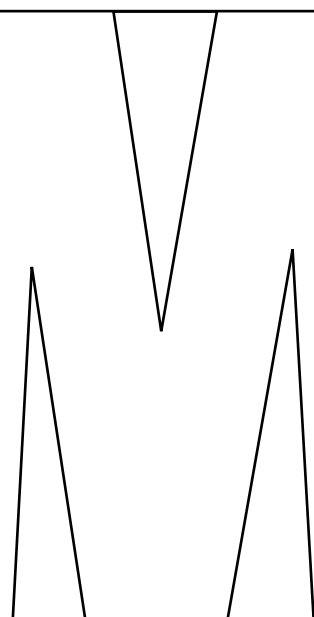




LISTINO PREZZI

PRICE LIST

2023



INDICE / INDEX / SOMMAIRE / INDEX	4
AVVERTENZE / INSTRUCTION / AVERTISSEMENTS / WICHTIGE HINWEISE	
DIVANI / SOFAS / CANAPE / SOFAS	
Air	10
Albert	14
Arizona	20
Best	25
Cambridge	30
Capri	32
Classic	35
Cloud	38
Colorado	41
Corus	44
Cubo	46
Dialogo	50
Double	54
Fluffy	57
Giada	60
Gim	63
Gulliver	67
Helios	70
IdeaGiò	74
Jazz	81
Kosmo	88
Lampo	93
Lux	94
Magò	99
Modern Chester	101
Mono	105
Multi	108
Nevada	113
Olimpus	117
Olimpus 18	123
Oliver	126
Opera	132
Oxford	135
Reverse	138
Rialto	141
Romeo	146
Sinfonia	148
Stuart	154
Super	157
Tokyo	161
Topazio	163
Vertice	166
Zaffiro	173
POLTRONE / ARMCHAIRS / FAUTEUILS / SESSELN	
Cambridge	176
Classic	177
Colorado	178
Lucia	179
Marian	180
Opera	181
Oxford	182
Shedir	183
Sinfonia	184
Stradivari	185
COMPLEMENTI / COMPLEMENTARY ITEMS / COMPLÉMENTS / ERGÄNZUNGEN	
Pouf e sedie/Pouff and chairs/Pouff et chaises/Hocker und Stühle	186
Cuscini/Cushions/Coussins/Kissen	188

LETTI / BEDS / LITS / BETTEN	
Alex	190
Anthea	192
Araldo	194
Aria	196
Boss	198
Centaurea	200
Class	202
Cleopatra	204
Crystal	206
Diamante	208
Fly	210
Fly Light	212
Giotto	214
Globe	216
Hypnos	218
Iago	220
Jojoba	222
King	226
Marin	228
Mistral	230
Monet	232
MonetPlus	234
Nives	236
Otello	238
Otello Luxury	240
Paride	242
Pizzico	244
Prince	246
Rondò	248
Tower	251
Venezia	253
SOMMIER	
Oliviero	255
Ottavio	257
Sommier Otello	259
ACCESSORI LETTO / BED ACCESSORIES / ACCESSOIRES POUR LIT / ABETTZUBEHÖR	
Otello e Sommier Otello motorizzato	261
Luce con sensore di presenza/Light with sensor of presence/ Eclairage avec capture de presence/ Röhrenmitanwesenheitssensoren	262
Consolle	263
Materassi e Guanciali / Mattresses and Pillow / Matelas et Oreillers / Matratzen und Kissen	264
Biancheria e coordinati/Sheets and coordinated sets/Linge de maison et coordonnées/Bettwäsche und Zubehör	266
Reti dinamiche/Dynamicslats/Dynamiquesommier/DynamischenLattenrost	267
Rete letto motorizzata/Motorizedslats/Sommier motorisé/MotorisiertenLattenrost	268
Angolari Regolabili / Adjustable Corner Supports / Angles Reglables / Verstellbare Eckstützen	271
Specchiera / Mirror / Miroir / Spiegel	272
Tessuti / Fabric / Tissus / Stoffe	273
Condidioni generali di vendita/ General condition of sale/ Conditions générales de vente/ Allgemeine Verkaufsbedingungen	274

AVVERTENZE IMPORTANTI

a) PRODOTTI

Le descrizioni dei prodotti, misure e caratteristiche sono indicative e potrebbero variare con ragionevole tolleranza. META DESIGN si riserva il diritto di apportare migliorie tecniche, tecnologiche, dimensionali ed estetiche ai propri prodotti senza obbligo di preavviso, pur sempre senza alterarne le caratteristiche essenziali e la qualità, anche successivamente all'invio della conferma d'ordine. I disegni riportati nel listino delineano le macro caratteristiche dimensionali ed estetiche dei prodotti senza definirne i dettagli costruttivi. I rivestimenti dei prodotti forniti potranno presentare delle differenze rispetto ai campionari tessuti e tali differenze non possono in alcun modo costituire motivo di contestazione. I prodotti META DESIGN sono realizzai con materie prime di prima qualità. Il Cliente è consapevole che i prodotti potrebbero subire variazioni, soprattutto di tonalità, dovute all'invecchiamento, alla luce, all'umidità ed alle condizioni ambientali. Tali variazioni sono da considerarsi a garanzia di qualità delle materie prime utilizzate e per nessuna ragione potranno essere oggetto di contestazione. Eventuali ordini di completamento, riparazione modifica e sostituzione dei prodotti potrebbero presentare differenze di tonalità o altro genere e sono da ritenersi inevitabili e non contestabili. I metraggi dei tessuti indicati a listino sono riferiti a tessuti tinta unita in altezza 140 cm. Per tessuti con rapporti (disegni, righe e quant'altro) si invita a contattare preventivamente META DESIGN. Per combinazione di varie categorie di rivestimento viene applicato il prezzo della categoria più alta. Gli unici prodotti disponibili sono quelli inclusi nel listino prezzi. Ordini ricevuti contenenti la richiesta di prodotti a catalogo non disponibili, non potranno essere evasi e dovranno, eventualmente, essere concordati con META DESIGN.

b) PRODOTTI SPECIALI

Qualsiasi richiesta di prodotti modificati rispetto a quanto riportato a listino, per dimensioni funzionalità e/o finiture è da ritenersi una realizzazione su misura di prodotti speciali. La valutazione di fattibilità dei prodotti speciali prevede una procedura specifica da sottoporre all'ufficio di progettazione e produzione di META DESIGN. Il Cliente potrà rivolgersi per queste richieste all'ufficio vendite che attiverà la necessaria procedura interna e ne confermerà per iscritto l'eventuale fattibilità e la relativa maggioranza prevista. Qualsiasi variazione delle caratteristiche, dimensioni e rivestimenti dei prodotti a listino prevede una maggioranza determinata da META DESIGN caso per caso. Resta inteso che il Cliente non potrà modificare autonomamente e a propria discrezione i prodotti di META DESIGN.

c) TESSUTI O PELLI CLIENTE

Il prezzo della categoria tessuto cliente corrisponde alla colonna TC del listino mentre la pelle Cliente corrisponde alla categoria 2 (due) e comprende il costo della confezione. Prima della spedizione del quantitativo di "tessuto o pelle cliente" necessario alla lavorazione dell'ordine, è richiesto l'invio di un campione 20x20 del tessuto per verificarne l'idoneità, che verrà confermata o respinta per iscritto dall'ufficio Vendite di META DESIGN. I tessuti o pelli forniti dal Cliente dovranno pervenire a META DESIGN in porto franco. In caso contrario, eventuali spese di trasporto o doganali verranno addebitate al Cliente. Ogni "tessuto cliente" deve chiaramente riportare l'indicazione di diritto e rovescio. META Design non si assume nessuna responsabilità riguardo a prestazioni tecniche ed estetiche dei "tessuti o pelli clienti". Il tempo di consegna di un ordine con tessuto o pelle Cliente dipende dalla data di ricevimento del materiale da parte della META DESIGN e viene comunicato la prontezza dell'ordine dall'ufficio Vendite tramite invio della conferma d'ordine.

d) CAMPIONI TESSUTI E TOLLERANZE

I campioni dei tessuti e pelli forniti da META DESIGN a titolo di campionario sono meramente indicativi e potrebbero subire variazione dovute a luce, condizioni ambientali ed invecchiamento. In caso di completamenti o sostituzione non è possibile garantire l'uniformità della tonalità.

e) CORRETTO UTILIZZO DEL PRODOTTO

Tutti i prodotti identificati come divano o poltrona, sono mobili per sedersi, indirizzati esclusivamente all'uso in interni di tipo residenziale o commerciale, se non diversamente specificato. Non sedersi e non saltare sulle parti a sbalzo e sugli schienali in quanto può causare rotture e deformazioni delle imbottiture e della struttura. Con il normale utilizzo del prodotto, nel tempo può verificarsi un graduale schiacciamento delle parti imbottite che è da considerarsi naturale anche se compreso nel periodo di garanzia del prodotto. In generale, non trascinare il prodotto sul pavimento ma sollevarlo per qualsiasi tipo di movimentazione per evitare danni alla struttura di appoggio e alla pavimentazione stessa. Preservare le parti di appoggio a terra (piedi, piedini etc.) da urti e contatti con parti rigide e da liquidi o prodotti di pulizia contenenti agenti corrosivi. I sottopiedi, se previsti, sono soggetti ad usura, richiedono controllo regolare per verificarne lo stato di logoramento ed eventualmente procedere con la sostituzione.

IMPORTANT INSTRUCTIONS

a) PRODUCTS

Product descriptions, sizes and features are indicative and may vary with reasonable tolerance. META DESIGN reserves the right to make technical, technological, dimensional and aesthetic improvements to its products without prior notice, without altering their essential characteristics and quality, even after sending the order confirmation. The drawings shown in the price list outline the macro dimensional and aesthetic characteristics of the products without defining the construction details. The coverings of the products supplied may present differences with respect to the fabric samples and these differences cannot in any way constitute grounds for dispute. META DESIGN products are made with top quality raw materials. The Customer is aware that the products may undergo variations, especially in shades, due to ageing, light, humidity and environmental conditions. These variations are to be considered as a guarantee of the quality of the raw materials used and cannot be claimed for any reason. All orders for completion, repair, modification and replacement of the products could have differences in tone or otherwise and are to be considered inevitable and cannot be claimed. The meters of the fabrics indicated in the price list refer to solid color fabric with a width of 140 cm. For fabrics with relationships (patterns, stripes and so on) please contact META DESIGN in advance. For combinations of various fabrics in different categories, the price of the highest category is applied. The only products available are those included in the price list. Orders received containing the request for unavailable products which appear in the catalogue cannot be processed and must, if necessary, be agreed with META DESIGN.

b) SPECIAL PRODUCTS

Any request for products modified with respect to what is indicated in the price list, in terms of dimensions, functionality and/or finishes, is to be considered a customized creation of special products. The feasibility assessment of special products requires a specific procedure to be submitted to the META DESIGN design and production office. The Customer can contact the sales office for these requests, which will activate the necessary internal procedure and confirm in writing the feasibility and the relative surcharged to be applied. Any variation of the features, dimensions and upholstery of the products in the price list entails a surcharge established by META DESIGN on a case-by-case basis. It is understood that the Customer cannot modify the META DESIGN products independently and at his own discretion.

c) CUSTOMER' S FABRICS OR LEATH

The price of the customer's fabric corresponds to the TC column category of the price list while the customer leather corresponds to category 2 (two) and includes the cost of the packaging. Before shipping the quantity of "customer fabric or leather" necessary for processing the order, a 20x20 sample of the fabric is required to verify its suitability, which will be confirmed or rejected in writing by the META DESIGN Sales Office. The fabrics or leathers supplied by the Customer must reach META DESIGN carriage paid. Otherwise, any transport or customs costs will be charged to the customer. Each "customer fabric" must clearly indicate the right and reverse. META Design assumes no responsibility regarding the technical and aesthetic performance of the "customer's fabrics or leathers". The Delivery time of an order with Customer fabric or leather depends on the date of receipt of the material by META DESIGN and the readiness of the order is communicated by the Sales office by sending the order confirmation.

d) FABRIC SAMPLES AND TOLERANCES

The fabric and leather samples supplied by META DESIGN are samples therefore merely indicative and could undergo variations due to light, environmental conditions and ageing. In case of additions or replacements, the uniformity of the shade cannot be guaranteed.

e) CORRECT USE OF THE PRODUCT

All products identified as sofa or armchair are seating furniture intended for residential or commercial interior use only, unless otherwise specified. Do not sit or jump on the cantilevered parts and backrests as this can cause breakage and deformation of the padding and of the structure. With normal use of the product, over time there may be a gradual crushing of the padded parts, which is to be considered natural even if included in the product warranty period. In general, do not drag the product on the floor but lift it for any type of handling to avoid damage to the support structure and the flooring itself. Protect the parts resting on the ground (feet, lugs, etc.) from knocks and contact with rigid parts and from liquids or cleaning products containing corrosive agents. The felts, if provided, are subject to wear and tear, requiring regular checks to verify their state of wear and eventually replace them.

AVERTISSEMENTS IMPORTANTS

a) PRODUITS

Les descriptions, dimensions et caractéristiques des produits sont indicatifs et peuvent varier avec une tolérance raisonnable. META DESIGN se réserve le droit d'apporter sans préavis des améliorations techniques, technologiques, dimensionnelles et esthétiques à ses produits, sans en altérer les caractéristiques essentielles et la qualité, même après l'envoi de la confirmation de commande. Les dessins figurant dans la liste de prix décrivent les caractéristiques macro dimensionnelles et esthétiques des produits sans définir les détails de construction. Les revêtements des produits fournis peuvent présenter des différences par rapport aux échantillons de tissu et ces différences ne peuvent en aucun cas constituer un motif de contestation. Les produits META DESIGN sont fabriqués avec des matières premières de première qualité. Le Client est conscient que les produits peuvent subir des variations, notamment de teintes, dues au vieillissement, à la lumière, à l'humidité et aux conditions environnementales. Ces variations sont à considérer comme une garantie de la qualité des matières premières utilisées et ne peuvent être contestées pour quelque raison que ce soit. Toute commande de complément, de réparation, de modification et de remplacement des produits pourra présenter des différences de ton ou autres et sera considérée comme inévitable et ne pourra être contestée. Les mètres des tissus indiqués dans la liste de prix se réfèrent à des tissus de couleur unie d'une largeur de 140 cm. Pour les tissus avec des relations (motifs, rayures, etc.), veuillez contacter META DESIGN à l'avance. Pour les combinaisons de différentes catégories de revêtements, le prix de la catégorie la plus élevée est appliqué. Les seuls produits disponibles sont ceux inclus dans la liste de prix. Les commandes reçues comportant la demande de produits catalogue indisponibles ne pourront être traitées et devront, le cas échéant, faire l'objet d'un accord avec META DESIGN.

b) PRODUITS SPÉCIAUX

Toute demande de produits modifiés par rapport à ce qui est indiqué dans la liste de prix, en termes de dimensions, de fonctionnalité et/ou de finitions, doit être considérée comme une création personnalisée de produits spéciaux. L'étude de faisabilité de produits spéciaux nécessite une procédure spécifique à soumettre au bureau d'études et de réalisation METADESIGN. Le Client peut contacter le bureau de vente pour ces demandes, qui activera la procédure interne nécessaire et confirmera par écrit la faisabilité éventuelle et la majorité relative envisagée. Toute variation des caractéristiques, dimensions et revêtements des produits du tarif donne lieu à un supplément déterminé par META DESIGN au cas par cas. Il est entendu que le Client ne peut modifier les produits META DESIGN de manière indépendante et à sa seule discrétion.

c) TISSUS OU CUIR DU CLIENT

Le prix de la catégorie tissu client correspond à la colonne TC du tarif alors que le cuir client correspond à la catégorie 2 (deux) et comprend le coût de l'emballage. Avant d'expédier la quantité de "tissu ou cuir client" nécessaire au traitement de la commande, un échantillon 20x20 du tissu est nécessaire pour vérifier son adéquation, qui sera confirmée ou refusée par écrit par le Bureau Commercial META DESIGN. Les tissus ou cuirs fournis par le Client doivent parvenir à META DESIGN franco de port. Dans le cas contraire, les éventuels frais de transport ou de douane seront à la charge du client. Chaque "tissu client" doit clairement indiquer le recto et le verso. META Design décline toute responsabilité quant aux performances techniques et esthétiques des "tissus ou cuirs client". Le délai de livraison d'une commande avec le tissu ou le cuir du Client dépend de la date de réception du matériel par META DESIGN et la préparation de la commande est communiquée par le bureau des ventes en envoyant la confirmation de commande.

d) ÉCHANTILLONS DE TISSU ET TOLÉRANCES Les échantillons de tissus et de cuirs fournis par META DESIGN à titre d'échantillons sont purement indicatifs et peuvent subir des variations dues à la lumière, aux conditions environnementales et au vieillissement. En cas d'ajouts ou de remplacements, l'uniformité de la teinte ne peut être garantie.

e) UTILISATION CORRECTE DU PRODUIT

Tous les produits identifiés comme canapé ou fauteuil sont des sièges destinés à un usage intérieur résidentiel ou commercial uniquement, sauf indication contraire. Ne vous asseyez pas et ne sautez pas sur les parties en porte-à-faux et les dossiers car cela peut provoquer une rupture et une déformation du rembourrage et de la structure. Avec l'utilisation normale du produit, il peut y avoir au fil du temps un écrasement progressif des parties rembourrées qui doit être considéré comme naturel même s'il est inclus dans la période de garantie du produit. En général, ne traînez pas le produit sur le sol mais soulevez-le pour tout type de manipulation afin d'éviter d'endommager la structure de support et le sol lui-même. Protégez les parties reposant au sol (pieds, ergots...) des chocs et contacts avec des parties rigides et des liquides ou produits de nettoyage contenant des agents corrosifs. Les semelles intérieures, si elles sont fournies, sont sujettes à usure, nécessitant des contrôles réguliers pour vérifier leur état d'usure et éventuellement les remplacer.

WICHTIGE HINWEISE

a) PRODUKTE

Produktbeschreibungen, Abmessungen und Besonderheiten dienen als Richtwerte und können innerhalb einer angemessenen Toleranz variieren. META DESIGN behält sich das Recht vor, ohne Vorankündigung technische, technologische, größenmäßige und designerische Verbesserungen an ihren Produkten vorzunehmen, ohne dass dadurch ihre wesentlichen Eigenschaften und ihre Qualität verändert werden, dies gilt auch nach Absendung der Auftragsbestätigung. Die in der Preisliste enthaltenen Zeichnungen umreißen die makrodimensionalen und optischen Besonderheiten der Produkte, ohne deren Konstruktionsdetails näher zu beschreiben. Die Bezüge der gelieferten Produkte können von den Stoffmustern abweichen, diese Unterschiede stellen in keinem Fall einen Grund zur Beanstandung dar. Produkte von META DESIGN werden auch hochwertigen Rohstoffen hergestellt. Es ist dem Kunden bekannt, dass die Produkte alters-, licht-, feuchtigkeits- und umweltbedingte Abweichungen, insbesondere was den Farbton betrifft, aufweisen können. Diese Abweichungen sind eine Garantie für die Qualität der verwendeten Rohstoffe und können unter keinen Umständen angefochten werden. Aufträge zur Vervollständigung, Reparatur, Änderung und zum Ersatz von Produkten können farblich oder anderweitig abweichen, dies ist unvermeidlich und nicht anfechtbar. Die in der Preisliste angegebenen Stofflängen beziehen sich auf einfarbige und 140 cm breite Stoffbahnen. Bei Stoffen mit Rapporten (Muster, Streifen usw.) wenden Sie sich bitte im Voraus an META DESIGN. Bei Kombinationen von Bezügen verschiedener Kategorien wird der Preis der höchsten Kategorie angerechnet. Nur in der Preisliste aufgeführte Produkte sind erhältlich. Eingehende Bestellungen, die nicht verfügbare Katalogprodukte betreffen, können nicht bearbeitet werden und müssen ggf. mit META DESIGN abgesprochen werden.

b) SONDERPRODUKTE

Anfragen nach Produkten, die hinsichtlich ihrer Abmessungen, Funktionen und/oder Ausführung von der Preisliste abweichen, gelten als Maßanfertigung. Die Durchführbarkeitsbewertung von Sonderprodukten unterliegt einem Sonderverfahren, das der Entwurfs- und Produktionsabteilung von META DESIGN vorgelegt werden muss. Der Kunde kann sich mit diesen Anfragen an die Verkaufsabteilung wenden, die das notwendige interne Verfahren in Gang setzt und die Durchführbarkeit und den zu erwartenden Aufpreis schriftlich bestätigt. Für jede Abweichung von den in der Preisliste aufgeführten Besonderheiten, Abmessungen und Bezüge der Produkte wird ein jeweils von META DESIGN festgelegter Aufpreis erhoben. Selbstverständlich darf der Kunde die von META DESIGN hergestellten Produkte nicht eigenständig und nach Belieben verändern.

c) KUNDENSTOFFE ODER LEDER

Der Preis für die Kategorie Kundenstoff entspricht der Spalte TC der Preisliste, während der Preis für Kundenleder der Kategorie 2 (zwei) entspricht und die Kosten der Verpackung einschließt. Vor dem Versand der für die Bearbeitung der Bestellung erforderlichen Menge an „Kundenstoff oder -leder“ muss ein 20x20 cm großes Muster des Stoffes zugesendet werden, um seine Eignung zu prüfen, die von der Verkaufsabteilung von META DESIGN schriftlich bestätigt oder abgelehnt wird. Vom Kunden gelieferte Stoffe oder Leder sind frei Haus an META DESIGN zu liefern. Andernfalls werden die Transport- und Zollgebühren dem Kunden in Rechnung gestellt. Die rechte und die Rückseite sämtlicher „Kundenstoffe“ müssen eindeutig gekennzeichnet sein. META DESIGN haftet nicht für die technischen und optischen Besonderheiten von „Kundenstoffen oder -ledern“. Die Lieferzeit einer Bestellung mit Kundenstoff oder -leder hängt vom Eingangsdatum des Materials bei META DESIGN ab und wird von der Verkaufsabteilung durch Zusendung der Auftragsbestätigung mitgeteilt.

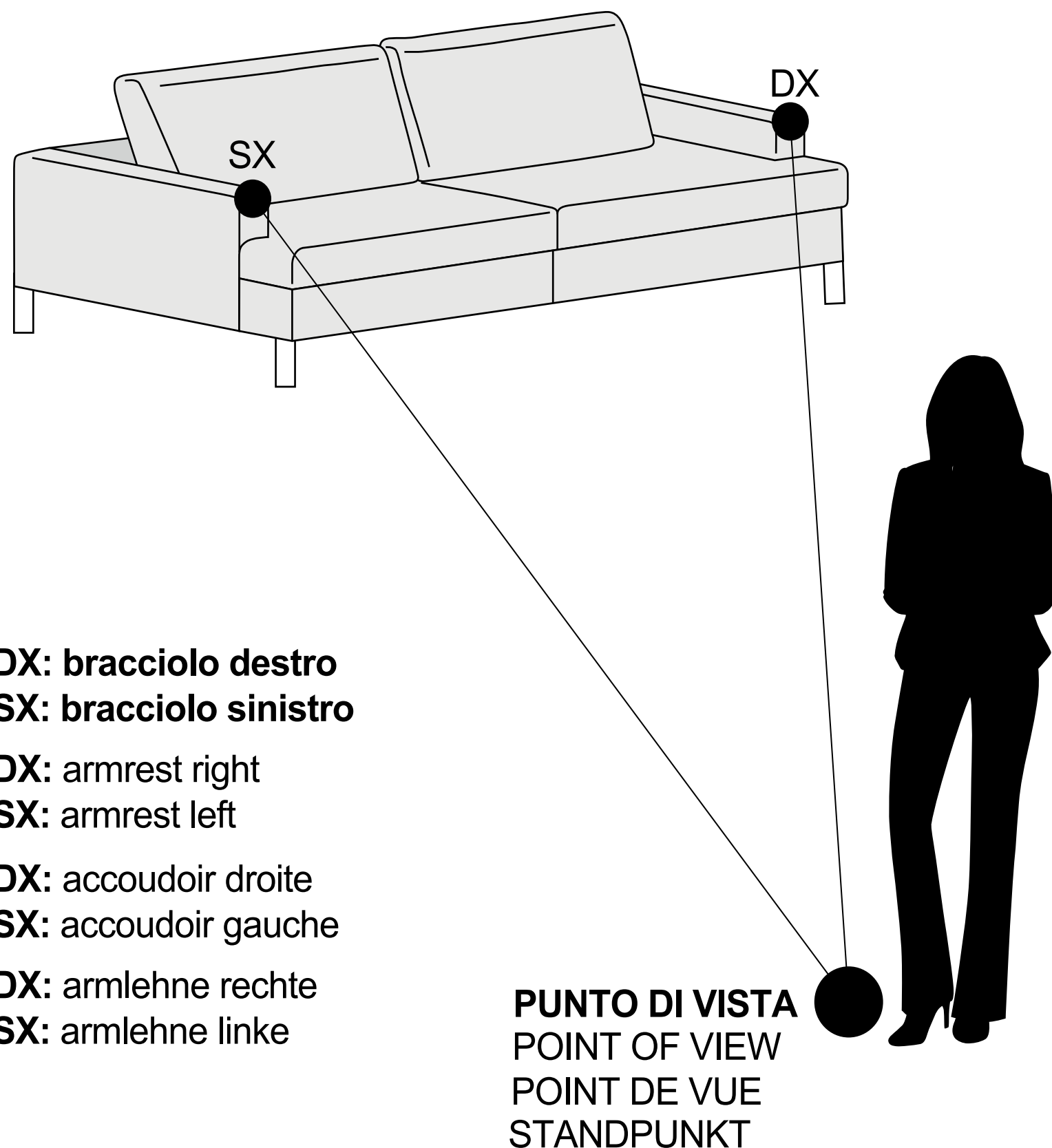
d) STOFFMUSTER UND TOLERANZEN

Die von META DESIGN zur Verfügung gestellten Stoff- und Ledermuster dienen lediglich als Beispiel und können licht-, umwelt- und alterungsbedingte Abweichungen aufweisen. Bei Vervollständigung oder Ersatz kann kein einheitlicher Farbton gewährleistet werden.

e) ORDNUNGSGEMÄSSE

VERWENDUNG DES PRODUKTS

Bei allen als Sofa oder Sessel bezeichneten Produkten handelt es sich, sofern nicht anders angegeben, um Sitzmöbel, die ausschließlich für den privaten oder gewerblichen Gebrauch in Innenräumen bestimmt sind. Setzen Sie sich nicht und springen Sie nicht auf freitragende Teile und Rückenlehnen, dies kann Risse und die Verformung der Polster und Strukturschäden verursachen. Bei üblicher Verwendung des Produkts können die Polster nach und nach eingedrückt werden, wobei dies auch innerhalb der Garantiezeit des Produkts zu berücksichtigen ist. Im Allgemeinen sollte das Produkt nicht über den Boden geschleift, sondern bei jeder Handhabung angehoben werden, um eine Beschädigung der Unterkonstruktion und des Bodens zu vermeiden. Schützen Sie die am Boden aufliegenden Teile (Füße, Standfüße usw.) vor Stößen und Kontakt mit starren Teilen sowie vor Flüssigkeiten oder ätzenden Reinigungsmitteln. Fußkappen, sofern vorhanden, unterliegen der Abnutzung und müssen regelmäßig auf ihren Verschleißzustand hin überprüft und ggf. ausgetauscht werden.



BRACCIOLO DX E SX

Negli elementi laterali e nelle composizioni la posizione dei braccioli (sx o dx) va intesa guardando il divano di fronte.

Salvo diversamente indicato i disegni degli elementi laterali presenti a listino sono sinistri.

RIGHT AND LEFT ARMREST

In the side elements and in the compositions the position of the armrests (left or right) must be understood by looking at the sofa in front.

Unless otherwise indicated, the drawings of the side elements present on the price list they are left-handed.

ACCOUDOIR DROIT ET GAUCHE

Dans les éléments latéraux et dans les compositions la position des accoudoirs (gauche ou droite) doit être comprise en regardant le canapé devant.

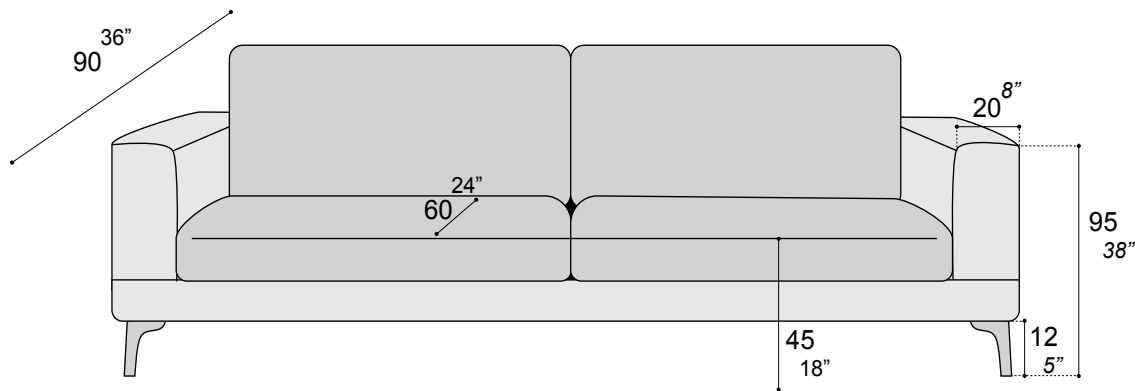
Sauf indication contraire, les dessins des éléments latéraux présents sur la liste de prix, ils sont gauchers.

RECHTE UND LINKE ARMLEHNE

In den Seitenelementen und in den Kompositionen die Position der Armlehnen (links oder rechts) muss verstanden werden, wenn man auf das Sofa davor schaut.

Sofern nicht anders angegeben, sind die Zeichnungen der Seitenelemente vorhanden auf der Preisliste sind sie Linkshänder.

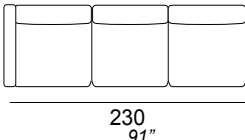
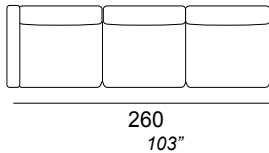
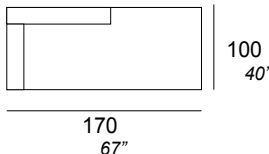
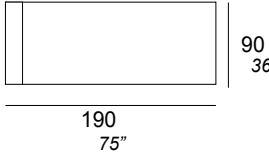
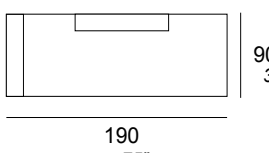
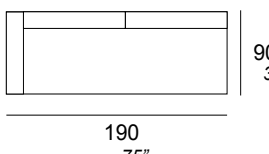
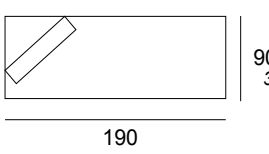
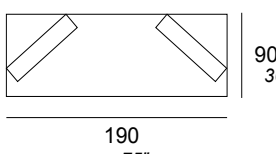
AIR

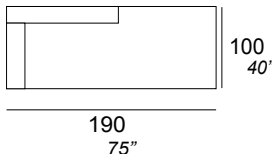
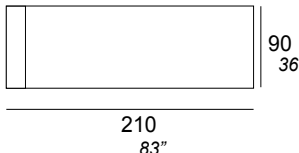
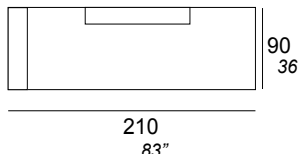
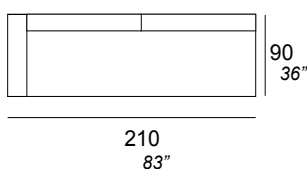
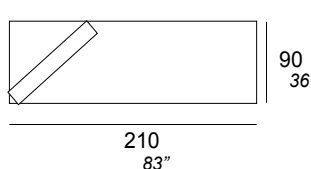
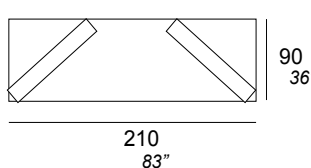
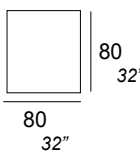


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Fibra poliestere Fibralatex effetto piuma d'oca	Back cushion: Fibralatex polyester fiber with goose down effect	Coussin de dos: Fibre polyester Fibralatex effet duvet d'oie	Rückenkissen: Fibralatex-Polyesterfaser mit Gänsedauneneffekt
Piedini: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

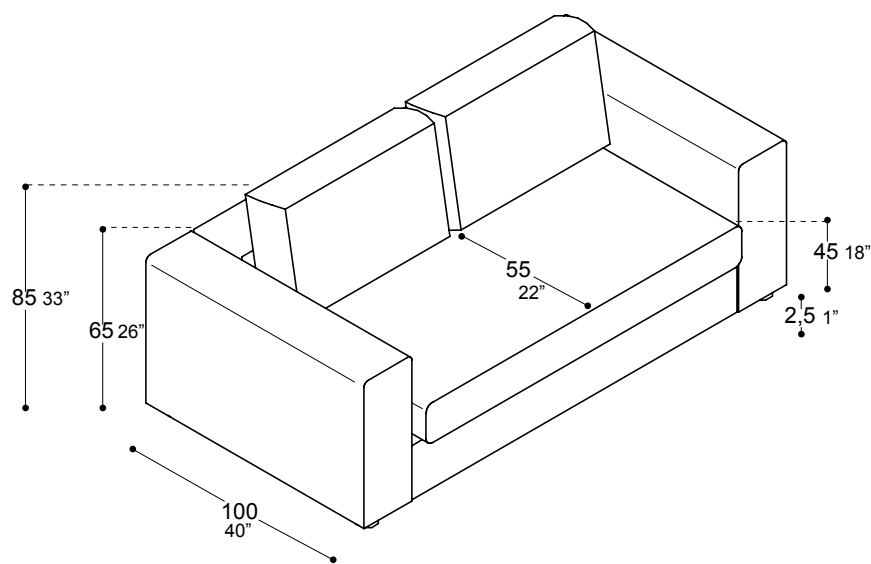
AIR

	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1051 kg 70 m³ 1,56 ml 9,5		1.760	1.941	2.032	2.109	2.185	2.278	2.451	3.126	3.730 4.402
ART. 1052 kg 76 m³ 1,78 ml 10,5		1.892	2.087	2.185	2.267	2.348	2.447	2.632	3.357	4.006 4.728
ART. 1053 kg 86 m³ 1,91 ml 11,5		1.959	2.160	2.261	2.346	2.430	2.533	2.725	3.475	4.146 4.893
ART. 1054 kg 108 m³ 2,26 ml 12,5		2.301	2.537	2.656	2.756	2.855	2.976	3.201	4.082	4.870 5.748
ART. 1055 kg 128 m³ 2,43 ml 13,5		2.466	2.719	2.846	2.953	3.059	3.188	3.429	4.373	5.218 6.158
ART. 1056 kg 68 m³ 1,52 ml 6,5		1.716	1.892	1.981	2.056	2.130	2.220	2.388	3.045	3.633 4.288
ART. 1057 kg 70 m³ 1,64 ml 8,5		1.848	2.038	2.133	2.213	2.292	2.389	2.570	3.278	3.911 4.616
ART. 1058 kg 78 m³ 1,78ml 10		1.916	2.113	2.212	2.295	2.377	2.478	2.666	3.400	4.057 4.788

AIR			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1059 kg 86 m³ 2,08 ml 11			2.258	2.490	2.606	2.704	2.801	2.920	3.141	4.006	4.780	5.641
ART. 1060 kg 96 m³ 2,26 ml 12			2.423	2.672	2.797	2.902	3.006	3.133	3.370	4.298	5.128	6.052
ART. 1061 kg 78 m³ 1,78 ml 7,5			1.644	1.813	1.898	1.970	2.041	2.128	2.289	2.919	3.483	4.111
ART. 1062 kg 65 m³ 1,64 ml 6			1.560	1.720	1.801	1.869	1.936	2.018	2.171	2.769	3.304	3.900
ART. 1063 kg 71 m³ 1,78 ml 7,5			1.811	1.997	2.090	2.169	2.247	2.342	2.519	3.213	3.834	4.525
ART. 1064 kg 84 m³ 1,78 ml 9			2.024	2.232	2.336	2.424	2.511	2.617	2.815	3.590	4.283	5.055
ART. 1065 kg 71 m³ 1,78 ml 6			1.581	1.744	1.826	1.895	1.963	2.046	2.201	2.807	3.349	3.953
ART. 1066 kg 84 m³ 1,78ml 7,5			1.779	1.962	2.054	2.131	2.208	2.302	2.476	3.158	3.768	4.447

AIR			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1067	kg 94 m³ 1,78 ml 8,5		1.647	1.816	1.901	1.973	2.044	2.131	2.292	2.923	3.488	4.117
ART. 1068	kg 79 m³ 1,78 ml 7		1.583	1.746	1.828	1.897	1.965	2.048	2.203	2.810	3.353	3.957
ART. 1069	kg 71 m³ 1,78 ml 8,5		1.823	2.010	2.104	2.183	2.261	2.357	2.535	3.233	3.858	4.553
ART. 1070	kg 84 m³ 1,91 ml 10		2.048	2.259	2.365	2.454	2.542	2.650	2.851	3.636	4.338	5.120
ART. 1071	kg 71 m³ 1,78 ml 7		1.604	1.769	1.852	1.922	1.991	2.075	2.232	2.847	3.397	4.009
ART. 1072	kg 84 m³ 1,78 ml 8,5		1.803	1.988	2.081	2.159	2.237	2.332	2.509	3.200	3.818	4.506
ART. 1073	kg 32 m³ 0,37 ml 3,5		600	662	693	719	745	777	836	1.066	1.272	1.502
Pouf - pouf - pouf- pouf												

ALBERT



I

Struttura:
Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno.
Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo

Imbottitura struttura:
Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere

Molleggi:
Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato

Meccanismo:
Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata

Materasso:
Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc

Cuscino seduta:
Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato

Cuscino schienale:
Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti

Contenitore:
Tubi e rete d'acciaio saldati e verniciati

Piedini:
Abs colore nero

Rivestimento:
Tessuto: completamente sfoderabile
Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili

UK

Structure:
Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels

Structure padding:
Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre

Springing:
Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system

Mechanism:
Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.

Mattress:
Standard in foam D. 25-28 kg/mc

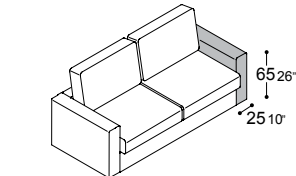
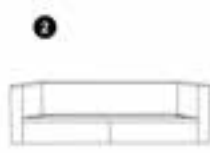
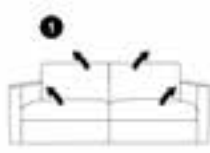
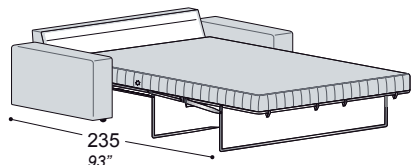
Seat cushion:
High density polyurethane foam covered with interline and resin

Back cushion:
Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag

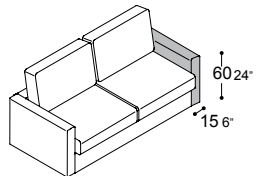
Storage unit:
Welded and varnished stainless stell tubes and net

Feet:
Black Abs

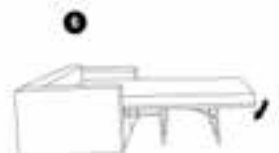
Upholstery:
Fabric: completely removable
Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery



BRACCIOLO L - ARMREST L
ACCOUDOIRL - ARMLEHNE L



BRACCIOLOA - ARMREST A
ACCOUDOIRA - ARMLEHNEA



F

Structures:
Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut

Garnissage structure :
Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester

Suspension:
Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé

Mècanism:
Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.

Metelas:
Standard en mousse D. 25-28 kg/mc

Coussin de siege:
Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine

Coussin de dos:
Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples

Coffre:
Tubes et filet en acier inoxydable soudés et vernis

Pieds:
Abs Noir

Revêtement:
Tissu : entièrement déhoussable
Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables

D

Struktur:
Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten

Strukturpolsterung:
Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser

Federung:
Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem

Mechanismus:
Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metallattenrost.

Matratze:
Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³

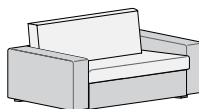
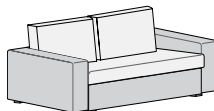
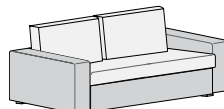
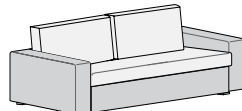
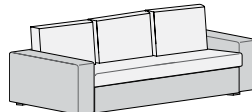
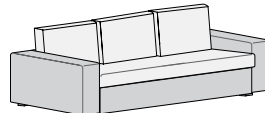
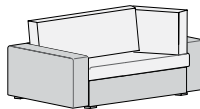
Sitzkissen:
Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen
Futter Resinat

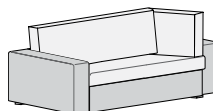
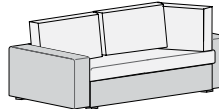
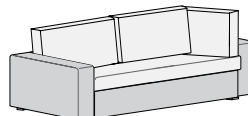
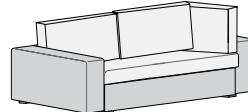
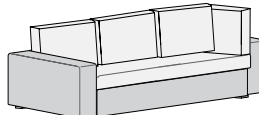
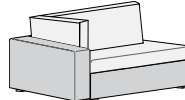
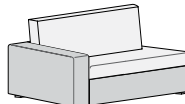
Rückenkissen:
Federn und Polyesterfasern werden in einem federfesten Canvas-Beutel mit mehreren Fächern gesammelt

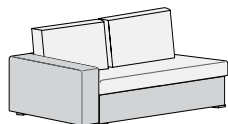
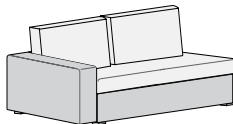
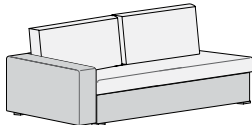
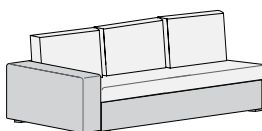
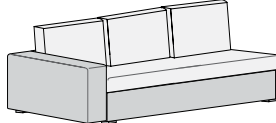
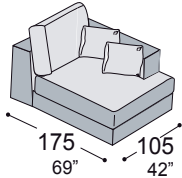
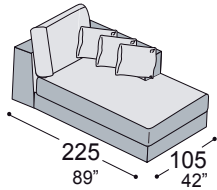
Behälter:
Geschweißte und lackierte Edelstahlrohre und Netz

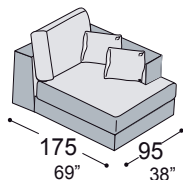
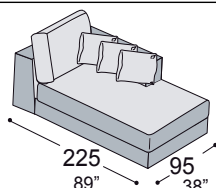
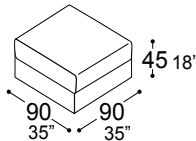
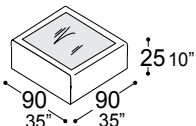
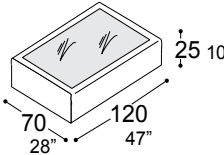
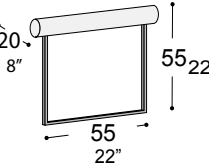
Füsse:
Schwarze Abs

Polsterung:
Stoff: komplett abnehmbar
Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

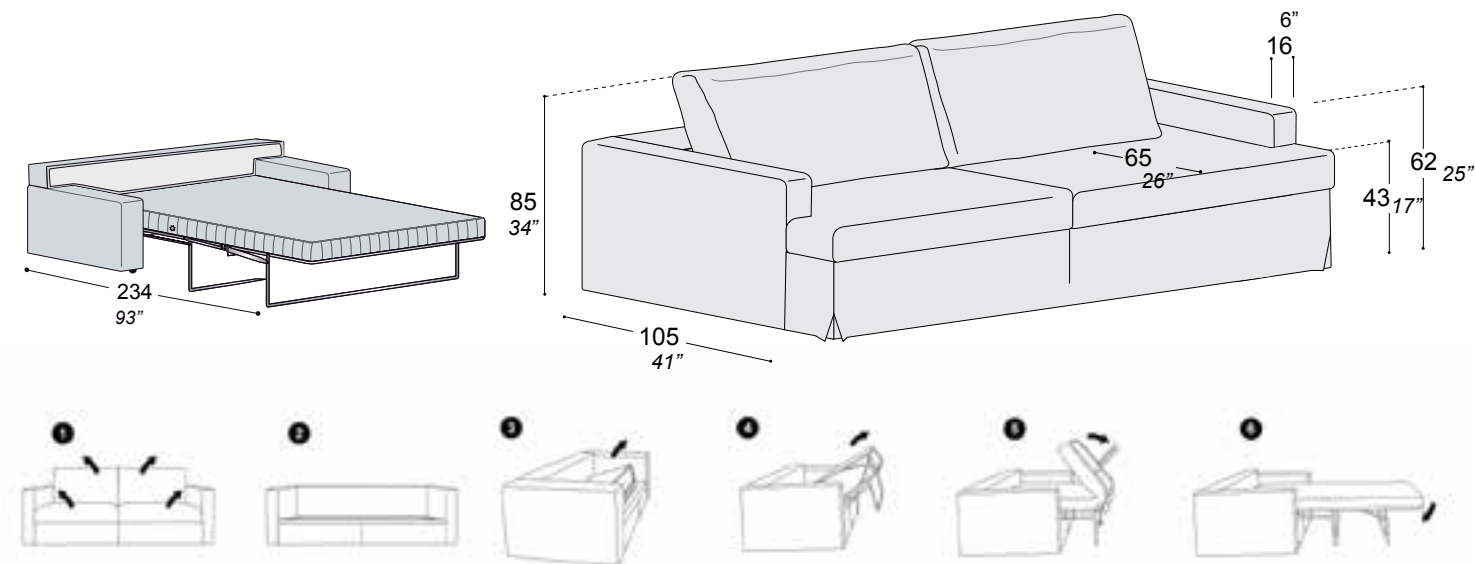
ALBERT		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 160 kg 58 m³ 1,04 ml 9,4 L→L. 155 cm (61") A→L. 135 cm (53") 		1.034	1.121	1.218	1.302	1.362	1.458	1.671	2.393	2.724	3.404
		ART. 160 BOX +261									
ART. 161 kg 67 m³ 1,2 ml 10,6 L→L. 180 cm (71") A→L. 155 cm (61") 		1.207	1.306	1.416	1.514	1.581	1.691	1.936	2.754	3.133	3.916
		ART. 161 BOX +280									
ART. 162 kg 73 m³ 1,3 ml 11,2 L→L. 200 cm (79") A→L. 180 cm (71") 		1.310	1.414	1.528	1.633	1.706	1.823	2.084	2.955	3.360	4.200
		ART. 162 BOX +306									
ART. 163 kg 101 m³ 1,34 ml 12,0 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 120X190X13 (48"x75"x5")		1.805	1.866	1.983	2.085	2.159	2.275	2.536	3.386	3.791	4.739
ART. 164 kg 78 m³ 1,48 ml 12 L→L. 220 cm (87") A→L. 200 cm (79") 		1.411	1.520	1.647	1.759	1.837	1.964	2.245	3.181	3.616	4.522
		ART. 164 BOX +334									
ART. 165 kg 112 m³ 1,48 ml 13,6 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:: cm 140X190X13 (56"x75"x5")		1.937	2.001	2.128	2.239	2.318	2.445	2.725	3.639	4.075	5.095
ART. 166 kg 85 m³ 1,60 ml 13,1 L→L. 240 cm (95") A→L. 215 cm (85") 		1.576	1.695	1.834	1.957	2.044	2.184	2.492	3.528	4.009	5.011
		ART. 166 BOX +358									
ART. 167 kg 121 m³ 1,60 ml 14,9 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X190X13 (63"x75"x5")		2.161	2.232	2.370	2.492	2.580	2.719	3.029	4.038	4.518	5.648
ART. 168 kg 94 m³ 1,84 ml 14,2 L→L. 275 cm (109") A→L. 255 cm (101") 		1.727	1.858	2.011	2.143	2.238	2.390	2.727	3.853	4.377	5.472
		ART. 168 BOX +389									
ART. 169 Dx/Sx kg 58 m³ 1,04 ml 10,4 L→L. 155 cm (61") A→L. 145 cm (57") 	Dx 	1.170	1.262	1.366	1.455	1.520	1.750	1.857	2.629	2.679	3.348
		ART. 169 Dx/Sx BOX +261									

ALBERT			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 170 Dx/Sx kg 67 m³ 1,2 ml 11,6 L → L. 180 cm (71") A → L. 170 cm (67") 	Dx		1.344	1.446	1.563	1.666	1.727	1.858	2.120	3.003	3.409	4.261
			ART. 170 Dx/Sx BOX +280									
ART. 171 Dx/Sx kg 73 m³ 1,34 ml 12,2 L → L. 200 cm (79") A → L. 190 cm (75") 	Dx		1.446	1.551	1.676	1.787	1.865	1.990	2.270	3.203	3.635	4.543
			ART. 171 Dx/Sx BOX +306									
ART. 173 Dx/Sx kg 78 m³ 1,89 ml 13,0 L → L. 220 cm (87") A → L. 210 cm (83") 	Dx		1.545	1.660	1.794	1.912	1.996	2.132	2.473	3.428	3.892	4.865
			ART. 173 Dx/Sx BOX +334									
ART. 175 Dx/Sx kg 85 m³ 1,6 ml 14,1 L → L. 240 cm (95") A → L. 230 cm (91") 	Dx		1.721	1.834	1.983	2.111	2.203	2.350	2.677	3.776	4.285	5.357
			ART. 175 Dx/Sx BOX +358									
ART. 177 Dx/Sx kg 94 m³ 1,84 ml 15,2 L → L. 275 cm (109") A → L. 265 cm (105") 	Sx		1.863	1.997	2.158	2.298	2.397	2.558	2.914	4.101	4.653	5.815
			ART. 177 Dx/Sx BOX +389									
ART. 178 Dx/Sx kg 44 m³ 0,86 ml 8,8 L → L. 130 cm (52") A → L. 120 cm (48") 	Dx		986	1.060	1.144	1.219	1.273	1.359	1.549	2.196	2.491	3.114
			ART. 178 Dx/Sx BOX +261									
ART. 179 Dx/Sx kg 44 m³ 0,86 ml 7,8 L → L. 130 cm (52") A → L. 120 cm (48") 			850	920	997	1.066	1.115	1.192	1.366	1.947	2.215	2.770
			ART. 179 Dx/Sx BOX +261									

ALBERT		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 180 Dx/Sx kg 53 m³ 1,02 ml 9,0 L → L. 155 cm (61") A → L. 145 cm (57") 			1.024	1.106	1.196	1.277	1.335	1.427	1.631	2.317	2.633	3.292
			ART. 180 Dx/Sx BOX +280									
ART. 181 Dx/Sx kg 59 m³ 1,16 ml 9,6 L → L. 175 cm (69") A → L. 165 cm (65") 			1.120	1.206	1.305	1.393	1.453	1.552	1.772	2.506	2.847	3.559
			ART. 181 Dx/Sx BOX +306									
ART. 182 Dx/Sx kg 87 m³ 1,16 ml 10,4 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:: cm 120X190X13 (48"x75"x5")			1.615	1.659	1.758	1.845	1.905	2.004	2.224	2.936	3.277	4.098
ART. 183 Dx/Sx kg 64 m³ 1,3 ml 10,4 L → L. 195 cm (77") A → L. 185 cm (73") 			1.222	1.315	1.423	1.518	1.586	1.693	1.935	2.733	3.106	3.882
			ART. 183 Dx/Sx BOX +334									
ART. 184 Dx/Sx kg 98 m³ 1,3 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:: cm 140X190X13 (56"x75"x5")			1.749	1.796	1.903	1.998	2.066	2.175	2.415	3.190	3.563	4.455
ART. 185 Dx/Sx kg 71 m³ 1,42 ml 11,5 L → L. 215 cm (85") A → L. 205 cm (81") 			1.386	1.490	1.610	1.716	1.790	1.912	2.181	3.080	3.496	4.370
			ART. 185 Dx/Sx BOX +358									
ART. 186 Dx/Sx kg 107 m³ 1,42 ml 13,3 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:: cm 160X190X13 (63"x75"x5")			1.972	2.024	2.144	2.251	2.326	2.424	2.716	3.589	4.006	5.008
ART. 187 Dx/Sx kg 80 m³ 1,67 ml 12,6 L → L. 250 cm (99") A → L. 240 cm (95") 			1.536	1.651	1.785	1.901	1.986	2.118	2.415	3.403	3.864	4.830
			ART. 187 Dx/Sx BOX +375									
ART. 188 Dx/Sx kg 64 m³ 1,2 ml 9,4 bracciolo "L" 			1.103	1.187	1.282	1.368	1.428	1.524	1.740	2.467	2.682	3.352
			ART. 188 Dx/Sx BOX +321									
ART. 189 Dx/Sx kg 80 m³ 1,56 ml 11,1 bracciolo "L" 			1.429	1.520	1.637	1.738	1.812	1.927	2.187	3062	3.464	4.330
			ART. 189 Dx/Sx BOX +372									

ALBERT		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 188 Dx/Sx bracciolo "A" 		1.159	1.247	1.346	1.437	1.500	1.601	1.827	2.592	2.816	3.520
ART. 189 Dx/Sx bracciolo "A" 		1.501	1.597	1.719	1.825	1.903	2.024	2.297	3.215	3.638	4.546
Di serie seduta intera e schienali in piuma. Su richiesta sedute spezzate con misure come schienale, senza variazione di prezzo.											
Standard full-length seat and backs in feather. Seats can be sectioned with the same measurements as the back on request, without affecting the price.											
En standard avec assise en une seule pièce et dossiers en plumes. Sur demande, avec assises séparées de même dimension que les dossiers, au même prix.											
Serienmäßig mit durchgehender Sitzfläche und Rückenkissen mit Daunenfüllung. Auf Anfrage können die Sitzkissen in Breite der Rückenkissen unterteilt werden ohne Preisänderung.											
ART. 190 kg 25 m³ 0,33 ml 3,9 		433	459	495	526	549	584	663	940	1.054	1.318
		Pouff con cuscino - Pouff with cushion <i>Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen</i>									
ART. 191 kg 27 m³ 0,18 ml 2,5 		379	381	402	421	432	452	498	630	715	894
		Tavolino imbottito in tessuto con piano in vetro - Fabric upholstered coffee table with glass top <i>Table basse garnie et revêtue en tissu avec top en verre - Stoffpolsterung Beistelltisch und Platte Glastop</i>									
ART. 192 kg 34 m³ 0,20 ml 2,9 		496	523	545	567	579	603	655	793	901	1.126
		Tavolino imbottito in tessuto con piano in vetro - Fabric upholstered coffee table with glass top <i>Table basse garnie et revêtue en tissu avec top en verre - Stoffpolsterung Beistelltisch und Platte Glastop</i>									
ART. 193 kg 1 m³ 0,02 ml 1 		132	143	154	163	172	181	207	228	238	298
		Poggiatesta - Headrest <i>Repose-tête - Kopfstütze</i>									

ARIZONA



I

Struttura:
Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo

Imbottitura struttura:
Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere

Molleghi:
Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato

Meccanismo:
Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata

Materasso:
Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc

Cuscino seduta:
Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere

Cuscino schienale:
Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti

Piedini:
In legno di faggio finitura ciliegio

Rivestimento:
Tessuto, pelle ed ecopelle: completamente sfoderabile

UK

Structure:
Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels

Structure padding:
Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre

Springing:
Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system

Mechanism:
Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.

Mattress:
Standard in foam D. 25-28 kg/mc

Seat cushion:
Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre

Back cushion:
Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag

Feet:
Beech wood with cherry finish

Upholstery:
Fabric, leather and eco-leather: completely removable

F

Structures:
Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut

Garnissage structure :
Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester

Suspension:
Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé

Mècanism:
Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.

Metelas:
Standard en mousse D. 25-28 kg/mc

Coussin de siege:
Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester

Coussin de dos:
Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples

Pieds:
Bois de hêtre avec finition merisier

Revêtement:
Tissu, cuir et éco-cuir : entièrement déhoussable

D

Struktur:
Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten

Strukturpolsterung:
Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser

Federung:
Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem

Mechanismus:
Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metallattenrost.

Matratze:
Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³

Sitzkissen:
Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern

Rückenkissen:
Federn und Polyesterfasern werden in einem federfesten Canvas-Beutel mit mehreren Fächern gesammelt

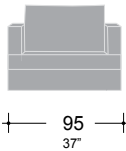
Füsse:
Buchenholz mit Kirschbaum-Finish

Polsterung:
Stoff, Leder und Kunstleder: vollständig abnehmbar

ARIZONA

ART. 607

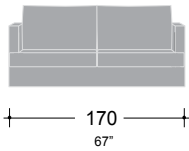
kg 40 m³ 0,75 ml 7,8



TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
	1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
1.128	1.181	1.242	1.298	1.335	1.398	1.535	1.907	2.265	2.831
1.610	1.686	1.775	1.853	1.907	1.996	2.192	2.724	3.236	3.819
1.720	1.802	1.896	1.978	2.038	2.133	2.342	2.910	3.457	4.079
1.829	1.917	2.016	2.105	2.167	2.268	2.491	3.094	3.678	4.340
2.128	2.253	2.381	2.497	2.578	2.708	2.997	3.778	4.532	5.347
2.273	2.406	2.544	2.667	2.753	2.893	3.202	4.036	4.841	5.712
2.418	2.560	2.707	2.838	2.928	3.077	3.406	4.293	5.150	6.077

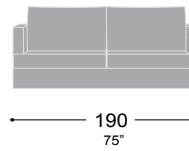
ART. 591

kg 60 m³ 1,35 ml 12,9



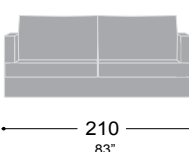
ART. 608

kg 64 m³ 1,45 ml 13,3



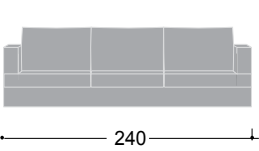
ART. 592

kg 68 m³ 1,55 ml 14



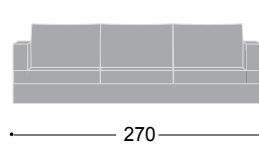
ART. 593

kg 87 m³ 2 ml 14,9



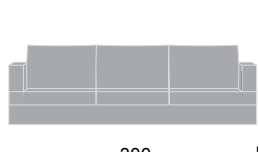
ART. 603

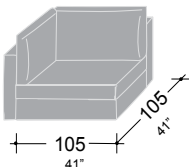
kg 92 m³ 2 ml 17,5

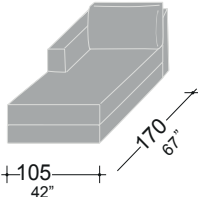
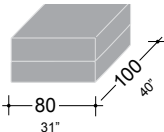
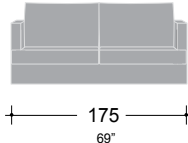
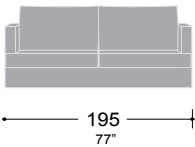
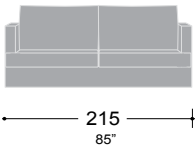
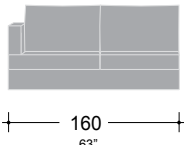


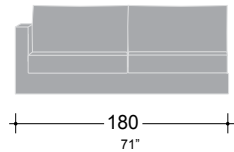
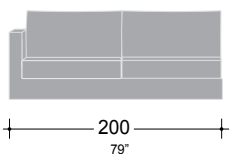
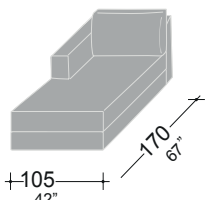
ART. 594

kg 95 m³ 2,2 ml 17,9

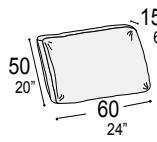
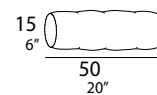


ARIZONA			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 595 Dx/Sx kg 30 m³ 0,61 ml 6,5  85 32" 			1.071	1.101	1.161	1.213	1.251	1.310	1.442	1.799	2.144	2.531
ART. 596 Dx/Sx kg 34 m³ 0,76 ml 6,9  105 41" 			1.170	1.229	1.294	1.352	1.394	1.460	1.607	2.003	2.387	2.816
ART. 597 Dx/Sx kg 53 m³ 1,22 ml 11,7  155 61" 			1.314	1.370	1.439	1.499	1.542	1.611	1.763	2.176	2.574	3.037
ART. 609 Dx/Sx kg 57 m³ 1,35 ml 12  175 69" 			1.424	1.485	1.560	1.624	1.672	1.747	2.091	2.362	2.795	3.298
ART. 598 Dx/Sx kg 61 m³ 1,45 ml 12,3  195 77" 			1.533	1.599	1.681	1.751	1.802	1.882	2.062	2.546	3.015	3.558
ART. 599 Dx/Sx kg 80 m³ 1,70 ml 13,6  225 89" 			1.830	1.936	2.046	2.143	2.212	2.323	2.568	3.230	3.870	4.566
ART. 600 kg 58 m³ 0,79 ml 10  105 41" 105 41" 			1.170	1.229	1.294	1.352	1.394	1.460	1.607	2.003	2.387	2.816

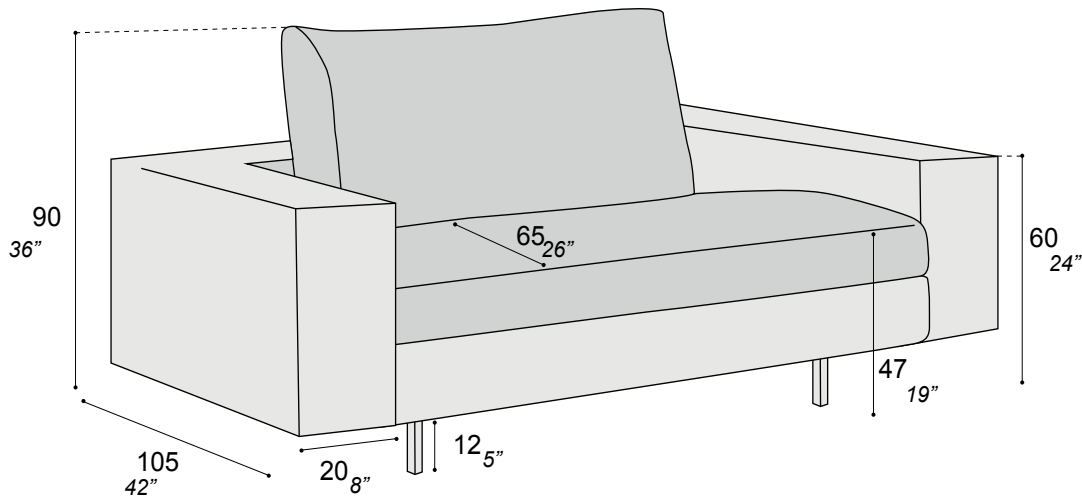
ARIZONA			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 601 Dx/Sx kg 64 m³ 1,35 ml 8,8 				1.457	1.519	1.596	1.664	1.711	1.788	1.960	2.420	2.865	3.380
ART. 602 kg 26 m³ 0,37 ml 5,7 				650	669	699	726	744	775	840	1.019	1.192	1.406
				Pouff con cuscino- Pouff with cushion Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen									
ARIZONA letto, ARIZONA Sofa bed, ARIZONA Canapé –lit, ARIZONA Sofa-bett (h.seduta 47cm, Height of the seating 47 cm, Hauteur Assise h. 47,Hohe von Sitz 47 cm :													
ART. 610 kg 94 m³ 1,35 ml 12,9 				2.124	2.173	2.260	2.328	2.383	2.483	2.679	3.210	3.723	4.393
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 120X190X13 (48"x75"x5")													
ART. 611 kg 98 m³ 1,45 ml 13,3 				2.266	2.318	2.412	2.494	2.554	2.649	2.857	3.426	3.972	4.689
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze.: cm 140X190X13 (56"x75"x5")													
ART. 612 kg 102 m³ 1,55 ml 14 				2.406	2.463	2.562	2.650	2.712	2.814	3.037	3.640	4.223	4.984
Materasso - Mattress - Ma- tratze - Matelas: cm 160X190X13 (63"x75"x5")													
ART. 613 kg 87 m³ 1,22 ml 11,7 				1.828	1.856	1.925	1.986	2.028	2.097	2.250	2.662	3.061	3.611
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 120X190X13 (48"x75"x5")													

ARIZONA		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 614 kg 91 m³ 1,35 ml 12			1.970	2.001	1.108	2.141	2.188	2.263	2.607	2.877	3.311	3.907
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 140X190X13 (56"x75"x5")												
												
ART. 615 kg 95 m³ 1,55 ml 12,3			2.110	2.145	2.227	2.297	2.348	2.428	2.607	3.092	3.561	4.202
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 160X190X13 (63"x75"x5")												
												
ART. 604 Dx/Sx kg 64 m³ 1,35 ml 8,8			1.457	1.519	1.596	1.664	1.711	1.788	1.960	2.420	2.865	3.380
												

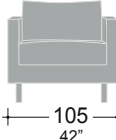
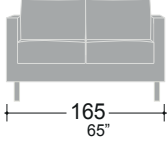
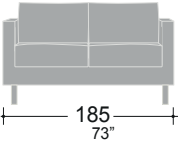
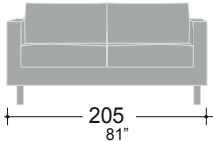
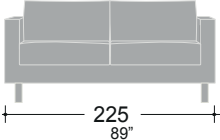
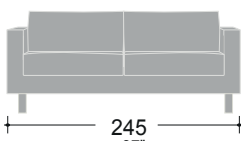
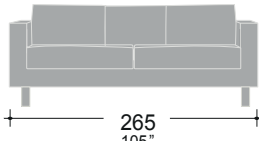
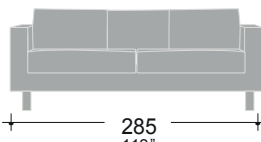
OPTIONAL

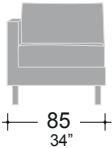
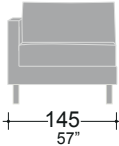
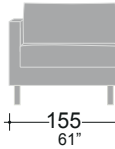
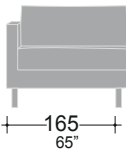
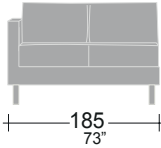
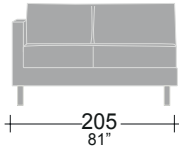
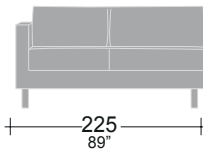
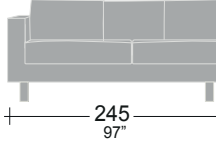
ART. 605 kg 1,80 m³ 0,03 ml 1			100	103	119	126	133	141	160	212	263	310
		Cuscino renale- Lumbar Cushion Coussin cale rein - Lendenkissen										
ART. 606 kg 1,50 m³ 0,02 ml 0,6			91	100	109	116	120	127	145	193	239	282
		Cuscino rullo- Cylindre Cushion Coussin rouleau - Zylindrischkissen										

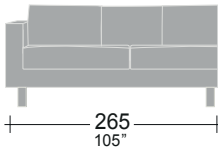
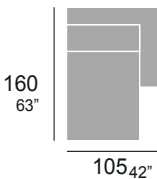
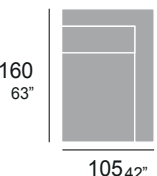
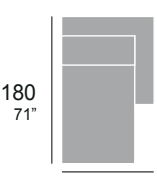
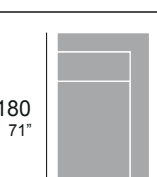
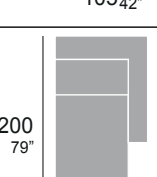
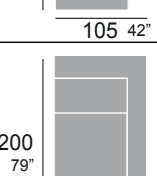
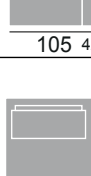
BEST

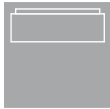
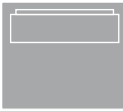
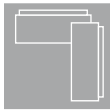
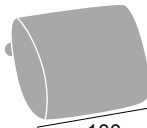


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Fibra poliestere Fibratex effetto piuma d'oca	Back cushion: Fibratex polyester fiber with goose down effect	Coussin de dos: Fibre polyester Fibratex effet duvet d'oie	Rückenkissen: Fibratex-Polyesterfaser mit Gänsedauneneffekt
Piedino: Metallo verniciato	Feet: Varnished Metal	Pieds: Métal Verni	Füsse: Lackiertem Metall
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

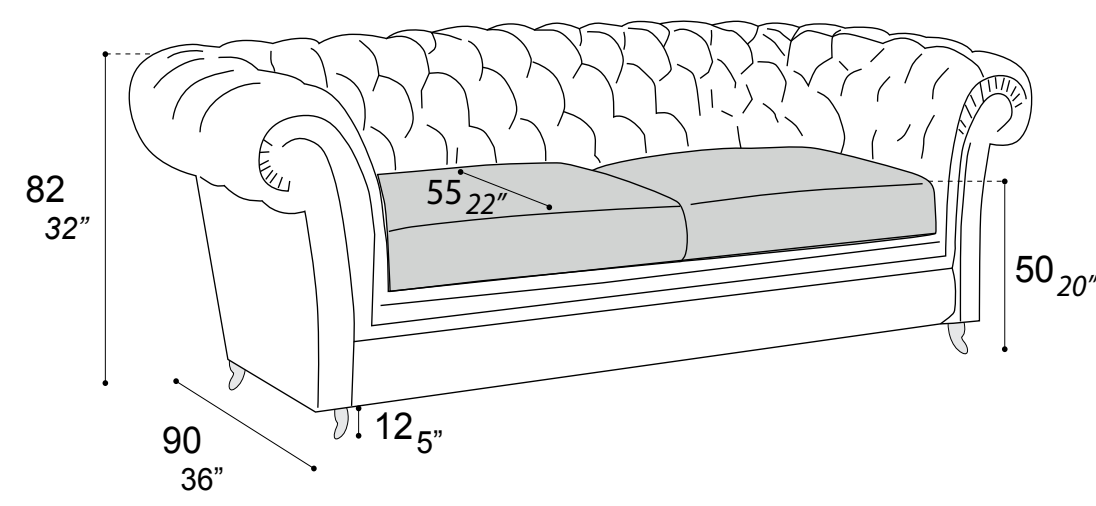
BEST			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1131	kg 35 m³ 1,04 ml 5,5			1.035	1.142	1.196	1.241	1.286	1.341	1.443	1.840	2.196	2.592
ART. 1132	kg 67 m³ 1,52 ml 8			1.485	1.638	1.715	1.780	1.844	1.922	2.068	2.637	3.147	3.714
ART. 1133	kg 71 m³ 1,78 ml 9			1.575	1.737	1.818	1.887	1.955	2.038	2.192	2.796	3.336	3.937
ART. 1134	kg 80 m³ 1,78 ml 9,5			1.680	1.853	1.940	2.013	2.085	2.173	2.338	2.982	3.558	4.199
ART. 1135	kg 89 m³ 1,91 ml 10,5			1.860	2.051	2.147	2.228	2.308	2.406	2.588	3.300	3.937	4.647
ART. 1136	kg 98 m³ 2,26 ml 11			2.055	2.266	2.372	2.461	2.549	2.657	2.858	3.645	4.349	5.133
ART. 1137	kg 107 m³ 2,26 ml 12			2.190	2.415	2.528	2.623	2.717	2.832	3.046	3.884	4.634	5.469
ART. 1138	kg 116 m³ 2,26 ml 13			2.355	2.597	2.718	2.820	2.921	3.045	3.275	4.176	4.983	5.881

BEST			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 1139 kg 35 m³ 0,78 ml 5,5					885	976	1.022	1.061	1.099	1.146	1.233	1.573	1.877	2.216
ART. 1140 kg 44 m³ 1,52 ml 6,5					1.335	1.472	1.541	1.599	1.657	1.727	1.858	2.370	2.828	3.338
ART. 1141 kg 53 m³ 1,52 ml 7					1.395	1.539	1.611	1.672	1.732	1.806	1.943	2.478	2.957	3.490
ART. 1142 kg 59 m³ 1,52 ml 7,5					1.470	1.621	1.697	1.761	1.824	1.901	2.045	2.608	3.112	3.673
ART. 1143 kg 64 m³ 1,78 ml 8					1.575	1.737	1.818	1.887	1.955	2.038	2.192	2.796	3.336	3.937
ART. 1144 kg 71 m³ 1,78 ml 9					1.695	1.869	1.956	2.030	2.103	2.192	2.358	3.007	3.588	4.235
ART. 1145 kg 180 m³ 1,91 ml 10					1.875	2.068	2.165	2.247	2.328	2.427	2.611	3.330	3.973	4.689
ART. 1146 kg 89 m³ 2,26 ml 11					2.025	2.233	2.337	2.425	2.512	2.618	2.816	3.591	4.285	5.057

BEST			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1147 kg 98 m³ 2,26 ml 12 				2.220	2.448	2.562	2.658	2.753	2.870	3.087	3.937	4.697	5.543
ART. 1148 kg 64 m³ 1,52 ml 8 				1.395	1.539	1.611	1.672	1.732	1.806	1.943	2.478	2.957	3.490
ART. 1149 kg 73 m³ 1,78 ml 8 				1.230	1.357	1.421	1.475	1.528	1.593	1.714	2.186	2.608	3.078
ART. 1151 kg 70 m³ 1,78 ml 8,5 				1.455	1.605	1.680	1.743	1.806	1.883	2.026	2.584	3.083	3.639
ART. 1152 kg 79 m³ 1,52 ml 8,5 				1.365	1.505	1.576	1.636	1.695	1.767	1.901	2.424	2.892	3.413
ART. 1154 kg 80 m³ 1,78 ml 9 				1.530	1.687	1.766	1.833	1.899	1.980	2.130	2.716	3.241	3.825
ART. 1155 kg 89 m³ 1,78 ml 9 				1.500	1.654	1.731	1.796	1.861	1.940	2.087	2.662	3.176	3.749
ART. 1157 kg 30 m³ 0,78 ml 5 				1.035	1.142	1.196	1.241	1.286	1.341	1.443	1.840	2.196	2.592

BEST			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1158 kg 35 m³ 0,88 ml 5,5	 100 40"		1.118	1.233	1.291	1.340	1.388	1.447	1.557	1.986	2.370	2.797
ART. 1159 kg 40 m³ 1,04 ml 6	 120 48"		1.170	1.290	1.351	1.402	1.453	1.515	1.630	2.079	2.481	2.928
ART. 1160 kg 44 m³ 1,52 ml 6,5	 140 55"		1.245	1.373	1.437	1.491	1.545	1.611	1.733	2.210	2.637	3.112
ART. 1161 kg 58 m³ 1,04 ml 7	 105 42"		1.185	1.307	1.368	1.420	1.471	1.534	1.650	2.104	2.511	2.964
ART. 1162 kg 26 m³ 0,4 ml 3,5	 90 36"		660	728	762	791	820	855	920	1.174	1.401	1.654
Pouf - pouf - pouf- pouf												
ART. 1163 kg 26 m³ 0,4 ml 3,5	 70 28"		720	794	831	863	894	932	1.003	1.279	1.526	1.801
Pouf - pouf - pouf- pouf												
ART. 1164 ml 2	 100 40"		195	215	226	235	244	255	275	351	419	495

CAMBRIDGE

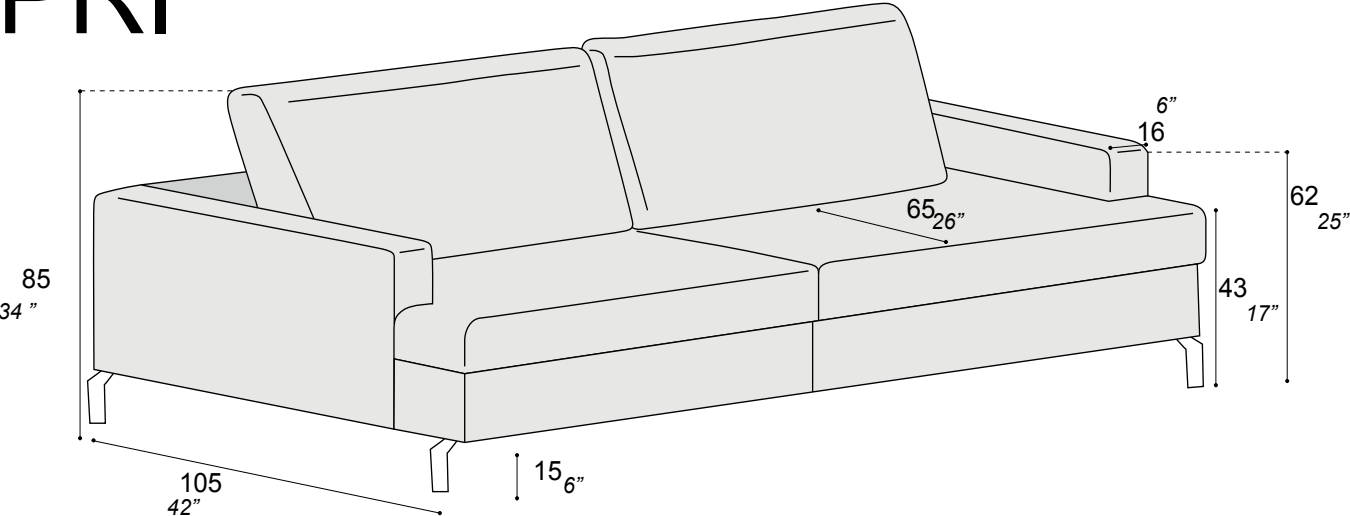


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello e multistrato di legno	Structure: Solid wood and plywood	Structures: Bois massif et contreplaqué	Struktur: Massivholz und Sperrholz
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Piuma d'oca e fibra di poliestere	Seat cushion: Goose feather and polyester fiber	Coussin de siege: Plume d'oie et fibre de polyester	Sitzkissen: Gänsefedern und Polyesterfaser
Cuscino schienale: IMBOTTITURA SCHIENALE: Poliuretano espanso alta densità	Back cushion: BACK PADDING: High density polyurethane foam	Coussin de dos: REMBOURRAGE DOSSIER : Mousse polyuréthane haute densité	Rückenkissen: RÜCKENPOLSTERUNG: Polyurethanschaum mit hoher Dichte
Piedino: In legno con ruote in metallo verniciate oro	Feet: In wood with gold painted metal wheels	Pieds: En bois avec roues en métal verni or	Füsse: Aus Holz mit goldlackierten Metallrädern
Rivestimento: Tessuto, pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute sfoderabili	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

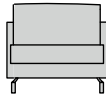
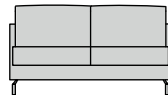
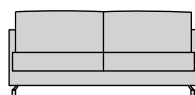
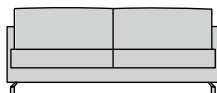
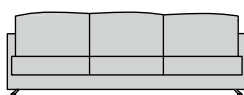
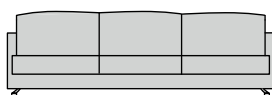
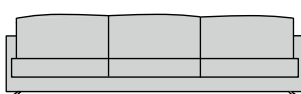
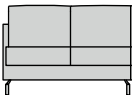
CAMBRIDGE

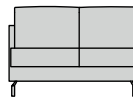
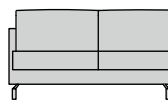
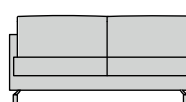
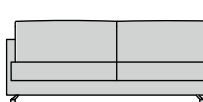
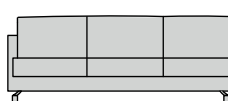
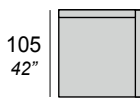
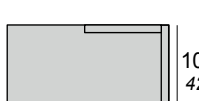
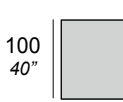
ART. 376 kg 40 m³ 1,52 ml 9		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 376 kg 40 m³ 1,52 ml 9											
ART. 377 kg 53 m³ 1,78 ml 11											
ART. 378 kg 63 m³ 2,08 ml 13,5											
ART. 379 kg 18 m³ 0,25 ml 4,8											
ART. 380 kg 10 m³ 0,2 ml 3											
Pouf - pouf - pouf- pouf											
ART. 381 kg 15 m³ 0,2 ml 4											
Pouf - pouf - pouf- pouf											
ART. 382 kg 20 m³ 0,22 ml 6											
Pouf - pouf - pouf- pouf											
ART. 383 kg 12 m³ 0,4 ml 6											
Pouf - pouf - pouf- pouf											

CAPRI

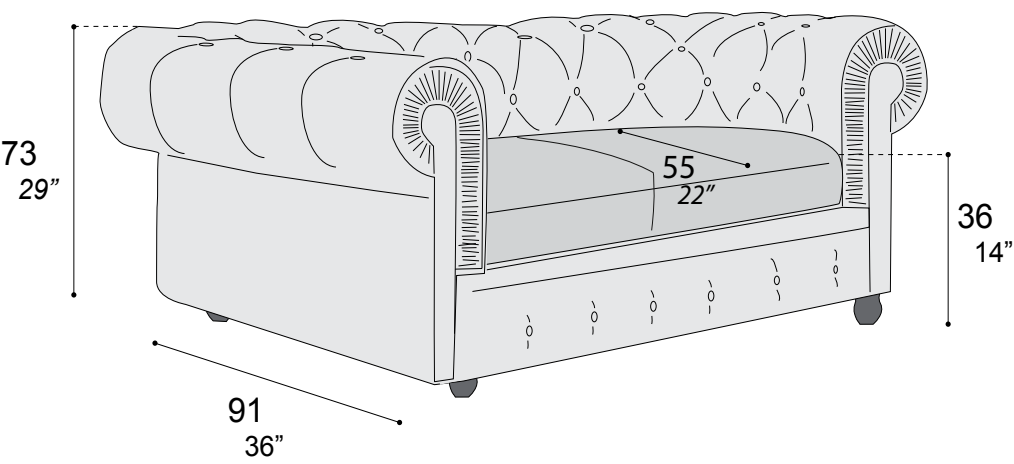


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedino: Metallo verniciato nero opaco	Feet: Black Mat Varnished Metal	Pieds: Métal Verni Noir Mat	Füsse: Schwarz matt lackiertes Metall
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

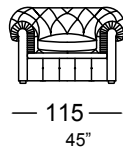
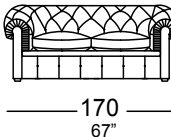
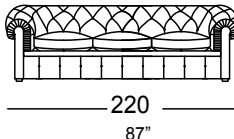
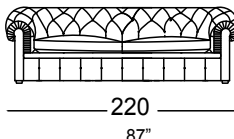
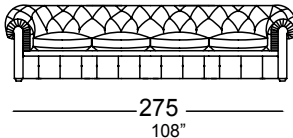
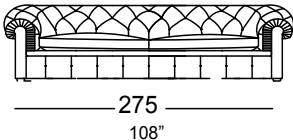
CAPRI			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2541 kg 30 m³ 1,04 ml 7,8		 95 38"		1.227	1.347	1.402	1.450	1.494	1.551	1.623	2.325	2.707	3.332
ART. 2542 kg 60 m³ 1,47 ml 12,9		 170 67"		1.749	1.923	2.004	2.070	2.134	2.214	2.317	3.321	3.866	4.758
ART. 2543 kg 64 m³ 1,78 ml 13,3		 190 75"		1.870	2.055	2.139	2.210	2.280	2.366	2.475	3.549	4.131	5.083
ART. 2544 kg 68 m³ 1,78 ml 14		 210 83"		1.988	2.186	2.276	2.352	2.425	2.516	2.633	3.773	4.394	5.408
ART. 2545 kg 87 m³ 2,08 ml 14,9		 240 95"		2.313	2.567	2.688	2.790	2.885	3.003	3.168	4.607	5.416	6.663
ART. 2546 kg 92 m³ 2,43 ml 17,5		 270 107"		2.470	2.743	2.872	2.981	3.080	3.209	3.384	4.921	5.786	7.118
ART. 2547 kg 95 m³ 2,7 ml 17,9		 300 118"		2.628	2.919	3.054	3.171	3.276	3.414	3.601	5.236	6.153	7.573
ART. 2548 kg 30 m³ 1,04 ml 6,5		 85 34"		1.164	1.255	1.311	1.356	1.401	1.454	1.525	2.195	2.562	3.154

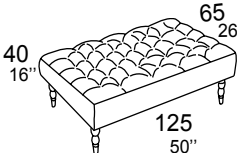
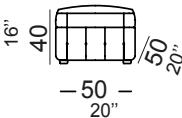
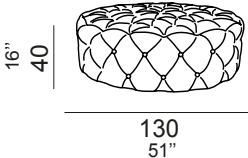
CAPRI			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 2549 kg 34 m³ 1,04 ml 6,9	 105 42"		1.272	1.402	1.462	1.511	1.560	1.621	1.698	2.443	2.853	3.509
ART. 2550 kg 53 m³ 1,52 ml 11,7	 155 61"		1.427	1.562	1.624	1.675	1.725	1.787	1.864	2.653	3.075	3.785
ART. 2551 kg 57 m³ 1,52 ml 12	 175 69"		1.548	1.694	1.761	1.816	1.870	1.938	2.210	2.881	3.340	4.110
ART. 2552 kg 61 m³ 1,78 ml 12,3	 195 77"		1.666	1.824	1.896	1.957	2.016	2.088	2.179	3.105	3.603	4.434
ART. 2553 kg 80 m³ 1,91 ml 13,6	 225 89"		1.989	2.208	2.308	2.395	2.476	2.577	2.714	3.938	4.624	5.691
ART. 2554 kg 58 m³ 1,04 ml 10	 105 42" 105 42"		1.272	1.402	1.462	1.511	1.560	1.621	1.698	2.443	2.853	3.509
ART. 2555 kg 64 m³ 1,47 ml 8,8	 105 42" 170 67"		1.584	1.732	1.802	1.859	1.915	1.983	2.072	2.951	3.423	4.213
ART. 2556 kg 26 m³ 0,4 ml 5,7	 100 40" 80 32"		707	763	790	812	833	860	889	1.242	1.424	1.752
Pouf - pouf - pouf- pouf												

CLASSIC

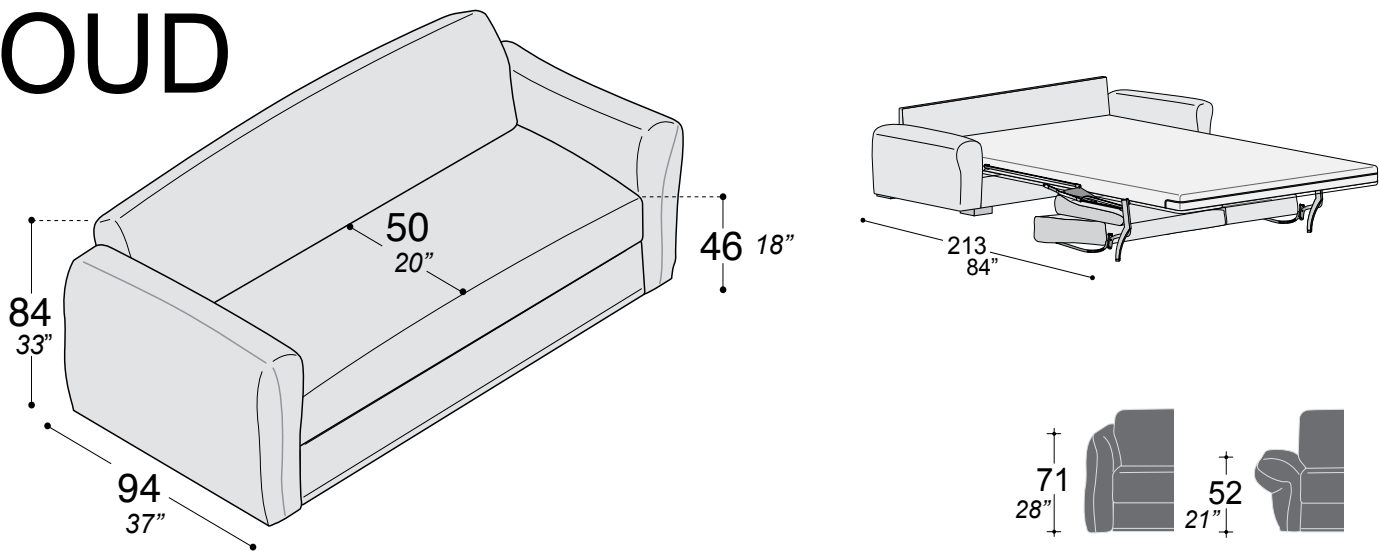


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello e multistrato di legno	Structure: Solid wood and plywood	Structures: Bois massif et contreplaqué	Struktur: Massivholz und Sperrholz
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Piuma d'oca e fibra di poliestere	Seat cushion: Goose feather and polyester fiber	Coussin de siege: Plume d'oie et fibre de polyester	Sitzkissen: Gänsefedern und Polyesterfaser
Cuscino schienale: IMBOTTITURA SCHIENALE: Poliuretano espanso alta densità	Back cushion: BACK PADDING: High density polyurethane foam	Coussin de dos: REMOURRAGE DOSSIER : Mousse polyuréthane haute densité	Rückenkissen: RÜCKENPOLSTERUNG: Polyurethanschaum mit hoher Dichte
Piedino: Cipolla in legno di faggio tornito, finitura wengé	Feet: Wenge painted beech wood onion shaped.	Pieds: Bois de hêtre teinté wengé en forme d'oignon.	Füße: Wengefarbenes, zwiebförmiges Buchenholz.
Rivestimento: Tessuto, pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute sfoderabili	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

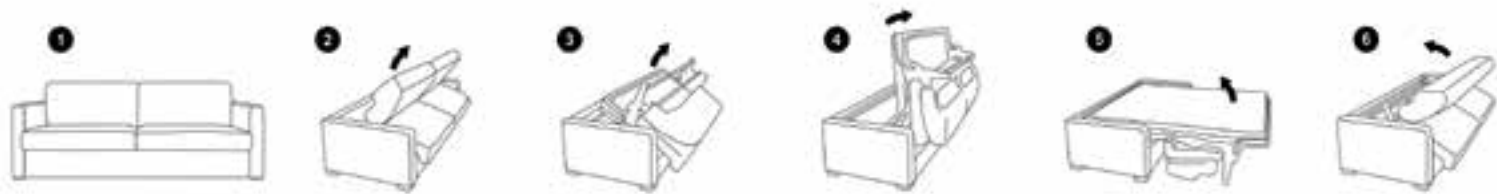
CLASSIC		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 941 kg 35 m³ 0,94 ml 6,9											
		1.969	2.090	2.143	2.186	2.230	2.282	2.351	2.699	2.960	3.612
ART. 942 kg 56 m³ 1,31 ml 10,8											
		2.289	2.472	2.550	2.615	2.680	2.759	2.863	3.426	3.831	4.846
ART. 944 kg 64 m³ 1,65 ml 14,4											
		2.673	2.917	3.021	3.108	3.195	3.299	3.438	4.134	4.656	5.960
ART. 945 kg 64 m³ 1,65 ml 14,4											
		2.673	2.917	3.021	3.108	3.195	3.299	3.438	4.134	4.656	5.960
ART. 948 kg 73 m³ 2,1 ml 17,4											
		3.315	3.620	3.750	3.858	3.967	4.098	4.272	5.100	5.739	7.333
ART. 949 kg 73 m³ 2,1 ml 17,4											
		3.315	3.620	3.750	3.858	3.967	4.098	4.272	5.100	5.739	7.333

CLASSIC		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 963 kg 18 m³ 0,32 ml 4,8											
Panca - Stool - Banquette- banq		1.015	1.097	1.132	1.160	1.189	1.224	1.271	1.502	1.676	2.111
ART. 964 kg 12 m³ 0,10 ml 3											
Pouf - Pouf - Pouf - Pouf.		637	698	724	745	768	794	828	1.002	1.133	1.458
ART. 965 kg 12 m³ 0,67 ml 5,9											
Pouf - Pouf - Pouf - Pouf		1.329	1.430	1.474	1.510	1.546	1.589	1.648	1.937	2.155	2.699

CLOUD



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Meccanismo: Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata	Mechanism: Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.	Mécanism: Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.	Mechanismus: Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metallattenrost.
Materasso: Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc	Mattress: Standard in foam D. 25-28 kg/mc	Metelas: Standard en mousse D. 25-28 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einem federfesten Canvas-Beutel mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Abs colore nero	Feet: Black Abs	Pieds: Abs Noir	Füsse: Schwarze Abs
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung



CLOUD

ART. 410

kg 88 m³ 1,2 ml 9,2



132
52"

Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:
cm 72X190X13 (28"x77"x5")

ART. 411

kg 122 m³ 1,61 ml 11,9

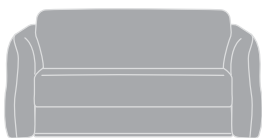


180
71"

Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:
cm 120X190X13 (47"x77"x5")

ART. 412

kg 130 m³ 1,79 ml 12,4

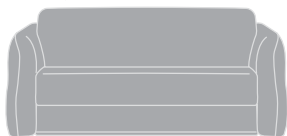


200
79"

Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:
cm 140X190X13 (55"x77"x5")

ART. 413

kg 138 m³ 1,96 ml 13,4

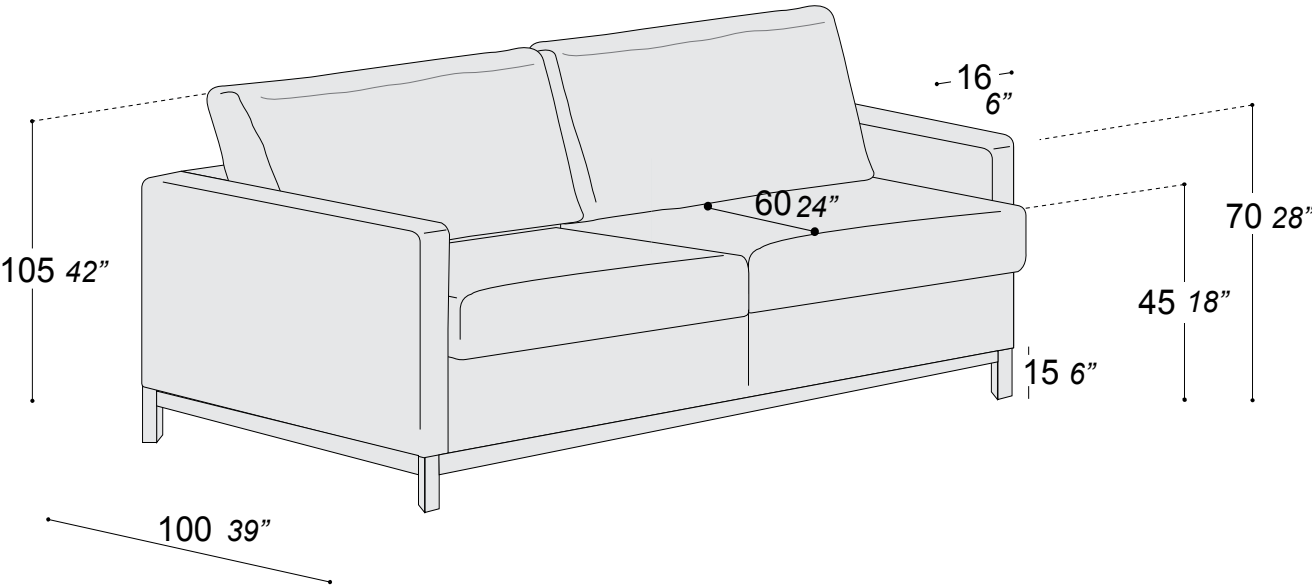


220
87"

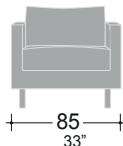
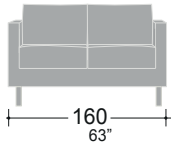
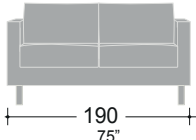
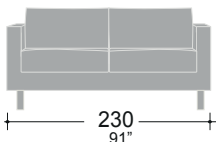
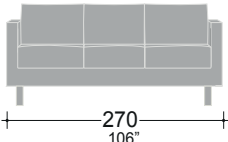
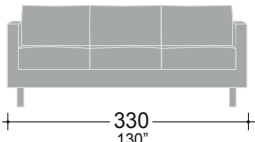
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:
cm 160X190X13 (63"x77"x5")

TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
	1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
1.846	1.927	2.010	2.082	2.134	2.215	2.397	2.989	3.273	3.862
Maggiorazione per inserimento materasso ergolatex, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolatex, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolatex, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolatex, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe									332
2.302	2.418	2.526	2.623	2.692	2.802	3.047	3.854	4.233	4.995
Maggiorazione per inserimento materasso ergolatex, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolatex, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolatex, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolatex, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe									434
2.451	2.571	2.689	2.793	2.865	2.983	3.242	4.098	4.501	5.311
Maggiorazione per inserimento materasso ergolatex, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolatex, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolatex, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolatex, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe									498
2.664	2.800	2.928	3.041	3.123	3.253	3.539	4.479	4.925	5.811
Maggiorazione per inserimento materasso ergolatex, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolatex, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolatex, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolatex, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe									560

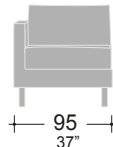
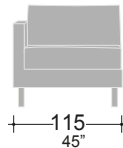
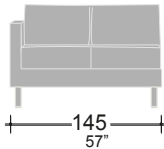
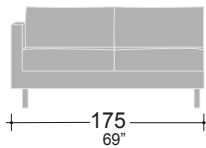
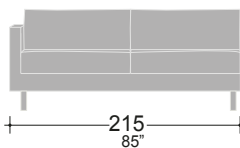
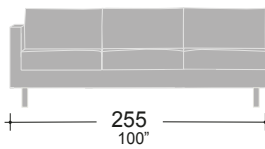
COLORADO



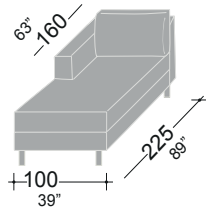
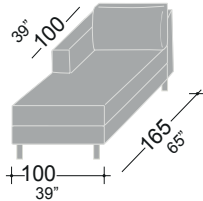
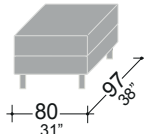
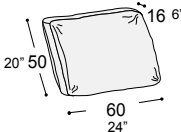
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Basamento in metallo verniciato color antracite	Feet: Anthracite varnished metal frame	Pieds: Cadre en métal verni anthracite	Füße: Anthrazit lackierter Metallrahmen
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

COLORADO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 575											
kg 45 m³ 0,55 ml 5,9											
profondità / depth: 85		1.156	1.219	1.271	1.315	1.347	1.398	1.512	1.820	2.116	2.645
											
ART. 577											
kg 70 m³ 1,18 ml 9,8											
		1.796	1.907	1.994	2.070	2.125	2.211	2.404	2.926	3.430	4.288
											
ART. 578											
kg 76 m³ 1,40 ml 11,1											
		1.996	2.118	2.214	2.300	2.360	2.457	2.672	3.252	3.811	4.763
											
ART. 579											
kg 86 m³ 1,69 ml 12,7											
		2.222	2.343	2.442	2.529	2.590	2.689	2.910	3.505	4.078	5.097
											
ART. 580											
kg 108 m³ 1,98 ml 14,8											
		2.538	2.663	2.769	2.862	2.926	3.032	3.267	3.899	4.510	5.638
											
ART. 581											
kg 128 m³ 2,43 ml 17,9											
		2.819	2.957	3.072	3.176	3.248	3.366	3.626	4.327	5.006	6.258
											

Basamento di serie colore antracite. Maggiorazione per richiesta personalizzazione colore RAL € 210,00 per articolo
La couleur standard de la structure métallique est anthracite. Supplément unitaire de 210,00 € pour article pour toute personnalisation couleur RAL..
The standard metal structure is anthracite color. Surcharge of 210,00 € per article for any RAL personalization
Standard Sockel in Farbe Anthrazite. Erhöhen für Anpassung in Farbe RAL 210,00 € pro Artikel

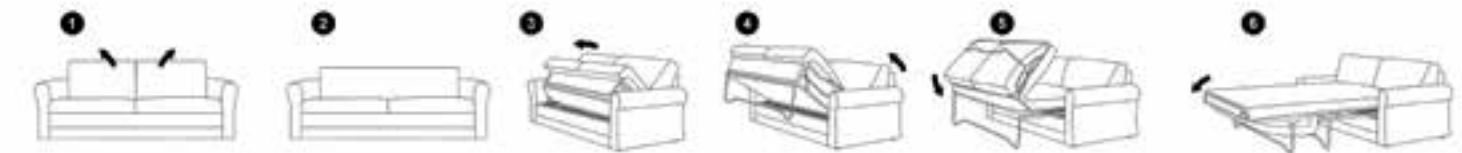
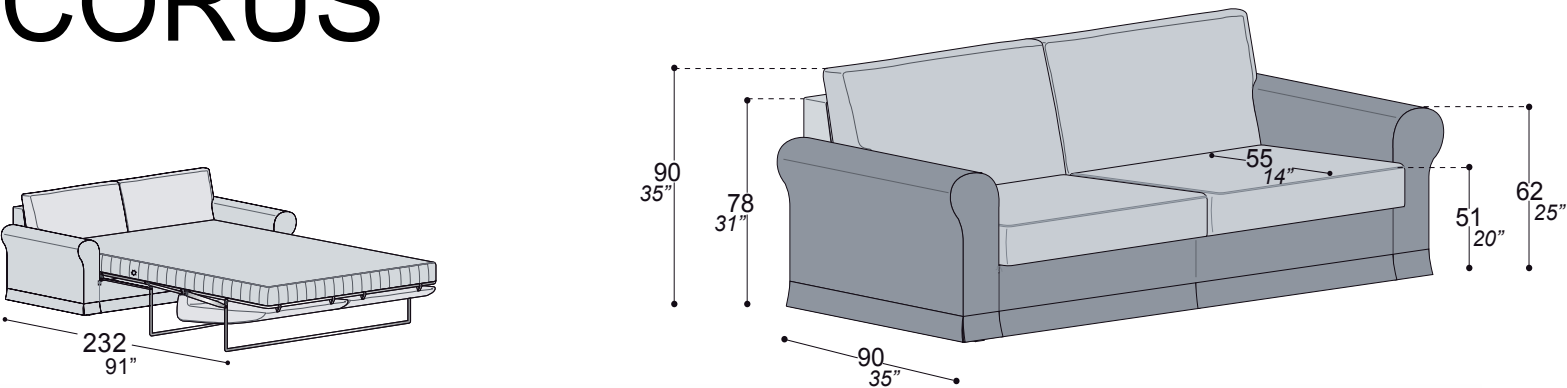
COLORADO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 582 DX/SX kg 40 m³ 0,70 ml 5,60			1.098	1.166	1.219	1.265	1.299	1.352	1.469	1.788	2.096	2.620
ART. 583 DX/SX kg 45 m³ 0,85 ml 6,4			1.219	1.294	1.353	1.404	1.441	1.500	1.631	1.986	2.326	2.908
ART. 584 DX/SX kg 56 m³ 1,07 ml 8,5			1.665	1.743	1.811	1.870	1.912	1.978	2.128	2.532	3.430	4.288
ART. 585 DX/SX kg 68 m³ 1,29 ml 10			1.865	1.955	2.032	2.099	2.149	2.224	2.395	2.856	3.302	4.128
ART. 586 DX/SX kg 78 m³ 1,58 ml 11,7			2.071	2.170	2.256	2.331	2.384	2.470	2.658	3.171	3.665	4.582
ART. 587 Dx/Sx kg 96 m³ 1,87 ml 13,9			2.409	2.394	2.586	2.661	2.714	2.800	2.990	3.506	4.002	5.002

Basamento di serie colore antracite. Maggiorazione per richiesta personalizzazione colore RAL € 210,00 per articolo
La couleur standard de la structure métallique est anthracite. Supplément unitaire de 210,00 € pour article pour toute personnalisation couleur RAL..
The standard metal structure is anthracite color. Surcharge of 210,00 € per article for any RAL personalization
Standard Sockel in Farbe Anthrazite. Erhöhen für Anpassung in Farbe RAL 210,00 € pro Artikel

COLORADO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 588 Dx/Sx kg 94 m³ 1,65 ml 10,8			1.855	2.012	2.088	2.154	2.202	2.277	2.446	2.901	3.341	4.176
ART. 589 Dx/Sx kg 78 m³ 1,25 ml 7			1.576	1.710	1.775	1.831	1.872	1.936	2.080	2.466	2.840	3.550
ART. 590 kg 32 m³ 0,37 ml 3,6			846	867	891	911	927	951	1.004	1.147	1.286	1.608
Pouf - pouf - pouf- pouf	Pouff con cuscino - Pouff with cushion Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen											
OPTIONAL												
ART. 605 Kg 1,8 m³ 0,03 ml 1			103	111	119	126	133	141	160	212	263	310
Cuscino renale- Lumbar Cushion Coussin cale rein - Lendenkissen												

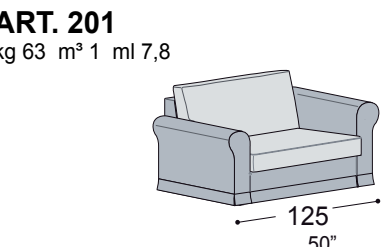
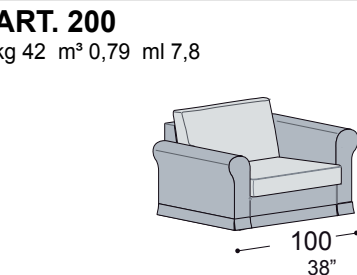
Basamento di serie colore antracite. Maggiorazione per richiesta personalizzazione colore RAL € 210,00 per articolo
La couleur standard de la structure métallique est anthracite. Supplément unitaire de 210,00 € pour article pour toute personnalisation couleur RAL..
The standard metal structure is anthracite color. Surcharge of 210,00 € per article for any RAL personalization
Standard Sockel in Farbe Anthrazite. Erhöhen für Anpassung in Farbe RAL 210,00 € pro Artikel

CORUS

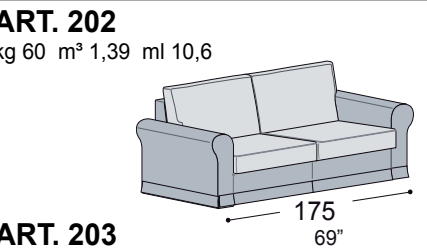


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D. 40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Meccanismo: Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata	Mechanism: Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.	Mècanism: Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.	Mechanismus: Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metalllattenrost.
Materasso: Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc	Mattress: Standard in foam D. 25-28 kg/mc	Matelas: Standard en mousse D. 25-28 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato	Back cushion: Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.	Coussin de dos: Mousse de polyuréthane expansé recouverte d'interligne couplée et de ouate.	Rückenkissen: Geschäumter Polyurethanschaum, überzogen mit gekoppelter Zwischenlage und Watte.
Piedini: Abs colore nero integrati alla struttura	Feet: Black ABS integrated into the structure	Pieds: ABS noir intégré à la structure	Füsse: Schwarzes ABS, in die Struktur integriert
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

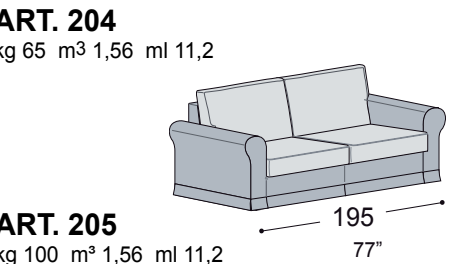
CORUS



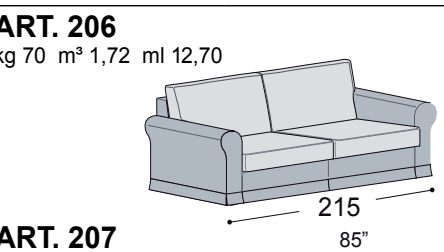
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 75X190X13



ART. 203
kg 90 m³ 1,39 ml 10,6
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 120X190X13



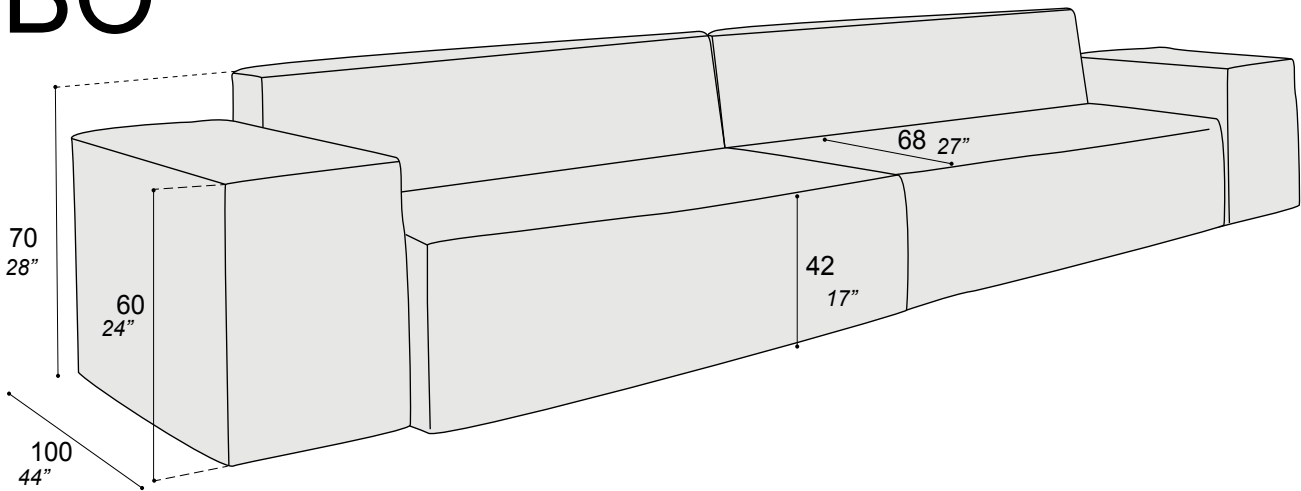
ART. 205
kg 100 m³ 1,56 ml 11,2
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 140X190X13



ART. 207
kg 109 m³ 1,72 ml 12,70
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X190X13

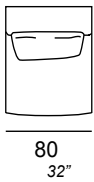
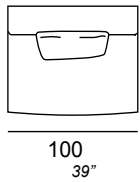
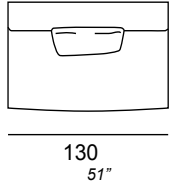
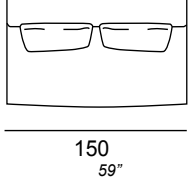
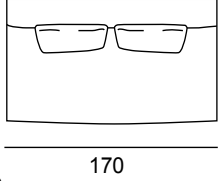
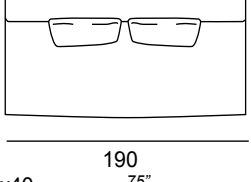
TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
	1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 200 kg 42 m³ 0,79 ml 7,8	1.043	1.150	1.230	1.300	1.350	1.430	1.608	2.232	2.508 2.959
ART. 201 kg 63 m³ 1 ml 7,8	1.544	1.627	1.703	1.771	1.820	1.897	2.068	2.667	2.935 3.463
Maggiorazione per inserimento materasso ergolates, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolates, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolates, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolates, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe									332
ART. 202 kg 60 m³ 1,39 ml 10,6	1.493	1.633	1.740	1.833	1.899	2.007	2.244	3.071	3.438 4.057
Maggiorazione per inserimento materasso ergolates, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolates, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolates, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolates, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe									434
ART. 203 kg 90 m³ 1,39 ml 10,6 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 120X190X13	1.928	2.055	2.163	2.259	2.326	2.437	2.677	3.522	3.897 4.598
ART. 204 kg 65 m³ 1,56 ml 11,2	1.581	1.736	1.853	1.954	2.027	2.144	2.403	3.307	3.709 4.377
Maggiorazione per inserimento materasso ergolates, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolates, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolates, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolates, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe									498
ART. 205 kg 100 m³ 1,56 ml 11,2 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 140X190X13	2.079	2.214	2.332	2.436	2.508	2.624	2.885	3.789	4.193 4.948
ART. 206 kg 70 m³ 1,72 ml 12,70	1.719	1.875	1.995	2.099	2.176	2.296	2.562	3.496	3.910 4.614
Maggiorazione per inserimento materasso ergolates, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolates, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolates, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolates, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe									560
ART. 207 kg 109 m³ 1,72 ml 12,70 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X190X13	2.228	2.359	2.475	2.578	2.651	2.769	3.030	3.931	4.334 5.114

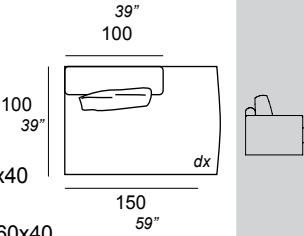
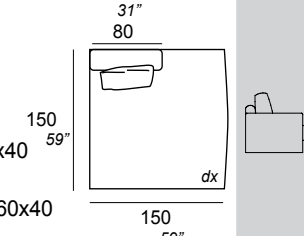
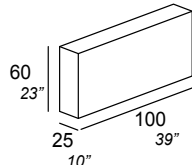
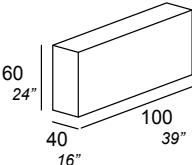
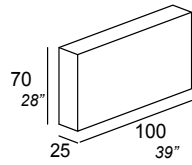
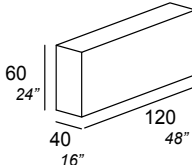
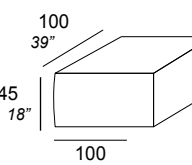
CUBO

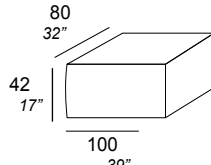
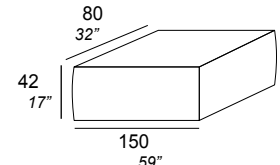
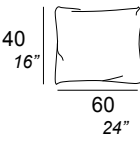


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.25 piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Structure padding: Expanded polyurethane D25, feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Garnissage structure : Polyuréthane expansé D25, plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile anti-plumes à plusieurs compartiments	Strukturpolsterung: Geschäumtes Polyurethan D25, Federn und Polyesterfasern, gesammelt in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità con piuma e fibra di poliestere	Seat cushion: High density polyurethane foam with feather and polyester fibre	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité avec plume et fibre de polyester	Sitzkissen: Hochdichter Polyurethanschaum mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Poliuretano espanso con piuma e fibra di poliestere	Back cushion: Polyurethane foam with feather and polyester fibre	Coussin de dos: Polyurethane foam with feather and polyester fibre	Rückenkissen: Polyurethanschaum mit Federn und Polyesterfasern
Piedini: Abs colore nero	Feet: Black Abs	Pieds: Abs Noir	Füsse: Schwarze Abs
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: non sfoderabile	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: not removable removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : non déhoussable	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbar

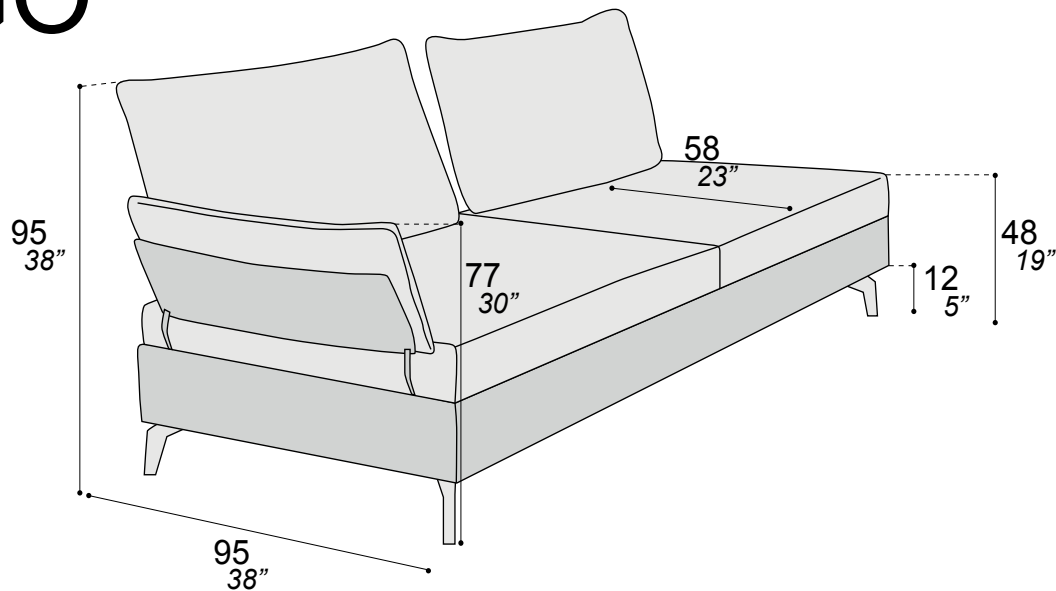
CUBO

	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 971 kg 29 m³ 0,5 ml 4,8 Comprende nr.1 cuscino schienale 60x40 Inclusive of nr.1 back cushion 60x40 Inclus nr.1 coussin de dos 60x40 Inklusive von nr.1 Rückenkissen 60x40	 80 32"	1.025	1.130	1.176	1.213	1.250	1.294	1.354	1.963	2.203 2.800
ART. 972 kg 33 m³ 0,7 ml 5,10 Comprende nr.1 cuscino schienale 60x40 Inclusive of nr.1 back cushion 60x40 Inclus nr.1 coussin de dos 60x40 Inklusive von nr.1 Rückenkissen 60x40	 100 39"	1.124	1.232	1.279	1.317	1.356	1.403	1.465	2.122	2.375 3.010
ART. 973 Kg 40 m³ 0,9 ml 6,20 Comprende nr.1 cuscino schienale 60x40 Inclusive of nr.1 back cushion 60x40 Inclus nr.1 coussin de dos 60x40 Inklusive von nr.1 Rückenkissen 60x40	 130 51"	1.340	1.476	1.536	1.585	1.634	1.694	1.772	2.598	2.926 3.748
ART. 974 Kg 46 m² 1,2 ml 7,20 comprende nr.2 cuscini schienale 60x40 inclusive of nr.2 back cushions 60x40 inclus nr.2 coussins de dos 60x40 inklusive von nr.2 Rückenkissen 60x40	 150 59"	1.632	1.772	1.832	1.883	1.932	1.992	2.072	2.963	3.292 4.114
ART. 975 kg 52 m³ 1,2 ml 7,70 comprende nr.2 cuscini schienale 60x40 inclusive of nr.2 back cushions 60x40 inclus nr.2 coussins de dos 60x40 inklusive von nr.2 Rückenkissen 60x40	 170 67"	1.738	1.886	1.950	2.003	2.056	2.119	2.204	3.185	3.543 4.439
ART. 976 kg 58 m³ 1,4 ml 9,40 comprende nr.2 cuscini schienale 60x40 inclusive of nr.2 back cushions 60x40 inclus nr.2 coussins de dos 60x40 inklusive von nr.2 Rückenkissen 60x40	 190 75"	1.783	1.963	2.040	2.103	2.168	2.245	2.349	3.398	3.815 4.859

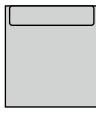
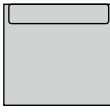
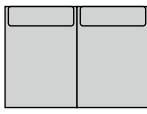
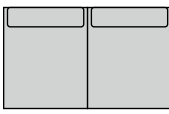
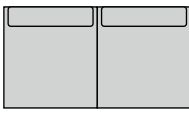
CUBO			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 977 Kg 47 m³ 1,10 ml 6,40												
Comprende nr.1 cuscino schienale 60x40 Inclusive of nr.1 back cushion 60x40 Inclus nr.1 coussin de dos 60x40 Inklusive von nr.1 Rückenkissen 60x40			1.491	1.620	1.674	1.719	1.764	1.820	1.892	2.703	3.002	3.749
ART. 978 kg 59 m³ 1,25 ml 8,30												
Comprende nr.1 cuscino schienale 60x40 Inclusive of nr.1 back cushion 60x40 Inclus nr.1 coussin de dos 60x40 Inklusive von nr.1 Rückenkissen 60x40			1.845	2.007	2.077	2.135	2.194	2.263	2.357	3.402	3.791	4.760
ART. 979 kg 13 m³ 0,2 ml 2,7												
Bracciolo - Armrest - Accoudoir- Armlehne			359	412	433	452	471	493	523	785	904	1.203
ART. 981 kg 19 m³ 0,3 ml 3												
Bracciolo - Armrest - Accoudoir- Armlehne			467	526	551	572	593	617	651	1.004	1.154	1.526
ART. 980 kg 19 m³ 0,25 ml 3,5												
Bracciolo - Armrest - Accoudoir- Armlehne			394	459	488	510	533	560	597	911	1.060	1.434
ART. 986 kg 21 m³ 0,28 ml 4												
Bracciolo - Armrest - Accoudoir- Armlehne			659	743	778	808	837	871	919	1.417	1.629	2.154
ART. 982 kg 25 m³ 0,45 ml 3,90												
Pouf - pouf - pouf- pouf			843	927	963	994	1.022	1.058	1.107	1.596	1.790	2.276

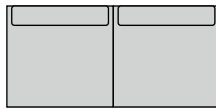
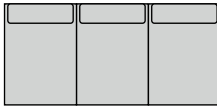
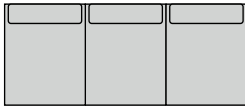
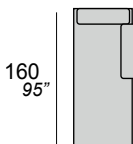
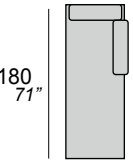
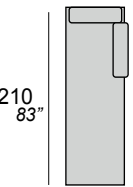
CUBO			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 983 kg 20 m³ 0,33 ml 3,8												
Pouf - pouf - pouf- pouf			932	1.024	1.064	1.098	1.129	1.169	1.222	1.762	1.977	2.514
ART. 984 kg 30 m³ 0,5 ml 4,5												
Pouf - pouf - pouf- pouf			958	1.053	1.093	1.128	1.160	1.201	1.256	1.811	2.031	2.583
ART. 985 kg 1,8 m³ 0,03 ml 1,10												
			112	133	143	150	158	167	179	277	325	445

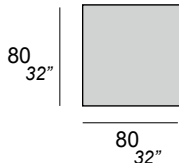
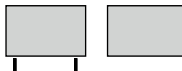
DIALOGO



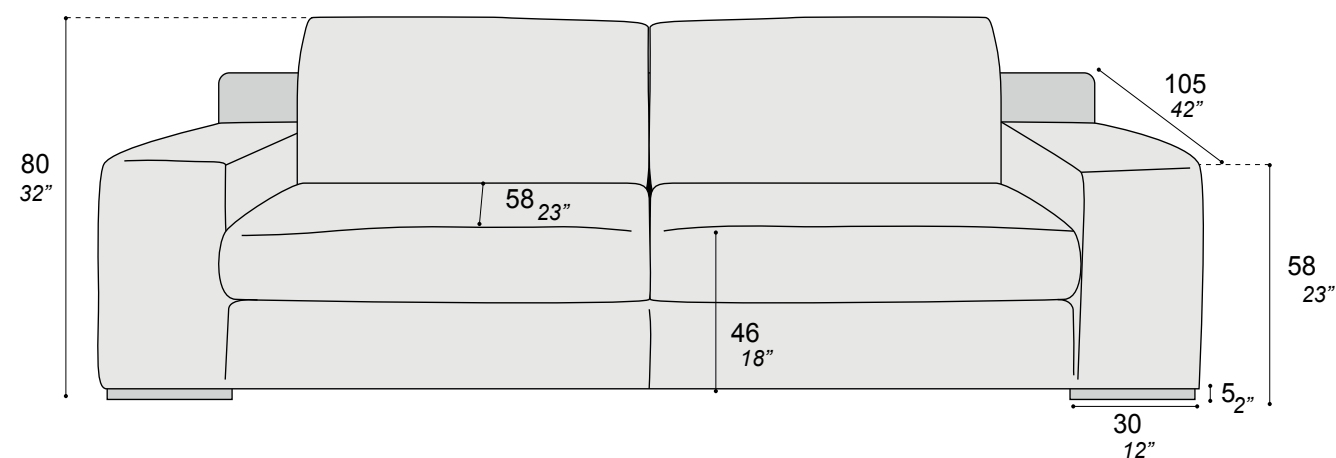
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Fibra poliestere Fibralatex effetto piuma d'oca	Back cushion: Fibralatex polyester fiber with goose down effect	Coussin de dos: Fibre polyester Fibralatex effet duvet d'oie	Rückenkissen: Fibralatex-Polyesterfaser mit Gänsedauneneffekt
Piedino: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

DIALOGO			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1031	kg 40 m³ 0,78 ml 5	 80 32"	888	980	1.026	1.065	1.104	1.151	1.238	1.579	1.884	2.224
ART. 1032	kg 45 m³ 0,78 ml 5,5	 90 36"	932	1.028	1.076	1.117	1.157	1.206	1.298	1.656	1.976	2.332
ART. 1033	kg 55 m³ 1,05 ml 6	 105 42"	965	1.064	1.114	1.156	1.198	1.249	1.344	1.714	2.045	2.414
ART. 1034	kg 60 m³ 1,52 ml 7	 140 55"	1.305	1.439	1.506	1.563	1.619	1.688	1.816	2.316	2.764	3.262
ART. 1035	kg 70 m³ 1,52 ml 8	 160 63"	1.350	1.489	1.559	1.618	1.676	1.747	1.879	2.396	2.859	3.374
ART. 1036	kg 76 m³ 1,52 ml 9,5	 180 71"	1.467	1.618	1.694	1.758	1.821	1.898	2.042	2.604	3.107	3.667

DIALOGO			TC	Tessuto - <i>Fabric</i> - <i>Tissu</i> - <i>Stoffbezug</i>						Pelle - <i>Leather</i> <i>Cuir Souple</i> - <i>Leder</i>			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1037 kg 78 m³ 1,91 ml 10				1.526	1.683	1.762	1.828	1.894	1.974	2.124	2.709	3.232	3.815
210 83"													
ART. 1038 kg 96 m³ 2,08 ml 11,5				1.932	2.131	2.231	2.315	2.398	2.500	2.689	3.429	4.091	4.828
240 95"													
ART. 1039 kg 108 m³ 2,43 ml 12,5				2.090	2.305	2.413	2.504	2.594	2.704	2.909	3.710	4.427	5.225
270 107"													
ART. 1040 kg 70 m³ 1,52 ml 7,5				1.203	1.327	1.389	1.442	1.494	1.557	1.675	2.136	2.549	3.009
160 95"		95 38"											
ART. 1041 kg 76 m³ 1,52 ml 8				1.308	1.443	1.511	1.568	1.624	1.693	1.821	2.322	2.771	3.271
180 71"		95 38"											
ART. 1042 kg 78 m³ 1,91 ml 8,5				1.419	1.565	1.638	1.700	1.761	1.836	1.975	2.519	3.006	3.548
210 83"		95 38"											

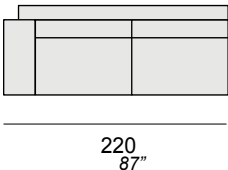
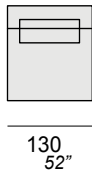
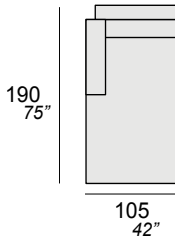
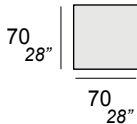
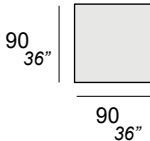
DIALOGO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1043 kg 32 m³ 0,37 ml 3			600	662	693	719	745	777	836	1.066	1.272	1.502
Pouf - pouf - <i>pouf- pouf</i> 												
ART. 1044			126	139	146	152	158	165	178	227	271	320
Bracciolo con supporto metallico <i>Armrest with metal support</i> <i>Accoudoir avec support en métal</i> <i>Armlehne mit Metallstütze</i> 												
ART. 1045 ml 2			126	139	146	152	158	165	178	227	271	320
Bracciolo con supporto metallico rivestito <i>Armrest with covered metal support</i> <i>Accoudoir avec support métallique recouvert</i> <i>Armlehne mit abgedeckter Metallstütze</i> 												

DOUBLE

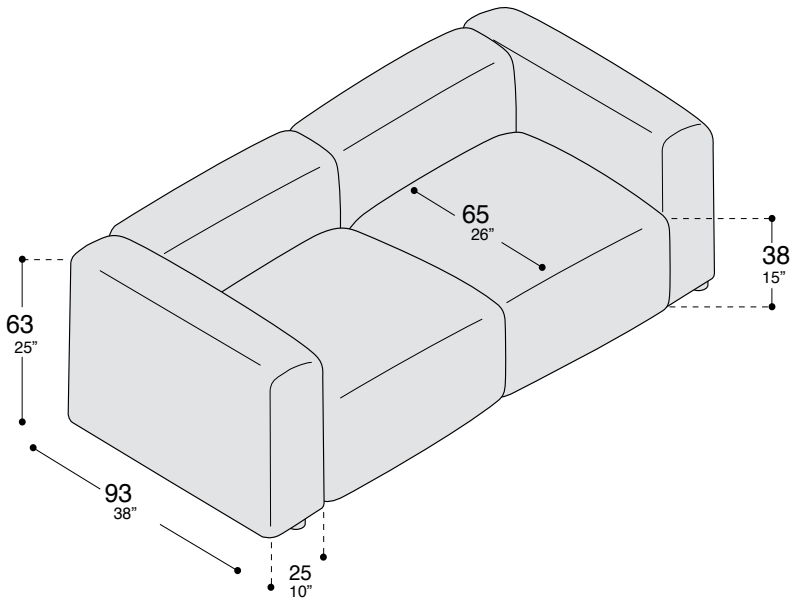


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Fibra poliestere Fibraltex effetto piuma d'oca	Back cushion: Fibraltex polyester fiber with goose down effect	Coussin de dos: Fibre polyester Fibraltex effet duvet d'oie	Rückenkissen: Fibraltex-Polyesterfaser mit Gänsedauneneffekt
Piedino: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

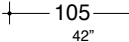
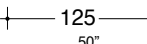
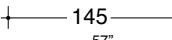
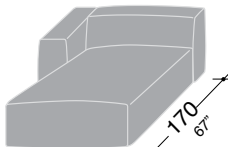
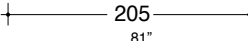
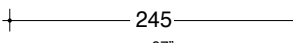
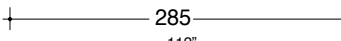
DOUBLE	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1011 m³ 1,78 ml 12,5		1.406	1.551	1.624	1.685	1.746	1.820	1.958	2.497	2.979 3.516
ART. 1012 kg 78 m³ 1,91 ml 13,5		1.551	1.711	1.791	1.859	1.926	2.008	2.160	2.755	3.287 3.880
ART. 1013 kg 94 m³ 2,26 ml 14,5		1.709	1.885	1.973	2.047	2.121	2.211	2.378	3.033	3.619 4.271
ART. 1014 kg 53 m³ 1,52 ml 11		1.191	1.314	1.376	1.428	1.479	1.542	1.659	2.116	2.525 2.980
ART. 1015 kg 59 m³ 1,52 ml 11,5		1.229	1.356	1.420	1.474	1.527	1.592	1.713	2.185	2.607 3.077
ART. 1016 kg 64 m³ 1,74 ml 13		1.350	1.489	1.559	1.618	1.676	1.747	1.879	2.396	2.859 3.374

DOUBLE		TC	Tessuto - <i>Fabric</i> - <i>Tissu</i> - <i>Stoffbezug</i>						Pelle - <i>Leather</i> <i>Cuir Souple</i> - <i>Leder</i>			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1017 kg 78 m³ 1,91 ml 14			1.533	1.691	1.770	1.837	1.903	1.984	2.134	2.722	3.248	3.833
ART. 1018 kg 44 m³ 1,52 ml 7			1.007	1.111	1.163	1.207	1.251	1.304	1.403	1.789	2.135	2.520
ART. 1019 kg 30 m³ 0,6 ml 7			990	1.092	1.143	1.186	1.229	1.281	1.378	1.758	2.098	2.476
ART. 1020 kg 65 m³ 1,78 ml 11			1.293	1.426	1.493	1.549	1.605	1.673	1.800	2.296	2.740	3.234
ART. 1021 kg 20 m³ 0,22 ml 2			515	568	595	618	641	669	720	919	1.097	1.295
Pouf - pouf - pouf- pouf												
ART. 1022 kg 25 m³ 0,37 ml 2,5			561	619	648	673	698	728	783	999	1.192	1.407
Pouf - pouf - pouf- pouf												

FLUFFY

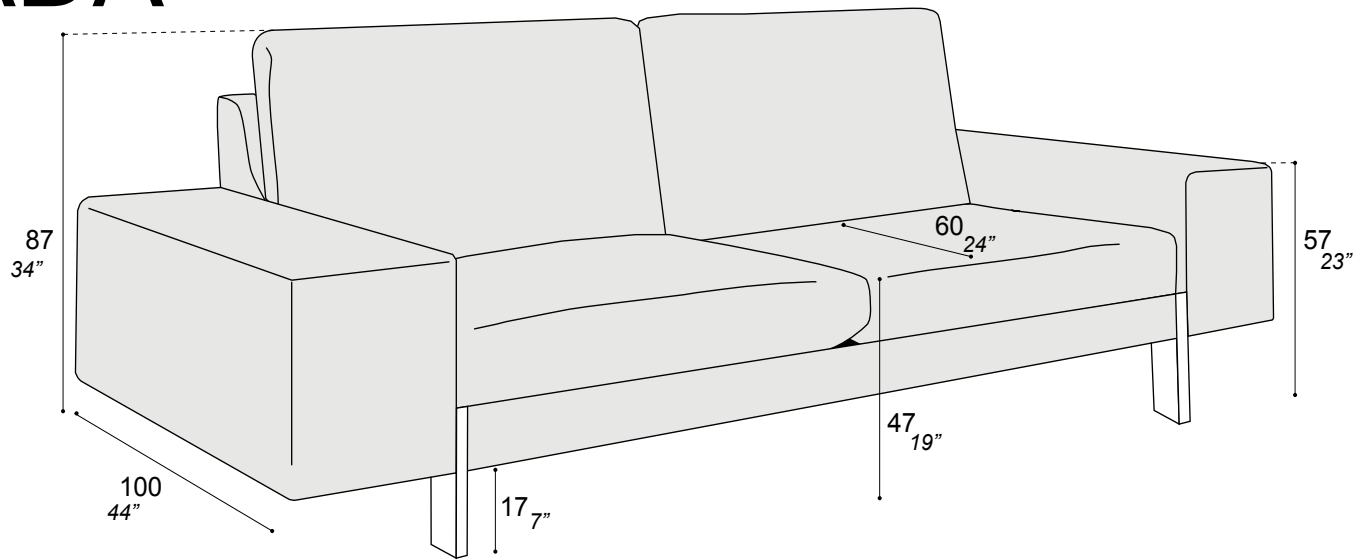


I	UK	F	D
Struttura: <i>Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo</i>	Structure: <i>Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels</i>	Structures: <i>Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut</i>	Struktur: <i>Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten</i>
Imbottitura struttura: <i>Poliuretano espanso D.25 piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti</i>	Structure padding: <i>Expanded polyurethane D25, feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag</i>	Garnissage structure : <i>Polyuréthane expansé D25, plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile anti-plumes à plusieurs compartiments</i>	Strukturpolsterung: <i>Geschäumtes Polyurethan D25, Federn und Polyesterfasern, gesammelt in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern</i>
Molleggi: <i>Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato</i>	Springing: <i>Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system</i>	Suspension: <i>Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé</i>	Federung: <i>Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem</i>
Cuscino seduta: <i>Poliuretano espanso alta densità con piuma e fibra di poliestere</i>	Seat cushion: <i>High density polyurethane foam covered with interline and resin</i>	Coussin de siege: <i>Mousse de polyuréthane haute densité avec plume et fibre de polyester</i>	Sitzkissen: <i>Hochdichter Polyurethanschaum mit Federn und Polyesterfasern</i>
Cuscino schienale: <i>Poliuretano espanso con piuma e fibra di poliestere</i>	Back cushion: <i>Polyurethane foam with feather and polyester fibre</i>	Coussin de dos: <i>Polyurethane foam with feather and polyester fibre</i>	Rückenkissen: <i>Polyurethanschaum mit Federn und Polyesterfasern</i>
Piedino: <i>In legno di faggio finitura ciliegio</i>	Feet: <i>Beech wood with cherry finish</i>	Pieds: <i>Bois de hêtre avec finition merisier</i>	Füße: <i>Buchenholz mit Kirschbaum-Finish</i>
Rivestimento: <i>Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: non sfoderabile</i>	Upholstery: <i>Fabric: completely removable Leather and eco-leather: not removable</i>	Revêtement: <i>Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : non déhoussableables</i>	Polsterung: <i>Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbar</i>

FLUFFY		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 441 Dx/Sx kg 37 m³ 0,66 ml 5,2	 		1.067	1.145	1.202	1.251	1.286	1.343	1.468	1.907	2.103	2.629
ART. 442 Dx/Sx kg 43 m³ 0,78 ml 5,6	 		1.190	1.262	1.318	1.367	1.402	1.458	1.585	2.018	2.212	2.766
ART. 443 Dx/Sx kg 47 m³ 0,91 ml 6	 		1.331	1.392	1.447	1.497	1.532	1.588	1.714	2.142	2.336	2.920
ART. 440 Dx/Sx kg 63 m³ 1,44 ml 7,2	 		1.531	1.599	1.665	1.721	1.762	1.827	1.970	2.463	2.687	3.359
ART. 441 Dx + 441 Sx kg 73 m³ 1,32 ml 10,4	 		2.134	2.290	2.404	2.502	2.572	2.686	2.936	3.814	4.206	5.258
ART. 442 Dx + 442 Sx kg 85 m³ 1,57 ml 11	 		2.380	2.524	2.636	2.734	2.804	2.916	3.170	4.036	4.424	5.532
ART. 443 Dx + 443 Sx kg 94 m³ 1,83 ml 12	 		2.662	2.784	2.894	2.994	3.064	3.176	3.428	4.284	4.672	5.840

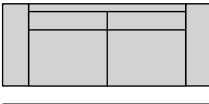
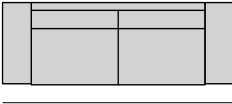
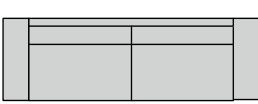
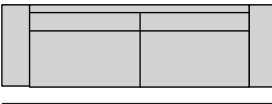
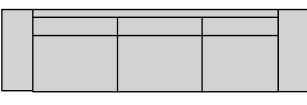
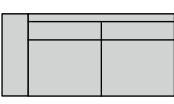
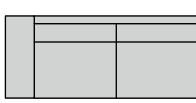
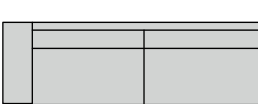
FLUFFY		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 444 kg 37 m³ 0,34 ml 4,2			534	573	601	625	643	672	745	954	1.051	1.315
ART. 445 kg 29 m³ 0,5 ml 4,6			711	764	802	833	856	895	979	1.272	1.403	1.754
ART. 446 kg 35 m³ 0,63 ml 5			836	880	918	949	972	1.012	1.095	1.381	1.512	1.891
ART. 447 kg 39 m³ 0,76 ml 5,2			975	1.011	1.047	1.079	1.101	1.141	1.225	1.506	1.637	2.046
ART. 448 kg 55 m³ 1,08 ml 6,8			1.686	1.772	1.847	1.915	1.962	2.036	2.202	2.778	3.037	3.796
ART. 450 kg 40 m³ 0,7 ml 6,2			1.422	1.525	1.602	1.669	1.716	1.791	1.956	2.543	2.804	3.505
ART. 2971 kg 0,8 m³ 0,05 ml 2,0			97	99	119	126	132	138	156	212	265	278
Cuscino in piuma 60X60 Feathered cushion 60X60 Coussin en plumes 60X60 Federkissen 60X60												

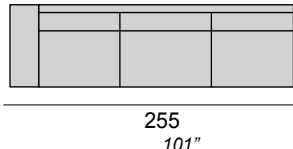
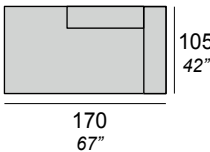
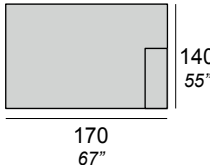
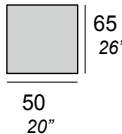
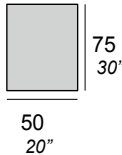
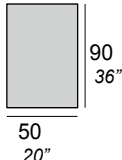
GIADA



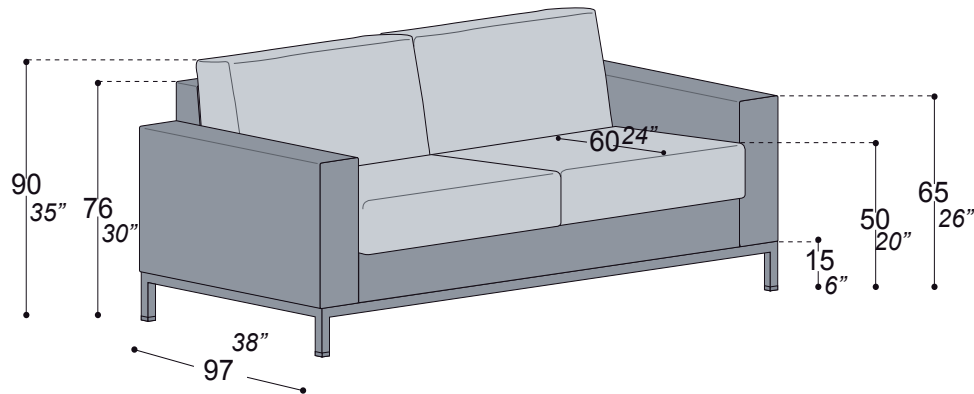
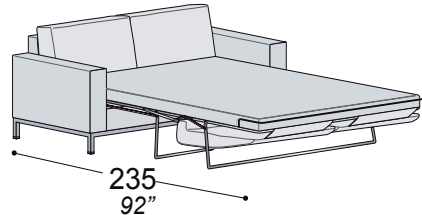
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Fibralatex polyester fiber with goose down effect	Coussin de dos: Fibre polyester Fibralatex effet duvet d'oie	Rückenkissen: Fibralatex-Polyesterfaser mit Gänsedauneneffekt
Piedino: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

GIADA

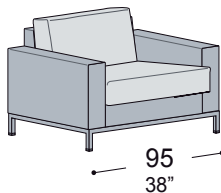
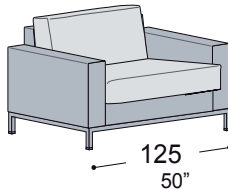
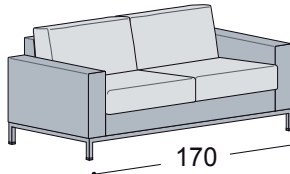
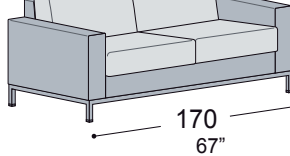
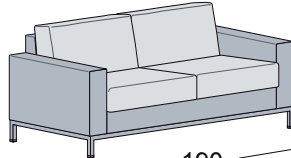
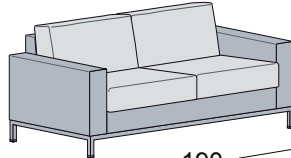
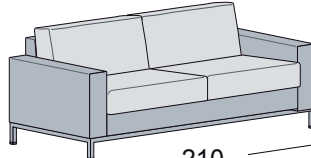
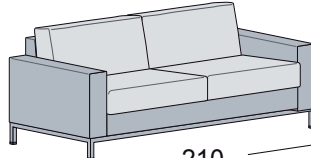
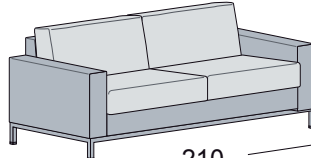
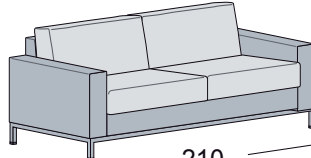
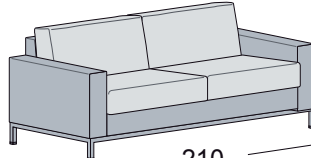
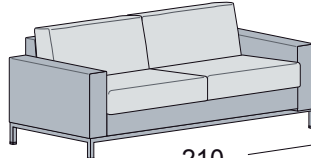
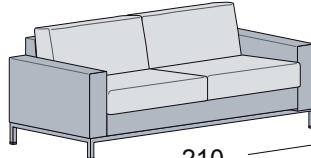
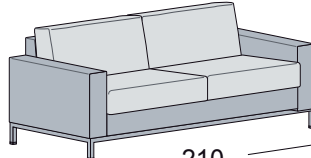
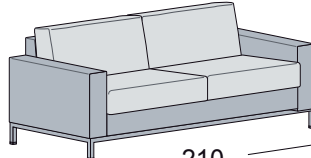
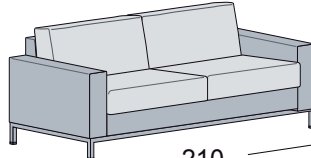
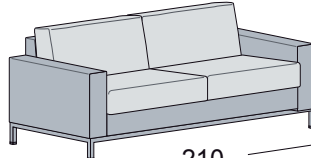
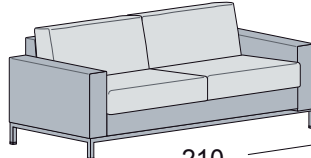
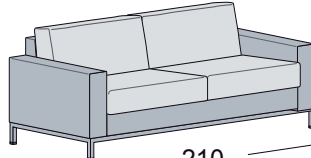
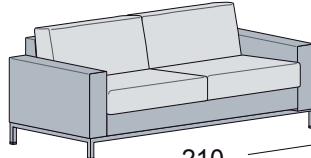
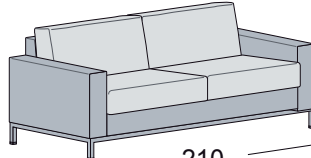
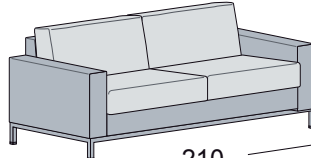
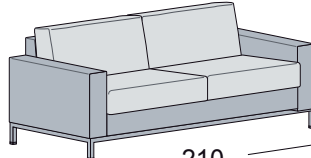
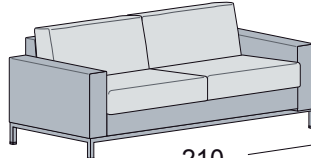
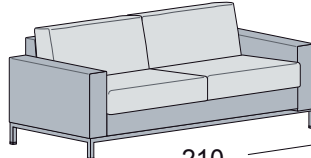
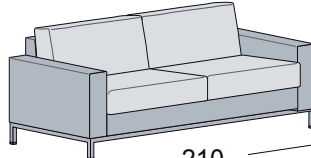
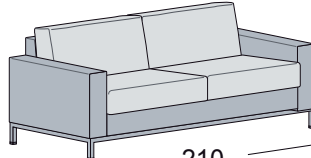
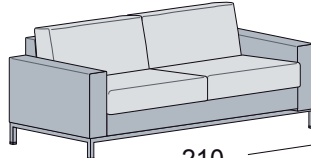
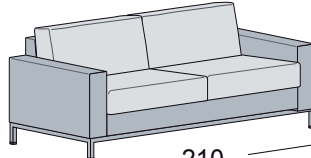
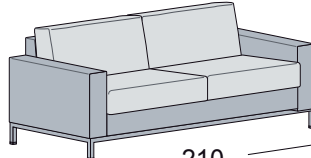
ART. 2772 kg 76 m³ 1,78 ml 8,5	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
 190 75"		1.907	2.037	2.096	2.166	2.224	2.278	2.386	2.961	3.342 3.942
 210 83"		2.063	2.203	2.267	2.343	2.406	2.464	2.581	3.203	3.615 4.263
 240 95"		2.223	2.373	2.442	2.524	2.592	2.655	2.781	3.451	3.894 4.592
 255 101"		2.388	2.548	2.623	2.711	2.784	2.852	2.987	3.707	4.182 4.931
 285 112"		2.628	2.805	2.887	2.984	3.064	3.138	3.287	4.079	4.603 5.428
 150 59"		1.686	1.799	1.848	1.913	1.965	2.011	2.107	2.615	2.950 3.479
 180 71"		1.842	1.965	2.019	2.090	2.147	2.197	2.302	2.857	3.223 3.800
 210 83"		2.007	2.140	2.200	2.277	2.339	2.394	2.508	3.113	3.511 4.139

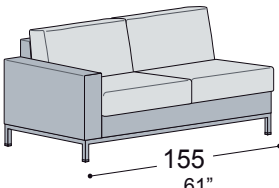
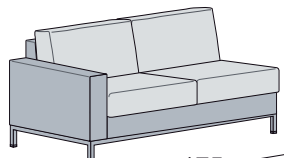
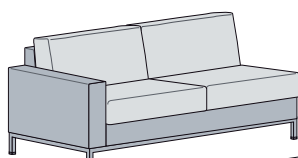
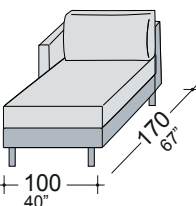
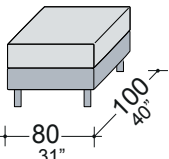
GIADA			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2780	kg 80 m³ 2,08 ml 10			2.167	2.310	2.375	2.458	2.525	2.585	2.708	3.361	3.790	4.468
ART. 2781	kg 90 m³ 2,26 ml 10,9			2.407	2.567	2.639	2.731	2.805	2.871	3.008	3.733	4.211	4.965
ART. 2782	kg 68 m³ 1,67 ml 7,1			1.769	1.890	1.943	2.012	2.067	2.117	2.216	2.746	3.093	3.650
ART. 2783	kg 75 m³ 2,64 ml 8,8			1.930	2.059	2.120	2.188	2.251	2.306	2.413	2.997	3.380	3.989
ART. 2784	kg 10 m³ 0,19 ml 3,5			785	836	861	889	913	936	980	1.217	1.370	1.617
Pouf - pouf - pouf- pouf													
ART. 2785	kg 15 m³ 0,22 ml 3,8			834	893	919	947	978	997	1.044	1.296	1.461	1.724
Pouf - pouf - pouf- pouf													
ART. 2786	kg 20 m³ 0,26 ml 4			910	969	998	1.028	1.059	1.085	1.134	1.409	1.587	1.873
Pouf - pouf - pouf- pouf													

GIM



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Meccanismo: Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata	Mechanism: Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.	Mécanism: Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.	Mechanismus: Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metalllattenrost.
Materasso: Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc	Mattress: Standard in foam D. 25-28 kg/mc	Metelas: Standard en mousse D. 25-28 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato	Back cushion: Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.	Coussin de dos: Mousse de polyuréthane expansé recouverte d'interligne couplée et de ouate.	Rückenkissen: Geschäumter Polyurethanschaum, überzogen mit gekoppelter Zwischenlage und Watte.
Piedini: Basamento in metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

GIM		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 210 kg 42 m³ 0,8 ml 7,5			1.227	1.314	1.386	1.449	1.494	1.567	1.727	2.267	2.516	2.969	
ART. 211 kg 63 m³ 1,07 ml 7,5			1.619	1.690	1.761	1.824	1.870	1.942	2.102	2.633	2.881	3.400	
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 75X200X13 (30"x79"x5")			BONNEL									=	
			POCKET									+45	
			POLILATEX									+172	
			MEMORY									+232	
ART. 212 kg 60 m³ 1,48 ml 11			1.521	1.679	1.795	1.888	1.969	2.086	2.345	3.227	3.629	4.282	
ART. 213 kg 90 m³ 1,48 ml 11 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 120X200X13 (47"x79"x5")			2.074	2.210	2.325	2.427	2.499	2.616	2.875	3.745	4.148	4.895	
			BONNEL									=	
			POCKET									+75	
			POLILATEX									+279	
ART. 214 kg 65 m³ 1,66 ml 11,5			1.622	1.775	1.891	1.993	2.065	2.179	2.441	3.323	3.725	4.395	
				2.213	2.344	2.461	2.562	2.636	2.751	3.011	3.878	4.280	5.050
				BONNEL									=
				POCKET									+85
ART. 215 kg 100 m³ 1,66 ml 11,5 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 140X200X13 (55"x79"x5")				1.622	1.775	1.891	1.993	2.065	2.179	2.441	3.323	3.725	4.395
				2.213	2.344	2.461	2.562	2.636	2.751	3.011	3.878	4.280	5.050
				BONNEL									=
				POCKET									+85
ART. 216 kg 70 m³ 1,83 ml 12				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")				1.815	1.988	2.118	2.233	2.315	2.445	2.735	3.723	4.172	4.924
				2.379	2.515	2.636	2.743	2.819	2.942	3.212	4.118	4.539	5.356
				BONNEL									=
				POCKET									+96
ART. 217 kg 109 m³ 1,83 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")													

GIM			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 218 Dx/Sx kg 52 m³ 1,5 ml 10		 	1.356	1.479	1.559	1.636	1.690	1.778	1.972	2.638	3.303	3.898
			1.908	2.011	2.089	2.166	2.221	2.308	2.502	3.157	3.822	4.510
			BONNEL									=
			POCKET									+75
			POLILATEX									+279
ART. 219 kg 82 m³ 1,5 ml 10 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 120X200X13 (47"x79"x5")		 	MEMORY									+332
ART. 220 Dx/Sx kg 62 m³ 1,51 ml 11		 	1.519	1.659	1.749	1.837	1.899	1.998	2.220	2.976	3.431	4.048
			2.110	2.229	2.318	2.406	2.470	2.567	2.789	3.532	3.986	4.704
			BONNEL									=
			POCKET									+85
			POLILATEX									+322
ART. 221 kg 92 m³ 1,51 ml 11 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 140X200X13 (55"x79"x5")		 	MEMORY									+381
ART. 222 Dx/Sx kg 72 m³ 1,75 ml 12		 	1.688	1.841	1.942	2.039	2.108	2.220	2.464	3.303	3.667	4.327
			2.251	2.368	2.459	2.548	2.612	2.716	2.941	3.699	4.033	4.759
			BONNEL									=
			POCKET									+96
			POLILATEX									+352
ART. 223 kg 101 m³ 1,75 ml 12 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (63"x79"x5")		 	MEMORY									+416
ART. 224 Dx/Sx kg 78 m³ 1,51 ml 9			1.284	1.450	1.526	1.603	1.655	1.740	1.927	2.569	2.841	3.353
ART. 795 kg 32 m³ 0,37 ml 3,6 Pouf - pouf - pouf- pouf			895	959	1.012	1.058	1.091	1.144	1.260	1.655	1.837	2.168

Basamento di serie colore cromato. Maggiorazione per richiesta personalizzazione colore RAL € 210,00 per articolo
The standard metal structure is Chrome color. Surcharge of 210,00 € per article for any RAL personalization
La couleur standard de la structure métallique est finition chrome. Supplément unitaire de 210,00 € pour article pour toute personnalisation couleur RAL.
Standard Fuße Metall Chrome. Erhöhen für Anpassung in Farbe RAL 210,00 € pro Artikel

GIM

TIPOLOGIA MATERASSI

STANDARD: STANDARD: Poliuretano espanso HR 25/30 kg/m 3 - RIVESTIMENTO : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT. **BONNEL:** Molleggio “Bonnel” in acciaio temperato diam. 2 mm.; una lastra per parte 15 mm in poliuretano espanso 25 Kg./m 3 ; tessuto 100% PL écreu trapuntato con resinato 200 g/m 2 e TNT; fascia trapuntata. **POCKET:** Molleggio insacchettato in filo di acciaio diametro mm. 1,8; poliuretano espanso 8 mm su due lati; tamponiperimetrali in espanso 25 Kg/m 3 . Rivestimento: tessuto stretch 100% PL trapuntato con espanso 30 Kg/m 3 h 8 mm. + resinato 100% PL 200 g/m 2 e TNT. Fascia: tessuto 100% PL trapuntato con espanso mm. 5. **POLILATEX:** Poliuretano espanso HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – ARIA, ACQUA, POLIMERI AD ALTA TECNOLOGIA, LATTICE: quattro elementi per creare le nuove performances del comfort. Il nuovo materiale d’imbottitura appositamente studiato per l’impiego nei materassi e negli imbottiti di qualità; la perfetta sinergia tra natura e tecnologia per migliorare il benessere del comfort e del riposo, nel massimo rispetto ambientale. L’impiego di acqua ed aria nel processo di espansione ha permesso l’eliminazione degli espandenti nocivi: una scelta di serietà garantita e certificata, frutto di esperienze e di tecnologie avanzate. Il lattice naturale è prodotto dalla linfa dell’Hevea Brasiliensis, albero diffuso in Asia ed in Sud America. Per garantime le prestazioni elevate e costanti nel tempo sono stati effettuati test in laboratorio con 75.000 cicli di schiacciamento. **MEMORY:** SOTTO CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – SOPRA MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - RIVESTIMENTO PARTE SUPERIORE - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - RIVESTIMENTO PARTE INFERIORE – 100% CO

MATTRESS OPTIONS

STANDARD: STANDARD: Polyurethane foam HR 25/30 kg/m 3 - UPHOLSTERY : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT. **BONNEL:** Interior “Bonnel” springing made of a 2 mm. hardened steel; 15 mm expanded polyurethane foam 25 Kg/m 3 density each side; 100% PL quilted with 100% PL 200 g/m 2 and non-woven, 100% cotton fabric band. **POCKET:** Pocket springing made with 1,8 mm. gauge steel wire; 8 mm polyurethane foam on top and bottom sides; sides in 25 Kg/m 3 foam. Cover: 100% PL stretch fabric quilted with 30 Kg/m 3 foam 8 mm. h and 100% PL fibre 200 g/m 2 and non-woven. Side: 100% PL fabric quilted with foam, mm. 5 h. **POLILATEX:** Expanded polyurethane foam HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – AIR, WATER, HIGH TECHNOLOGY POLYMERS, LATEX: four components featuring a new comfort performance. The new material which has been studied for quality mattresses and upholstery: the perfect synergy between nature and technology improves comfort and rest respecting the environment. The use of water and air in the expansion process has allowed the elimination of harmful chemicals expanding materials: a choice of guaranteed and certified seriousness, result of experience and advanced technologies. The natural Latex is produced by the lymph of the “Hevea Brasiliensis”, a tree growing in Asia and in South America. To guarantee high and long-lasting performance, Polilatex has been tested with 75.000 compression cycles. **MEMORY:** Under Part CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – Upper part MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - Cover Top - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - Cover Bottom – 100% CO

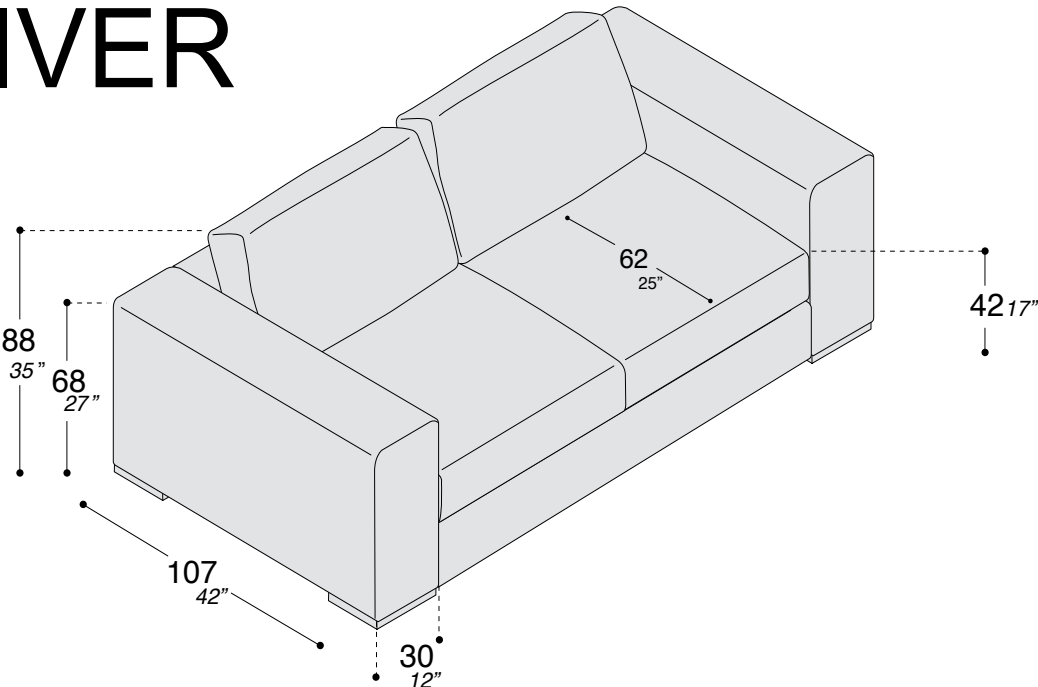
MATELAS OPTIONAL

STANDARD: Mousse polyuréthane HR 25/30 kg/m 3 - COUVERTURE : 100% PL, matelassée avec 100% PL gr. 200/m2 et TNT. **BONNEL:** Ressort "Bonnel" en acier trempé diam. 2 mm.; une feuille de chaque côté 15 mm en mousse de polyuréthane 25 Kg./m 3 ; Tissu écreu 100% PL matelassé avec 200 g/m 2 de résine et TNT; bande matelassée. **POCKET:** Ressorts ensachés en fil d'acier diamètre mm. 1,8 ; mousse de polyuréthane de 8 mm des deux côtés ; 25 Kg/m 3 coussinets périmétriques en mousse. Revêtement : tissu stretch 100% PL matelassé de mousse 30 Kg/m 3 h 8 mm. + résine 100% PL 200 g/m 2 et TNT. Bande : tissu 100 % PL matelassé avec mousse mm. 5. **POLILATEX:**Mousse polyuréthane HT 35 Kg/m 3 (ORME) - AIR, EAU, POLYMÈRES DE HAUTE TECHNOLOGIE, LATEX : quatre éléments pour créer les nouvelles performances de confort. Le nouveau matériau de rembourrage spécialement conçu pour être utilisé dans des matelas et des tissus d'ameublement de qualité ; la synergie parfaite entre nature et technologie pour améliorer le bien-être du confort et du repos, dans le plus grand respect de l'environnement. L'utilisation d'eau et d'air dans le processus d'expansion a permis l'élimination des agents d'expansion nocifs : un choix de fiabilité garantie et certifiée, résultat de l'expérience et des technologies avancées. Le latex naturel est produit à partir de la sève d'Hevea Brasiliensis, un arbre répandu en Asie et en Amérique du Sud. Pour garantir des performances élevées et constantes dans le temps, des tests en laboratoire ont été effectués avec 75 000 cycles de broyage. **MEMORY:** SOUS CMHR 35KG/M 3H CM. 10 - AU-DESSUS DE LA MÉMOIRE 50 KG / M 3 H CM. 3 - REVÊTEMENT SUPÉRIEUR - Eponge 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - REVÊTEMENT INFÉRIEUR - 100% CO

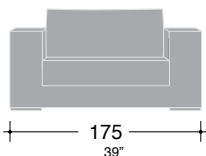
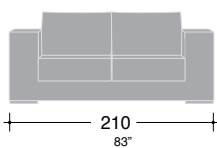
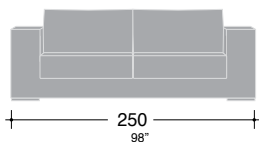
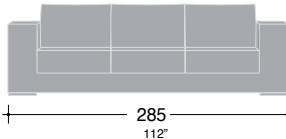
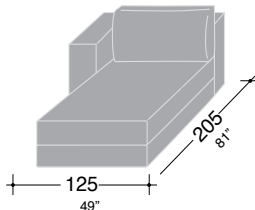
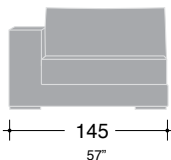
MATRATZENOPTIONEN

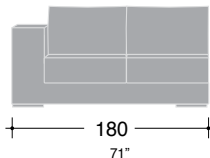
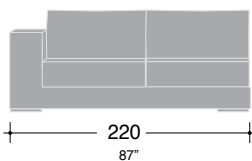
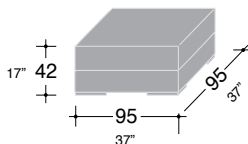
STANDARD: Polyurethanschaum HR 25/30 kg/m 3 - POLSTERUNG: 100 % PL, gesteppt mit 100 % PL gr. 200/m 2 und TNT. **BONNEL:** Innere „Bonnel“-Federung aus 2 mm. gehärteter Stahl; 15 mm Polyurethanschaum mit einer Dichte von 25 kg/m 3 auf jeder Seite; 100 % PL gesteppt mit 100 % PL 200 g/m 2 und Vliesstoffband aus 100 % Baumwolle. **POCKET:** Taschenfederung aus 1,8 mm. Stärke Stahldraht; 8 mm Polyurethanschaum auf Ober- und Unterseite; Seiten aus 25 kg/m3 Schaumstoff. Bezug: 100 % PL-Stretchstoff, gesteppt mit 30 kg/m 3 Schaumstoff, 8 mm. h und 100 % PL-Fasern 200 g/m 2 und Vliesstoff. Seite: 100 % PL-Gewebe, gesteppt mit Schaumstoff, mm. 5 Std. **POLILATEX:** Expandierter Polyurethanschaum HT 35 kg/m 3 (ELM) – LUFT, WASSER, HOCHTECHNOLOGIE-POLYMERE, LATEX: vier Komponenten mit einer neuen Komfortleistung. Das neue Material, das für hochwertige Matratzen und Polster untersucht wurde: Die perfekte Synergie zwischen Natur und Technologie verbessert den Komfort und die Erholung und schont die Umwelt. Durch die Verwendung von Wasser und Luft im Expansionsprozess konnten schädliche Chemikalien für die Expansionsmaterialien eliminiert werden: eine Auswahl garantierter und zertifizierter Seriosität, das Ergebnis von Erfahrung und fortschrittlichen Technologien. Der Naturlatex wird aus der Lymphe der „Hevea Brasiliensis“ hergestellt, einem in Asien und Südamerika wachsenden Baum. Um eine hohe und dauerhafte Leistung zu gewährleisten, wurde Polilatex mit 75.000 Kompressionszyklen getestet. **MEMORY:** Unter Teil CMHR 35KG/M 3H CM. 10 – Oberteil MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 – Abdeckung oben – Schwamm 80 % CO – 20 % PL, 200 g/m 2 – Abdeckung unten – 100 % CO

GULLIVER

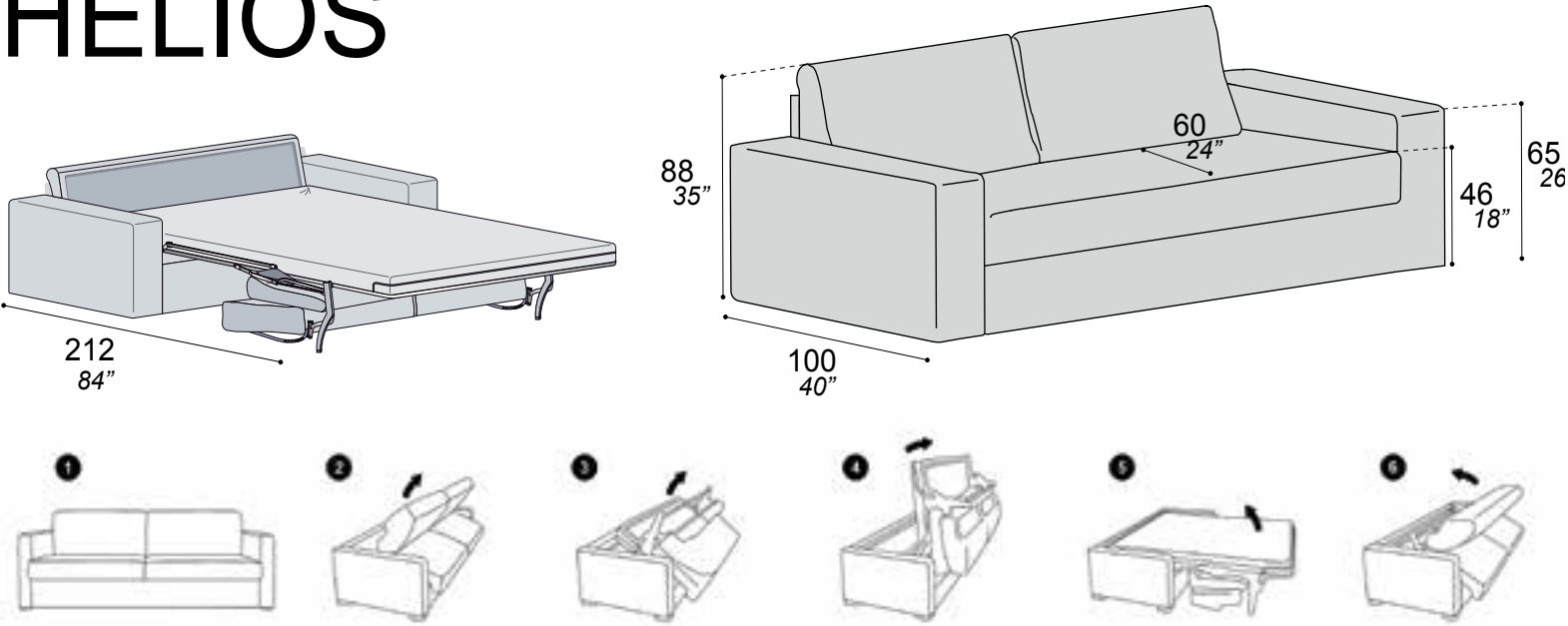


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

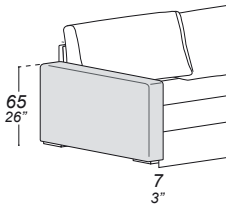
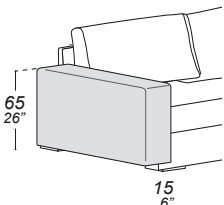
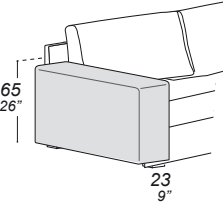
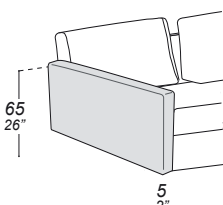
GULLIVER			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder					
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Cuoietto	Nabuk		
ART. 426 kg 73 m³ 1,4 mq 15					1.491	1.569	1.682	1.781	1.851	1.961	2.212	2.632	3.298	4.122	4.278
ART. 427 kg 82 m³ 1,68 mq 18					1.854	1.952	2.091	2.214	2.300	2.440	2.750	3.273	4.080	5.100	5.267
ART. 428 kg 94 m³ 2 mq 20					2.020	2.126	2.276	2.411	2.506	2.657	2.995	3.564	4.441	5.550	5.732
ART. 429 kg 106 m³ 2,28 mq 23					2.364	2.487	2.664	2.820	2.931	3.109	3.505	4.170	5.179	6.474	6.668
ART. 430 Dx/Sx kg 69 m³ 1,68 mq 14					1.458	1.535	1.644	1.740	1.808	1.918	2.162	2.573	3.237	4.046	4.242
ART. 431 Dx/Sx kg 58 m³ 1,17 mq 13					1.300	1.368	1.466	1.551	1.613	1.711	1.928	2.294	2.869	3.585	3.715

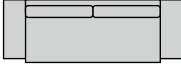
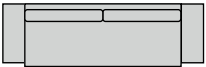
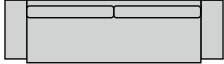
GULLIVER			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Cuoietto	Nabuk	
ART. 432 Dx/Sx kg 67 m³ 1,44 mq 16				1.663	1.750	1.875	1.985	2.062	2.189	2.466	2.935	3.651	4.564	4.704
														
ART. 433 Dx/Sx kg 79 m³ 1,68 mq 18				1.828	1.924	2.060	2.181	2.268	2.405	2.710	3.226	4.012	5.016	5.169
														
ART. 434 kg 29 m³ 0,42 mq 3,5				589	620	663	703	731	774	873	1.039	1.179	1.474	1.531
 Pouf - pouf - pouf- pouf														
ART. 2972 kg 0,6 m³ 0,02 mq 1,6				85	97	104	115	120	129	150	194	222	274	278
 Cuscino in piuma 50X50 Feathered cushion 50X50 Coussin en plumes 50X50 Federkissen 50X50														

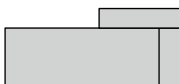
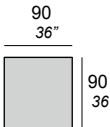
HELIOS



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato Meccanismo: Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata Materasso: Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato Cuscino schienale: Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato Piedini: Abs colore nero integrati alla struttura Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system Mechanism: Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base. Mattress: Standard in foam D. 25-28 kg/mc Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin Back cushion: Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding. Feet: Black ABS integrated into the structure Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé Mécanism: Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées. Metelas: Standard en mousse D. 25-28 kg/mc Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine Coussin de dos: Mousse de polyuréthane expansé recouverte d'interligne couplée et de ouate. Pieds: ABS noir intégré à la structure Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem Mechanismus: Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metallattenrost. Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³ Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat Rückenkissen: Geschäumter Polyurethanschaum, überzogen mit gekoppelter Zwischenlage und Watte. Füsse: Schwarzes ABS, in die Struktur integriert Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

Bracciolo "A"		Bracciolo "B"		Bracciolo "C"		Bracciolo "E"	
Armrest "A"		Armrest "B"		Armrest "C"		Armrest "E"	
							

HELIOS		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 1132 kg 45 m³ 0,94 ml 8,8 A → L. 120 cm 48" B → L. 125 cm 50" C → L. 145 cm 57" E → L. 105 cm 42"  Materasso - Mattress - Matelas cm 75X200X15 (30"x79"x6")			1.907	2.016	2.060	2.095	2.136	2.165	2.234	2.870	3.187	3.874	
			BONNEL										=
			POCKET										+45
			POLILATEX										+172
			MEMORY										+232
ART. 1134 kg 88 m³ 1,2 ml 13 A → L. 150 cm 59" B → L. 165 cm 65" C → L. 185 cm 73" E → L. 145 cm 57"  Materasso - Mattress - Matelas cm 115X200X15 (46"x79"x6")			2.381	2.525	2.586	2.642	2.693	2.755	2.839	3.697	4.120	5.009	
			BONNEL										=
			POCKET										+69
			POLILATEX										+264
			MEMORY										+356
ART. 1136 kg 130 m³ 1,36 ml 13 A → L. 175 cm 69" B → L. 190 cm 75" C → L. 210 cm 83" E → L. 170 cm 67"  Materasso - Mattress - Matelas cm 140X200X15 (55"x79"x6")			2.536	2.686	2.756	2.813	2.868	2.932	3.018	3.934	4.382	5.327	
			BONNEL										=
			POCKET										+85
			POLILATEX										+322
			MEMORY										+381
ART. 1138 kg 138 m³ 1,5 ml 13 A → L. 195 cm 77" B → L. 210 cm 83" C → L. 230 cm 91" E → L. 190 cm 75"  Materasso - Mattress - Matelas cm 160X200X15 (63"x79"x6")			2.674	2.841	2.912	2.972	3.032	3.103	3.199	4.170	4.653	5.657	
			BONNEL										=
			POCKET										+96
			POLILATEX										+352
			MEMORY										+416

HELIOS		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1141 dx/sx kg 108 m³ 1,04 ml 11 A → L. 145 cm 57" B → L. 150 cm 59" C → L. 160 cm 63" E → L. 140 cm 55"  Materasso - Mattress - Matelas cm 115X200X13 (46"x79"x5")		2.114	2.223	2.268	2.303	2.346	2.390	2.443	3.122	3.460	4.206	
		BONNEL										=
		POCKET										+69
		POLILATEX										+264
		MEMORY										+356
ART. 1142 dx/sx kg 116 m³ 1,2 ml 11 A → L. 170 cm 67" B → L. 175 cm 69" C → L. 185 cm 73" E → L. 165 cm 65"  Materasso - Mattress - Matelas cm 140X200X15 (55"x79"x6")		2.267	2.381	2.430	2.470	2.513	2.561	2.619	3.351	3.712	4.513	
		BONNEL										=
		POCKET										+85
		POLILATEX										+322
		MEMORY										+381
ART. 1144 dx/sx kg 124 m³ 1,33 ml 11 A → L. 190 cm 75" B → L. 195 cm 77" C → L. 205 cm 81" E → L. 185 cm 73"  Materasso - Mattress - Matelas cm 160X200X13 (63"x79"x5")		2.478	2.611	2.668	2.712	2.764	2.818	2.888	3.703	4.109	4.995	
		BONNEL										=
		POCKET										+96
		POLILATEX										+352
		MEMORY										+416
ART. 1145 kg 68 m³ 1,21 ml 8 A→ L. 95 cm 38" B→ L. 103 cm 41" C→ L. 111 cm 44" D→ L. 93 cm 37"  Materasso - Mattress - Matelas cm 160X200X13 (63"x79"x5")		1.368	1.491	1.544	1.588	1.632	1.684	1.755	2.573	2.935	3.568	
		ART. 1145 BOX +318										
ART. 1146 kg 25 m³ 0,4 ml 4  Pouf - Pouf - Pouf - Pouf		433	459	495	526	549	584	663	940	1.054	1.318	

HELIOS

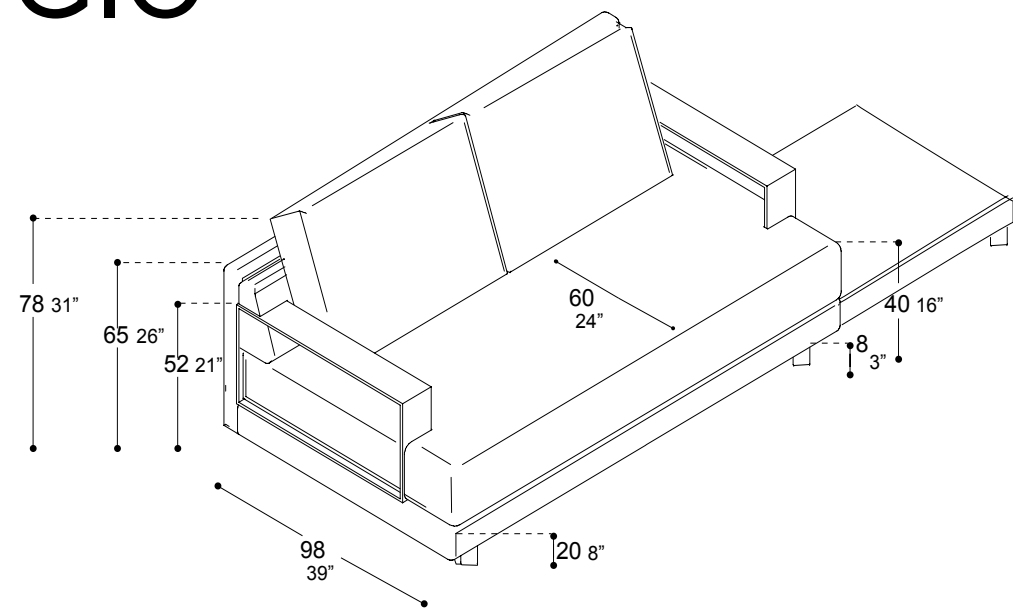
TIPOLOGIA MATERASSI
STANDARD: STANDARD: Poliuretano espanso HR 25/30 kg/m 3 - RIVESTIMENTO : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT.
BONNEL: Molleggio "Bonnel" in acciaio temperato diam. 2 mm.; una lastra per parte 15 mm in poliuretano espanso 25 Kg./m 3 ; tessuto 100% PL é cru trapuntato con resinato 200 g/m 2 e TNT; fascia trapuntata.
POCKET: Molleggio insacchettato in filo di acciaio diametro mm. 1,8; poliuretano espanso 8 mm su due lati; tamponiperimetrali in espanso 25 Kg/m 3 . Rivestimento: tessuto stretch 100% PL trapuntato con espanso 30 Kg/m 3 h 8 mm. + resinato 100% PL 200 g/m 2 e TNT. Fascia: tessuto 100% PL trapuntato con espanso mm. 5.
POLILATEX: Poliuretano espanso HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – ARIA, ACQUA, POLIMERI AD ALTA TECNOLOGIA, LATTICE: quattro elementi per creare le nuove performances del comfort. Il nuovo materiale d'imbottitura appositamente studiato per l'impiego nei materassi e negli imbottiti di qualità; la perfetta sinergia tra natura e tecnologia per migliorare il benessere del comfort e del riposo, nel massimo rispetto ambientale. L'impiego di acqua ed aria nel processo di espansione ha permesso l'eliminazione degli espandenti nocivi: una scelta di serietà garantita e certificata, frutto di esperienze e di tecnologie avanzate. Il lattice naturale è prodotto dalla linfa dell'Hevea Brasiliensis, albero diffuso in Asia ed in Sud America. Per garantirne le prestazioni elevate e costanti nel tempo sono stati effettuati test in laboratorio con 75.000 cicli di schiacciamento.
MEMORY: SOTTO CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – SOPRA MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - RIVESTIMENTO PARTE SUPERIORE - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - RIVESTIMENTO PARTE INFERIORE – 100% CO

MATTRESS OPTIONS
STANDARD: STANDARD: Polyurethane foam HR 25/30 kg/m 3 - UPHOLSTERY : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT.
BONNEL: Interior "Bonnel" springing made of a 2 mm. hardened steel; 15 mm expanded polyurethane foam 25 Kg/m 3 density each side; 100% PL quilted with 100% PL 200 g/m 2 and non-woven, 100% cotton fabric band.
POCKET: Pocket springing made with 1,8 mm. gauge steel wire; 8 mm polyurethane foam on top and bottom sides; sides in 25 Kg/m 3 foam. Cover: 100% PL stretch fabric quilted with 30 Kg/m 3 foam 8 mm. h and 100% PL fibre 200 g/m 2 and non-woven. Side: 100% PL fabric quilted with foam, mm. 5 h.
POLILATEX: Expanded polyurethane foam HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – AIR, WATER, HIGH TECHNOLOGY POLYMERS, LATEX: four components featuring a new comfort performance. The new material which has been studied for quality mattresses and upholstery: the perfect synergy between nature and technology improves comfort and rest respecting the environment. The use of water and air in the expansion process has allowed the elimination of harmful chemicals expanding materials: a choice of guaranteed and certified seriousness, result of experience and advanced technologies. The natural Latex is produced by the lymph of the "Hevea Brasiliensis", a tree growing in Asia and in South America. To guarantee high and long-lasting performance, Polilatex has been tested with 75.000 compression cycles.
MEMORY: Under Part CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – Upper part MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - Cover Top - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - Cover Bottom – 100% CO

MATELAS OPTIONAL
STANDARD: Mousse polyuréthane HR 25/30 kg/m 3 - COUVERTURE : 100% PL, matelassée avec 100% PL gr. 200/m2 et TNT.
BONNEL: Ressort "Bonnel" en acier trempé diam. 2 mm.; une feuille de chaque côté 15 mm en mousse de polyuréthane 25 Kg./m 3 ; Tissu é cru 100% PL matelassé avec 200 g/m 2 de résine et TNT; bande matelassée.
POCKET: Ressorts ensachés en fil d'acier diamètre mm. 1,8 ; mousse de polyuréthane de 8 mm des deux côtés ; 25 Kg/m 3 coussinets périmétriques en mousse. Revêtement : tissu stretch 100% PL matelassé de mousse 30 Kg/m 3 h 8 mm. + résine 100% PL 200 g/m 2 et TNT. Bande : tissu 100 % PL matelassé avec mousse mm. 5.
POLILATEX:Mousse polyuréthane HT 35 Kg/m 3 (ORME) - AIR, EAU, POLYMÈRES DE HAUTE TECHNOLOGIE, LATEX : quatre éléments pour créer les nouvelles performances de confort. Le nouveau matériau de rembourrage spécialement conçu pour être utilisé dans des matelas et des tissus d'ameublement de qualité ; la synergie parfaite entre nature et technologie pour améliorer le bien-être du confort et du repos, dans le plus grand respect de l'environnement. L'utilisation d'eau et d'air dans le processus d'expansion a permis l'élimination des agents d'expansion nocifs : un choix de fiabilité garantie et certifiée, résultat de l'expérience et des technologies avancées. Le latex naturel est produit à partir de la sève d'Hevea Brasiliensis, un arbre répandu en Asie et en Amérique du Sud. Pour garantir des performances élevées et constantes dans le temps, des tests en laboratoire ont été effectués avec 75 000 cycles de broyage.
MEMORY: SOUS CMHR 35KG/M 3H CM. 10 - AU-DESSUS DE LA MÉMOIRE 50 KG / M 3 H CM. 3 - REVÊTEMENT SUPÉRIEUR - Eponge 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - REVÊTEMENT INFÉRIEUR - 100% CO

MATRATZENOPTIONEN
STANDARD: Polyurethanschaum HR 25/30 kg/m 3 - POLSTERUNG: 100 % PL, gesteppt mit 100 % PL gr. 200/m 2 und TNT.
BONNEL: Innere „Bonnel“-Federung aus 2 mm. gehärteter Stahl; 15 mm Polyurethanschaum mit einer Dichte von 25 kg/m 3 auf jeder Seite; 100 % PL gesteppt mit 100 % PL 200 g/m 2 und Vliesstoffband aus 100 % Baumwolle.
POCKET: Taschenfederung aus 1,8 mm. Stärke Stahldraht; 8 mm Polyurethanschaum auf Ober- und Unterseite; Seiten aus 25 kg/m3 Schaumstoff. Bezug: 100 % PL-Stretchstoff, gesteppt mit 30 kg/m 3 Schaumstoff, 8 mm. h und 100 % PL-Fasern 200 g/m 2 und Vliesstoff. Seite: 100 % PL-Gewebe, gesteppt mit Schaumstoff, mm. 5 Std.
POLILATEX: Expandierter Polyurethanschaum HT 35 kg/m 3 (ELM) – LUFT, WASSER, HOCHTECHNOLOGIE-POLYMERE, LATEX: vier Komponenten mit einer neuen Komfortleistung. Das neue Material, das für hochwertige Matratzen und Polster untersucht wurde: Die perfekte Synergie zwischen Natur und Technologie verbessert den Komfort und die Erholung und schont die Umwelt. Durch die Verwendung von Wasser und Luft im Expansionsprozess konnten schädliche Chemikalien für die Expansionsmaterialien eliminiert werden: eine Auswahl garantierter und zertifizierter Seriosität, das Ergebnis von Erfahrung und fortschrittlichen Technologien. Der Naturlatex wird aus der Lymphe der „Hevea Brasiliensis“ hergestellt, einem in Asien und Südamerika wachsenden Baum. Um eine hohe und dauerhafte Leistung zu gewährleisten, wurde Polilatex mit 75.000 Kompressionszyklen getestet.
MEMORY: Unter Teil CMHR 35KG/M 3H CM. 10 – Oberteil MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 – Abdeckung oben – Schwamm 80 % CO – 20 % PL, 200 g/m 2 – Abdeckung unten – 100 % CO

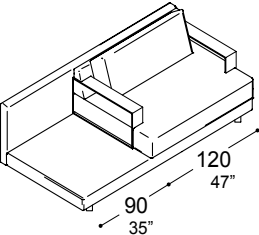
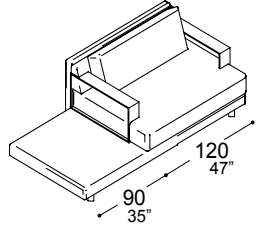
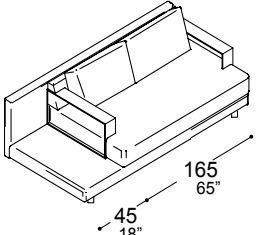
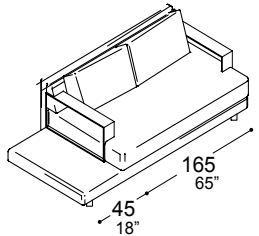
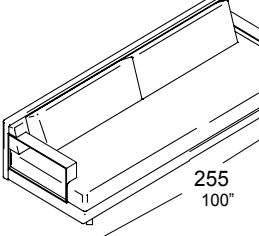
IDEA GIÒ

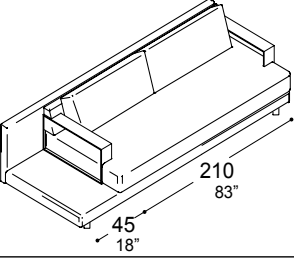
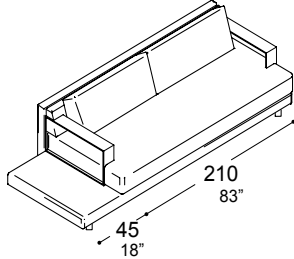
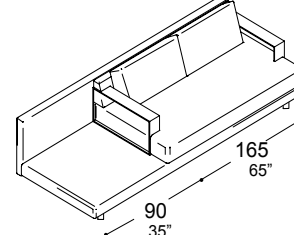
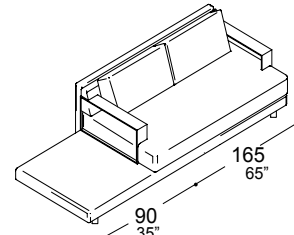
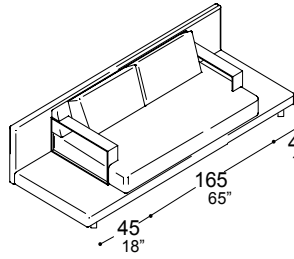


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Poliuretano espanso indeformabile rivestito di falda e vellutino accoppiato	Back cushion: Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.	Coussin de dos: Mousse de polyuréthane expansé recouverte d'interligne couplée et de ouate.	Rückenkissen: Geschäumter Polyurethanschaum, überzogen mit gekoppelter Zwischenlage und Watte.
Piedino: In legno di faggio finitura wengè	Feet: Beech wood with wenge finish	Pieds: Bois de hêtre finition wengé	Füße: Buchenholz mit Wenge-Finish
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

IDEA GIÒ

IDEA GIÒ		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 51 kg 58 m² 0,84 ml 9,5		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	1.921	2.039	2.132	2.211	2.268	2.360	2.564	2.918	3.172	3.965
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.203	2.317	2.410	2.489	2.548	2.638	2.844	3.195	3.448	4.252
ART. 52 kg 70 m² 1,16 ml 10,4		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.172	2.303	2.407	2.498	2.563	2.666	2.897	3.292	3.579	4.474
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.445	2.576	2.679	2.770	2.833	2.937	3.170	3.562	3.848	4.751
ART. 53 Dx/Sx kg 70 m² 1,16 ml 10	SX	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.223	2.360	2.467	2.562	2.630	2.737	2.976	3.385	3.682	4.603
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.543	2.679	2.785	2.880	2.948	3.055	3.296	3.699	3.995	4.935
ART. 54 Dx/Sx kg 67 m² 1,16 ml 10	SX	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.181	2.302	2.401	2.488	2.549	2.648	2.867	3.241	3.513	4.391
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.500	2.621	2.720	2.805	2.867	2.967	3.184	3.554	3.826	4.723
ART. 55 kg 83 m² 1,47 ml 11,6		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.406	2.562	2.683	2.789	2.865	2.986	3.254	3.706	4.039	5.049
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.685	2.840	2.961	3.067	3.143	3.264	3.532	3.983	4.316	5.335

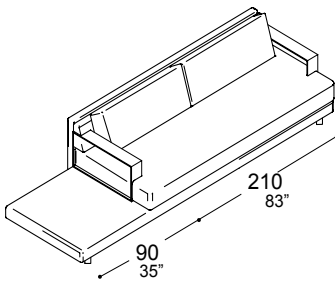
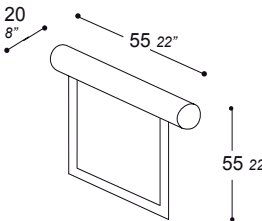
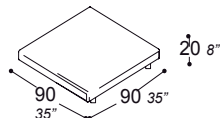
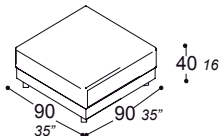
IDEA GIÒ			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 56 Dx/Sx kg 83 m³ 1,47 ml 11,2 	Sx	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.657	2.795	2.909	3.028	3.081	3.195	3.448	3.863	4.178	5.222
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.936	3.074	3.186	3.288	3.359	3.473	3.727	4.139	4.455	5.509
ART. 57 Dx/Sx kg 77 m³ 1,47 ml 10,8 	SX	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.399	2.534	2.642	2.737	2.806	2.916	3.158	3.562	3.864	4.830
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.679	2.811	2.922	3.016	3.084	3.195	3.436	3.839	4.140	5.116
ART. 58 Dx/Sx kg 83 m³ 1,47 ml 11,2 	SX	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.441	2.586	2.699	2.800	2.871	2.986	3.240	3.663	3.979	4.974
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.763	2.902	3.018	3.117	3.188	3.303	3.557	3.978	4.293	5.308
ART. 59 Dx/Sx kg 80 m³ 1,47 ml 10,8 	SX	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.401	2.536	2.644	2.740	2.807	2.917	3.159	3.565	3.865	4.831
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.720	2.853	2.961	3.057	3.126	3.233	3.478	3.878	4.179	5.166
ART. 60 kg 95 m³ 1,79 ml 14 		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.671	2.875	3.027	3.160	3.254	3.406	3.741	4.304	4.721	5.901
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.951	3.154	3.305	3.438	3.532	3.683	4.019	4.580	4.997	6.187

IDEA GIÒ			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 61 Dx/Sx kg 95 m³ 1,79 ml 12,8 		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.672	2.848	2.984	3.103	3.190	3.322	3.623	4.120	4.493	5.618
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.994	3.167	3.301	3.420	3.505	3.640	3.941	4.433	4.808	5.950
ART. 62 Dx/Sx kg 92 m³ 1,79 ml 12,4 		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.638	2.805	2.935	3.047	3.131	3.259	3.549	4.027	4.386	5.482
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.957	3.123	3.252	3.367	3.447	3.578	3.867	4.341	4.699	5.814
ART. 63 Dx/Sx kg 95 m³ 1,79 ml 13,6 		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.715	2.910	3.055	3.183	3.273	3.419	3.744	4.280	4.682	5.854
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.995	3.187	3.332	3.461	3.552	3.698	4.023	4.557	4.959	6.140
ART. 64 Dx/Sx kg 89 m³ 1,79 ml 12,1 		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.637	2.797	2.922	3.033	3.113	3.238	3.518	3.980	4.328	5.411
		CROMO CHROME CROMO CHROM	2.917	3.076	3.201	3.311	3.392	3.517	3.797	4.257	4.605	5.697
ART. 65 kg 95 m³ 1,79 ml 13,6 		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.798	2.992	3.136	3.265	3.355	3.502	3.826	4.359	4.761	5.951
		CROMO CHROME CROMO CHROM	3.079	3.271	3.415	3.543	3.633	3.779	4.105	4.635	5.037	6.237

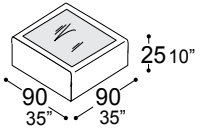
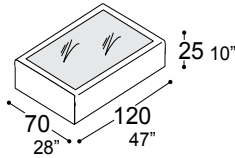
IDEA GIÒ

		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 66 kg 89 m³ 1,79 ml 11,4 	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.710	2.850	2.968	3.070	3.143	3.259	3.519	3.942	4.265	5.332
	CROMO CHROME CROMO CHROM	2.988	3.129	3.247	3.349	3.422	3.540	3.798	4.219	4.541	5.618
ART. 67 kg 108 m³ 2,1 ml 13,8 	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.890	3.037	3.232	3.362	3.456	3.604	3.934	4.482	4.891	6.115
	CROMO CHROME CROMO CHROM	3.169	3.362	3.510	3.640	3.733	3.882	4.213	4.759	5.168	6.401
ART. 68 kg 108 m³ 2,1 ml 15,5 	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	3.030	3.261	3.432	3.581	3.688	3.859	4.239	4.861	5.332	6.664
	CROMO CHROME CROMO CHROM	3.309	3.540	3.709	3.859	3.967	4.137	4.517	5.136	5.608	6.951
ART. 69 kg 102 m³ 2,1 ml 14,6 	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.926	3.139	3.297	3.437	3.536	3.694	4.048	4.628	5.065	6.332
	CROMO CHROME CROMO CHROM	3.245	3.457	3.615	3.754	3.853	4.013	4.367	4.941	5.380	6.666
ART. 70 Dx/Sx kg 108 m³ 2,1 ml 15,5 	CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.938	3.172	3.342	3.492	3.598	3.769	4.150	4.775	5.246	6.557
	CROMO CHROME CROMO CHROM	3.216	3.450	3.621	3.771	3.876	4.048	4.428	5.052	5.523	6.844

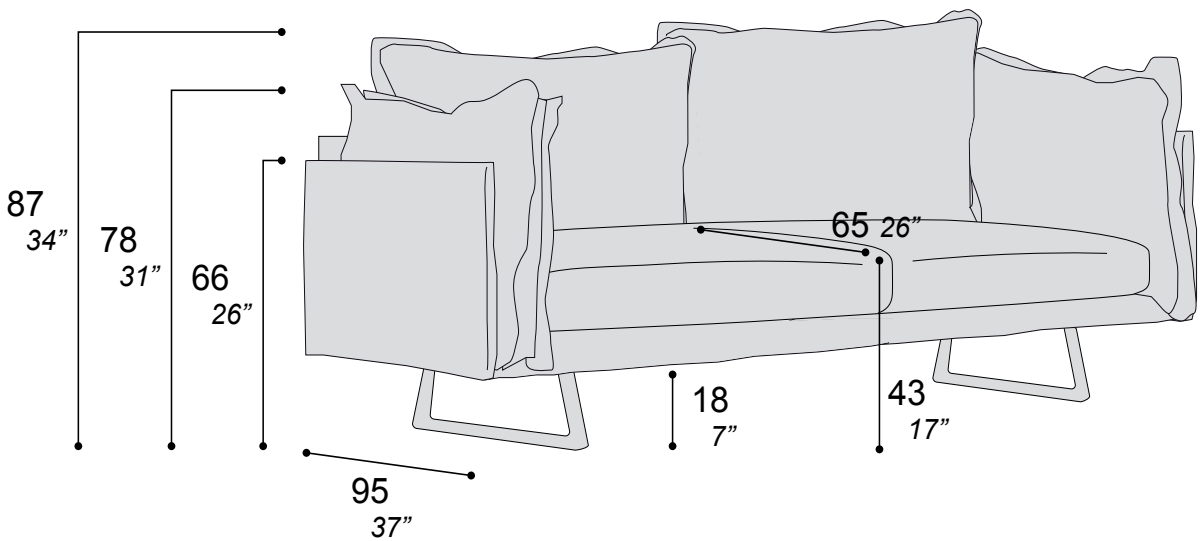
IDEA GIÒ

ART. 71 Dx/Sx kg 102 m³ 2,1 ml 14,6		CUIO R. HIDE R. CUIR R. HAUT R.	2.835	3.048	3.207	3.346	3.446	3.606	3.959	4.542	4.970	6.213
		CROMO CHROME CROMO CHROM	3.154	3.368	3.526	3.665	3.766	3.923	4.276	4.857	5.295	6.559
ART. 193 kg 1 m³ 0,02 ml 1			132	143	154	163	172	181	207	228	238	298
		Poggiatesta - Headrest <i>Repose-tête - Kopfstütze</i>										
ART. 79 kg 41 m³ 0,16 ml 2			607	663	680	695	707	725	763	804	854	1.067
		Tavolino imbottito in tessuto con piano in cuoio rigenerato <i>Fabric upholstered coffee table with regenerated leather top</i> <i>Table basse garnie et revêtue en tissu avec plateau en cuir régénéré</i> <i>Beistelltisch mit Stoffpolsterung und Platte in Lederregenerat</i>										
ART. 80 kg 18 m³ 0,32 ml 3,6			694	708	746	781	806	846	933	1.060	1.168	1.460
		Pouff con cuscino - Pouff with cushion <i>Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen</i>										
Pouf - pouf - pouf - pouf												

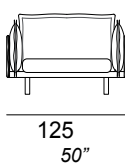
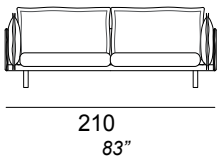
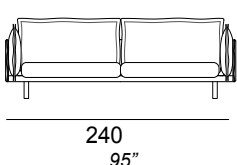
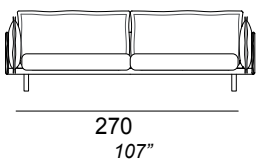
IDEA GIÒ

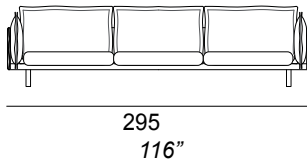
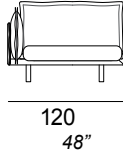
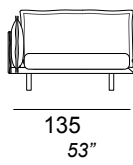
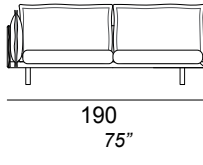
	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 84 kg 27 m³ 0,18 ml 2,5	355	381	402	421	432	452	498	630	715	894
 Tavolino imbottito in tessuto con piano in vetro - Fabric upholstered coffee table with glass top Table basse garnie et revêtue en tissu avec top en verre - Stoffpolsterung Beistelltisch und Platte Glastop										
ART. 85 kg 34 m³ 0,20 ml 2,9	493	523	545	567	579	603	655	793	901	1.126
 Tavolino imbottito in tessuto con piano in vetro - Fabric upholstered coffee table with glass top Table basse garnie et revêtue en tissu avec top en verre - Stoffpolsterung Beistelltisch und Platte Glastop										

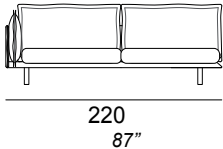
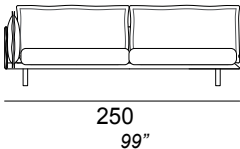
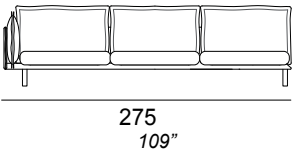
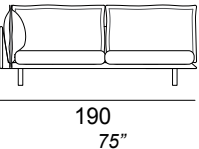
JAZZ

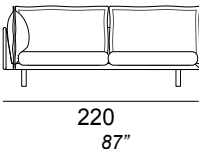
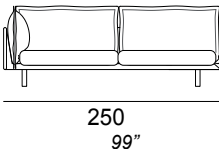
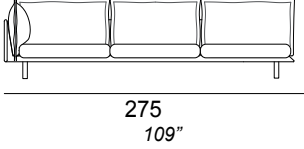
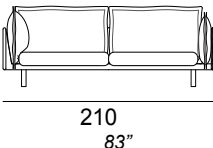


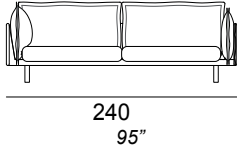
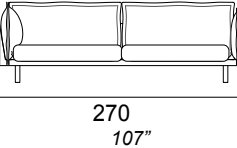
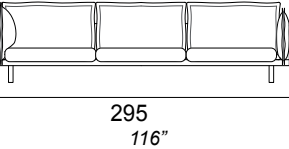
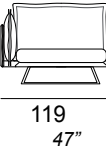
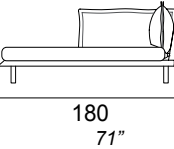
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Metallo verniciato manganese	Feet: Manganese painted metal	Pieds: Métal peint manganèse	Füsse: Manganlackiertes Metall
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

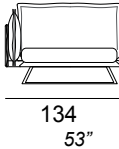
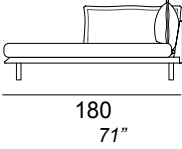
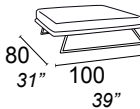
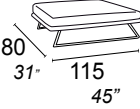
JAZZ		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 891 kg 45 m³ 0,9 ml 10+5,5											
ART. 892 kg 80 m³ 1,56 ml 13,3+8											
ART. 893 kg 86 m³ 1,70 ml 14+8,5											
ART. 894 kg 93 m³ 1,7 ml 22,5+8,9											

JAZZ		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 895 kg 110 m³ 2 ml 17+10,5											
ART. 896 Dx/Sx kg 40 m³ 0,85 ml 7,7+4											
ART. 897 Dx/Sx kg 47 m³ 0,95 ml 7,8+5											
ART. 898 Dx/Sx kg 72 m³ 1,38 ml 11+6,2											

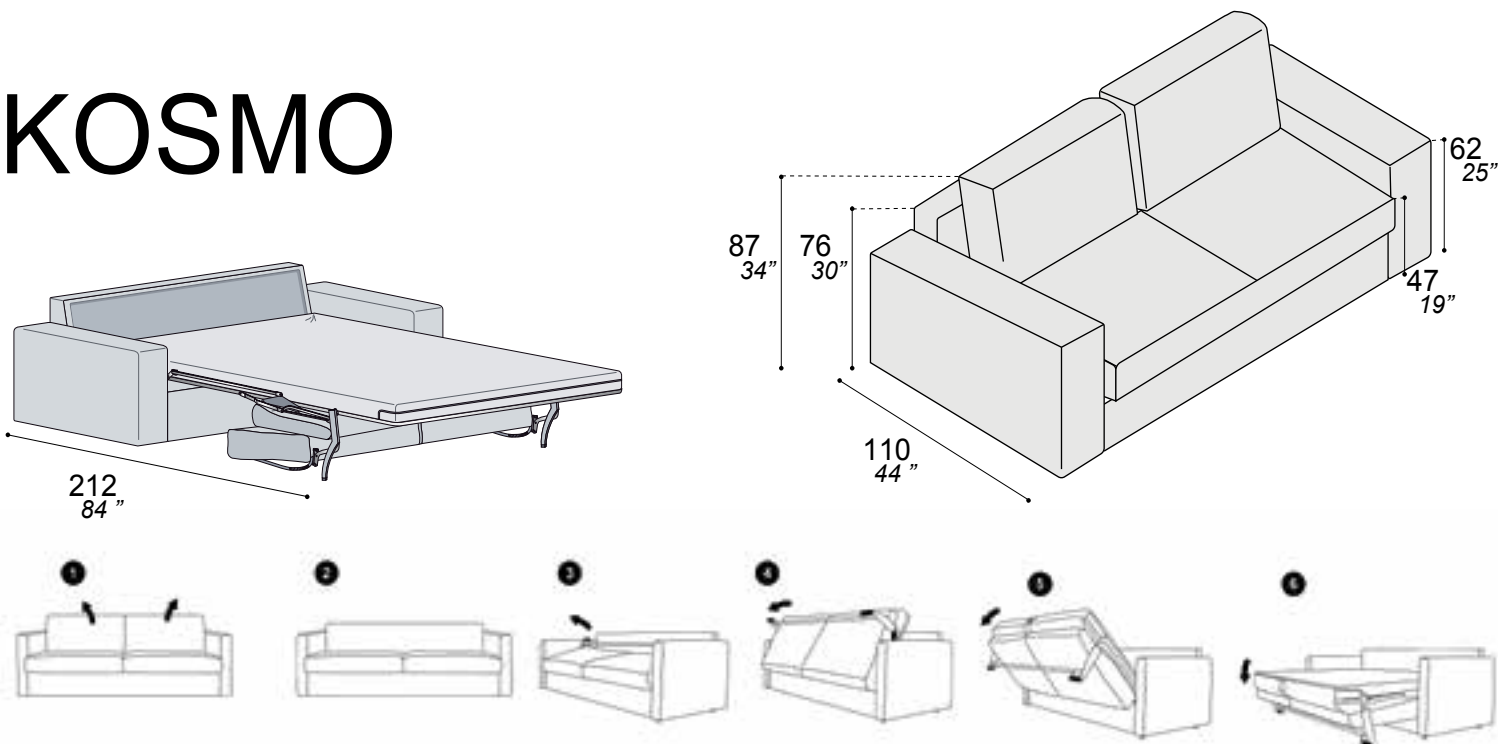
JAZZ	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 899 Dx/Sx kg 78 m³ 1,56 ml 11,8+6,6										
	Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena <i>Structure and seatings + 1 side back cushions</i> <i>Structure et sièges + 1 côté coussins dos</i> <i>Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen</i>	1.990	2.180	2.264	2.332	2.402	2.483	2.593	3.325	3.746 4.802
Laterale sinistro Left lateral sofa Canapé lateral gauche - Seiten Sofa Links	Cuscineria schienali – lato B <i>Back cushions – Side B</i> <i>Coussins de dos – Côté B</i> <i>Ruckkissen – Seite B</i>	455	498	517	532	549	567	591	759	855 1.095
ART. 900 Dx/Sx kg 87 m³ 1,99 ml 12,6+7,1										
	Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena <i>Structure and seatings + 1 side back cushions</i> <i>Structure et sièges + 1 côté coussins dos</i> <i>Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen</i>	2.224	2.429	2.518	2.590	2.666	2.754	2.872	3.868	4.325 5.466
Laterale sinistro Left lateral sofa Canapé lateral gauche - Seiten Sofa Links	Cuscineria schienali – lato B <i>Back cushions – Side B</i> <i>Coussins de dos – Côté B</i> <i>Ruckkissen – Seite B</i>	508	554	575	591	608	629	656	883	987 1.247
ART. 901 Dx/Sx kg 102 m³ 1,99 ml 14,8+8,7										
	Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena <i>Structure and seatings + 1 side back cushions</i> <i>Structure et sièges + 1 côté coussins dos</i> <i>Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen</i>	2.532	2.781	2.892	2.980	3.072	3.180	3.324	4.513	5.061 6.434
Laterale sinistro Left lateral sofa Canapé lateral gauche - Seiten Sofa Links	Cuscineria schienali – lato B <i>Back cushions – Side B</i> <i>Coussins de dos – Côté B</i> <i>Ruckkissen – Seite B</i>	578	634	660	680	701	726	759	1.030	1.154 1.467
ART. 902 Dx/Sx kg 72 m³ 1,38 ml 11,3+6,4										
	Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena <i>Structure and seatings + 1 side back cushions</i> <i>Structure et sièges + 1 côté coussins dos</i> <i>Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen</i>	1.844	2.023	2.102	2.166	2.231	2.309	2.412	3.297	3.699 4.706
Laterale angolare sinistro Left handed lateral corner sofa Canapé lateral angle gauche Ecke Seite Sofa Links	Cuscineria schienali – lato B <i>Back cushions – Side B</i> <i>Coussins de dos – Côté B</i> <i>Ruckkissen – Seite B</i>	421	462	480	494	509	527	551	752	843 1.074

JAZZ	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART.903 Dx/Sx kg 78 m³1,56 ml 12,2+6,9										
	Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena <i>Structure and seatings + 1 side back cushions</i> <i>Structure et sièges + 1 côté coussins dos</i> <i>Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen</i>	2.032	2.227	2.312	2.372	2.451	2.536	2.648	3.589	4.019 5.093
Laterale angolare sinistro Left handed lateral corner sofa Canapé lateral angle gauche Ecke Seite Sofa Links	Cuscineria schienali – lato B <i>Back cushions – Side B</i> <i>Coussins de dos – Côté B</i> <i>Ruckkissen – Seite B</i>	464	508	528	542	560	579	604	819	917 1.162
ART. 904 Dx/Sx kg 85 m³ 1,99 ml 12,9+7,4										
	Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena <i>Structure and seatings + 1 side back cushions</i> <i>Structure et sièges + 1 côté coussins dos</i> <i>Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen</i>	2.256	2.464	2.555	2.630	2.707	2.796	2.916	3.901	4.357 5.498
Laterale angolare sinistro Left handed lateral corner sofa Canapé lateral angle gauche Ecke Seite Sofa Links	Cuscineria schienali – lato B <i>Back cushions – Side B</i> <i>Coussins de dos – Côté B</i> <i>Ruckkissen – Seite B</i>	515	562	584	601	617	638	665	890	994 1.254
ART. 905 Dx/Sx kg 104 m³ 1,99 ml 15+8,9										
	Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena <i>Structure and seatings + 1 side back cushions</i> <i>Structure et sièges + 1 côté coussins dos</i> <i>Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen</i>	2.559	2.814	2.926	3.015	3.109	3.219	3.365	4.575	5.133 6.530
Laterale angolare sinistro Left handed lateral corner sofa Canapé lateral angle gauche Ecke Seite Sofa Links	Cuscineria schienali – lato B <i>Back cushions – Side B</i> <i>Coussins de dos – Côté B</i> <i>Ruckkissen – Seite B</i>	584	642	667	689	709	735	768	1.043	1.171 1.490
ART. 906 Dx/Sx kg 82 m³ 1,56 ml 13,6+8,2										
	Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena <i>Structure and seatings + 1 side back cushions</i> <i>Structure et sièges + 1 côté coussins dos</i> <i>Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen</i>	2.157	2.387	2.488	2.570	2.654	2.752	2.885	3.993	4.498 5.759
Divano angolare sinistro - Left handed corner sofa Canapé angle gauche Ecksofa links	Cuscineria schienali – lato B <i>Back cushions – Side B</i> <i>Coussins de dos – Côté B</i> <i>Ruckkissen – Seite B</i>	492	545	568	587	605	628	658	911	1.027 1.314

JAZZ	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 907 Dx/Sx kg 88 m³ 1,7 ml 14,2+6,9										
 240 95"		2.315	2.533	2.630	2.708	2.788	2.883	3.010	4.087	4.570 5.782
Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena Structure and seatings + 1 side back cushions Structure et sièges + 1 côté coussins dos Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen										
Divano angolare sinistro - Left handed corner sofa Canapé angle gauche Ecksofa links		528	578	601	617	637	658	686	933	1.042 1.319
Cuscineria schienali – lato B Back cushions – Side B Coussins de dos – Côté B Ruckkissen – Seite B										
ART. 908 Dx/Sx kg 95 m³ 1,99 ml 14,9+9,2										
 270 107"		2.528	2.784	2.897	2.988	3.082	3.192	3.339	4.550	5.108 6.505
Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena Structure and seatings + 1 side back cushions Structure et sièges + 1 côté coussins dos Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen										
Divano angolare sinistro - Left handed corner sofa Canapé angle gauche Ecksofa links		577	636	660	682	703	728	762	1.038	1.166 1.484
Cuscineria schienali – lato B Back cushions – Side B Coussins de dos – Côté B Ruckkissen – Seite B										
ART.909 Dx/Sx kg 112 m³ 2,13 ml 17,4+10,8										
 295 116"		2.880	3.185	3.318	3.428	3.539	3.670	3.845	5.304	5.974 7.647
Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena Structure and seatings + 1 side back cushions Structure et sièges + 1 côté coussins dos Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen										
Divano angolare sinistro - Left handed corner sofa Canapé angle gauche Ecksofa links		657	727	758	782	807	838	877	1.210	1.362 1.744
Cuscineria schienali – lato B Back cushions – Side B Coussins de dos – Côté B Ruckkissen – Seite B										
ART. 910 Dx/Sx kg 56 m³ 1,16 ml 10+5,7										
 119 47"		1.577	1.741	1.812	1.870	1.929	1.999	2.093	2.911	3.279 4.196
Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena Structure and seatings + 1 side back cushions Structure et sièges + 1 côté coussins dos Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen										
 180 71"		360	397	413	427	440	456	477	665	749 958
Cuscineria schienali – lato B Back cushions – Side B Coussins de dos – Côté B Ruckkissen – Seite B										

JAZZ	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 911 Dx/Sx kg 60 m³ 1,7 ml 10,2+5,9										
 134 53"		1.889	2.044	2.112	2.168	2.224	2.292	2.381	2.968	3.314 4.181
Struttura e sedute + 1 lato cuscini schiena Structure and seatings + 1 side back cushions Structure et sièges + 1 côté coussins dos Struktur und Sitzkissen + 1 Seite Ruckkissen										
 180 71"		431	466	482	494	508	523	544	677	756 954
Cuscineria schienali – lato B Back cushions – Side B Coussins de dos – Côté B Ruckkissen – Seite B										
ART. 912 kg 28 m³ 0,4 ml 4,3+2,9										
 80 31" 100 39"		651	707	732	752	772	797	829	1.109	1.237 1.555
Struttura + cuscino lato A Structure + side A cushion Structure + côté A coussin Struktur + Seite A kissen										
Pouff con cuscino Pouff with cushion Pouf avec coussin Hocker mit Kissen		149	162	168	172	177	182	189	254	282 355
Cuscino – lato B cushion – Side B Coussin – Côté B kissen – Seite B										
ART. 913 kg 32 m³ 0,47 ml 4,5+3										
 80 31" 115 45"		699	759	758	806	828	855	889	1.185	1.320 1.663
Struttura + cuscino lato A Structure + side A cushion Structure + côté A coussin Struktur + Seite A kissen										
Pouff con cuscino Pouff with cushion Pouf avec coussin Hocker mit Kissen		160	173	179	185	189	195	203	271	301 379
Cuscino – lato B cushion – Side B Coussin – Côté B kissen – Seite B										

KOSMO

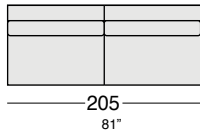
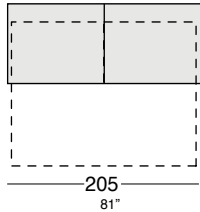
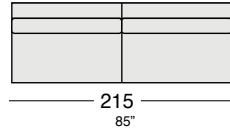
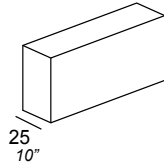
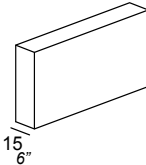


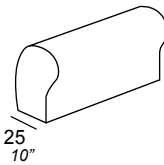
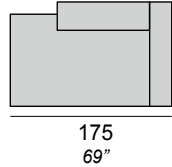
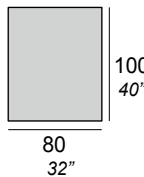
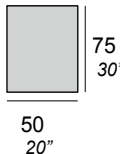
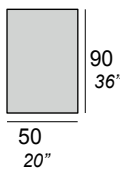
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Meccanismo: Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata	Mechanism: Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.	Mècanism: Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.	Mechanismus: Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metallattenrost.
Materasso: Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc	Mattress: Standard in foam D. 25-28 kg/mc	Metelas: Standard en mousse D. 25-28 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillis dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: In legno di faggio finitura naturale, noce, wengè, argento	Feet: Beech wood with natural, walnut, wenge, silver finish	Pieds: Bois de hêtre avec finition naturelle, noyer, wengé, argent	Füsse: Buchenholz mit Natur-, Walnuss-, Wenge- und Silberfinish
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

KOSMO

KOSMO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 1160 kg 35 m³ 1,19 ml 6,4			1.521	1.644	1.724	1.794	1.850	1.931	2.078	2.839	3.324	4.053	
ART. 1161 kg 94 m³ 1,19 ml 6,4			2.070	2.228	2.296	2.354	2.408	2.477	2.568	3.497	3.926	4.699	
			BONNEL										=
			POCKET										+75
			POLILATEX										+279
			MEMORY										+332
			MECCANISMO CON RETE A DOGHE / MECHANISM WITH SLATTED NET										+75
ART. 1162 kg 40 m³ 1,19 ml 6,6			1.525	1.705	1.783	1.848	1.912	1.989	2.092	3.148	3.638	4.566	
ART. 1163 kg 102 m³ 1,19 ml 6,6			2.354	2.534	2.612	2.677	2.741	2.818	2.921	3.977	4.466	5.345	
			BONNEL										=
			POCKET										+85
			POLILATEX										+322
			MEMORY										+381
			MECCANISMO CON RETE A DOGHE / MECHANISM WITH SLATTED NET										+86
ART. 1164 kg 45 m³ 1,4 ml 10,7			1.622	1.814	1.897	1.966	2.033	2.116	2.225	3.349	3.869	4.857	
ART. 1165 kg 110 m³ 1,4 ml 10,7			2.523	2.712	2.793	2.861	2.929	3.010	3.118	4.144	4.631	5.500	
			BONNEL										=
			POCKET										+96
			POLILATEX										+352
			MEMORY										+416
			MECCANISMO CON RETE A DOGHE / MECHANISM WITH SLATTED NET										+95

Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X15 (63"x79"x6")

KOSMO		TC	Tessuto - <i>Fabric</i> - <i>Tissu</i> - <i>Stoffbezug</i>						Pelle - <i>Leather</i> - <i>Cuir Souple</i> - <i>Leder</i>															
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk													
ART. 1166 kg 50 m³ 1,4 ml 11,65			1.720	1.924	2.012	2.084	2.156	2.245	2.360	3.552	4.104	5.152												
																								
ART. 1167 kg 118 m³ 1,4 ml 11,65			2.689	2.890	2.976	3.049	3.121	3.208	3.323	4.416	4.935	5.861												
																								
Materasso - <i>Mattress</i> - <i>Matelas</i> - <i>Matratze</i>: cm 180X200X15 (71"x79"x6")																								
BONNEL													=											
POCKET													+108											
POLILATEX													+395											
MEMORY													+466											
MECCANISMO CON RETE A DOGHE / <i>MECHANISM WITH SLATTED NET</i>													+106											
ART. 1168 kg 55 m³ 1,5 ml 12			1.922	2.149	2.248	2.330	2.408	2.507	2.637	3.968	4.584	5.755												
																								
ART. 1169 kg 60 m³ 1,77 ml 12,3			2.054	2.296	2.402	2.490	2.574	2.679	2.817	4.238	4.897	6.148												
																								
ART. 1170 kg 14 m³ 0,17 ml 2			164	205	223	237	252	269	293	489	592	850												
																								
Bracciolo L - <i>Armrest L</i> - <i>Accoudoir L</i> - <i>Armlehne L</i>																								
ART. 1171 kg 14 m³ 0,1 ml 2,7			164	205	223	237	252	269	293	489	592	850												
																								
Bracciolo A - <i>Armrest A</i> - <i>Accoudoir A</i> - <i>Armlehne A</i>																								

KOSMO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1172 kg 14 m³ 0,17 ml 2,7			164	205	223	237	252	269	293	489	592	695
Bracciolo B - Armrest B - Accoudoir B - Armlehne B												
ART. 1174 kg 68 m³ 1,3 ml 8			1.592	1.655	1.379	1.812	1.862	1.945	2.133	2.621	3.100	3.033
L → L. 115 cm (46") A → L. 105 cm (42") B → L. 115 cm (46")			I prezzi non sono comprensivi del bracciolo <i>The prices are not inclusive of the armrest</i> <i>Les prix ne comprennent pas l'accoudoir</i> <i>In den preisen ist die armlehne nicht inbegriffen</i>									
ART. 1175 kg 32 m³ 0,37 ml 3,9			699	719	750	780	799	832	903	1.094	1.280	1.509
Pouf - pouf - pouf- pouf												
ART. 1176 kg 20 m³ 0,17 ml 2,6			497	511	533	555	568	591	641	778	909	1.073
Pouf - pouf - pouf- pouf												
ART. 1177 kg 25 m³ 0,21 ml 2,6			552	567	592	615	630	656	711	864	1.008	1.190
Pouf - pouf - pouf- pouf												

KOSMO

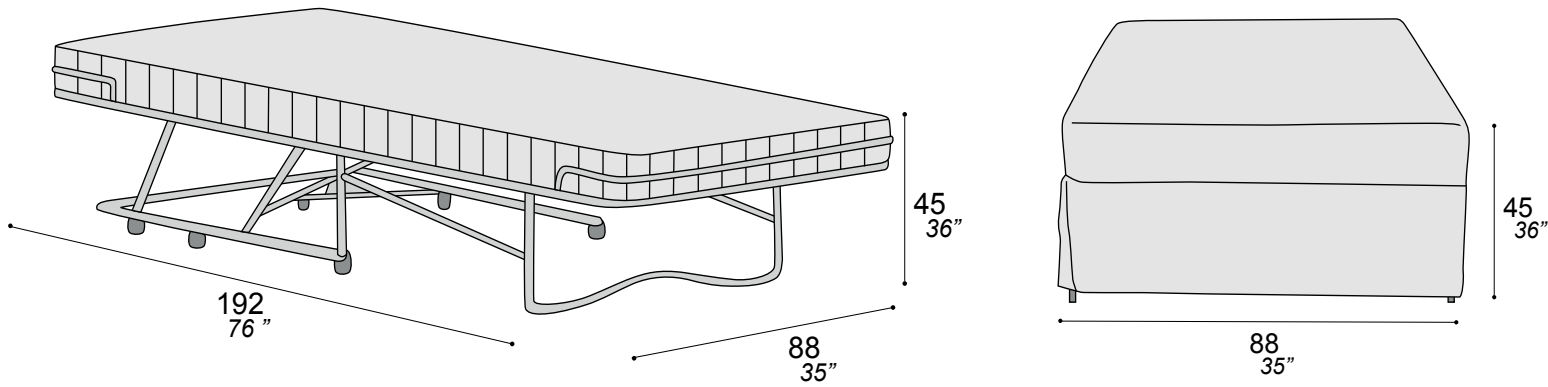
TIPOLOGIA MATERASSI
STANDARD: STANDARD: Poliuretano espanso HR 25/30 kg/m 3 - RIVESTIMENTO : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT.
BONNEL: Molleggio “Bonnel” in acciaio temperato diam. 2 mm.; una lastra per parte 15 mm in poliuretano espanso 25 Kg./m 3 ; tessuto 100% PL écreu trapuntato con resinato 200 g/m 2 e TNT; fascia trapuntata.
POCKET: Molleggio insacchettato in filo di acciaio diametro mm. 1,8; poliuretano espanso 8 mm su due lati; tamponiperimetrali in espanso 25 Kg/m 3 . Rivestimento: tessuto stretch 100% PL trapuntato con espanso 30 Kg/m 3 h 8 mm. + resinato 100% PL 200 g/m 2 e TNT. Fascia: tessuto 100% PL trapuntato con espanso mm. 5.
POLILATEX: Poliuretano espanso HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – ARIA, ACQUA, POLIMERI AD ALTA TECNOLOGIA, LATTICE: quattro elementi per creare le nuove performances del comfort. Il nuovo materiale d’imbottitura appositamente studiato per l’impiego nei materassi e negli imbottiti di qualità; la perfetta sinergia tra natura e tecnologia per migliorare il benessere del comfort e del riposo, nel massimo rispetto ambientale. L’impiego di acqua ed aria nel processo di espansione ha permesso l’eliminazione degli espandenti nocivi: una scelta di serietà garantita e certificata, frutto di esperienze e di tecnologie avanzate. Il lattice naturale è prodotto dalla linfa dell’Hevea Brasiliensis, albero diffuso in Asia ed in Sud America. Per garantime le prestazioni elevate e costanti nel tempo sono stati effettuati test in laboratorio con 75.000 cicli di schiacciamento.
MEMORY: SOTTO CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – SOPRA MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - RIVESTIMENTO PARTE SUPERIORE - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - RIVESTIMENTO PARTE INFERIORE – 100% CO

MATTRESS OPTIONS
STANDARD: STANDARD: Polyurethane foam HR 25/30 kg/m 3 - UPHOLSTERY : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT.
BONNEL: Interior “Bonnel” springing made of a 2 mm. hardened steel; 15 mm expanded polyurethane foam 25 Kg/m 3 density each side; 100% PL quilted with 100% PL 200 g/m 2 and non-woven, 100% cotton fabric band.
POCKET: Pocket springing made with 1,8 mm. gauge steel wire; 8 mm polyurethane foam on top and bottom sides; sides in 25 Kg/m 3 foam. Cover: 100% PL stretch fabric quilted with 30 Kg/m 3 foam 8 mm. h and 100% PL fibre 200 g/m 2 and non-woven. Side: 100% PL fabric quilted with foam, mm. 5 h.
POLILATEX: Expanded polyurethane foam HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – AIR, WATER, HIGH TECHNOLOGY POLYMERS, LATEX: four components featuring a new comfort performance. The new material which has been studied for quality mattresses and upholstery: the perfect synergy between nature and technology improves comfort and rest respecting the environment. The use of water and air in the expansion process has allowed the elimination of harmful chemicals expanding materials: a choice of guaranteed and certified seriousness, result of experience and advanced technologies. The natural Latex is produced by the lymph of the “Hevea Brasiliensis”, a tree growing in Asia and in South America. To guarantee high and long-lasting performance, Polilatex has been tested with 75.000 compression cycles.
MEMORY: Under Part CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – Upper part MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - Cover Top - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - Cover Bottom – 100% CO

MATELAS OPTIONAL
STANDARD: Mousse polyuréthane HR 25/30 kg/m 3 - COUVERTURE : 100% PL, matelassée avec 100% PL gr. 200/m2 et TNT.
BONNEL: Ressort "Bonnel" en acier trempé diam. 2 mm.; une feuille de chaque côté 15 mm en mousse de polyuréthane 25 Kg./m 3 ; Tissu écreu 100% PL matelassé avec 200 g/m 2 de résine et TNT; bande matelassée.
POCKET: Ressorts ensachés en fil d’acier diamètre mm. 1,8 ; mousse de polyuréthane de 8 mm des deux côtés ; 25 Kg/m 3 coussinets périmétriques en mousse. Revêtement : tissu stretch 100% PL matelassé de mousse 30 Kg/m 3 h 8 mm. + résine 100% PL 200 g/m 2 et TNT. Bande : tissu 100 % PL matelassé avec mousse mm. 5.
POLILATEX:Mousse polyuréthane HT 35 Kg/m 3 (ORME) - AIR, EAU, POLYMÈRES DE HAUTE TECHNOLOGIE, LATEX : quatre éléments pour créer les nouvelles performances de confort. Le nouveau matériau de rembourrage spécialement conçu pour être utilisé dans des matelas et des tissus d'ameublement de qualité ; la synergie parfaite entre nature et technologie pour améliorer le bien-être du confort et du repos, dans le plus grand respect de l'environnement. L'utilisation d'eau et d'air dans le processus d'expansion a permis l'élimination des agents d'expansion nocifs : un choix de fiabilité garantie et certifiée, résultat de l'expérience et des technologies avancées. Le latex naturel est produit à partir de la sève d'Hevea Brasiliensis, un arbre répandu en Asie et en Amérique du Sud. Pour garantir des performances élevées et constantes dans le temps, des tests en laboratoire ont été effectués avec 75 000 cycles de broyage.
MEMORY: SOUS CMHR 35KG/M 3H CM. 10 - AU-DESSUS DE LA MÉMOIRE 50 KG / M 3 H CM. 3 - REVÊTEMENT SUPÉRIEUR - Eponge 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - REVÊTEMENT INFÉRIEUR - 100% CO

MATRATZENOPTIONEN
STANDARD: Polyurethanschaum HR 25/30 kg/m 3 - POLSTERUNG: 100 % PL, gesteppt mit 100 % PL gr. 200/m 2 und TNT.
BONNEL: Innere „Bonnel“-Federung aus 2 mm. gehärteter Stahl; 15 mm Polyurethanschaum mit einer Dichte von 25 kg/m 3 auf jeder Seite; 100 % PL gesteppt mit 100 % PL 200 g/m 2 und Vliesstoffband aus 100 % Baumwolle.
POCKET: Taschenfederung aus 1,8 mm. Stärke Stahldraht; 8 mm Polyurethanschaum auf Ober- und Unterseite; Seiten aus 25 kg/m3 Schaumstoff. Bezug: 100 % PL-Stretchstoff, gesteppt mit 30 kg/m 3 Schaumstoff, 8 mm. h und 100 % PL-Fasern 200 g/m 2 und Vliesstoff. Seite: 100 % PL-Gewebe, gesteppt mit Schaumstoff, mm. 5 Std.
POLILATEX: Expandierter Polyurethanschaum HT 35 kg/m 3 (ELM) – LUFT, WASSER, HOCHTECHNOLOGIE-POLYMERE, LATEX: vier Komponenten mit einer neuen Komfortleistung. Das neue Material, das für hochwertige Matratzen und Polster untersucht wurde: Die perfekte Synergie zwischen Natur und Technologie verbessert den Komfort und die Erholung und schont die Umwelt. Durch die Verwendung von Wasser und Luft im Expansionsprozess konnten schädliche Chemikalien für die Expansionsmaterialien eliminiert werden: eine Auswahl garantierter und zertifizierter Seriosität, das Ergebnis von Erfahrung und fortschrittlichen Technologien. Der Naturlatex wird aus der Lymphe der „Hevea Brasiliensis“ hergestellt, einem in Asien und Südamerika wachsenden Baum. Um eine hohe und dauerhafte Leistung zu gewährleisten, wurde Polilatex mit 75.000 Kompressionszyklen getestet.
MEMORY: Unter Teil CMHR 35KG/M 3H CM. 10 – Oberteil MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 – Abdeckung oben – Schwamm 80 % CO – 20 % PL, 200 g/m 2 – Abdeckung unten – 100 % CO

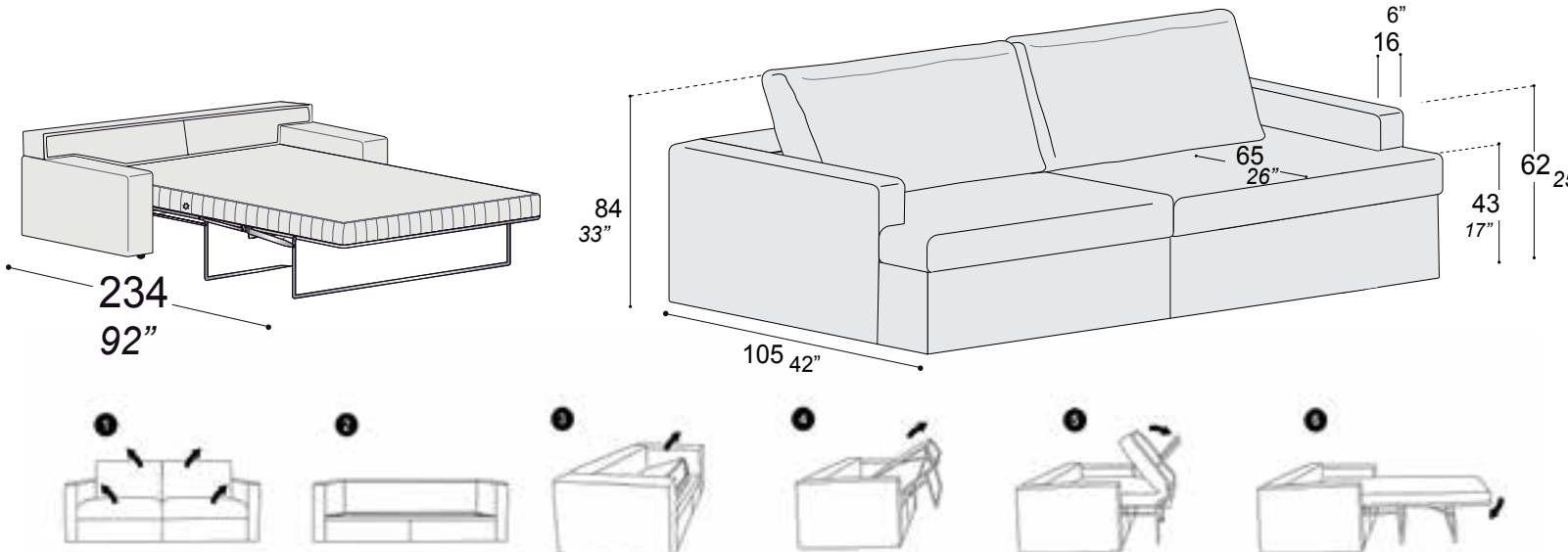
LAMPO



I	UK	F	D
Struttura: Tubi in acciaio e rete metallica elettrosaldata	Structure: Stainless steel tubes and electro welded metallic slatted base.	Structures: Tubes en acier inoxydable et sommier à lattes métalliques électrosoudées.	Struktur: Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Lattenrost aus Metall.
Materasso: Di serie in schiuma D. 25	Mattress: Standard in foam D. 25	Metelas: Standard en mousse D. 25 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25 kg/m³
Cuscino seduta: Materasso in schiuma densità 25kg/mc	Seat cushion: Standard in foam D. 25kg/mc	Coussin de siege: Matelas en mousse densité 25kg/mc	Sitzkissen: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25 kg/m³
Piedini: Integrati alla struttura in metallo con antiscivolo	Feet: Integrated feet to the metal structure with non-slip	Pieds: Pieds intégrés à la structure métallique avec antidérapant	Füsse: Integrierte Füße an der Metallstruktur mit rutschfester Oberfläche
Rivestimento: Tessuto ed Ecopelle: completamente sfoderabile	Upholstery: Fabric and eco-leather: completely removable	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : entièrement déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: vollständig abnehmbar

ART. 271	kg 36 m³ 0,3 ml 3,4	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
Pouf Letto Pouf Bed		810	839	858	874	890	908	934	1.184	1.408	1.663
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 88X192X11 (35"x76"x5")											

LUX



I

Struttura:
Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo

Imbottitura struttura:
Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere

Molleghi:
Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato

Meccanismo:
Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata

Materasso:
Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc

Cuscino seduta:
Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere

Cuscino schienale:
Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti

Piedini:
In legno di faggio finitura ciliegio

Rivestimento:
Tessuto: completamente sfoderabile
Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili

UK

Structure:
Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels

Structure padding:
Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre

Springing:
Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system

Mechanism:
Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.

Mattress:
Standard in foam D. 25-28 kg/mc

Seat cushion:
Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre

Back cushion:
Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag

Feet:
Beech wood with cherry finish

Upholstery:
Fabric: completely removable
Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery

F

Structures:
Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut

Garnissage structure :
Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester

Suspension:
Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé

Mécanism:
Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.

Metelas:
Standard en mousse D. 25-28 kg/mc

Coussin de siège:
Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester

Coussin de dos:
Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples

Pieds:
Bois de hêtre avec finition merisier

Revêtement:
Tissu : entièrement déhoussable
Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables

D

Struktur:
Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten

Strukturpolsterung:
Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser

Federung:
Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem

Mechanismus:
Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metalllattenrost.

Matratze:
Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³

Sitzkissen:
Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern

Rückenkissen:
Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt

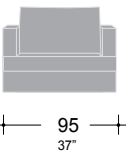
Füsse:
Buchenholz mit Kirschbaum-Finish

Polsterung:
Stoff: komplett abnehmbar
Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

LUX

ART. 861

kg 30 m³ 0,75 ml 7,8



1.184

1.240

1.303

1.362

1.401

1.467

1.611

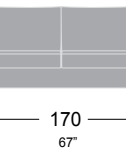
2.001

2.377

2.806

ART. 862

kg 60 m³ 1,35 ml 12,9



1.689

1.770

1.863

1.944

2.001

2.094

2.300

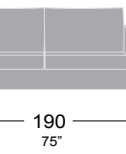
2.858

3.395

4.007

ART. 864

kg 64 m³ 1,40 ml 13,3



1.805

1.891

1.989

2.075

2.138

2.238

2.457

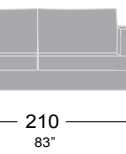
3.054

3.628

4.280

ART. 866

kg 68 m³ 1,55 ml 14



1.919

2.012

2.116

2.209

2.274

2.380

2.614

3.247

3.859

4.554

ART. 868

kg 87 m³ 2 ml 14,9



2.233

2.363

2.499

2.620

2.706

2.841

3.145

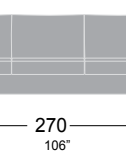
3.965

4.756

5.611

ART. 869

kg 92 m³ 2 ml 17,5



2.385

2.525

2.670

2.800

2.889

3.036

3.360

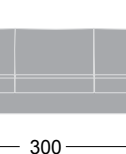
4.235

5.081

5.994

ART. 870

kg 95 m³ 2,2 ml 17,9



2.537

2.687

2.840

2.978

3.073

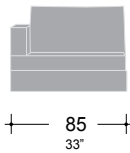
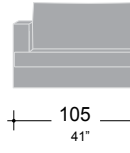
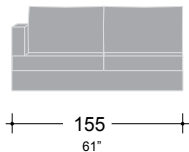
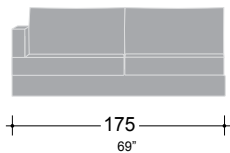
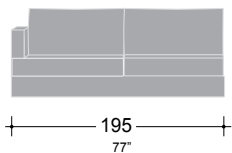
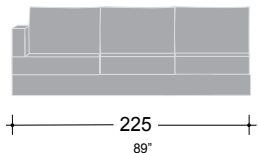
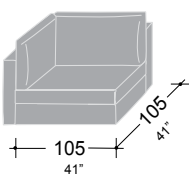
3.230

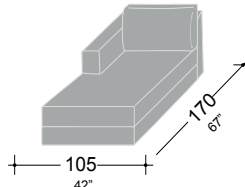
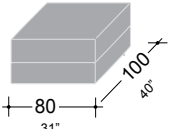
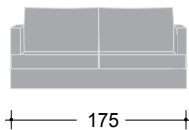
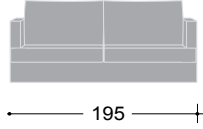
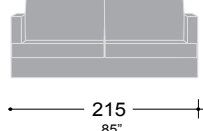
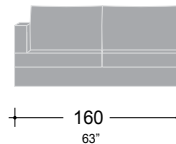
3.575

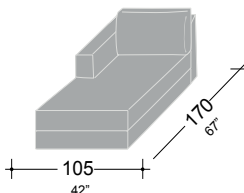
4.506

5.404

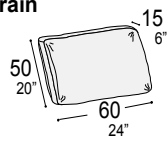
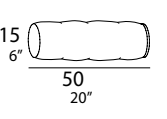
6.377

LUX			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 871 Dx/Sx			1.124	1.155	1.219	1.273	1.314	1.375	1.514	1.889	2.250	2.656
kg 30 m³ 0,61 ml 6,5												
ART. 872 Dx/Sx			1.228	1.290	1.359	1.419	1.463	1.533	1.686	2.102	2.505	2.955
kg 34 m³ 0,76 ml 6,9												
ART. 873 Dx/Sx			1.378	1.438	1.510	1.573	1.618	1.690	1.850	2.283	2.700	3.187
kg 53 m³ 1,22 ml 11,7												
ART. 875 Dx/Sx			1.494	1.559	1.637	1.705	1.754	1.833	2.194	2.479	2.933	3.461
kg 57 m³ 1,35 ml 12												
ART. 877 Dx/Sx			1.608	1.679	1.763	1.838	1.891	1.975	2.163	2.672	3.164	3.734
kg 61 m³ 1,45 ml 12,3												
ART. 879 Dx/Sx			1.920	2.032	2.146	2.249	2.322	2.438	2.694	3.389	4.061	4.792
kg 80 m³ 1,7 ml 13,6												
ART. 880			1.228	1.290	1.359	1.419	1.463	1.533	1.686	2.102	2.505	2.955
kg 58 m³ 0,79 ml 10												

LUX			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 881 Dx/Sx kg 64 m³ 1,35 ml 8,8				1.529	1.594	1.675	1.746	1.796	1.876	2.057	2.540	3.006	3.548
ART. 883 kg 26 m³ 0,37 ml 5,7				682	702	734	762	781	813	882	1.069	1.250	1.475
Pouf - pouf - pouf- pouf				Pouff con cuscino- Pouff with cushion Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen									
LUX letto, LUX Sofa bed, LUX Canapé –lit, LUX Sofa-bett (h.seduta 47cm, Height of the seating 47 cm, Hauteur Assise h. 47,Hohe von Sitz 47 cm :													
ART. 863 kg 94 m³ 1,35 ml 12,9				2.229	2.281	2.372	2.444	2.500	2.606	2.811	3.368	3.907	4.610
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 120X190X12 (47"x75"x5")													
ART. 865 kg 98 m³ 1,45 ml 13,3				2.378	2.432	2.531	2.618	2.681	2.780	2.998	3.595	4.169	4.921
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 140X190X12 (55"x75"x5")													
ART. 867 kg 102 m³ 1,55 ml 14				2.525	2.585	2.689	2.781	2.847	2.953	3.187	3.820	4.432	5.230
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 160X190X12 (63"x75"x5")													
ART. 874 Dx/Sx kg 87 m³ 1,22 ml 11,7				1.918	1.947	2.020	2.084	2.128	2.201	2.361	2.793	3.212	3.789
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 120X190X12 (47"x75"x5")													

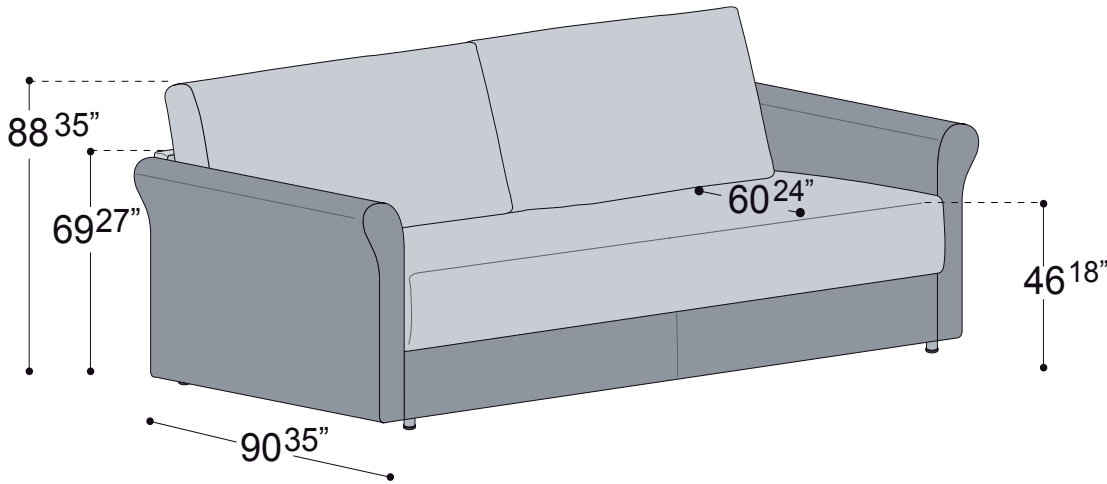
LUX		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 876 Dx/Sx	 kg 91 m³ 1,35 ml 12		2.067	2.099	2.212	2.224	2.297	2.375	2.736	3.020	3.475	4.100
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 140X190X12 (55"x75"x5")												
ART. 878 Dx/Sx	 kg 95 m³ 1,55 ml 12,3		2.214	2.251	2.336	2.410	2.464	2.548	2.736	3.245	3.737	4.410
Materasso - Mattress - Mate- las - Matratze: cm 160X190X12 (63"x75"x5")												
ART.882 Dx/Sx	 kg 64 m³ 1,35 ml 8,8		1.529	1.594	1.675	1.746	1.796	1.876	2.057	2.540	3.006	3.548

OPTIONAL

ART. 2973 kg 1,6 m³ 0,03 ml 1		117	128	136	143	150	158	177	229	280	327
cuscinò renale in piuma con gros grain cushion with gros grain coussin avec gros grain Kissen mit gros grain		Cuscino renale- Lumbar Cushion Coussin cale rein - Lendenkissen									
ART. 2974 kg 1,5 m³ 0,02 ml 0,8		104	113	123	129	134	141	159	206	252	295
cuscinò rullo in piuma con gros grain roll cushion with gros grain coussin rouleau avec gros grain Zylindrischekissen mit gros grain		Cuscino rullo- Cylindre Cushion Coussin rouleau - Zylindrischekissen									

Precisare al momento dell'ordine il colore del gros grain scelto (vedi pag. 166 del catalogo)
When placing the order precise the gros grain color chosen (see page 166 of the catalogue)
Préciser à l'envoi de la commande la couleur du gros grain choisi (voir pag. 166 du catalogue)
Angaben bei der Bestellung die Farbe gewählt Gros Grain (sehen Seite 166 des Katalogs)

MAGÒ



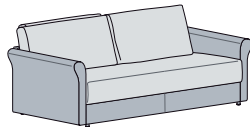
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere Trapunta con falda in Dacron e tessuto fodera cotone	Structure padding: Expanded polyurethane D.40 and/or polyester fibre Quilt with Dacron layer and cotton lining fabric	Garnissage structure : Polyuréthane expansé D.40 et/ou fibre polyester Couette avec couche de Dacron et tissu de doublure en coton	Strukturpolsterung: Geschäumtes Polyurethan D.40 und/oder Polyesterfaser. Steppdecke mit Dacron-Schicht und Baumwollfutterstoff
Molleggi: Rete in acciaio con doghe in lamellare di faggio	Springing: Steel net with lamellar beech slats	Suspension: Sommier en acier avec lattes en hêtre lamellaire	Federung: Stahlnetz mit Lamellen aus Buchenholz
Meccanismo: Rete in acciaio con doghe in lamellare di faggio	Mechanism: Steel net with lamellar beech slats	Mècanism: Sommier en acier avec lattes en hêtre lamellaire	Mechanismus: Stahlnetz mit Lamellen aus Buchenholz
Materasso: Di serie in schiuma D. 30 kg/mc	Mattress: Standard in foam D. 30 kg/mc	Metelas: Standard en mousse D. 30 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 30 kg/m³
Cuscino seduta: Materasso in schiuma densità 30kg/mc	Seat cushion: Foam mattress D.30kg/mc	Coussin de siege: Standard en mousseD.30kg/mc	Sitzkissen: Standardmäßig in Schaumstoff D. 30 kg/m³
Cuscino schienale: Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato	Back cushion: Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.	Coussin de dos: Mousse de polyuréthane expansé recouverte d'interligne couplée et de ouate.	Rückenkissen: Geschäumter Polyurethanschaum, überzogen mit gekoppelter Zwischenlage und Watte.
Piedini: In metallo integrati alla struttura	Feet: Metal feet integrated into the structure	Pieds: Pieds métalliques intégrés à la structure	Füsse: Metallfüße in die Struktur integriert
Rivestimento: Tessuto ed ecopelle: completamente sfoderabile. Trapunta sagomata non sfoderabile	Upholstery: Fabric and eco-leather: completely removable. Shaped quilt with non-removable upholstery	Revêtement: Tissu et éco-cuir : entièrement déhoussable. Couette en forme avec rembourrage non déhoussable	Polsterung: Stoff und Kunstleder: vollständig abnehmbar. Geformte Steppdecke mit nicht abnehmbarer Polsterung

MAGÒ

ART. 250

kg 64 m³ 1,38 ml 12,5

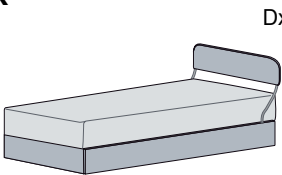
A — L. 210 cm 83"
AR— L. 205 cm 81"
B — L. 220 cm 87"



Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:
cm 190X80X11 (75"x31"x4")

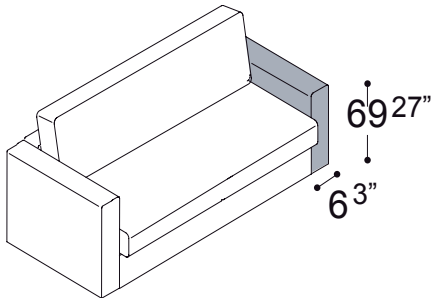
ART. 251 Dx/Sx

kg 32 m³ 0,21

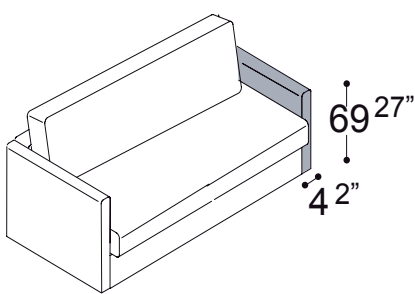


Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:
cm 185X75X11 (73"x30"x4")

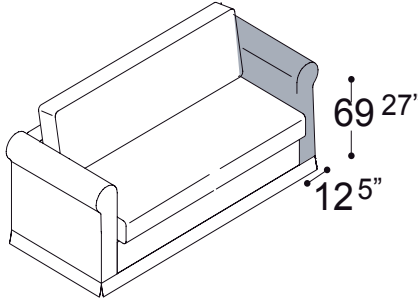
BRACCIOLO A - ARMREST A
ACCOUDOIR A - ARMLEHNE A



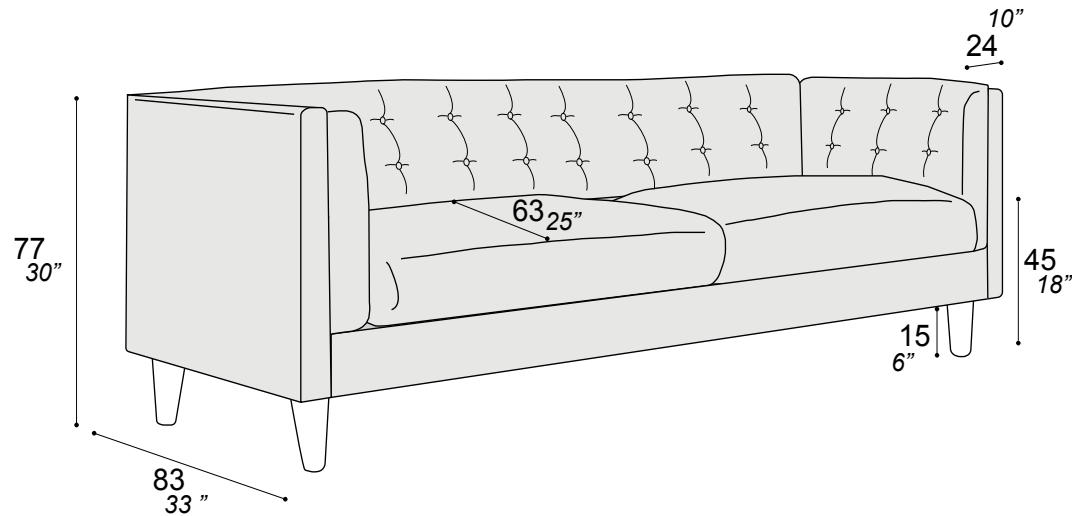
BRACCIOLO AR - ARMREST AR
ACCOUDOIR AR - ARMLEHNE AR



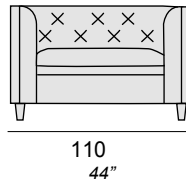
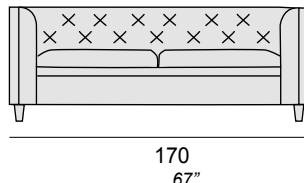
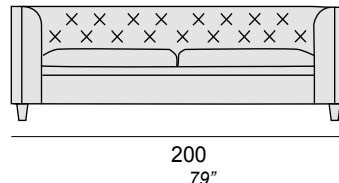
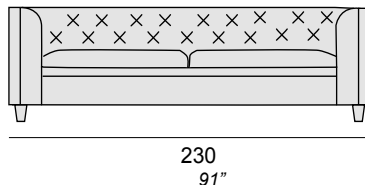
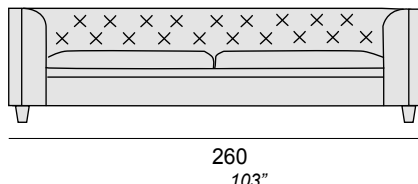
BRACCIOLO B - ARMREST B
ACCOUDOIR B - ARMLEHNE B

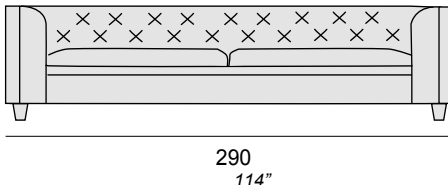
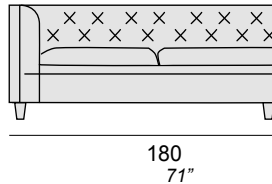
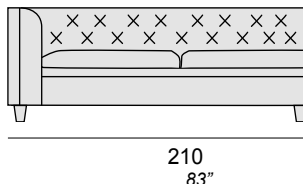
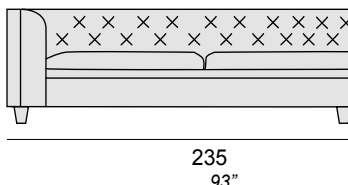
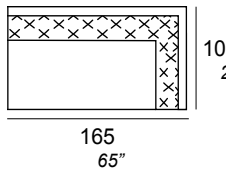


MODERN CHESTER



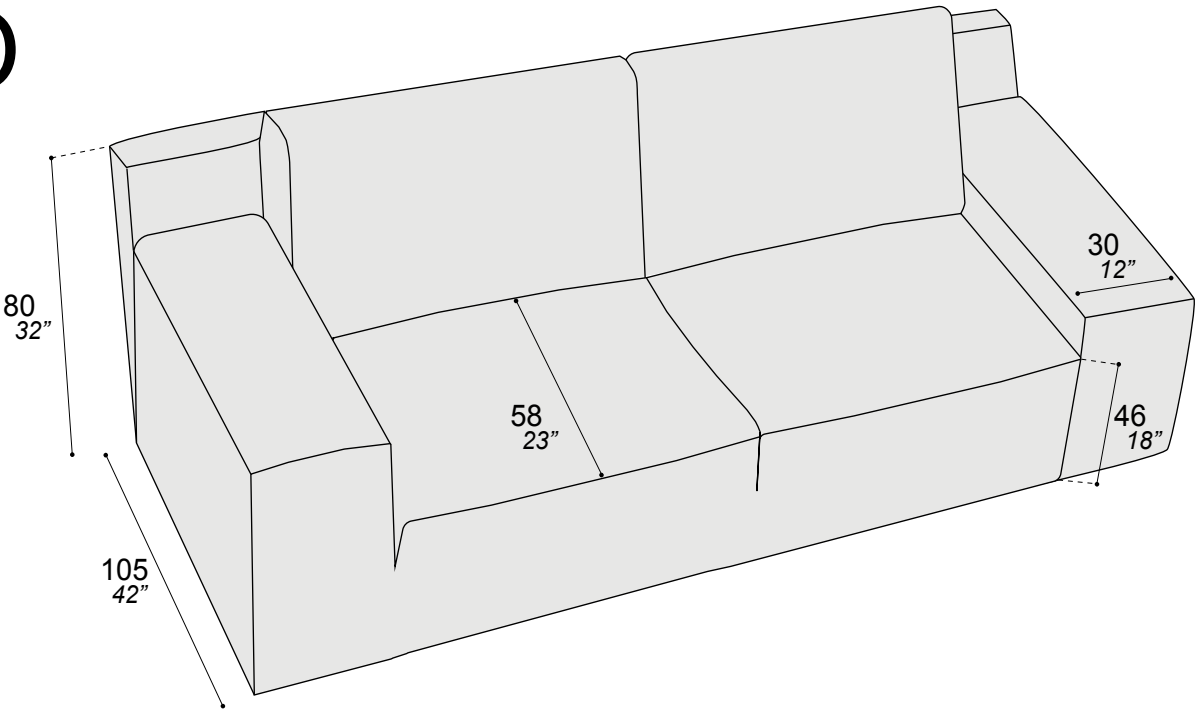
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Piedini: In legno di faggio finitura naturale, noce, wengè, argento	Feet: Beech wood with natural, walnut, wenge, silver finish	Pieds: Bois de hêtre avec finition naturelle, noyer, wengé, argent	Füsse: Buchenholz mit Natur-, Walnuss-, Wenge- und Silberfinish
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

MODERN CHESTER	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 361 kg 35 m³ 1,05 ml 7,7 		1.610	1.703	1.799	1.846	1.894	1.950	2.135	2.522	2.833	3.343
ART. 362 kg 56 m³ 1,52 ml 10,1 		2.058	2.238	2.315	2.380	2.443	2.520	2.623	3.283	3.707	4.374
ART. 363 kg 60 m³ 1,76 ml 10,5 		2.310	2.514	2.600	2.673	2.747	2.834	2.950	3.769	4.263	5.030
ART. 364 kg 64 m³ 1,92 ml 11,5 		2.517	2.736	2.830	2.910	2.987	3.080	3.205	4.092	4.629	5.462
ART. 365 kg 73 m³ 2,08 ml 13,6 		2.749	2.997	3.105	3.193	3.283	3.390	3.531	4.527	5.133	6.057

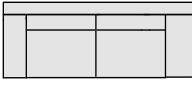
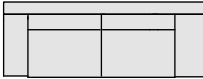
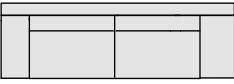
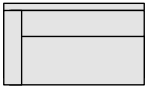
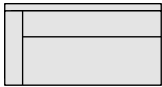
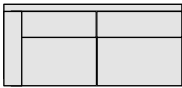
MODERN CHESTER	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 366 kg 82 m³ 2,7 ml 14,6		2.995	3.264	3.380	3.475	3.570	3.686	3.840	4.915	5.563	6.564
											
ART. 367 kg 53 m³ 1,64 ml 11		2.009	2.183	2.256	2.318	2.382	2.456	2.557	3.232	3.639	4.294
											
ART. 368 kg 58 m³ 2,09 ml 12		2.216	2.405	2.486	2.555	2.622	2.702	2.812	3.555	4.005	4.726
											
ART. 369 kg 63 m³ 2,24 ml 14		2.448	2.666	2.761	2.838	2.918	3.012	3.138	3.990	4.509	5.321
											
ART. 370 kg 57 m³ 1,54 ml 9		2.032	2.182	2.246	2.300	2.354	2.417	2.503	3.184	3.550	4.189
											

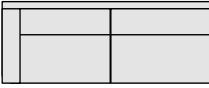
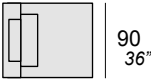
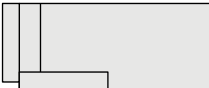
MODERN CHESTER	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 371 kg 10 m³ 0,19 ml 2,5 65 26" 50 20" Pouf - pouf - pouf- pouf		712	759	783	809	831	850	890	1.107	1.247	1.471
ART. 372 kg 15 m³ 0,22 ml 2,6 75 30" 50 20" Pouf - pouf - pouf- pouf		757	809	833	859	886	905	947	1.176	1.326	1.565
ART. 373 kg 20 m³ 0,26 ml 3 90 36" 50 20" Pouf - pouf - pouf- pouf		826	883	907	935	964	988	1.033	1.280	1.445	1.705

MONO

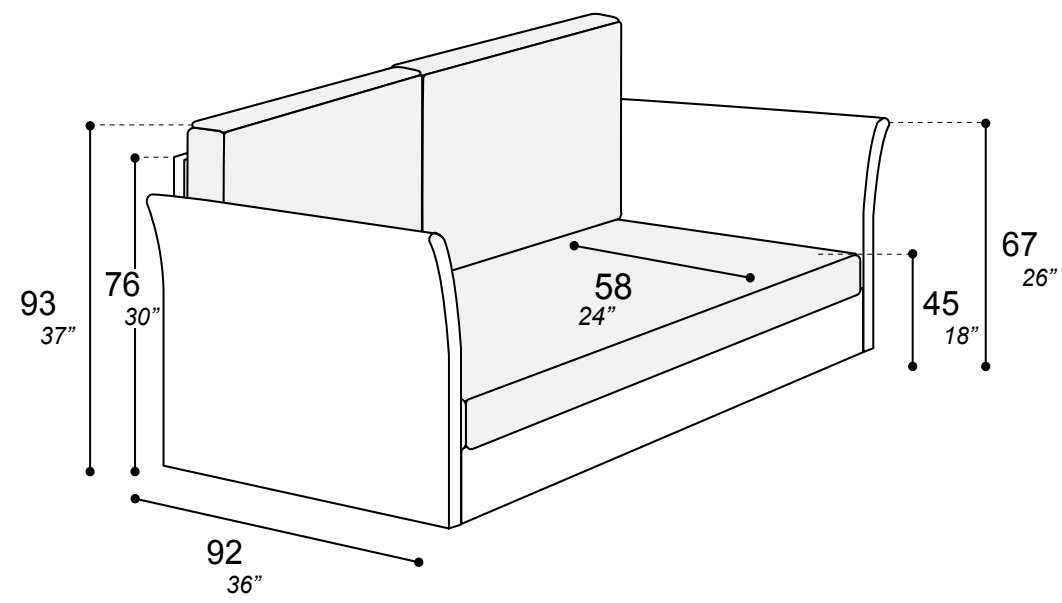
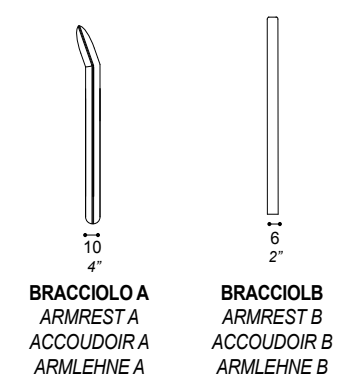


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Fibra poliestere Fibraltex effetto piuma d'oca	Back cushion: Fibraltex polyester fiber with goose down effect	Coussin de dos: Fibre polyester Fibraltex effet duvet d'oie	Rückenkissen: Fibraltex-Polyesterfaser mit Gänsedauneneffekt
Piedino: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

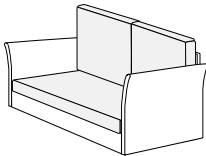
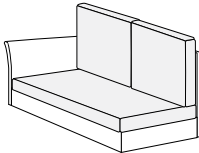
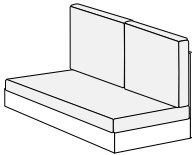
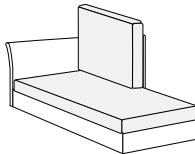
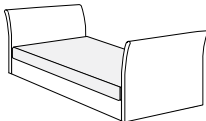
MONO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 921 kg 73 m³ 1,78 ml 12,5											
		1.476	1.628	1.704	1.768	1.832	1.910	2.055	2.621	3.127	3.691
190 75"											
ART. 922 kg 78 m³ 1,91 ml 13,5											
		1.629	1.797	1.881	1.952	2.022	2.108	2.268	2.892	3.451	4.073
220 87"											
ART. 923 kg 94 m³ 2,26 ml 14,5											
		1.794	1.978	2.071	2.149	2.226	2.320	2.496	3.183	3.798	4.483
250 99"											
ART. 924 kg 53 m³ 1,52 ml 11											
		1.251	1.380	1.445	1.500	1.554	1.620	1.743	2.223	2.653	3.131
145 57"											
ART. 925 kg 59 m³ 1,52 ml 11,5											
		1.290	1.423	1.490	1.546	1.602	1.670	1.797	2.292	2.735	3.228
160 63"											
ART. 926 kg 64 m³ 1,748 ml 13											
		1.418	1.564	1.637	1.699	1.760	1.835	1.974	2.518	3.005	3.547
190 75"											

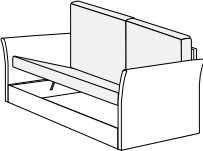
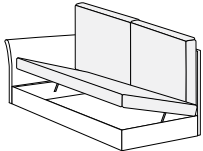
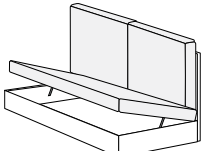
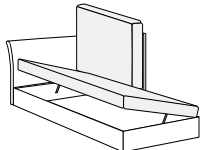
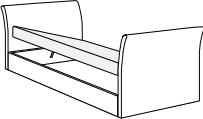
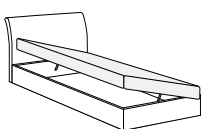
MONO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 927 kg 78 m³ 1,91 mq 14											
		1.610	1.776	1.859	1.929	1.998	2.083	2.241	2.858	3.410	4.025
220 87"											
ART. 928 kg 44 m³ 1,52 mq 7											
		1.057	1.166	1.221	1.267	1.313	1.369	1.473	1.879	2.242	2.646
130 52"											
ART. 929 kg 30 m³ 0,6 ml 7											
		1.040	1.147	1.201	1.246	1.291	1.346	1.448	1.847	2.204	2.601
90 36"											
ART. 930 kg 65 m³ 1,78 mq 11											
		1.358	1.498	1.568	1.627	1.686	1.758	1.891	2.412	2.878	3.397
190 75"											
ART. 931 kg 20 m³ 0,6 ml 2											
		541	597	625	649	673	702	756	964	1.151	1.359
70 28"											
Pouf - pouf - pouf- pouf											
ART. 932 kg 25 m³ 0,6 ml 2,5											
		590	651	682	708	734	765	823	1.050	1.253	1.479
90 36"											
Pouf - pouf - pouf- pouf											

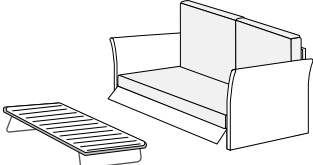
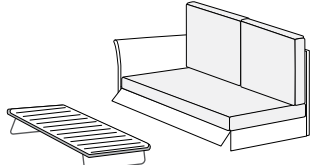
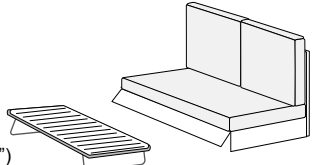
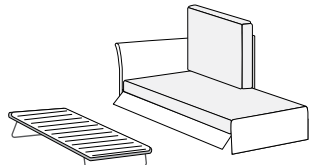
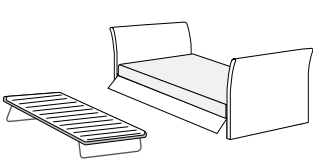
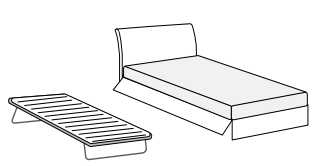
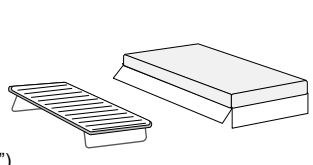
MULTI



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschäum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Rete in acciaio con doghe in lamellare di faggio	Springing: Steel net with lamellar beech slats	Suspension: Sommier en acier avec lattes en hêtre lamellaire	Federung: Stahlnetz mit Lamellen aus Buchenholz
Meccanismo: Rete in acciaio con doghe in lamellare di faggio	Mechanism: Steel net with lamellar beech slats	Mècanism: Sommier en acier avec lattes en hêtre lamellaire	Mechanismus: Stahlnetz mit Lamellen aus Buchenholz
Materasso: Di serie in schiuma D. 30 kg/mc	Mattress: Standard in foam D. 30 kg/mc	Metelas: Standard en mousse D. 30 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 30 kg/m³
Cuscino seduta: Materasso in schiuma densità 30kg/mc	Seat cushion: Foam mattress D.30kg/mc	Coussin de siege: Standard en mousseD.30kg/mc	Sitzkissen: Standardmäßig in Schaumstoff D. 30 kg/m³
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Abs colore nero	Feet: Black Abs	Pieds: Abs Noir	Füsse: Schwarze Abs
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

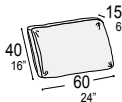
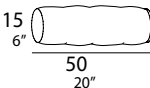
MULTI			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder					
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk			
ART. 1101 g 78 m³ 1,7 ml 13 └ L. 215 cm 85" └ L. 210 cm 83"						1.764	1.961	2.046	2.116	2.186	2.271	2.384	3.458	3.922	5.081
ART. 1102 Dx/Sx g 73 m³ 1,7 ml 11,8 └ L. 205 cm 81" └ L. 200 cm 79"						1.691	1.875	1.954	2.020	2.086	2.166	2.271	3.281	3.716	4.803
ART. 1103 g 68 m³ 1,7 ml 10,6 .. 195 cm 77"						1.595	1.768	1.841	1.902	1.964	2.038	2.137	2.922	3.327	4.342
ART. 1104 Dx/Sx g 62 m³ 1,7 ml 9,6 └ L. 205 cm 81" └ L. 200 cm 79"						1.510	1.657	1.719	1.771	1.823	1.886	1.970	2.802	3.149	4.019
ART. 1105 g 62 m³ 1,7 ml 8,5 └ L. 215 cm 85" └ L. 210 cm 83"						1.363	1.481	1.532	1.573	1.615	1.666	1.734	2.411	2.687	3.375
ART. 1106 g 58 m³ 1,7 ml 7,5 └ L. 205 cm 81" └ L. 200 cm 79"						1.290	1.395	1.440	1.479	1.516	1.561	1.621	2.233	2.480	3.096

MULTI			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1111 kg 95 m³ 1,7 ml 13 A — L. 215 cm 85" B — L. 210 cm 83"			2.054	2.251	2.335	2.405	2.476	2.560	2.673	3.729	4.193	5.352
ART. 1112 Dx/Sx kg 90 m³ 1,7 ml 11,8 A — L. 205 cm 81" B — L. 200 cm 79"			1.980	2.164	2.244	2.310	2.376	2.455	2.560	3.571	4.005	5.092
ART. 1113 kg 85 m³ 1,7 ml 10,6 L. 195 cm 77"			1.884	2.057	2.131	2.193	2.254	2.328	2.427	3.211	3.616	4.631
ART. 1114 Dx/Sx kg 79 m³ 1,7 ml 9,6 A — L. 205 cm 81" B — L. 200 cm 79"			1.801	1.946	2.009	2.060	2.114	2.176	2.259	3.091	3.439	4.308
ART. 1115 kg 79 m³ 1,7 ml 8,5 A — L. 215 cm 85" B — L. 210 cm 83"			1.654	1.771	1.821	1.864	1.906	1.957	2.023	2.700	2.976	3.664
ART. 1116 kg 75 m³ 1,7 ml 7,5 A — L. 205 cm 81" B — L. 200 cm 79"			1.579	1.685	1.731	1.768	1.805	1.850	1.911	2.524	2.770	3.386

MULTI			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1121 kg 99 m³ 1,7 ml 13 A — L. 215 cm 85" B — L. 210 cm 83" Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 190X80X11 (75"x31"x5")			2.378	2.575	2.658	2.729	2.800	2.883	2.996	4.131	4.595	5.754
Materasso incluso - Mattress included - Matelas inclu - Matratze inclusive												
ART. 1122 Dx/Sx kg 94 m³ 1,7 ml 11,8 A — L. 205 cm 81" B — L. 200 cm 79" Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 190X80X11 (75"x31"x5")			2.303	2.488	2.567	2.633	2.699	2.778	2.884	3.894	4.328	5.415
Materasso incluso - Mattress included - Matelas inclu - Matratze inclusive												
ART. 1123 kg 89 m³ 1,7 ml 10,6 L. 195 cm 77" Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 190X80X11 (75"x31"x5")			2.207	2.380	2.454	2.516	2.577	2.651	2.750	3.534	3.940	4.954
Materasso incluso - Mattress included - Matelas inclu - Matratze inclusive												
ART. 1124 Dx/Sx kg 83 m³ 1,7 ml 9,6 A — L. 205 cm 81" B — L. 200 cm 79" Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 190X80X11 (75"x31"x5")			2.124	2.270	2.332	2.385	2.437	2.499	2.583	3.414	3.762	4.632
Materasso incluso - Mattress included - Matelas inclu - Matratze inclusive												
ART. 1125 kg 83m³ 1,7 ml 8,5 A — L. 215 cm 85" B — L. 210 cm 83" Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 190X80X11 (75"x31"x5")			1.977	2.094	2.145	2.187	2.229	2.280	2.346	3.023	3.299	3.987
Materasso incluso - Mattress included - Matelas inclu - Matratze inclusive												
ART. 1126 kg 79 m³ 1,7 ml 7,5 A — L. 205 cm 81" B — L. 200 cm 79" Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 190X80X11 (75"x31"x5")			1.902	2.009	2.054	2.091	2.128	2.173	2.235	2.847	3.093	3.709
Materasso incluso - Mattress included - Matelas inclu - Matratze inclusive												
ART. 1127 kg 76 m³ 0,9 ml 7 L. 195 cm 77" Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 190X80X11 (75"x31"x5")			1.667	1.760	1.801	1.833	1.867	1.907	1.960	2.404	2.621	3.164
Materasso incluso - Mattress included - Matelas inclu - Matratze inclusive												

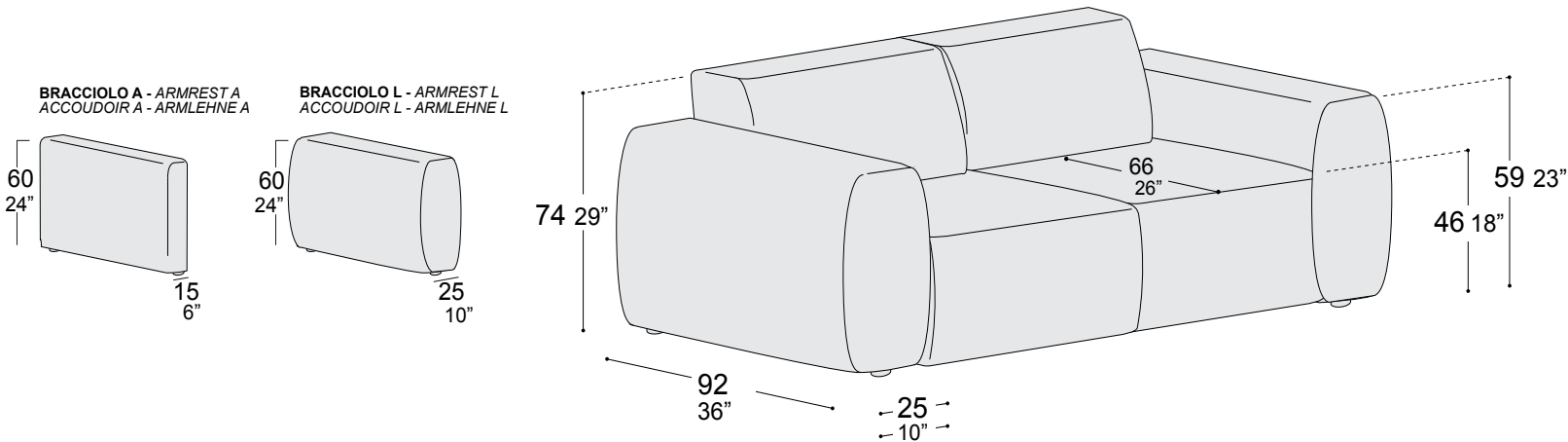
MULTI	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk

OPTIONAL

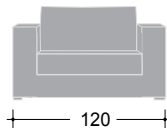
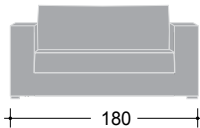
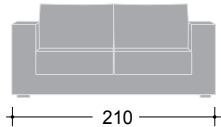
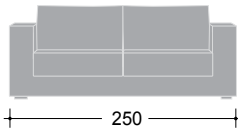
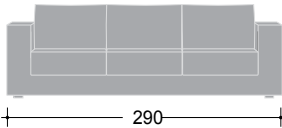
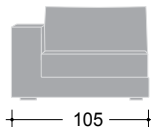
ART. 2973 kg 1,6 m³ 0,03 ml 1 										
	117	128	136	143	150	158	177	229	280	327
	Cuscino renale- Lumbar Cushion Coussin cale rein - Lendenkissen									
ART. 2974 kg 1,5 m³ 0,02 ml 0,8 										
	104	113	123	129	134	141	159	206	252	295
	Cuscino rullo- Cylindre Cushion Coussin rouleau - Zylindrischkissen									

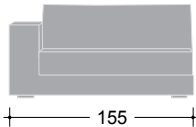
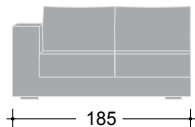
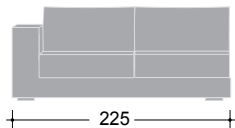
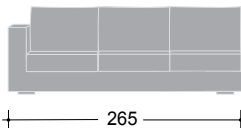
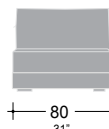
Precisare al momento dell’ordine il colore del gros grain scelto (vedi pag. 292 del catalogo)
When placing the order precise the gros grain color chosen (see page 292 of the catalogue)
Préciser à l’envoi de la commande la couleur du gros grain choisi (voir pag. 292 du catalogue)
Angeben bei der Bestellung die Farbe gewählt Gros Grain (sehen Seite 292 des Katalogs)

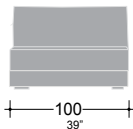
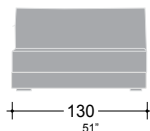
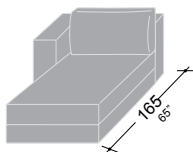
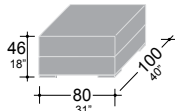
NEVADA



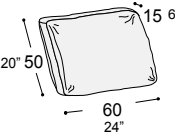
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siège: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: In legno di faggio finitura ciliegio	Feet: Beech wood with cherry finish	Pieds: Bois de hêtre avec finition merisier	Füsse: Buchenholz mit Kirschbaum-Finish
Rivestimento: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: not removable	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: not removable	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : non déhoussable	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbar

NEVADA		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 555 kg 43 m³ 0,84 ml 6,30 L → L. 120 cm (48") A → L. 100 cm (40") 			1.107	1.111	1.159	1.203	1.236	1.288	1.404	1.708	2.015	2.519
ART. 556 kg 46 m³ 1,29 ml 7,30 L → L. 180 cm (70") A → L. 160 cm (62") 			1.505	1.529	1.608	1.680	1.727	1.806	1.984	2.474	2.923	3.654
ART. 557 kg 68 m³ 1,5 ml 9,50 L → L. 210 cm (82") A → L. 190 cm (94") 			1.679	1.705	1.780	1.849	1.899	1.977	2.153	2.627	3.083	3.854
ART. 558 kg 78 m³ 1,79 ml 9,50 L → L. 250 cm (98") A → L. 230 cm (90") 			1.874	1.903	1.951	2.019	2.070	2.149	2.323	2.778	2.815	3.518
ART. 559 kg 93 m³ 2,07 ml 12,70 L → L. 290 cm (114") A → L. 270 cm (106") 			2.383	2.397	2.488	2.580	2.647	2.752	2.986	3.620	4.230	5.288
ART. 560 Dx/Sx kg 34 m³ 0,75 ml 4,80 L → L. 105 cm (41") A → L. 95 cm (37") 			838	851	891	925	950	989	1.076	1.312	1.542	1.927

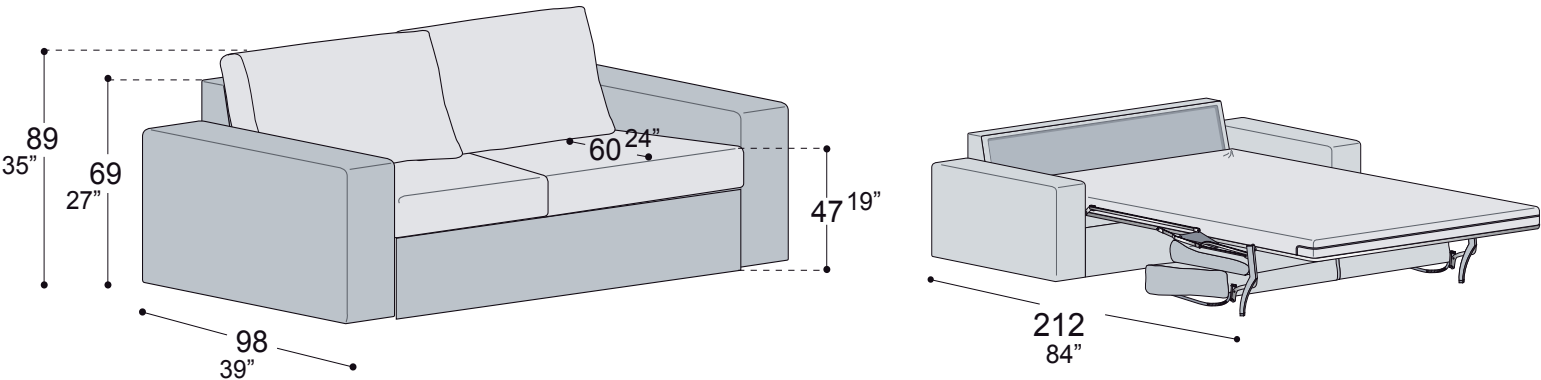
NEVADA		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 561 Dx/Sx kg 39 m³ 0,89 ml 4,80 L → L. 125 cm (49") A → L. 115 cm (46") 			936	952	976	1.010	1.036	1.074	1.161	1.389	1.621	2.027
ART. 562 Dx/Sx kg 45 m³ 1,11 ml 5,70 L → L. 155 cm (61") A → L. 145 cm (57") 			1.031	1.064	1.071	1.101	1.128	1.167	1.254	1.469	1.706	2.132
ART. 563 Dx/Sx kg 59 m³ 1,32 ml 8,00 L → L. 185 cm (72") A → L. 175 cm (68") 			1.533	1.544	1.597	1.656	1.698	1.763	1.909	2.306	2.689	3.362
ART. 564 Dx/Sx kg 69 m³ 1,61 ml 8,00 L → L. 225 cm (88") A → L. 215 cm (84") 			1.688	1.725	1.752	1.807	1.850	1.916	2.062	2.440	2.828	3.535
ART. 565 Dx/Sx kg 84 m³ 1,89 ml 11,20 L → L. 265 cm (104") A → L. 255 cm (100") 			2.237	2.213	2.306	2.388	2.445	2.537	2.744	3.300	3.837	4.795
ART. 566 kg 25 m³ 0,57 ml 3,3 			682	693	709	732	749	776	834	994	1.147	1.434

NEVADA		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 567 kg 30 m³ 0,71 ml 3,3			760	773	786	799	815	841	900	1.051	1.207	1.509
												
ART. 568 kg 36 m³ 0,93 ml 4,20			827	851	865	872	889	915	971	1.112	1.271	1.588
												
ART. 569 Dx/Sx kg 66 m³ 1,35 ml 6,30 L → L. 105 cm (70") A → L. 95 cm (37")			1.320	1.334	1.376	1.424	1.458	1.514	1.636	1.968	2.286	2.858
												
ART. 570 kg 25 m³ 0,35 ml 3,60			598	601	624	648	665	691	751	909	1.064	1.329
												
Pouf - pouf - pouf- pouf		Pouff con cuscino - Pouff with cushion Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen										

OPTIONAL

ART. 605 kg 1,8 m³ 0,03 ml 1		103	111	119	126	133	141	160	212	263	310
		Cuscino renale - Lumbar Cushion Coussin cale rein - Lendenkissen									

OLIMPUS



I

Struttura:
Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno.
Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo

Imbottitura struttura:
Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere

Molleggi:
Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato

Meccanismo:
Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata

Materasso:
Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc

Cuscino seduta:
Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato

Cuscino schienale:
Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato

Piedini:
Abs colore nero integrati alla struttura

Rivestimento:
Tessuto: completamente sfoderabile
Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schiena-
li sfoderabili

UK

Structure:
Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels

Structure padding:
Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre

Springing:
Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system

Mechanism:
Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.

Mattress:
Standard in foam D. 25-28 kg/mc

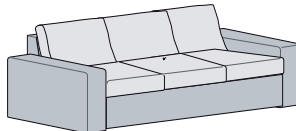
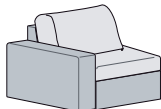
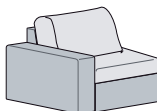
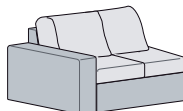
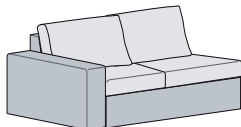
Seat cushion:
High density polyurethane foam covered with interline and resin

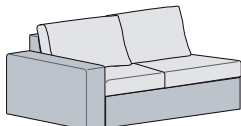
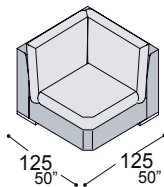
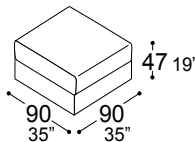
Back cushion:
Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.

Feet:
Black ABS integrated into the structure

Upholstery:
Fabric: completely removable
Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery



OLIMPUS		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 228 kg 78 m³ 2,14 ml 13,5 A— L. 230 cm 91" L— L. 245 cm 96" B— L. 245 cm 96" 			1.981	2.125	2.263	2.384	2.470	2.609	2.916	3.957	4.432	5.230
ART. 229 Dx/Sx kg 31 m³ 0,76 ml 7 A— L. 80 cm 31" L— L. 90 cm 36" B— L. 90 cm 36" 			1.100	1.154	1.218	1.273	1.312	1.376	1.517	1.997	2.215	2.614
ART. 230 Dx/Sx kg 74 m³ 1,0 ml 7 A— L. 110 cm 44" L— L. 115 cm 46" B— L. 115 cm 46"  Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:cm 75X200X13 (30"x79"x6")			1.682	1.700	1.761	1.816	1.854	1.916	2.051	2.492	2.706	3.193
			BONNEL									=
			POCKET									+45
			POLILATEX									+172
			MEMORY									+232
ART. 231 Dx/Sx kg 49 m³ 1,4 ml 11 A— L. 155 cm 61" L— L. 160 cm 63" B— L. 160 cm 63" 			1.427	1.557	1.671	1.771	1.844	1.957	2.211	3.068	3.464	4.088
ART. 232 Dx/Sx kg 108 m³ 1,4 ml 9,5 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:cm 115X200X13 (46"x79"x6")			2.146	2.190	2.279	2.358	2.413	2.501	2.700	3.351	3.658	4.317
			BONNEL									=
			POCKET									+69
			POLILATEX									+264
			MEMORY									+356
ART. 233 Dx/Sx kg 54 m³ 1,57 ml 11 A— L. 175 cm 69" L— L. 180 cm 71" B— L. 180 cm 71" 			1.520	1.645	1.759	1.882	1.929	2.045	2.299	3.157	3.552	4.192
ART. 234 Dx/Sx kg 116 m³ 1,57 ml 10 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze:cm 140X200X13 (55"x79"x6")			2.300	2.346	2.442	2.526	2.587	2.683	2.896	3.594	3.925	4.631
			BONNEL									=
			POCKET									+85
			POLILATEX									+322
			MEMORY									+381

OLIMPUS		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 235 Dx/Sx kg 59 m³ 1,84 ml 11 A— L. 195 cm 77" L— L. 200 cm 79" B— L. 200 cm 79" 			1.613	1.734	1.847	1.947	2.019	2.134	2.388	3.246	3.640	4.296	
ART. 236 Dx/Sx kg 124 m³ 1,84 ml 11 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (62"x79"x6")			2.516	2.572	2.682	2.776	2.844	2.951	3.193	3.976	4.348	5.130	
			BONNEL										=
			POCKET										+96
			POLILATEX										+352
			MEMORY										+416
ART. 237 kg 40 m³ 1,37 ml 9 			1.195	1.295	1.385	1.464	1.519	1.610	1.810	2.492	2.802	3.306	
ART. 238 kg 25 m³ 0,33 ml 3,9 			433	459	495	526	549	584	663	940	1.054	1.318	
ART. 239 Maggiorazione per versione motorizzata Surcharge for power engined version Supplément pour version motorisé Erhöhen für Motorisierte Version		1.017											

La movimentazione avviene attraverso la pressione di un telecomando apulsanti via cavo. Per questione di sicurezza è abilitato di serie di un segnalatore acustico. Per tutti gli utilizzatori è fornito un manuale tecnico informativo.

The movement comes by pushing a button on the cable remote control. For security reasons a sound warning is enabled as standard. For all users, we provide a technical handbook

Le mouvement s'effectue par la pression d'un télécommande à câble ouen version sans fil (en option). Pour raisons de sécurité est habilité en standard un avertisseur sonore. Pour tous les utilisateurs, on fournit un manuel d'instructions technique

Die Bewegung erfolgt durch den Druck eines Kabelfernbedienung Für Sicherheitsgründen eine Hupe ist aktiviert. Für alle Anwender ein technisches Handbuch für weitere Informationen ist

OLIMPUS

TIPOLOGIA MATERASSI

STANDARD: STANDARD: Poliuretano espanso HR 25/30 kg/m 3 - RIVESTIMENTO : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT.
BONNEL: Molleggio “Bonnel” in acciaio temperato diam. 2 mm.; una lastra per parte 15 mm in poliuretano espanso 25 Kg/m 3 ; tessuto 100% PL écreu trapuntato con resinato 200 g/m 2 e TNT; fascia trapuntata.
POCKET: Molleggio insacchettato in filo di acciaio diametro mm. 1,8; poliuretano espanso 8 mm su due lati; tamponiperimetrali in espanso 25 Kg/m 3 . Rivestimento: tessuto stretch 100% PL trapuntato con espanso 30 Kg/m 3 h 8 mm. + resinato 100% PL 200 g/m 2 e TNT. Fascia: tessuto 100% PL trapuntato con espanso mm. 5.
POLILATEX: Poliuretano espanso HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – ARIA, ACQUA, POLIMERI AD ALTA TECNOLOGIA, LATTICE: quattro elementi per creare le nuove performances del comfort. Il nuovo materiale d’imbottitura appositamente studiato per l’impiego nei materassi e negli imbottiti di qualità; la perfetta sinergia tra natura e tecnologia per migliorare il benessere del comfort e del riposo, nel massimo rispetto ambientale. L’impiego di acqua ed aria nel processo di espansione ha permesso l’eliminazione degli espandenti nocivi: una scelta di serietà garantita e certificata, frutto di esperienze e di tecnologie avanzate. Il lattice naturale è prodotto dalla linfa dell'Hevea Brasiliensis, albero diffuso in Asia ed in Sud America. Per garantirne le prestazioni elevate e costanti nel tempo sono stati effettuati test in laboratorio con 75.000 cicli di schiacciamento.
MEMORY: SOTTO CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – SOPRA MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - RIVESTIMENTO PARTE SUPERIORE - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - RIVESTIMENTO PARTE INFERIORE – 100% CO

MATTRESS OPTIONS

STANDARD: *Polyurethane foam HR 25/30 kg/m 3 - UPHOLSTERY : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT.*
BONNEL: *Interior “Bonnel” springing made of a 2 mm. hardened steel; 15 mm expanded polyurethane foam 25 Kg/m 3 density each side; 100% PL quilted with 100% PL 200 g/m 2 and non-woven, 100% cotton fabric band.*
POCKET: *Pocket springing made with 1,8 mm. gauge steel wire; 8 mm polyurethane foam on top and bottom sides; sides in 25 Kg/m 3 foam. Cover: 100% PL stretch fabric quilted with 30 Kg/m 3 foam 8 mm. h and 100% PL fibre 200 g/m 2 and non-woven. Side: 100% PL fabric quilted with foam, mm. 5 h.*
POLILATEX: *Expanded polyurethane foam HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – AIR, WATER, HIGH TECHNOLOGY POLYMERS, LATEX: four components featuring a new comfort performance. The new material which has been studied for quality mattresses and upholstery: the perfect synergy between nature and technology improves comfort and rest respecting the environment. The use of water and air in the expansion process has allowed the elimination of harmful chemicals expanding materials: a choice of guaranteed and certified seriousness, result of experience and advanced technologies. The natural Latex is produced by the lymph of the “Hevea Brasiliensis”, a tree growing in Asia and in South America. To guarantee high and long-lasting performance, Polilatex has been tested with 75.000 compression cycles.*
MEMORY: *Under Part CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – Upper part MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - Cover Top - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - Cover Bottom – 100% CO*

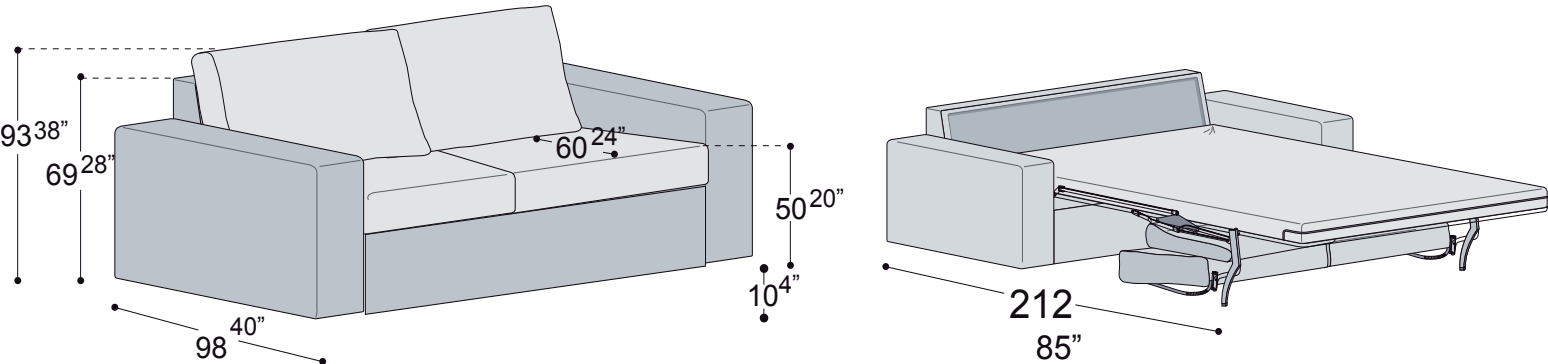
MATELAS OPTIONAL

STANDARD: *Mousse polyuréthane HR 25/30 kg/m 3 - COUVERTURE : 100% PL, matelassée avec 100% PL gr. 200/m2 et TNT.*
BONNEL: *Ressort "Bonnel" en acier trempé diam. 2 mm.; une feuille de chaque côté 15 mm en mousse de polyuréthane 25 Kg./m 3 ; Tissu écreu 100% PL matelassé avec 200 g/m 2 de résine et TNT; bande matelassée.*
POCKET: *Ressorts ensachés en fil d'acier diamètre mm. 1,8 ; mousse de polyuréthane de 8 mm des deux côtés ; 25 Kg/m 3 coussinets périmétriques en mousse. Revêtement : tissu stretch 100% PL matelassé de mousse 30 Kg/m 3 h 8 mm. + résine 100% PL 200 g/m 2 et TNT. Bande : tissu 100 % PL matelassé avec mousse mm. 5.*
POLILATEX:*Mousse polyuréthane HT 35 Kg/m 3 (ORME) - AIR, EAU, POLYMÈRES DE HAUTE TECHNOLOGIE, LATEX : quatre éléments pour créer les nouvelles performances de confort. Le nouveau matériau de rembourrage spécialement conçu pour être utilisé dans des matelas et des tissus d'ameublement de qualité ; la synergie parfaite entre nature et technologie pour améliorer le bien-être du confort et du repos, dans le plus grand respect de l'environnement. L'utilisation d'eau et d'air dans le processus d'expansion a permis l'élimination des agents d'expansion nocifs : un choix de fiabilité garantie et certifiée, résultat de l'expérience et des technologies avancées. Le latex naturel est produit à partir de la sève d'Hevea Brasiliensis, un arbre répandu en Asie et en Amérique du Sud. Pour garantir des performances élevées et constantes dans le temps, des tests en laboratoire ont été effectués avec 75 000 cycles de broyage.*
MEMORY: *SOUS CMHR 35KG/M 3H CM. 10 - AU-DESSUS DE LA MÉMOIRE 50 KG / M 3 H CM. 3 - REVÊTEMENT SUPÉRIEUR - Eponge 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - REVÊTEMENT INFÉRIEUR - 100% CO*

MATRATZENOPTIONEN

STANDARD: *Polyurethanschaum HR 25/30 kg/m 3 - POLSTERUNG: 100 % PL, gesteppt mit 100 % PL gr. 200/m 2 und TNT.*
BONNEL: *Innere „Bonnel“-Federung aus 2 mm. gehärteter Stahl; 15 mm Polyurethanschaum mit einer Dichte von 25 kg/m 3 auf jeder Seite; 100 % PL gesteppt mit 100 % PL 200 g/m 2 und Vliesstoffband aus 100 % Baumwolle.*
POCKET: *Taschenfederung aus 1,8 mm. Stärke Stahldraht; 8 mm Polyurethanschaum auf Ober- und Unterseite; Seiten aus 25 kg/m3 Schaumstoff. Bezug: 100 % PL-Stretchstoff, gesteppt mit 30 kg/m 3 Schaumstoff, 8 mm. h und 100 % PL-Fasern 200 g/m 2 und Vliesstoff. Seite: 100 % PL-Gewebe, gesteppt mit Schaumstoff, mm. 5 Std.*
POLILATEX: *Expandierter Polyurethanschaum HT 35 kg/m 3 (ELM) – LUFT, WASSER, HOCHTECHNOLOGIE-POLYMERE, LATEX: vier Komponenten mit einer neuen Komfortleistung. Das neue Material, das für hochwertige Matratzen und Polster untersucht wurde: Die perfekte Synergie zwischen Natur und Technologie verbessert den Komfort und die Erholung und schont die Umwelt. Durch die Verwendung von Wasser und Luft im Expansionsprozess konnten schädliche Chemikalien für die Expansionsmaterialien eliminiert werden: eine Auswahl garantierter und zertifizierter Seriosität, das Ergebnis von Erfahrung und fortschrittlichen Technologien. Der Naturlatex wird aus der Lymphe der „Hevea Brasiliensis“ hergestellt, einem in Asien und Südamerika wachsenden Baum. Um eine hohe und dauerhafte Leistung zu gewährleisten, wurde Polilatex mit 75.000 Kompressionszyklen getestet.*
MEMORY: *Unter Teil CMHR 35KG/M 3H CM. 10 – Oberteil MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 – Abdeckung oben – Schwamm 80 % CO – 20 % PL, 200 g/m 2 – Abdeckung unten – 100 % CO*

OLIMPUS 18



I

Struttura:

Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno.
Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo

Imbottitura struttura:

Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere

Molleggi:

Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato

Meccanismo:

Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata

Materasso:

Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc

Cuscino seduta:

Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato

Cuscino schienale:

Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato

Piedini:

Abs colore nero integrati alla struttura

Rivestimento:

Tessuto: completamente sfoderabile
Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schiena-
li sfoderabili

UK

Structure:

Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels

Structure padding:

Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre

Springing:

Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system

Mechanism:

Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.

Mattress:

Standard in foam D. 25-28 kg/mc

Seat cushion:

High density polyurethane foam covered with interline and resin

Back cushion:

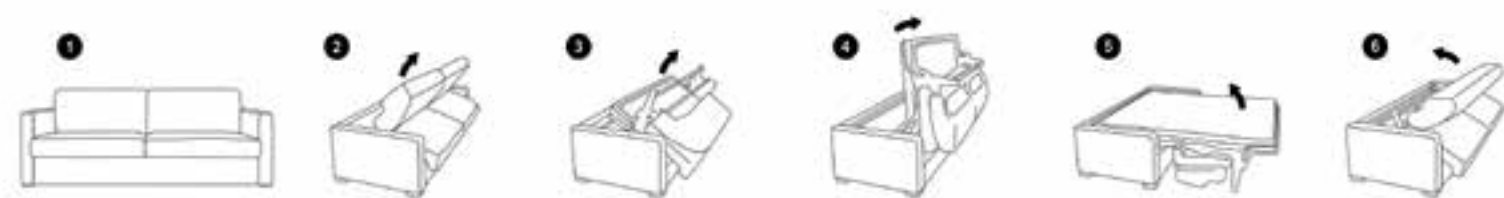
Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.

Feet:

Black ABS integrated into the structure

Upholstery:

Fabric: completely removable
Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery



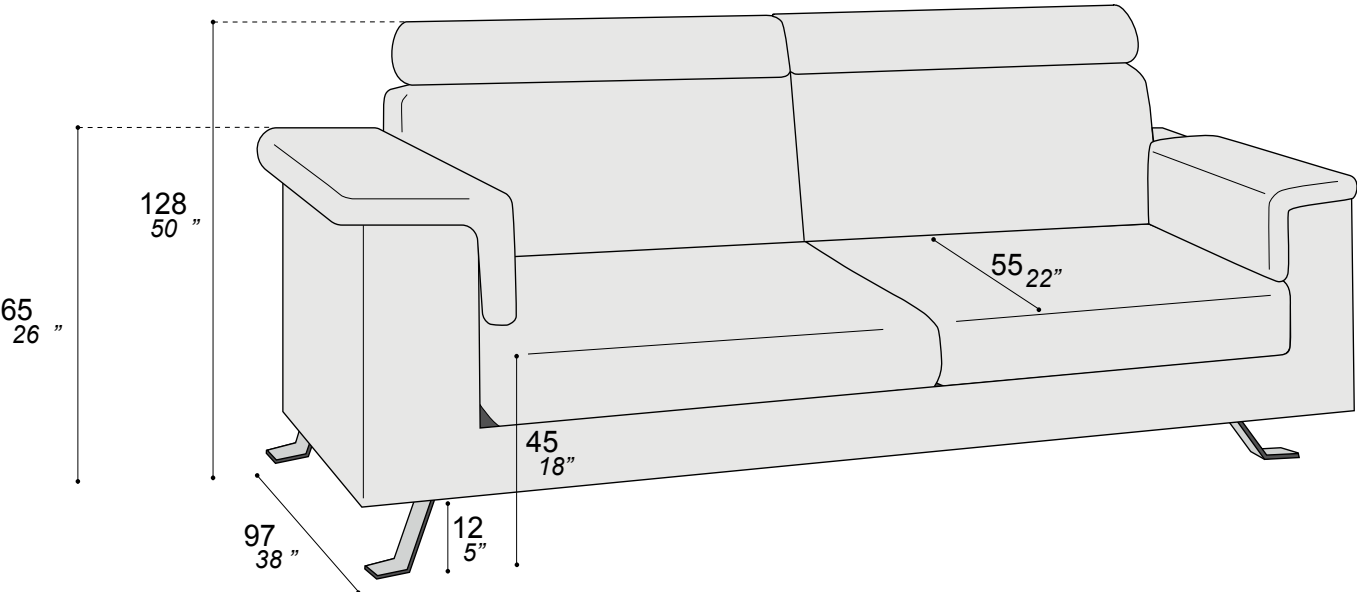
Revêtement:
Tissu : entièrement déhoussable
Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable,
assises et coussins de dossier déhoussables

Polsterung:
 Stoff: komplett abnehmbar
 Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und
 Rückenissen mit abnehmbarer Polsterung



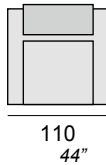
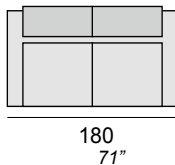
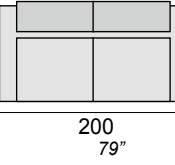
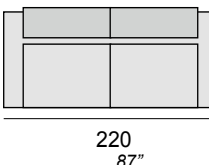
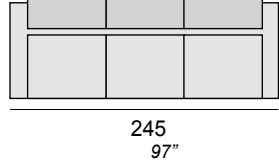
4

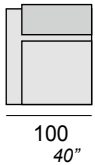
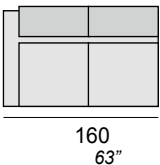
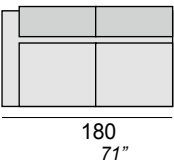
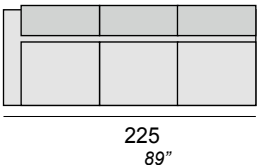
OLIVER

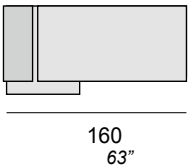
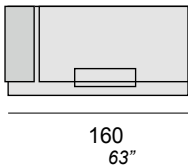
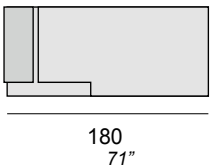
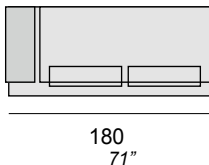
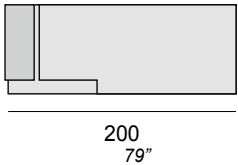


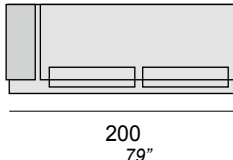
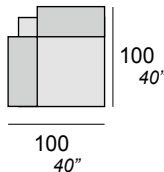
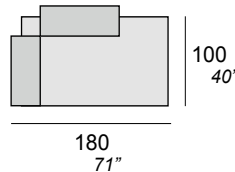
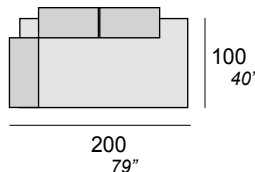
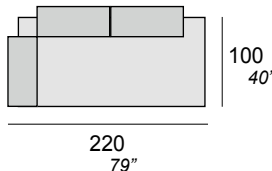
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Poliuretano espanso indeformabile rivestito con ovatta termolegata	Back cushion: Non-deformable expanded polyurethane covered with thermo-bonded wadding	Coussin de dos: Polyuréthane expansé indéformable recouvert de ouate thermocollée	Rückenkissen: Nicht verformbarer Polyurethanschaum, überzogen mit thermisch verklebter Watte
Piedino: Metallo Cromato o verniciato	Feet: Chromed or painted metal	Pieds: En métal chromé ou peint	Füsse: Verchromtes oder lackiertes Metall
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

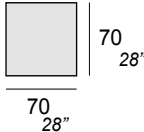
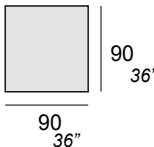
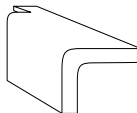
OLIVER

ART. 1181 kg 40 m³ 1,04 ml 8,5	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
		959	1.058	1.108	1.150	1.192	1.243	1.337	1.705	2.035 2.402
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz								
		1.371	1.512	1.583	1.643	1.702	1.774	1.908	2.433	2.903 3.426
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz								
		1.478	1.630	1.706	1.770	1.834	1.912	2.057	2.623	3.130 3.694
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz								
		1.613	1.779	1.862	1.932	2.001	2.086	2.244	2.862	3.415 4.031
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz								
		1.875	2.068	2.165	2.247	2.328	2.427	2.611	3.330	3.973 4.689
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz								

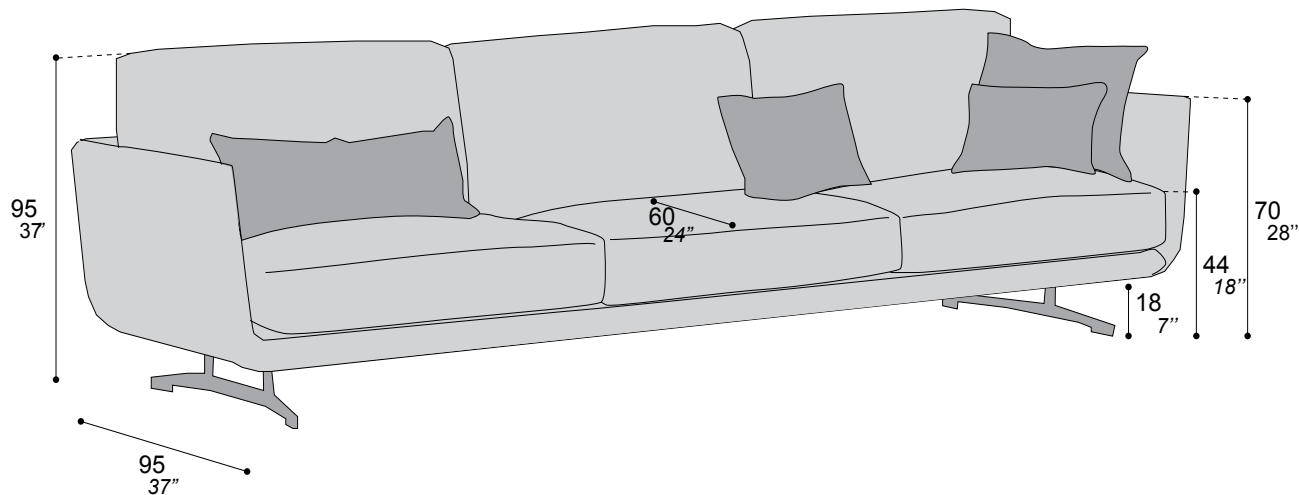
OLIVER		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1186 kg 45 m³ 1,04 ml 6		948	1.046	1.095	1.137	1.178	1.228	1.321	1.685	2.011	2.374
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz									
ART. 1187 kg 56 m³ 1,52 ml 11		1.356	1.496	1.566	1.625	1.683	1.754	1.887	2.407	2.872	3.390
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz									
ART. 1188 kg 68 m³ 1,52 ml 11,5		1.452	1.601	1.676	1.739	1.802	1.878	2.020	2.576	3.074	3.628
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz									
ART. 1189 kg 76 m³ 1,64 ml 11,8		1.548	1.707	1.787	1.854	1.921	2.002	2.154	2.747	3.278	3.869
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz									
ART. 1190 kg 80 m³ 1,92 ml 12,5		1.832	2.020	2.114	2.194	2.273	2.369	2.548	3.249	3.877	4.576
		Maggiorazione per seduta estraibile (+40 cm) +240 Surcharge for extendable seat Supplément pour siège extensible Aufpreis für ausziehbaren Sitz									

OLIVER		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1201 kg 70 m³ 1,52 ml 8		1.214	1.339	1.402	1.455	1.507	1.571	1.690	2.155	2.571	3.035
ART. 1202 kg 78 m³ 1,52 ml 10		1.332	1.469	1.538	1.596	1.653	1.723	1.854	2.365	2.822	3.331
ART. 1203 kg 80 m³ 1,78 ml 8,5		1.307	1.442	1.510	1.567	1.623	1.692	1.820	2.321	2.770	3.269
ART. 1204 kg 88 m³ 1,78 ml 10,2		1.475	1.627	1.703	1.767	1.831	1.909	2.054	2.620	3.126	3.690
ART. 1205 kg 90 m³ 1,76 ml 8,5		1.413	1.558	1.631	1.693	1.754	1.828	1.967	2.509	2.994	3.534

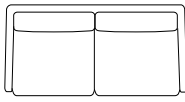
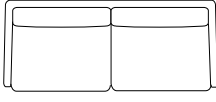
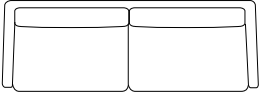
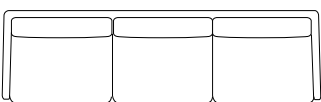
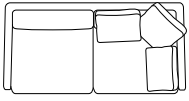
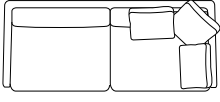
OLIVER		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 1206 kg 98 m³ 1,76 ml 10,5				1.572	1.734	1.815	1.883	1.951	2.034	2.188	2.790	3.329	3.929
ART. 1207 kg 58 m³ 0,73 ml 6,5				1.004	1.107	1.159	1.203	1.246	1.299	1.398	1.783	2.128	2.512
ANGOLO CORNER ANGLE ECKE													
ART. 1212 kg 88 m³ 1,78 ml 10,2				1.214	1.339	1.402	1.455	1.507	1.571	1.690	2.155	2.571	3.035
ART. 1213 kg 98 m³ 1,76 ml 10,5				1.572	1.734	1.815	1.883	1.951	2.034	2.188	2.790	3.329	3.929
ART. 1214 kg 110 m³ 1,92 ml 12,5				1.475	1.627	1.703	1.767	1.831	1.909	2.054	2.620	3.126	3.690

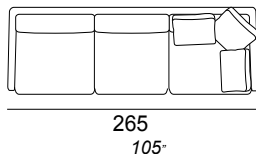
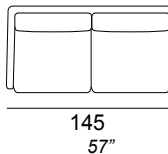
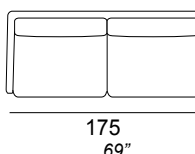
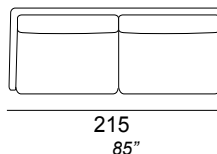
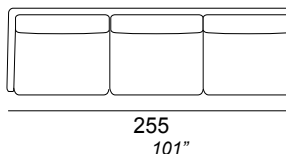
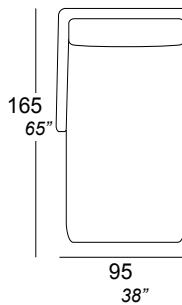
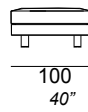
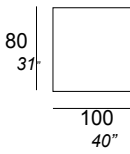
OLIVER		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1208 kg 15 m² 0,73 ml 4												
			536	591	619	643	666	695	748	954	1.139	1.345
Pouf - pouf - pouf- pouf												
ART. 1209 kg 26 m² 0,78 ml 4												
			552	609	638	662	686	715	769	981	1.171	1.382
Pouf - pouf - pouf- pouf												
ART. 1210 ml 1,5												
			89	99	104	108	112	117	126	161	193	228
Cuscino bracciolo ARMREST CUSHION COUSSIN D'ACCOUDOIRS ARMLEHNENKISSEN												

OPERA

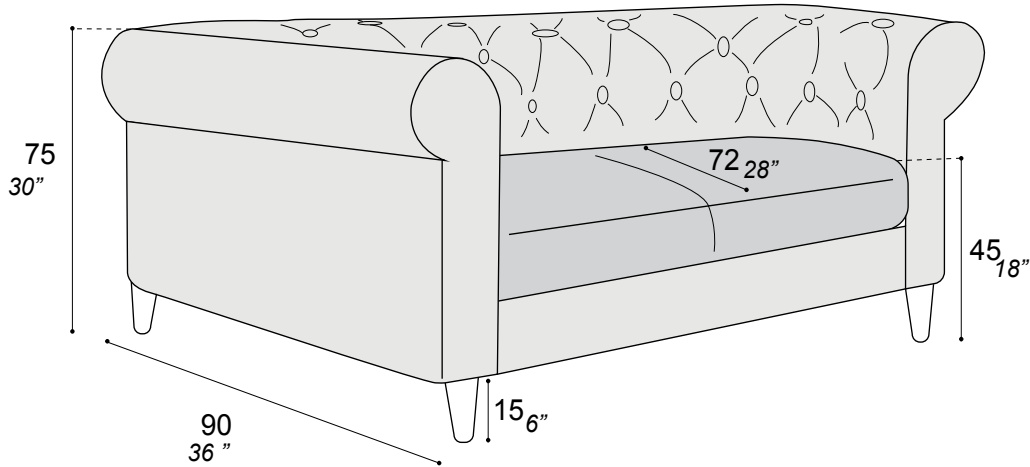


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Basamento in metallo verniciato color antracite	Feet: Anthracite varnished metal frame	Pieds: Cadre en métal verni anthracite	Füße: Anthrazit lackierter Metallrahmen
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

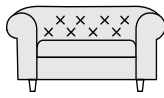
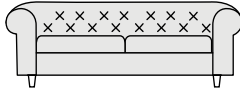
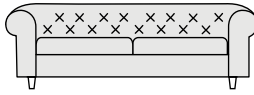
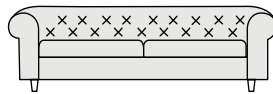
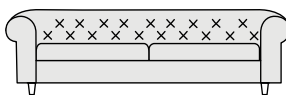
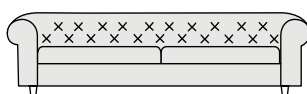
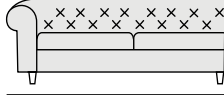
OPERA	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 900 kg 43 m³ 0,5 ml 6,6										
Base girevole Swivel armchair Fauteuil pivotant Dreh Sessel	90 36"	1.526	1.632	1.675	1.718	1.766	1.818	1.890	2.441	2.673 3.275
ART. 901 kg 43 m³ 0,5 ml 6,6										
Base fissa Fixed armchair Fauteuil fix Fester Sessel	90 36"	1.385	1.485	1.529	1.566	1.602	1.645	1.703	2.266	2.498 3.077
ART. 902 kg 56 m³ 1,3 ml 9,4										
	155 61"	1.801	1.953	2.018	2.072	2.126	2.192	2.279	3.070	3.418 4.287
ART. 903 kg 62 m³ 1,4 ml 11,1										
	185 73"	2.005	2.187	2.266	2.331	2.396	2.474	2.579	3.561	3.996 5.083
ART. 904 kg 70 m³ 1,7 ml 12,4										
	225 88"	2.263	2.466	2.553	2.625	2.698	2.785	2.901	3.916	4.380 5.540
ART. 905 kg 80 m³ 2 ml 14,6										
	265 105"	2.640	2.884	2.988	3.075	3.162	3.266	3.405	4.683	5.263 6.712
ART. 906 Dx/Sx kg 65 m³ 1,4 ml 12,4		Dx								
Divano angolare destro Right hand corner sofa Canapé Angle droite Ecksofa Rechts	185 73"	2.075	2.279	2.366	2.438	2.510	2.597	2.714	3.749	4.213 5.373
ART. 907 Dx/Sx kg 75 m³ 1,7 ml 13,4		Dx								
Divano angolare destro Right hand corner sofa Canapé Angle droite Ecksofa Rechts	225 89"	2.314	2.536	2.632	2.711	2.792	2.887	3.014	4.176	4.698 6.002

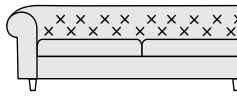
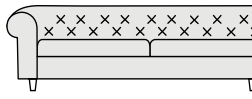
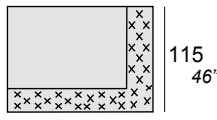
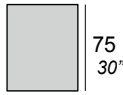
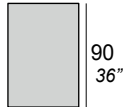
OPERA			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 908 Dx/Sx kg 85 m² 2 ml 15,8				2.711	2.975	3.088	3.183	3.276	3.389	3.541	4.870	5.479	7.001
													
Divano angolare destro Right hand corner sofa Canapé Angle droite Ecksofa Rechts													
ART. 909 Dx/Sx kg 46 m² 1,3 ml 8,2				1.740	1.872	1.928	1.976	2.023	2.080	2.154	2.915	3.233	4.030
													
Laterale sinistro Left lateral sofa Canapé lateral gauche Seiten Sofa Links													
ART. 910 Dx/Sx kg 52 m² 1,3 ml 10,1				1.912	2.075	2.144	2.203	2.260	2.331	2.423	3.281	3.658	4.601
													
Laterale sinistro left lateral sofa Canapé lateral gauche Seiten Sofa Links													
ART. 911 Dx/Sx kg 60 m² 1,5 ml 11,1				2.171	2.353	2.432	2.497	2.562	2.640	2.745	3.729	4.163	5.045
													
Laterale sinistro left lateral sofa Canapé lateral gauche Seiten Sofa Links													
ART. 912 Dx/Sx kg 67 m² 2 ml 13,6				2.574	2.796	2.892	2.972	3.051	3.148	3.275	4.428	4.949	6.254
													
Laterale sinistro left lateral sofa Canapé lateral gauche Seiten Sofa Links													
ART. 913 Dx/Sx kg 54 m² 1,3 ml 9,1				1.717	1.859	1.909	1.970	2.021	2.082	2.163	3.011	3.359	4.228
													
ART. 914 kg 32 m² 0,4 ml 3,8				845	895	917	935	953	976	1.004	1.300	1.416	1.706
													
Pouff con cuscino - Pouff with cushion Pouf avec coussin - Hocker Mit Kissen													

OXFORD

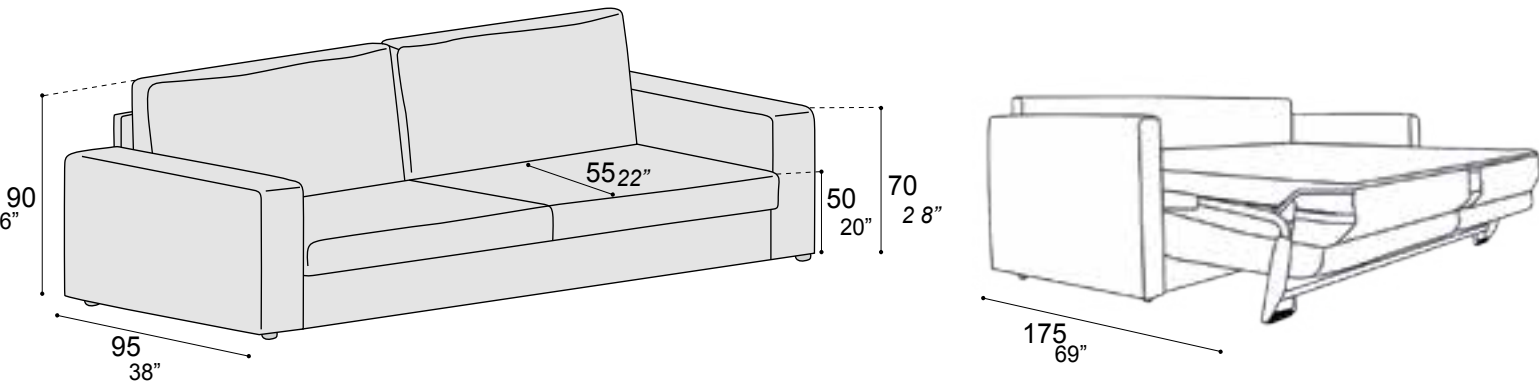


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siège: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: IMBOTTITURA SCHIENALE: Poliuretano espanso alta densità	Back cushion: BACK PADDING: High density polyurethane foam	Coussin de dos: REMBOURRAGE DOSSIER : Mousse polyuréthane haute densité	Rückenkissen: RÜCKENPOLSTERUNG: Polyurethanschaum mit hoher Dichte
Piedini: In legno di faggio finitura naturale, noce, wengè, argento	Feet: Beech wood with natural, walnut, wenge, silver finish	Pieds: Bois de hêtre avec finition naturelle, noyer, wengé, argent	Füsse: Buchenholz mit Natur-, Walnuss-, Wenge- und Silberfinish
Rivestimento: Tessuto, pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute sfoderabili	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

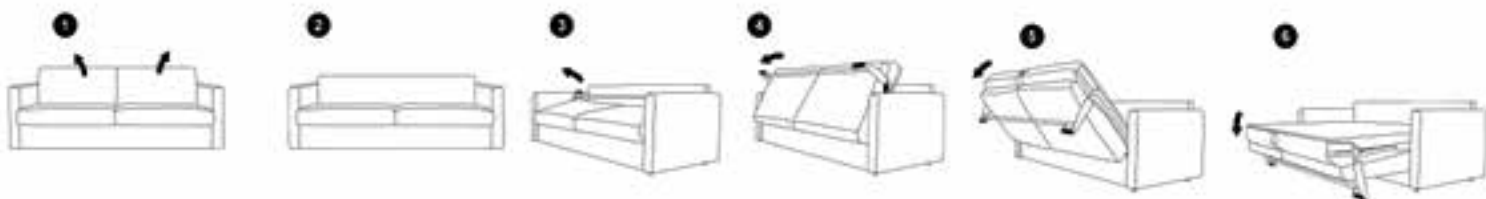
OXFORD			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 391 kg 30 m³ 1,05 ml 7,7				1.394	1.491	1.582	1.630	1.678	1.734	1.907	2.328	2.643	3.119
 125 50"													
ART. 392 kg 53 m³ 1,52 ml 10,1				1.781	1.960	2.036	2.102	2.165	2.241	2.343	3.030	3.458	4.080
 185 73"													
ART. 393 kg 56 m³ 1,76 ml 10,5				2.000	2.201	2.287	2.360	2.434	2.520	2.635	3.478	3.976	4.692
 215 85"													
ART. 394 kg 63 m³ 1,92 ml 11,5				2.179	2.396	2.489	2.570	2.646	2.739	2.863	3.776	4.317	5.094
 245 97"													
ART. 395 kg 73 m³ 2,08 ml 13,6				2.379	2.624	2.731	2.819	2.909	3.015	3.154	4.178	4.787	5.649
 275 109"													
ART. 396 kg 82 m³ 2,7 ml 14,6				2.592	2.858	2.973	3.068	3.163	3.278	3.430	4.536	5.188	6.122
 305 120"													
ART. 397 kg 94 m³ 1,64 ml 11				1.739	1.911	1.984	2.047	2.110	2.184	2.284	2.983	3.394	4.005
 185 73"													

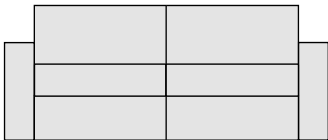
OXFORD			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 398 kg 56 m³ 2,09 ml 12				1.918	2.106	2.187	2.256	2.323	2.403	2.512	3.281	3.735	4.407
 215 85"													
ART. 399 kg 63 m³ 2,24 ml 14				2.119	2.334	2.428	2.506	2.585	2.679	2.803	3.682	4.206	4.963
 245 97"													
ART. 400 kg 57 m³ 1,54 ml 9				1.759	1.911	1.976	2.031	2.086	2.150	2.236	2.939	3.311	3.907
 175 69" 115 46"													
ART. 401 kg 10 m³ 0,19 ml 2,5				712	759	783	809	831	850	890	1.107	1.247	1.471
 50 20" 65 26"													
ART. 402 kg 15 m³ 0,22 ml 2,6				757	809	833	859	886	905	947	1.176	1.326	1.565
 50 20" 75 30"													
ART. 403 kg 20 m³ 0,26 ml 3				826	883	907	935	964	988	1.033	1.280	1.445	1.705
 50 20" 90 36"													

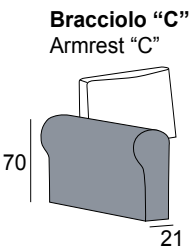
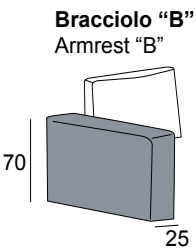
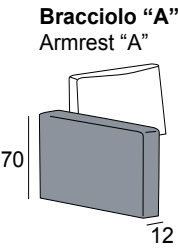
REVERSE



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato Meccanismo: Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata Materasso: Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato Cuscino schienale: Fibra poliestere Microrollo raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti Piedini: In metallo integrati alla struttura Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system Mechanism: Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base. Mattress: Standard in foam D. 25-28 kg/mc Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin Back cushion: Rods polyester fiber collected in a featherproof canvas bag collected in a in a multiple compartment Feet: Integrated feet to the metal structure Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé Mécanism: Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées. Metelas: Standard en mousse D. 25-28 kg/mc Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine Coussin de dos: Tiges en fibre de polyester recueillies dans un sac en toile anti-plumes recueillies dans un compartiment multiple Pieds: Pieds intégrés à la structure métallique Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem Mechanismus: Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metalllattenrost. Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³ Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt Füsse: Integrierte Füße in der Metallstruktur Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung



REVERSE		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 1144 kg 165 m³ 2,02 ml 12,4 A → L. 245 cm 97" B → L. 265 cm 105" C → L. 260 cm 102" 			2.906	3.104	3.189	3.260	3.330	3.415	3.528	4.629	5.190	6.171
BONNEL										=		
POCKET										+96		
POLILATEX										+352		
MEMORY										+416		
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X200X13 (62"x79"x6")												



REVERSE

TIPOLOGIA MATERASSI

STANDARD: STANDARD: Poliuretano espanso HR 25/30 kg/m 3 - RIVESTIMENTO : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT.
BONNEL: Molleggio “Bonnel” in acciaio temperato diam. 2 mm.; una lastra per parte 15 mm in poliuretano espanso 25 Kg./m 3 ; tessuto 100% PL écru trapuntato con resinato 200 g/m 2 e TNT; fascia trapuntata.
POCKET: Molleggio insacchettato in filo di acciaio diametro mm. 1,8; poliuretano espanso 8 mm su due lati; tamponiperimetrali in espanso 25 Kg/m 3 . Rivestimento: tessuto stretch 100% PL trapuntato con espanso 30 Kg/m 3 h 8 mm. + resinato 100% PL 200 g/m 2 e TNT. Fascia: tessuto 100% PL trapuntato con espanso mm. 5.
POLILATEX: Poliuretano espanso HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – ARIA, ACQUA, POLIMERI AD ALTA TECNOLOGIA, LATTICE: quattro elementi per creare le nuove performances del comfort. Il nuovo materiale d’imbottitura appositamente studiato per l’impiego nei materassi e negli imbottiti di qualità; la perfetta sinergia tra natura e tecnologia per migliorare il benessere del comfort e del riposo, nel massimo rispetto ambientale. L’impiego di acqua ed aria nel processo di espansione ha permesso l’eliminazione degli espandenti nocivi: una scelta di serietà garantita e certificata, frutto di esperienze e di tecnologie avanzate. Il lattice naturale è prodotto dalla linfa dell'Hevea Brasiliensis, albero diffuso in Asia ed in Sud America. Per garantime le prestazioni elevate e costanti nel tempo sono stati effettuati test in laboratorio con 75.000 cicli di schiacciamento.
MEMORY: SOTTO CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – SOPRA MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - RIVESTIMENTO PARTE SUPERIORE - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - RIVESTIMENTO PARTE INFERIORE – 100% CO

MATTRESS OPTIONS

STANDARD: STANDARD: Polyurethane foam HR 25/30 kg/m 3 - UPHOLSTERY : 100% PL, trapuntato con 100% PL gr. 200/m 2 e TNT.
BONNEL: Interior “Bonnel” springing made of a 2 mm. hardened steel; 15 mm expanded polyurethane foam 25 Kg/m 3 density each side; 100% PL quilted with 100% PL 200 g/m 2 and non-woven, 100% cotton fabric band.
POCKET: Pocket springing made with 1,8 mm. gauge steel wire; 8 mm polyurethane foam on top and bottom sides; sides in 25 Kg/m 3 foam. Cover: 100% PL stretch fabric quilted with 30 Kg/m 3 foam 8 mm. h and 100% PL fibre 200 g/m 2 and non-woven. Side: 100% PL fabric quilted with foam, mm. 5 h.
POLILATEX: Expanded polyurethane foam HT 35 Kg/m 3 (OLMO) – AIR, WATER, HIGH TECHNOLOGY POLYMERS, LATEX: four components featuring a new comfort performance. The new material which has been studied for quality mattresses and upholstery: the perfect synergy between nature and technology improves comfort and rest respecting the environment. The use of water and air in the expansion process has allowed the elimination of harmful chemicals expanding materials: a choice of guaranteed and certified seriousness, result of experience and advanced technologies. The natural Latex is produced by the lymph of the “Hevea Brasiliensis”, a tree growing in Asia and in South America. To guarantee high and long-lasting performance, Polilatex has been tested with 75.000 compression cycles.
MEMORY: Under Part CMHR 35 KG/M 3 H CM. 10 – Upper part MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 - Cover Top - Spugna 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - Cover Bottom – 100% CO

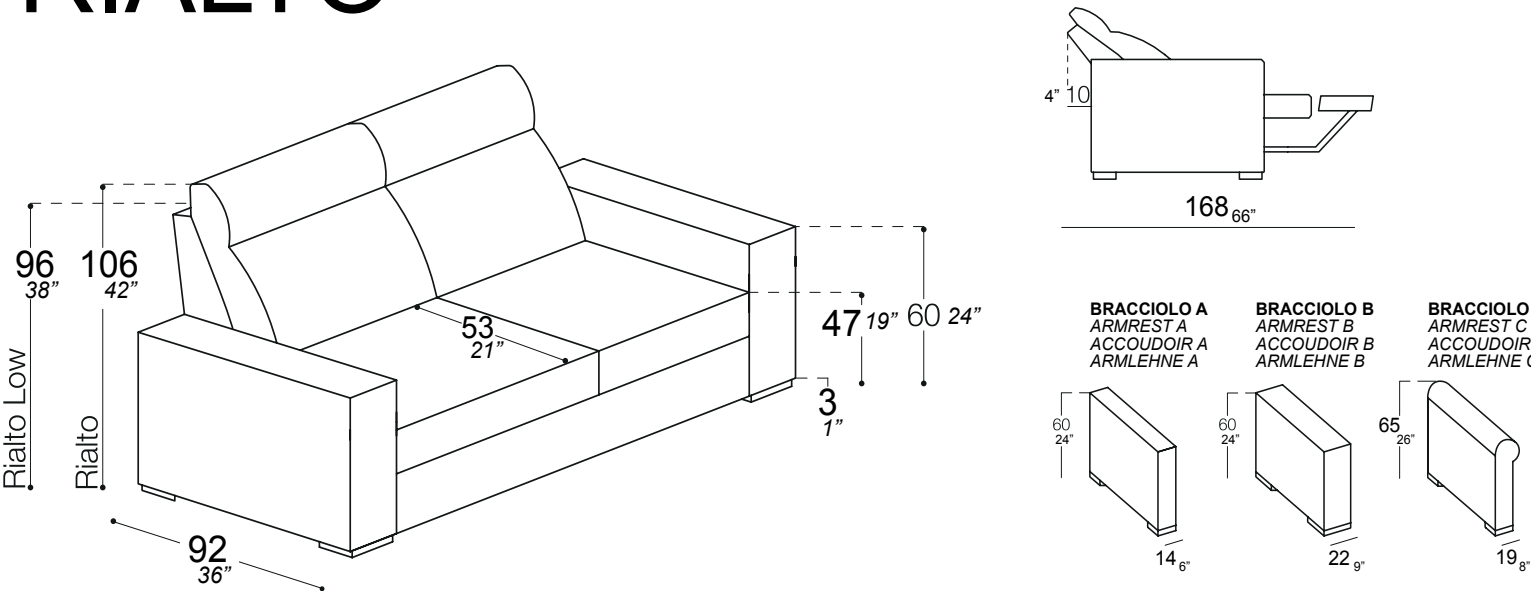
MATELAS OPTIONAL

STANDARD: Mousse polyuréthane HR 25/30 kg/m 3 - COUVERTURE : 100% PL, matelassée avec 100% PL gr. 200/m2 et TNT.
BONNEL: Ressort "Bonnel" en acier trempé diam. 2 mm.; une feuille de chaque côté 15 mm en mousse de polyuréthane 25 Kg./m 3 ; Tissu écru 100% PL matelassé avec 200 g/m 2 de résine et TNT; bande matelassée.
POCKET: Ressorts ensachés en fil d'acier diamètre mm. 1,8 ; mousse de polyuréthane de 8 mm des deux côtés ; 25 Kg/m 3 coussinets périmétriques en mousse. Revêtement : tissu stretch 100% PL matelassé de mousse 30 Kg/m 3 h 8 mm. + résine 100% PL 200 g/m 2 et TNT. Bande : tissu 100 % PL matelassé avec mousse mm. 5.
POLILATEX:Mousse polyuréthane HT 35 Kg/m 3 (ORME) - AIR, EAU, POLYMÈRES DE HAUTE TECHNOLOGIE, LATEX : quatre éléments pour créer les nouvelles performances de confort. Le nouveau matériau de rembourrage spécialement conçu pour être utilisé dans des matelas et des tissus d'ameublement de qualité ; la synergie parfaite entre nature et technologie pour améliorer le bien-être du confort et du repos, dans le plus grand respect de l'environnement. L'utilisation d'eau et d'air dans le processus d'expansion a permis l'élimination des agents d'expansion nocifs : un choix de fiabilité garantie et certifiée, résultat de l'expérience et des technologies avancées. Le latex naturel est produit à partir de la sève d'Hevea Brasiliensis, un arbre répandu en Asie et en Amérique du Sud. Pour garantir des performances élevées et constantes dans le temps, des tests en laboratoire ont été effectués avec 75 000 cycles de broyage.
MEMORY: SOUS CMHR 35KG/M 3H CM. 10 - AU-DESSUS DE LA MÉMOIRE 50 KG / M 3 H CM. 3 - REVÊTEMENT SUPÉRIEUR - Eponge 80% CO - 20% PL, 200 gr/m 2 - REVÊTEMENT INFÉRIEUR - 100% CO

MATRATZENOPTIONEN

STANDARD: Polyurethanschaum HR 25/30 kg/m 3 - POLSTERUNG: 100 % PL, gesteppt mit 100 % PL gr. 200/m 2 und TNT.
BONNEL: Innere „Bonnel“-Federung aus 2 mm. gehärteter Stahl; 15 mm Polyurethanschaum mit einer Dichte von 25 kg/m 3 auf jeder Seite; 100 % PL gesteppt mit 100 % PL 200 g/m 2 und Vliesstoffband aus 100 % Baumwolle.
POCKET: Taschenfederung aus 1,8 mm. Stärke Stahldraht; 8 mm Polyurethanschaum auf Ober- und Unterseite; Seiten aus 25 kg/m3 Schaumstoff. Bezug: 100 % PL-Stretchstoff, gesteppt mit 30 kg/m 3 Schaumstoff, 8 mm. h und 100 % PL-Fasern 200 g/m 2 und Vliesstoff. Seite: 100 % PL-Gewebe, gesteppt mit Schaumstoff, mm. 5 Std.
POLILATEX: Expandierter Polyurethanschaum HT 35 kg/m 3 (ELM) – LUFT, WASSER, HOCHTECHNOLOGIE-POLYMERE, LATEX: vier Komponenten mit einer neuen Komfortleistung. Das neue Material, das für hochwertige Matratzen und Polster untersucht wurde: Die perfekte Synergie zwischen Natur und Technologie verbessert den Komfort und die Erholung und schont die Umwelt. Durch die Verwendung von Wasser und Luft im Expansionsprozess konnten schädliche Chemikalien für die Expansionsmaterialien eliminiert werden: eine Auswahl garantierter und zertifizierter Seriosität, das Ergebnis von Erfahrung und fortschrittlichen Technologien. Der Naturlatex wird aus der Lymphe der „Hevea Brasiliensis“ hergestellt, einem in Asien und Südamerika wachsenden Baum. Um eine hohe und dauerhafte Leistung zu gewährleisten, wurde Polilatex mit 75.000 Kompressionszyklen getestet.
MEMORY: Unter Teil CMHR 35KG/M 3H CM. 10 – Oberteil MEMORY 50 KG/M 3 H CM. 3 – Abdeckung oben – Schwamm 80 % CO – 20 % PL, 200 g/m 2 – Abdeckung unten – 100 % CO

RIALTO



I

Struttura:

Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo

Imbottitura struttura:

Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere

Molleggi:

Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato

Cuscino seduta:

Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato

Cuscino schienale:

Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato

Piedino:

In legno di faggio verniciato wengé con profilo cromato

Rivestimento:

Tessuto: completamente sfoderabile
Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili

UK

Structure:

Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels

Structure padding:

Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre

Springing:

Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system

Seat cushion:

High density polyurethane foam covered with interline and resin

Back cushion:

Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.

Feet:

Wengé painted beech wood with chromed profile

Upholstery:

Fabric: completely removable
Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery

F

Structures:

Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut

Garnissage structure :

Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester

Suspension:

Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé

Coussin de siege:

Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine

Coussin de dos:

Mousse de polyuréthane expansé recouverte d'interligne couplée et de ouate.

Pieds:

Bois de hêtre verni wengé avec profil chromé

Revêtement:

Tissu : entièrement déhoussable
Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables

D

Struktur:

Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten

Strukturpolsterung:

Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser

Federung:

Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem

Sitzkissen:

Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat

Rückenkissen:

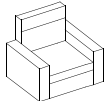
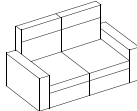
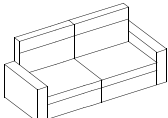
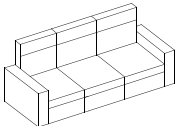
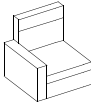
Geschäumter Polyurethanschaum, überzogen mit gekoppelter Zwischenlage und Watte.

Füße:

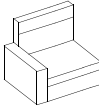
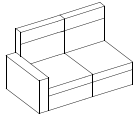
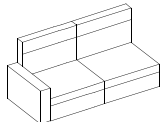
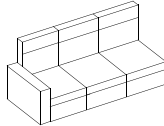
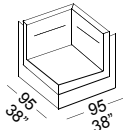
Wengé-lackiertes Buchenholz mit verchromtem Profil

Polsterung:

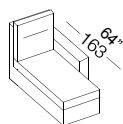
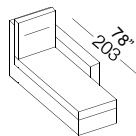
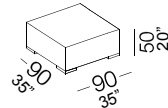
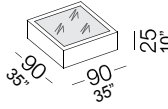
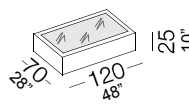
Stoff: komplett abnehmbar
Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

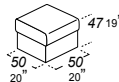
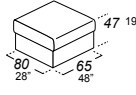
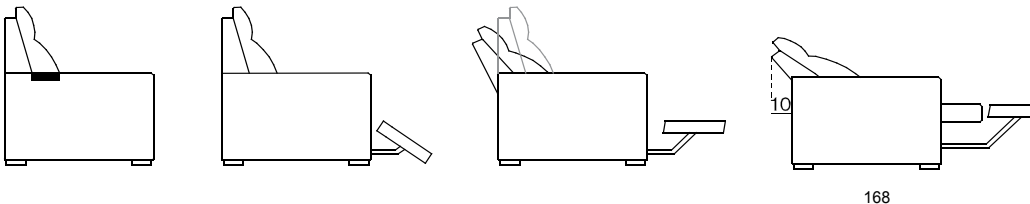
RIALTO			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 3434 kg 35 m³ 1,03 ml 7,6 A → L. 90 cm (35") B → L. 105 cm (42") C → L. 100 cm (39") 					910	936	1.029	1.095	1.142	1.214	1.378	1.761	2.013	2.516
ART. 3437 kg 60 m³ 1,64 ml 12 A → L. 155 cm (61") B → L. 170 cm (67") C → L. 165 cm (65") 					1.173	1.229	1.369	1.465	1.546	1.657	1.901	2.481	2.857	3.572
ART. 3438 kg 70 m³ 1,93 ml 14,8 A → L. 185 cm (73") B → L. 200 cm (79") C → L. 195 cm (77") 					1.309	1.429	1.567	1.689	1.776	1.912	2.220	2.841	3.252	4.064
ART. 3439 kg 75 m³ 2,24 ml 15,7 A → L. 215 cm (85") B → L. 230 cm (91") C → L. 225 cm (89") 					1.481	1.581	1.714	1.831	1.914	2.048	2.344	2.928	3.298	4.123
ART. 3435 Dx/Sx kg 25 m³ 0,82 ml 6 A → L. 75 cm (30") B → L. 85 cm (34") C → L. 80 cm (32") 					692	698	768	814	848	897	1.012	1.284	1.420	1.775

Maggiorazione per inserimento meccanismo relax motorizzato vedi pag. 145
Maggiorazione per inserimento meccanismo relax motorizzato con lift (alzapersona) vedi pag.145
Surcharge for power recliner mechanism see page 145
Erhöhung für Einfügung der motorisierter Mechanismus Relax mit Erheben Funktion siehe Seite 145

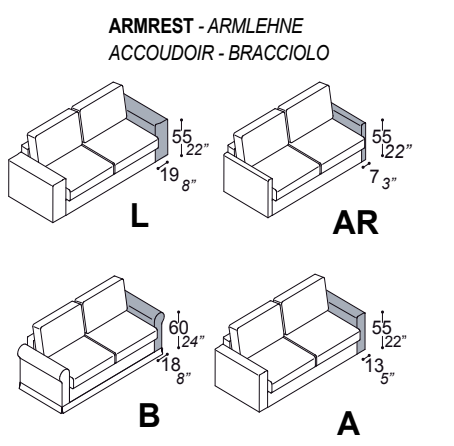
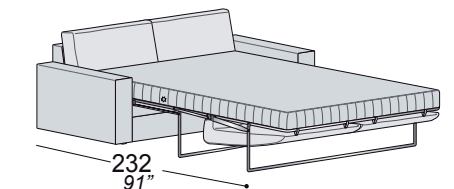
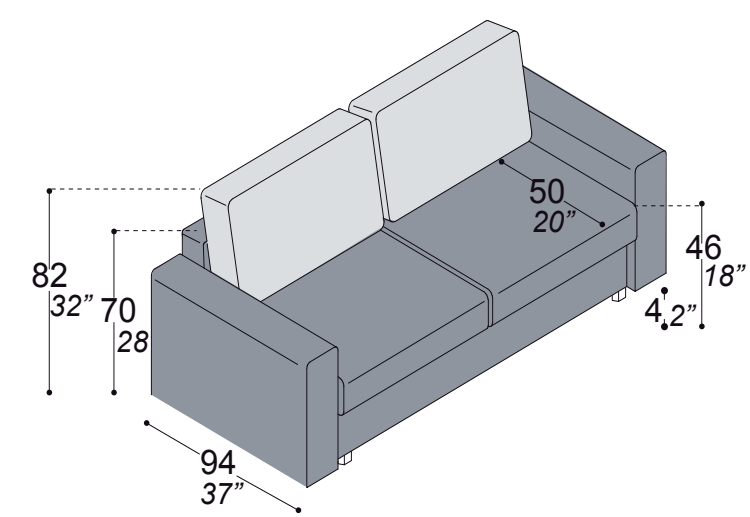
RIALTO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3436 Dx/Sx kg 35 m³ 0,97 ml 7,4 A → L. 90 cm (36") B → L. 100 cm (40") C → L. 100 cm (40") 			735	741	814	864	899	952	1.072	1.361	1.505	1.881
ART. 3440 Dx/Sx kg 45 m³ 1,42 ml 10,4 A → L. 140 cm (55") B → L. 145 cm (57") C → L. 145 cm (57") 			956	990	1.108	1.184	1.253	1.342	1.536	2.004	2.264	2.830
ART. 3441 Dx/Sx kg 55 m³ 1,72 ml 13,2 A → L. 170 cm (67") B → L. 180 cm (71") C → L. 175 cm (69") 			1.092	1.190	1.306	1.407	1.479	1.595	1.854	2.363	2.659	3.324
ART. 3442 Dx/Sx kg 60 m³ 2,03 ml 14,1 A → L. 200 cm (79") B → L. 210 cm (83") C → L. 205 cm (81") 			1.262	1.344	1.451	1.550	1.619	1.732	1.978	2.451	2.706	3.383
ART. 3443 kg 40 m³ 0,98 ml 7,8 			1.058	1.156	1.267	1.368	1.437	1.549	1.801	2.296	2.581	3.227

Supplément pour mécanisme relax électrique voir page 145
Supplément pour mécanisme relax électrique et releveur voir page 145
Erhöhen für Einfügung der motorisierter Mechanismus Relax siehe Seite 145
Erhöhen für Einfügung der motorisierter Mechanismus Relax mit Erheben Funktion siehe Seite 145

RIALTO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3444 Dx/Sx kg 65 m³ 1,71 ml 9,7 A → L. 90 cm (36") B → L. 99 cm (39") C → L. 96 cm (38") 			1.197	1.306	1.432	1.544	1.624	1.751	2.034	2.593	2.918	3.648
		ART. 3444 Dx/Sx BOX + 347										
ART. 3445 Dx/Sx kg 82 m³ 2,13 ml 10,2 A → L. 91 cm (36") B → L. 100 cm (40") C → L. 100 cm (40") 			1.341	1.463	1.604	1.731	1.820	1.961	2.279	2.905	3.267	4.083
		ART. 3445 Dx/Sx BOX + 388										
ART. 3446 kg 20 m³ 0,41 ml 2,6 			367	381	406	428	445	469	525	646	784	979
Tavolino imbottito in tessuto - Fabric upholstered coffee table <i>Table basse garnie et revêtue en tissu - Beistelltisch mit Stoffpolsterung</i>												
ART. 3447 kg 27 m³ 0,18 ml 2,5 			416	420	442	462	476	498	547	693	788	986
Tavolino imbottito in tessuto con piano in vetro - Fabric upholstered coffee table with glass top <i>Table basse garnie et revêtue en tissu avec plateau en verre - Beistelltisch mit Stoffpolsterung und Platte in Glas</i>												
ART. 3448 kg 34 m³ 0,2 ml 2,9 			579	575	599	622	638	664	719	874	994	1.241
Tavolino imbottito in tessuto con piano in vetro - Fabric upholstered coffee table with glass top <i>Table basse garnie et revêtue en tissu avec plateau en verre - Beistelltisch mit Stoffpolsterung und Platte in Glas</i>												

RIALTO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 3449 kg 14 m³ 0,12 ml 2,9			442	428	443	455	473	489	504	556	601	752	
			Pouff con cuscino - Pouff with cushion Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen										
ART. 3450 kg 18 m³ 0,22 ml 3,9			486	523	570	614	645	692	798	1.014	1.156	1.446	
			Pouff con cuscino - Pouff with cushion Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen										
OPTIONAL													
ART. 3470 BATTERIE AL LITIO / LITHIUM BATTERIES / LES PILES AU LITHIUM / LITHIUM-BATTERIE 220MA Caratteristiche / Technical Features/ caractéristiques techniques/ technische Merkmale Capacità: 25.9V/2200mah / Power 25.9V/220mAh/ capacité: 25.9V/220mAh/ Kapazität: 25.9V/220mAh Massima tensione di carica:29.4VDC / maximum charge voltage: 29.4VDC/ Tension de charge maximale: 29.4VDC/ Maximale Lade- spannung :29.4VDC Massima tensione di scarica: 5A / maximum download voltage: 5A/ Tension de décharge maximale: 5A/ Maximale Entladungsspan- nung :5A Ciclo di lavoro:10% - max 2 min ON / 18 min OFF / Working cycle:10-max2 min on/18 min OFF/ cycles de travail :10-max2 min on/18 min OFF/ Arbeitszyklen: 10-max2 min on/18 min OFF Tempo ricarica:3,5 h/ Charging time:3.5h/ Temps de Recharger :3.5h/ Nachladezeit: 3.5h Durata: circa 300 ricariche*/ Duration:approx.300 charging*/ durée :approx. 300 recharges*/ Dauer :300 Nachfüllung* Cicli e durata / Cycle and Duration / Cycles et durabilité / Zyklen und Haltbarkeit Cicli su meccanica relax: circa 180* / Cycle on relax mechanism: approx. 180*/ Cycles de mécanique de détente : approx. 180*/ Mechanik Zyklen der Entspannung :über 180* Cicli su meccanica lift: circa 50* / Cycle on lift mechanism:approx. 50* / Cycles de levage mécanique: approx. 50* / Zyklen der me- chanischen Aufzug : über 50* <i>*Carico di test 130 kg / Load Test 130kg / Test de Charge 130 kg / Testlast 130 kg</i>													249
													
ART. 3471 Maggiorazione per inserimento meccanismo relax motorizzato € 526,00 per seduta Surcharge of 526,00 € per seating for power recliner mechanism Supplément pour mécanisme relax électrique de 526,00 € à assise Erhöhen für Einfügung der motorisierter Mechanismus Relax € 526,00 pro Sitzung													
ART. 3472 Maggiorazione per inserimento meccanismo relax motorizzato con lift (alzapersona) € 701,00 per seduta Surcharge of 701,00 € per seating for power recliner mechanism and lift chair Supplément pour mécanisme relax électrique releveur de 701,00 € à assise Erhöhen für Einfügung der motorisierter Mechanismus Relax mit (Erheben Funktion) € 701,00 pro Sitzung													

ROMEO

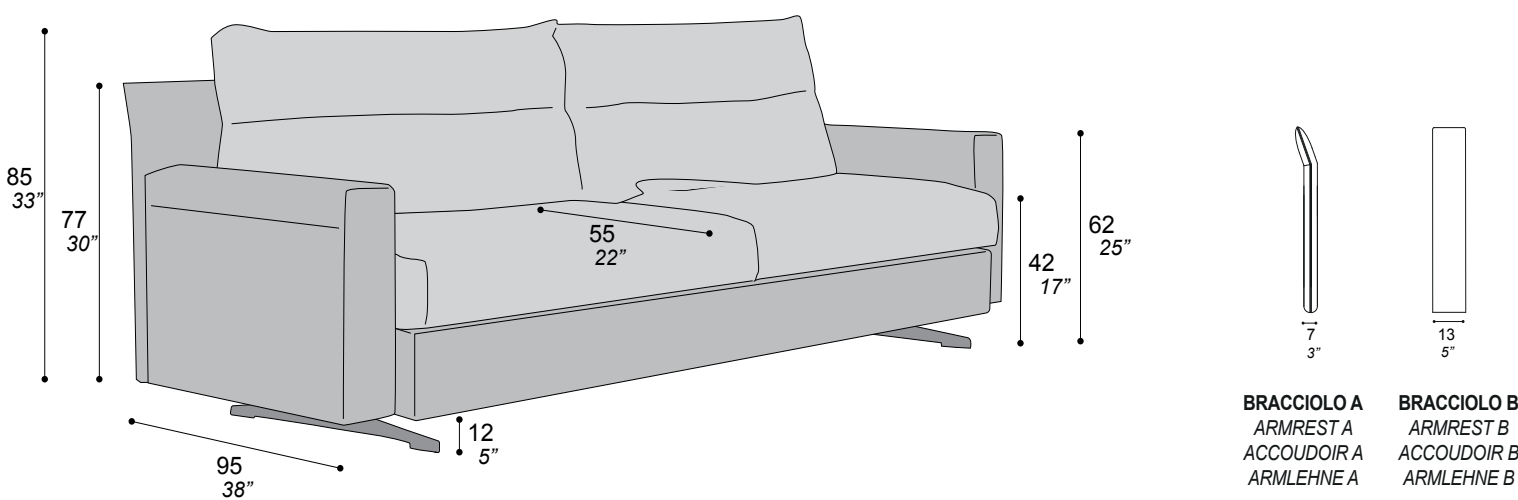


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Meccanismo: Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata	Mechanism: Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.	Mècanism: Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.	Mechanismus: Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metallattenrost.
Materasso: Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc	Mattress: Standard in foam D. 25-28 kg/mc	Metelas: Standard en mousse D. 25-28 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato	Back cushion: Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.	Coussin de dos: Mousse de polyuréthane expansé recouverte d'interligne couplée et de ouate.	Rückenkissen: Geschäumter Polyurethanschaum, überzogen mit gekoppelter Zwischenlage und Watte.
Piedini: Abs colore nero integrati alla struttura	Feet: Black ABS integrated into the structure	Pieds: ABS noir intégré à la structure	Füsse: Schwarzes ABS, in die Struktur integriert
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

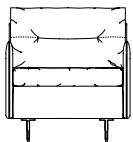
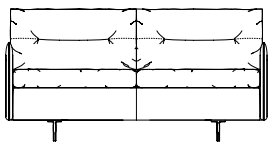
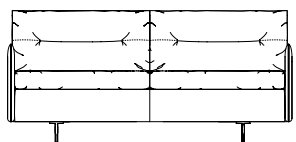
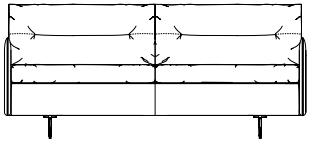
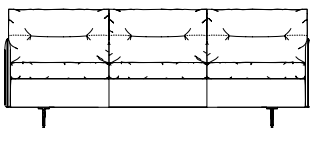
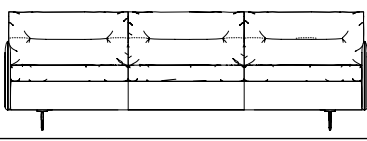
ROMEO

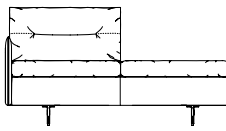
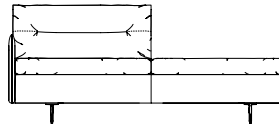
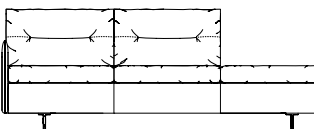
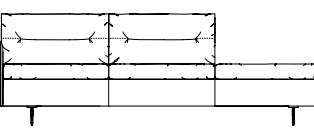
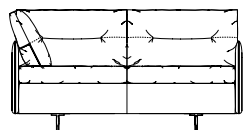
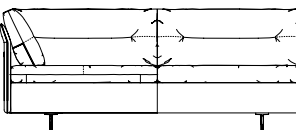
ART. 240 kg 42 m³ 0,72 ml 7				919	997	1.065	1.123	1.164	1.231	1.378	1.885	2.116	2.497
A → L. 85 cm 34" AR → L. 75 cm 30" L → L. 95 cm 38" B → L. 95 cm 38"													
ART. 241 kg 67 m³ 0,98 ml 7,8				1.257	1.325	1.394	1.454	1.497	1.567	1.718	2.229	2.466	2.910
A → L. 120 cm 48" AR → L. 105 cm 41" L → L. 130 cm 52" B → L. 130 cm 52"													
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 75X190X13 (30"x75"x6")			Maggiorazione per inserimento materasso ergolates, ergonomico e losangato con tessuto cotone Surcharge for insertion of mattress in Ergolates, ergonomic and diamond-shape pattern with cotton fabric Supplément pour insertion matelas ergolates, ergonomique et à losanges en tissu de coton Aufpreis für das Einsetzen einer Matratze aus Ergolates, ergonomisch und mit Rhomben aus Baumwollgewebe										332
ART. 242 kg 60 m³ 1,33 ml 9				1.758	1.408	1.497	1.573	1.630	1.718	1.917	2.594	2.900	3.422
A → L. 165 cm 65" AR → L. 150 cm 59" L → L. 175 cm 69" B → L. 175 cm 69"													
ART. 243 kg 95 m³ 1,33 ml 9,0 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 120X190X13 (47"x75"x6")				1.594	1.660	1.737	1.804	1.853	1.929	2.102	2.692	2.959	3.491
ART. 244 kg 65 m³ 1,48 ml 11				1.424	1.560	1.667	1.762	1.830	1.940	2.181	2.924	3.406	4.020
A → L. 185 cm 73" AR → L. 170 cm 67" L → L. 195 cm 77" B → L. 195 cm 77"													
ART. 245 kg 106 m³ 1,48 ml 11 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 140X190X13 (55"x75"x6")				1.737	1.860	1.970	2.068	2.137	2.248	2.494	3.331	3.715	4.384
ART. 246 kg 70 m³ 1,63 ml 11,5				1.508	1.639	1.749	1.845	1.914	2.023	2.268	3.015	3.394	4.005
A → L. 205 cm 81" AR → L. 190 cm 75" L → L. 215 cm 85" B → L. 215 cm 85"													
ART. 247 kg 116 m³ 1,63 ml 11,5 Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X190X13 (63"x75"x6")				1.883	1.997	2.107	2.203	2.272	2.381	2.625	3.355	3.735	4.407

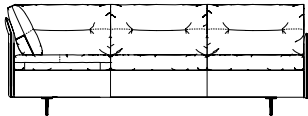
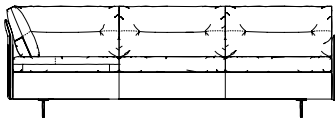
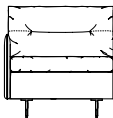
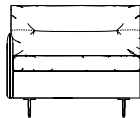
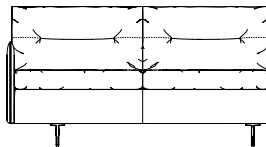
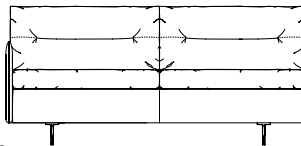
SINFONIA

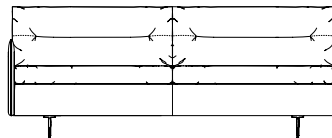
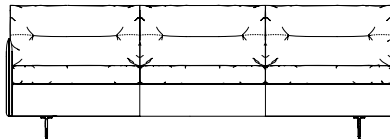
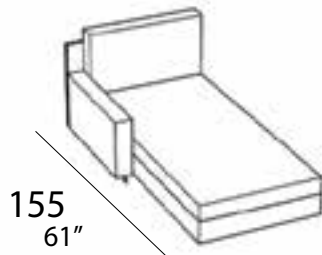
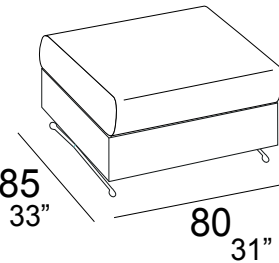


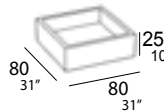
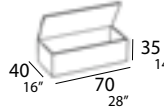
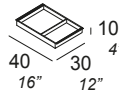
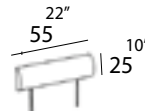
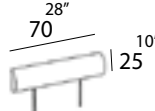
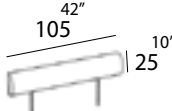
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Basamento in metallo verniciato color antracite	Feet: Anthracite varnished metal frame	Pieds: Cadre en métal verni anthracite	Füße: Anthrazit lackierter Metallrahmen
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

SINFONIA	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 700 kg 28 m³ 0,5 ml 5,5+4 A → L. 80 cm (32") B → L. 90 cm (35") 	1.186	1.280	1.319	1.352	1.386	1.425	1.480	1.998	2.216	2.760
ART. 701 kg 57 m³ 1,1 ml 5,8+4,9 A → L. 140 cm (56") B → L. 155 cm (61") 	1.854	2.002	2.065	2.118	2.171	2.235	2.319	3.028	3.375	4.245
ART. 702 kg 67 m³ 1,25 ml 6,6+5,6 A → L. 170 cm (67") B → L. 185 cm (73") 	2.109	2.280	2.352	2.413	2.474	2.548	2.645	3.365	3.770	4.785
ART. 703 kg 81 m³ 1,5 ml 7,3+6,6 A → L. 210 cm (83") B → L. 225 cm (89") 	2.429	2.628	2.714	2.785	2.855	2.941	3.054	4.143	4.608	5.767
ART. 704 kg 92 m³ 1,8 ml 8,1+7,9 A → L. 250 cm (99") B → L. 265 cm (105") 	2.933	3.170	3.272	3.357	3.441	3.543	3.679	4.971	5.523	6.899
ART. 705 kg 96 m³ 2,2 ml 9,1+9,3 A → L. 310 cm (122") B → L. 325 cm (128") 	3.412	3.688	3.806	3.905	4.004	4.122	4.280	5.759	6.396	7.991

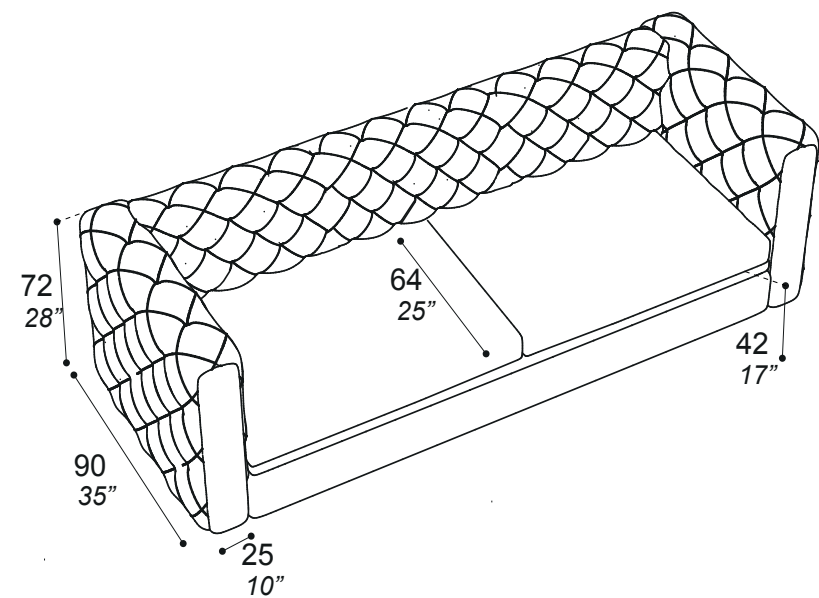
SINFONIA	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 706 (Dx/Sx) kg 58 m³ 1,25 ml 4,2+4,5 A → L. 165 cm (65") B → L. 170 cm (67") 	DX	1.747	1.867	1.918	1.961	2.004	2.055	2.124	2.803	3.092	3.817
Divano con terminale - Sofa with extension Canapé avec extension - Sofa mit Récamière											
ART. 707 Dx/Sx kg 71 m³ 1,5 ml 4,9+5,2 A → L. 205 cm (81") B → L. 210 cm (83") 	DX	1.709	1.847	1.906	1.955	2.004	2.064	2.142	2.883	3.202	3.998
Divano con terminale - Sofa with extension Canapé avec extension - Sofa mit Récamière											
ART. 708 Dx/Sx kg 81 m³ 1,8 ml 6+6,8 A → L. 245 cm (96") B → L. 250 cm (99") 	DX	2.602	2.785	2.863	2.928	2.993	3.072	3.176	4.209	4.644	5.731
Divano con terminale - Sofa with extension Canapé avec extension - Sofa mit Récamière											
ART. 709 Dx/Sx kg 86 m³ 2,2 ml 6,7+8 A → L. 305 cm (120") B → L. 310 cm (122") 	SX	2.688	2.902	2.995	3.072	3.149	3.241	3.363	4.506	4.998	6.230
Divano con terminale - Sofa with extension Canapé avec extension - Sofa mit Récamière											
ART. 710 Dx/Sx kg 60 m³ 1,1 ml 6,6+6,8 A → L. 170 cm (67") B → L. 180 cm (71") 	SX	2.241	2.432	2.515	2.583	2.650	2.733	2.841	3.909	4.359	5.482
Divano Agolare - Side sofa Canapé lateral - Lateral Sofa											
ART. 711 Dx/Sx kg 64 m³ 1,25 ml 7,3+7,8 A → L. 210 cm (83") B → L. 220 cm (87") 	SX	2.543	2.761	2.856	2.934	3.012	3.106	3.231	4.402	4.909	6.178
Divano Agolare - Side sofa Canapé lateral - Lateral Sofa											

SINFONIA	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 712 Dx/Sx kg 77 m³ 1,5 ml 8,1+9,1 SX A → L. 250 cm (99") B → L. 260 cm (103")  Divano Agolare - Side sofa Canapé lateral - Lateral Sofa	3.057	3.314	3.423	3.514	3.605	3.715	3.861	5.265	5.858	7.344
ART. 713 Dx/Sx kg 87 m³ 1,8 ml 9,1+10,5 SX A → L. 310 cm (122") B → L. 320 cm (126")  Divano Agolare - Side sofa Canapé lateral - Lateral Sofa	3.544	3.840	3.968	4.073	4.179	4.306	4.475	6.107	6.803	8.542
ART. 732 Dx/Sx kg 23 m³ 0,78 ml 3,8+3,3 SX A → L. 85 cm (34") B → L. 95 cm (38")  Laterale sinistro - lefthanded side sofa Lateral gauche - Lateral links	1.269	1.356	1.394	1.424	1.456	1.493	1.543	2.033	2.237	2.744
ART. 733 Dx/Sx kg 27 m³ 0,86 ml 4,2+3,8 SX A → L. 105 cm (42") B → L. 115 cm (46")  Laterale sinistro - lefthanded side sofa Lateral gauche - Lateral links	1.327	1.429	1.472	1.508	1.544	1.588	1.646	2.195	2.427	3.006
ART. 714 Dx/Sx kg 51 m³ 1,17 ml 4,8+4,9 SX A → L. 135 cm (53") B → L. 140 cm (55")  Laterale sinistro - lefthanded side sofa Lateral gauche - Lateral links	1.720	1.848	1.902	1.949	1.994	2.048	2.122	2.882	3.186	3.946
ART. 715 Dx/Sx kg 70 m³ 1,25 ml 5,6+5,6 SX A → L. 165 cm (65") B → L. 170 cm (67")  Laterale sinistro - lefthanded side sofa Lateral gauche - Lateral links	1.972	2.124	2.189	2.244	2.298	2.363	2.450	3.229	3.562	4.396

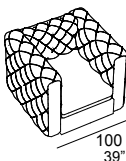
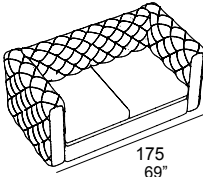
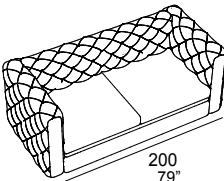
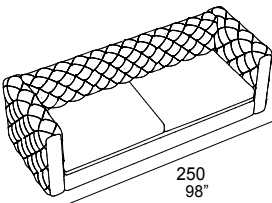
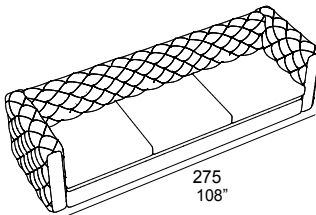
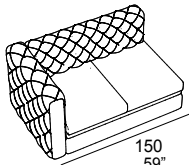
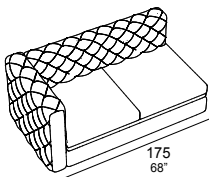
SINFONIA	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 716 Dx/Sx kg 84 m³ 1,5 ml 6,3+6,6 A → L. 205 cm (81") B → L. 210 cm (83") 	SX	2.273	2.456	2.534	2.599	2.664	2.743	2.847	3.865	4.300	5.386
Laterale sinistro - lefthanded side sofa Lateral gauche - Lateral links											
ART. 717 Dx/Sx kg 95 m³ 1,8 ml 7,1+7,9 A → L. 245 cm (97") B → L. 250 cm (99") 	SX	2.809	3.028	3.122	3.200	3.279	3.372	3.498	4.687	5.194	6.462
Laterale sinistro - lefthanded side sofa Lateral gauche - Lateral links											
ART. 722 Dx/Sx kg 48 m³ 1,10 ml 4,5+4,6 A → L. 90 cm (36") B → L. 95 cm (38") 	SX	1.653	1.770	1.820	1.863	1.905	1.954	2.022	2.679	2.954	3.642
ART. 724 kg 32 m³ 0,36 ml 2,5+2,5 		732	824	858	888	917	952	998	1.375	1.563	2.034
Pouff con cuscino - Pouff with cushion Pouf avec coussin - Hocker mit Kissen											

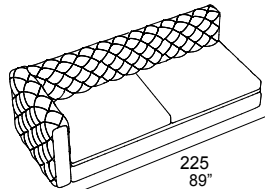
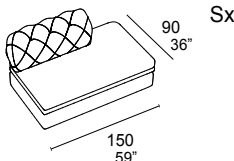
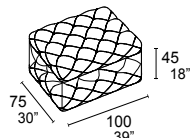
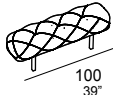
SINFONIA	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 726 kg 23 m³ 0,2 ml 2,7 Tavolino con ripiano in vetro Coffe-table with glass top Table basse avec plateau en verre Seiten Koffe-Tische mit Platte im Glass 	361	391	405	415	427	439	457	645	717	898
ART. 727 kg 16 m³ 0,15 ml 4 Bracciolo contenitore Armrest with container Accoudoir avec coffre Armlehne mit Box 	478	526	545	562	579	598	625	959	1.075	1.364
ART. 728 kg 2 m³ 0,08 Vaschetta portaoggetti Container for objects Récipient pour objets Behälter für Objekt 	289									
ART. 729 kg 3 m³ 0,02 ml 1 	178	190	196	199	204	210	216	329	359	431
ART. 730 kg 5 m³ 0,03 ml 1,2 	185	205	222	229	238	238	249	336	365	438
ART. 731 kg 8 m³ 0,04 ml 1,4 	197	220	229	237	245	255	267	416	468	598

STUART

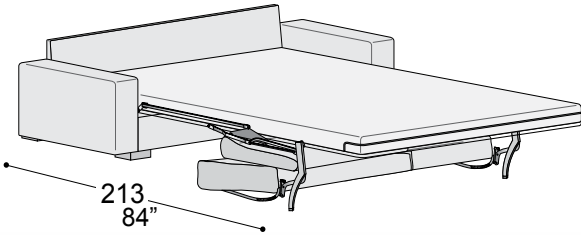
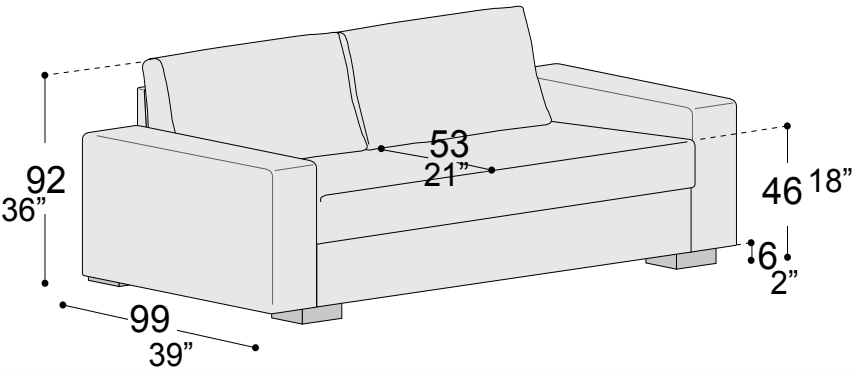


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: IMBOTTITURA SCHIENALE: Poliuretano espanso alta densità	Back cushion: BACK PADDING: High density polyurethane foam	Coussin de dos: REMBOURRAGE DOSSIER : Mousse polyuréthane haute densité	Rückenkissen: RÜCKENPOLSTERUNG: Polyurethanschaum mit hoher Dichte
Piedini: In legno di faggio finitura ciliegio	Feet: Beech wood with cherry finish	Pieds: Bois de hêtre avec finition merisier	Füsse: Buchenholz mit Kirschbaum-Finish
Rivestimento: Tessuto, pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute sfoderabili	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

STUART		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 801 kg 45 m³ 1 ml 7			1.958	2.106	2.169	2.222	2.275	2.338	2.423	2.932	3.280	4.150
ART. 802 kg 61 m³ 1,35 ml 9			2.639	2.833	2.917	2.987	3.056	3.140	3.252	3.937	4.402	5.561
ART. 803 kg 70 m³ 1,65 ml 10			2.940	3.151	3.241	3.316	3.392	3.482	3.603	4.319	4.812	6.044
ART. 804 kg 88 m³ 2,1 ml 12			3.422	3.674	3.781	3.872	3.961	4.070	4.213	5.046	5.626	7.074
ART. 805 kg 105 m³ 2,2 ml 13			3.863	4.125	4.237	4.331	4.424	4.536	4.685	5.568	6.176	7.698
ART. 806 Dx/Sx kg 52 m³ 1,35 ml 7			2.424	2.588	2.659	2.718	2.777	2.847	2.941	3.480	3.856	4.798
ART. 807 Dx/Sx kg 57 m³ 1,35 ml 8			2.657	2.838	2.915	2.979	3.044	3.122	3.224	3.874	4.309	5.396

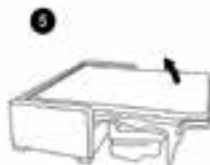
STUART		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 808 Dx/Sx kg 76 m³ 1,8 ml 10			3.098	3.319	3.413	3.492	3.571	3.666	3.793	4.559	5.080	6.385
ART. 810 Dx/Sx kg 41 m³ 1,1 ml 7			2.693	2.896	2.983	3.055	3.127	3.214	3.331	3.992	4.455	5.614
ART. 811 kg 18 m³ 0,5 ml 4,5			1.497	1.558	1.584	1.605	1.627	1.654	1.688	1.902	2.047	2.410
Pouf - pouf - pouf- pouf												
ART. 812 kg 1 m³ 0,02 ml 1,20			312	336	347	355	364	375	389	474	533	677
poggiatesta reclinabile <i>reclining headrest- Repose-tête inclinable neigungsverstellbare Kopfstütze</i>												
ART. 813 kg 1,5 m³ 0,04 ml 1,25			368	398	411	422	433	446	464	570	643	824
poggiatesta reclinabile <i>reclining headrest- Repose-tête inclinable neigungsverstellbare Kopfstütze</i>												
ART. 814 kg 2 m³ 0,06 ml 1,30			423	464	481	495	510	527	551	707	808	1.063
poggiatesta reclinabile <i>reclining headrest- Repose-tête inclinable neigungsverstellbare Kopfstütze</i>												

SUPER

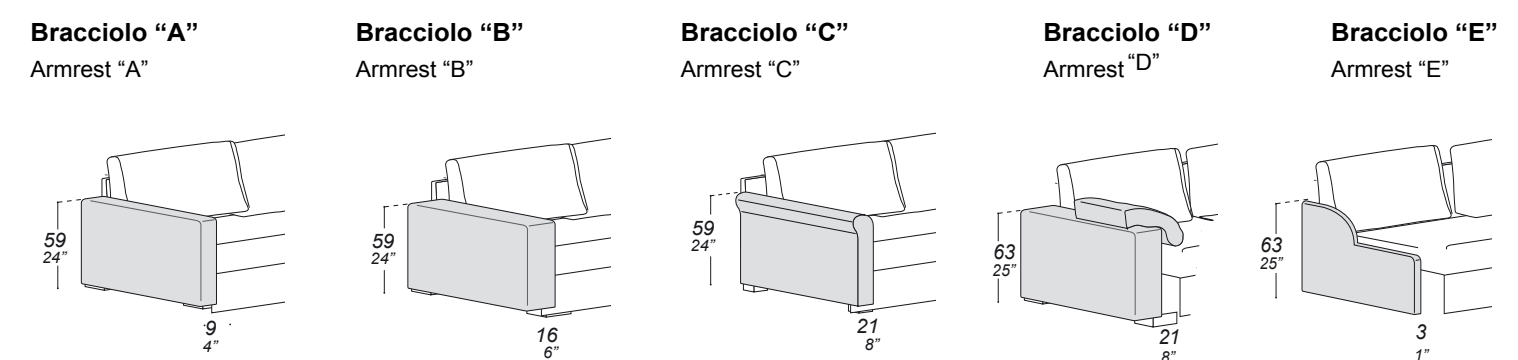







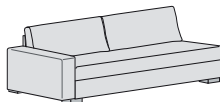
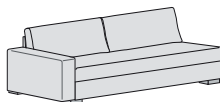
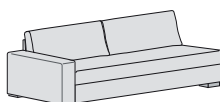
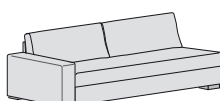
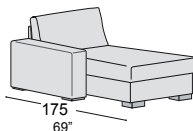



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Meccanismo: Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata	Mechanism: Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.	Mécanism: Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.	Mechanismus: Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metalllattenrost.
Materasso: Di serie in schiuma D. 25-28 kg/mc	Mattress: Standard in foam D. 25-28 kg/mc	Metelas: Standard en mousse D. 25-28 kg/mc	Matratze: Standardmäßig in Schaumstoff D. 25-28 kg/m³
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Poliuretano espanso rivestito di falda e vellutino accoppiato	Back cushion: Expanded polyurethane foam covered with coupled interline and wadding.	Coussin de dos: Mousse de polyuréthane expansé recouverte d'interligne couplée et de ouate.	Rückenkissen: Geschäumter Polyurethanschaum, überzogen mit gekoppelter Zwischenlage und Watte.
Contenitore: Tubi e rete d'acciaio saldati e verniciati	Storage unit: Welded and varnished stainless stell tubes and net	Coffre: Tubes et filet en acier inoxydable soudés et vernis	Behälter: Geschweißte und lackierte Edelstahlrohre und Netz
Piedini: Abs color marrone	Feet: Brown ABS	Pieds: ABS marron	Füsse: Braunes ABS
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

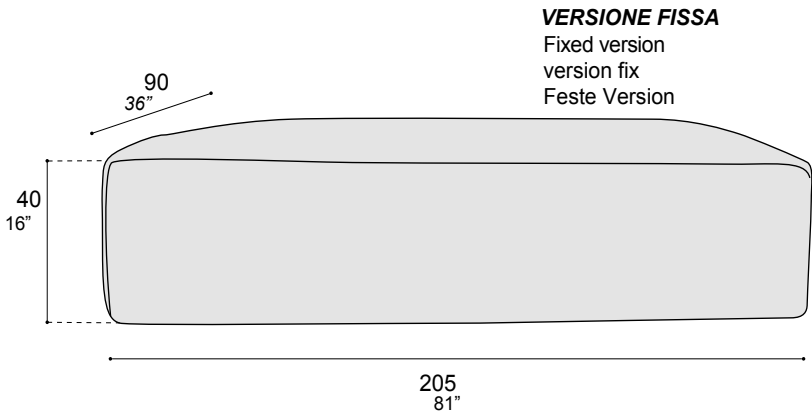


SUPER			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 3250 kg 40 m³ 0,98 ml 7,8			734	823	894	955	999	1.071	1.229	1.505	1.970	2.325
A → L. 85 / 34"												
B → L. 100 / 40"												
C → L. 110 / 44"												
D → L. 110 / 44"												
E → L. 75 / 30"												
ART. 3241 kg 82 m³ 1,22 ml 7,8			1.459	1.519	1.595	1.663	1.710	1.787	1.957	2.229	2.733	3.224
A → L. 110 / 43"												
B → L. 125 / 50"												
C → L. 135 / 53"												
D → L. 135 / 53"												
E → L. 100 / 40"												
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 72X190X13 (28"x77"x6")												
ART. 3251 kg 55 m³ 1,66 ml 9,5			1.006	1.109	1.195	1.272	1.325	1.410	1.603	1.933	2.500	2.950
A → L. 160 / 63"												
B → L. 175 / 69"												
C → L. 185 / 73"												
D → L. 185 / 73"												
E → L. 145 / 57"												
ART. 3242 kg 114 m³ 1,66 ml 8,8			1.690	1.759	1.847	1.925	1.979	2.058	2.264	2.578	3.158	3.726
A → L. 160 / 63"												
B → L. 175 / 69"												
C → L. 185 / 73"												
D → L. 185 / 73"												
E → L. 145 / 57"												
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 120X190X13 (47"x77"x6")												
ART. 3252 kg 60 m³ 1,84 ml 10,3			1.091	1.221	1.326	1.416	1.482	1.586	1.816	2.222	2.902	3.424
A → L. 180 / 71"												
B → L. 195 / 77"												
C → L. 205 / 81"												
D → L. 205 / 81"												
E → L. 160 / 63"												

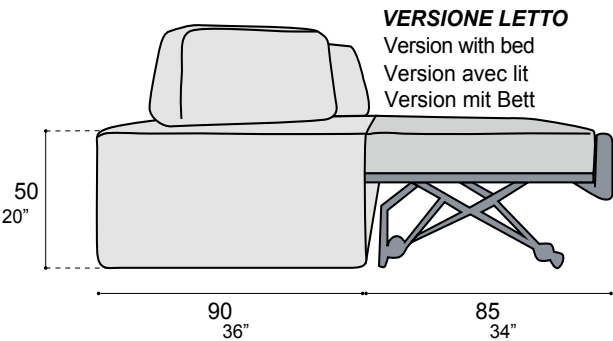
SUPER			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 3243 kg 122 m³ 1,84 ml 9,5			1.799	1.874	1.970	2.054	2.114	2.209	2.421	2.759	3.387	3.996
A → L. 180 / 71"												
B → L. 195 / 77"												
C → L. 205 / 81"												
D → L. 205 / 81"												
E → L. 165 / 65"												
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 140X190X13 (57"x77"x6")												
ART. 3253 kg 65 m³ 2,02 ml 11,2			1.180	1.332	1.449	1.553	1.628	1.745	2.007	2.471	3.245	3.829
A → L. 200 / 79"												
B → L. 215 / 85"												
C → L. 225 / 89"												
D → L. 225 / 89"												
E → L. 185 / 73"												
ART. 3244 kg 130 m³ 2,02 ml 10,5			1.927	2.009	2.110	2.201	2.264	2.368	2.594	2.960	3.633	4.288
A → L. 200 / 79"												
B → L. 215 / 85"												
C → L. 225 / 89"												
D → L. 225 / 89"												
E → L. 185 / 73"												
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X190X13 (63"x77"x6")												
ART. 3254 Dx/Sx kg 28 m³ 0,79 ml 6,8			599	664	717	763	797	850	968	1.172	1.521	1.795
A → L. 75 / 30"												
B → L. 85 / 34"												
C → L. 90 / 38"												
D → L. 90 / 38"												
E → L. 70 / 28"												
ART. 3245 Dx/Sx kg 70 m³ 1,03 ml 6,8			1.325	1.360	1.418	1.469	1.506	1.566	1.698	1.898	2.284	2.696
A → L. 100 / 40"												
B → L. 110 / 44"												
C → L. 115 / 46"												
D → L. 115 / 46"												
E → L. 95 / 37"												
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 72X190X13 (28"x77"x6")												
ART. 3246 Dx/Sx kg 102 m³ 1,47 ml 7,3			1.557	1.599	1.670	1.732	1.777	1.847	2.004	2.246	2.710	3.198
A → L. 150 / 59"												
B → L. 155 / 61"												
C → L. 160 / 63"												
D → L. 160 / 63"												
E → L. 145 / 57"												
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 120X190X13 (47"x77"x6")												

SUPER		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3256 Dx/Sx kg 48 m³ 1,65 ml 8,8			958	1.063	1.149	1.224	1.277	1.363	1.557	1.890	2.454	2.896
A → L. 170 / 67"												
B → L. 175 / 69"												
C → L. 180 / 71"												
D → L. 180 / 71"												
E → L. 165 / 65"												
												
ART. 3247 Dx/Sx kg 110 m³ 1,65 ml 8,0			1.666	1.715	1.794	1.859	1.909	1.988	2.160	2.428	2.940	3.468
A → L. 170 / 67"												
B → L. 175 / 69"												
C → L. 180 / 71"												
D → L. 180 / 71"												
E → L. 165 / 65"												
												
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 140X190X13 (55"x77"x6")												
ART. 3257 Dx/Sx kg 53 m³ 1,83 ml 9,7			1.047	1.172	1.273	1.360	1.423	1.523	1.746	2.137	2.797	3.301
A → L. 190 / 75"												
B → L. 195 / 77"												
C → L. 200 / 79"												
D → L. 200 / 79"												
E → L. 185 / 73"												
												
ART. 3248 Dx/Sx kg 118 m³ 1,83 ml 9,0			1.793	1.848	1.933	2.009	2.060	2.145	2.334	2.628	3.186	3.759
A → L. 190 / 75"												
B → L. 195 / 77"												
C → L. 200 / 79"												
D → L. 200 / 79"												
E → L. 185 / 73"												
												
Materasso - Mattress - Matelas - Matratze: cm 160X190X13 (63"x77"x6")												
ART. 3249 Dx/Sx kg 68 m³ 1,63 ml 7,2			1.020	1.090	1.159	1.220	1.263	1.333	1.488	1.747	2.205	2.602
A → L. 95 38"												
B → L. 100 40"												
C → L. 105 42"												
D → L. 105 42"												
E → L. 90 36"												
												
		ART. 3249 Dx/Sx BOX + 347										

TOKYO



VERSIONE FISSA
Fixed version
version fix
Feste Version



VERSIONE LETTO
Version with bed
Version avec lit
Version mit Bett

I

Struttura:
Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo

Imbottitura struttura:
Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere

Meccanismo:
Tubi acciaio ad alta resistenza e rete metallica elettrosaldata

Materasso:
Di serie in schiuma D. 30 kg/mc

Cuscino seduta:
Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato

Piedini:
Abs colore nero

Rivestimento:
Tessuto: completamente sfoderabile
Pelle ed ecopelle: non sfoderabile

UK

Structure:
Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels

Structure padding:
Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre

Mechanism:
Stainless steel high strength tubes and electro welded metallic slatted base.

Mattress:
Standard in foam D. 25-28 kg/mc

Seat cushion:
High density polyurethane foam covered with interline and resin

Feet:
Black Abs

Upholstery:
Fabric: completely removable
Leather and eco-leather: not removable

F

Structures:
Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut

Garnissage structure :
Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester

Mécanism:
Tubes en acier inoxydable à haute résistance et sommier à lattes métalliques électrosoudées.

Metelas:
Standard en mousse D. 30 kg/mc

Coussin de siege:
Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine

Pieds:
Abs Noir

Revêtement:
Tissu : entièrement déhoussable
Cuir et éco-cuir : non déhoussable

D

Struktur:
Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten

Strukturpolsterung:
Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser

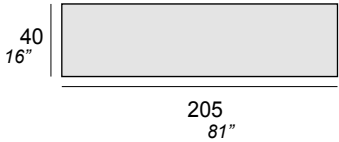
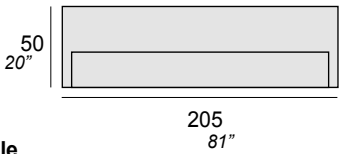
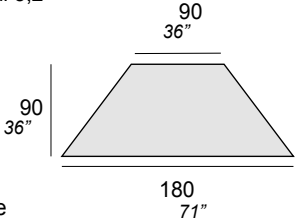
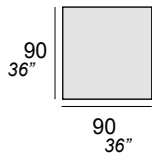
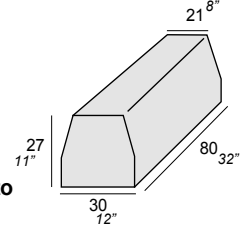
Mechanismus:
Hochfeste Edelstahlrohre und elektrogeschweißter Metalllattenrost.

Matratze:
Standardmäßig in Schaumstoff D. 30 kg/m³

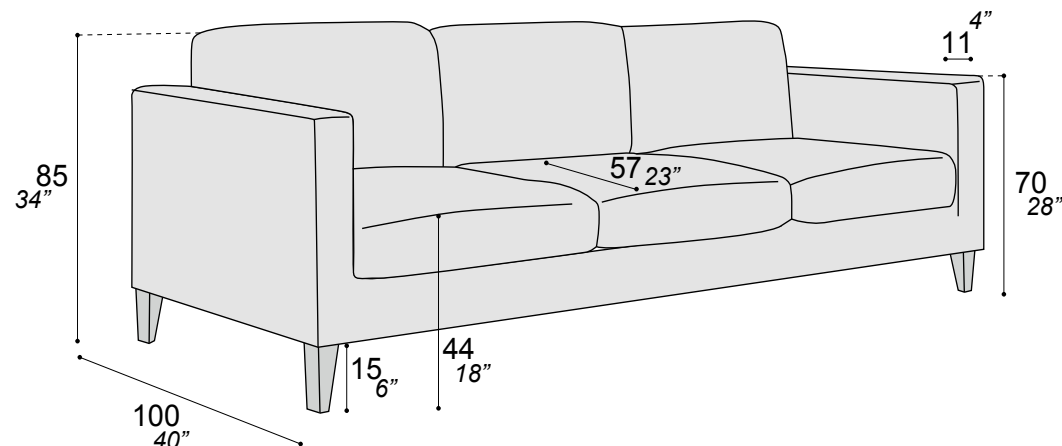
Sitzkissen:
Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat

Füsse:
Schwarze Abs

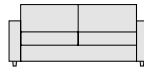
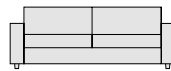
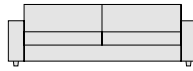
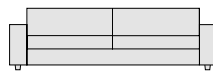
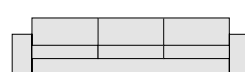
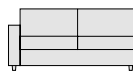
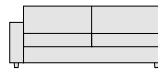
Polsterung:
Stoff: Komplett Abnehmbar
Leder Und Kunstleder: Nicht Abnehmbar

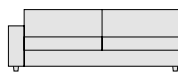
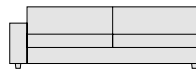
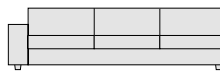
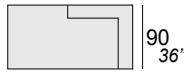
TOKYO	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 1191 kg 64 m³ 0,8 ml 5,2										
		1.038	1.116	1.150	1.178	1.206	1.240	1.285	1.807	2.032 2.425
Base fissa Fixed base Base fix Feste Struktur										
ART. 1192 kg 96 m³ 1 ml 5,9										
		1.703	1.795	1.834	1.867	1.900	1.939	1.992	2.543	2.799 3.249
Base estraibile Extractable base Base extractible Abnehmbarer Struktur										
ART. 1193 kg 40 m³ 0,7 ml 5,2										
		836	911	943	970	997	1.029	1.072	1.590	1.815 2.208
Pouf trapezio Trapezoid pouffe Pouf trapèze Trapezförmiger Sitz Puff										
ART. 1194 kg 25 m³ 0,3 ml 3										
		632	707	739	766	793	825	867	1.355	1.579 1.973
Pouf quadrato Square pouffe Pouf carré Quadratische Puff										
ART. 1195 kg 5 m³ 0,03 ml 2,8										
		340	374	389	401	413	427	446	659	755 924
Cuscino schienale zavorrato Self bearing backs Coussin autoportant Beschwertes Rückenkissen										

TOPAZIO

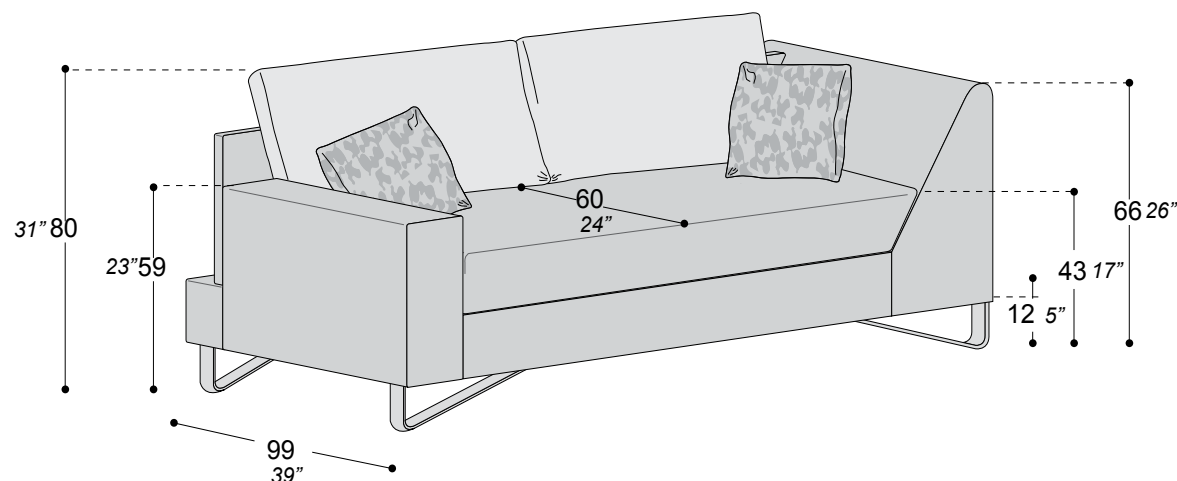


I	UK	F	D
Struttura: <i>Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo</i>	Structure: <i>Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels</i>	Structures: <i>Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut</i>	Struktur: <i>Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten</i>
Imbottitura struttura: <i>Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere</i>	Structure padding: <i>Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre</i>	Garnissage structure : <i>Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester</i>	Strukturpolsterung: <i>Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser</i>
Molleggi: <i>Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato</i>	Springing: <i>Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system</i>	Suspension: <i>Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé</i>	Federung: <i>Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem</i>
Cuscino seduta: <i>Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere</i>	Seat cushion: <i>Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre</i>	Coussin de siege: <i>Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester</i>	Sitzkissen: <i>Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern</i>
Cuscino schienale: <i>Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti</i>	Back cushion: <i>Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag</i>	Coussin de dos: <i>Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples</i>	Rückenkissen: <i>Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt</i>
Piedini: <i>In legno di faggio finitura naturale, noce, wengè, argento</i>	Feet: <i>Beech wood with natural, walnut, wenge, silver finish</i>	Pieds: <i>Bois de hêtre avec finition naturelle, noyer, wengé, argent</i>	Füsse: <i>Buchenholz mit Natur-, Walnuss-, Wenge- und Silberfinish</i>
Rivestimento: <i>Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili</i>	Upholstery: <i>Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery</i>	Revêtement: <i>Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables</i>	Polsterung: <i>Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung</i>

TOPAZIO			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2671 kg 70 m³ 1,04 ml 5,9				1.152	1.228	1.261	1.304	1.340	1.371	1.437	1.782	2.011	2.373
 90 36"													
ART. 2672 kg 80 m³ 1,52 ml 8,2				1.704	1.820	1.873	1.935	1.987	2.035	2.132	2.646	2.986	3.523
 155 61"													
ART. 2673 kg 86 m³ 1,52 ml 8,85				1.856	1.982	2.042	2.106	2.161	2.218	2.320	2.882	3.253	3.839
 175 69"													
ART. 2674 kg 92 m³ 1,78 ml 9,75				1.970	2.104	2.163	2.239	2.294	2.351	2.463	3.053	3.448	4.069
 205 81"													
ART. 2675 kg 98 m³ 1,91 ml 10,5				2.184	2.330	2.399	2.477	2.544	2.606	2.729	3.388	3.824	4.512
 220 87"													
ART. 2676 kg 104 m³ 2,26 ml 11,45				2.408	2.572	2.646	2.732	2.803	2.874	3.010	3.738	4.219	4.978
 250 99"													
ART. 2677 kg 80 m³ 1,52 ml 7				1.521	1.623	1.668	1.726	1.773	1.814	1.901	2.360	2.662	3.140
 145 57"													
ART. 2678 kg 83 m³ 1,78 ml 7,8				1.673	1.785	1.837	1.897	1.947	1.997	2.089	2.596	2.929	3.456
 165 65"													

TOPAZIO			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2679 kg 89 m³ 1,78 ml 8,6				1.787	1.907	1.958	2.030	2.080	2.130	2.232	2.767	3.124	3.686
 195 77"													
ART. 2680 kg 95 m³ 1,91 ml 9,75				2.001	2.133	2.194	2.268	2.330	2.385	2.498	3.102	3.500	4.129
 210 83"													
ART. 2681 kg 98 m³ 2,08 ml 11,45				2.225	2.375	2.441	2.523	2.589	2.653	2.779	3.452	3.895	4.595
 240 95"													
ART. 2682 kg 78 m³ 1,52 ml 6,55				1.426	1.521	1.566	1.616	1.659	1.702	1.780	2.213	2.496	2.945
 170 67"													
ART. 2683 kg 10 m³ 0,19 ml 2,5				712	759	783	809	831	850	890	1.107	1.247	1.471
 50 20"													
ART. 2684 kg 15 m³ 0,22 ml 2,6				757	809	833	859	886	905	947	1.176	1.326	1.565
 50 20"													
ART. 2685 kg 20 m³ 0,26 ml 3				826	883	907	935	964	988	1.033	1.280	1.445	1.705
 50 20"													
Pouf - pouf - pouf- pouf													

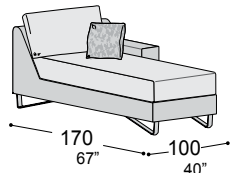
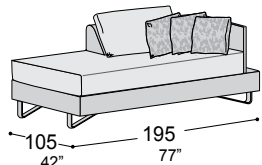
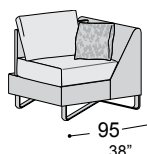
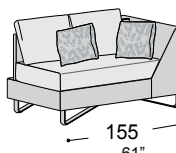
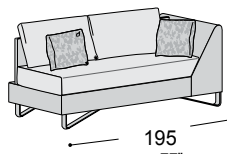
VERTICE

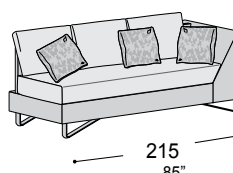
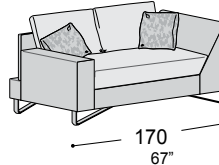
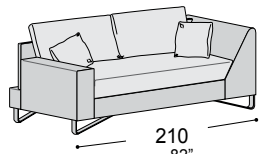
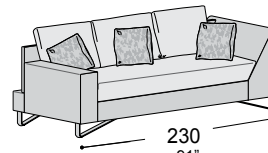
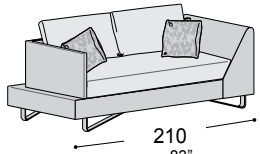


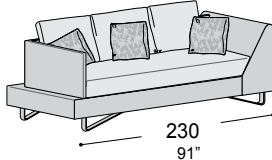
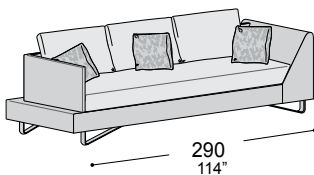
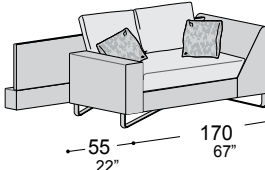
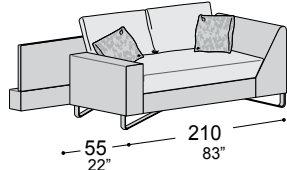
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

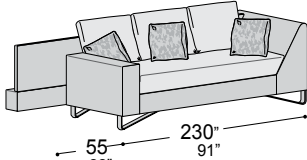
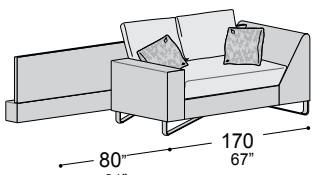
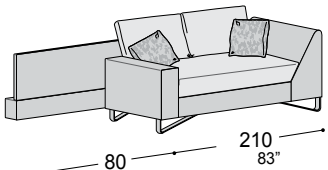
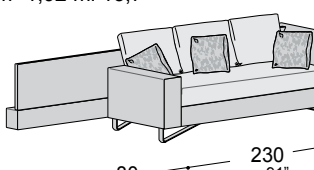
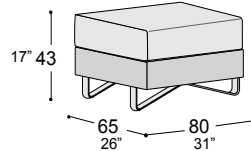
VERTICE

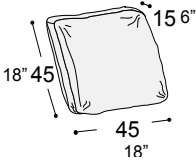
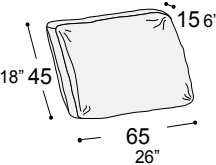
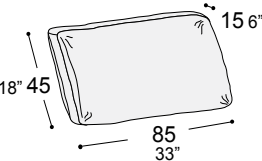
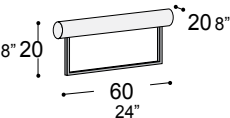
ART. 101 Dx/Sx kg 35 m³ 0,61 ml 6,5	 Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	1.093	1.128	1.202	1.265	1.310	1.380	1.541	1.841	2.038	2.546
comprende nr. 1 schienale 129 inclusive of nr. 1 back cushion 129 inclus nr. 1 coussin de dos 129 inklusive von nr. 1 Rückenkissen 129												
ART. 102 kg 67 m³ 1,05 ml 10,3	 170 67"	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	1.752	1.825	1.946	2.054	2.129	2.251	2.522	3.028	3.363	4.204
comprende nr. 2 schienali 128 inclusive of nr. 2 back cushions 128 inclus nr. 2 coussin de dos 128 inklusive von nr. 2 Rückenkissen 128												
ART. 103 kg 82 m³ 1,3 ml 11,5	 210 83"	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	1.995	2.072	2.215	2.336	2.423	2.561	2.868	3.442	3.823	4.779
comprende nr. 2 schienali 129 inclusive of nr. 2 back cushions 129 inclus nr. 2 coussin de dos 129 inklusive von nr. 2 Rückenkissen 129												
ART. 104 kg 87 m³ 1,43 ml 13,2	 230 91"	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.239	2.332	2.501	2.644	2.744	2.906	3.262	3.941	4.385	5.481
comprende nr. 3 schienali 128 inclusive of nr. 3 back cushions 128 inclus nr. 3 coussin de dos 128 inklusive von nr. 3 Rückenkissen 128												
ART. 105 kg 98 m³ 1,8 ml 15,6	 290 114"	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.585	2.705	2.906	3.074	3.194	3.387	3.813	4.613	5.143	6.429
comprende nr. 3 schienali 129 inclusive of nr. 3 back cushions 129 inclus nr. 3 coussin de dos 129 inklusive von nr. 3 Rückenkissen 129												

VERTICE		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 106 Dx/Sx kg 48 m³ 1,05 ml 8,6  Dx COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT		1.559	1.604	1.706	1.794	1.855	1.954	2.176	2.585	2.858	3.574
comprende nr. 1 schienale 129 inclusive of nr. 1 back cushion 129 inclus nr. 1 coussin de dos 129 inklusive von nr. 1 Rückenkissen 129											
ART. 107 Dx/Sx kg 85 m³ 1,26 ml 10,5  Sx COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT		1.856	1.915	2.049	2.160	2.237	2.363	2.639	3.162	3.507	4.384
comprende nr. 1 schienale 129 inclusive of nr. 1 back cushion 129 inclus nr. 1 coussin de dos 129 inklusive von nr. 1 Rückenkissen 129											
ART. 108 Dx/Sx kg 35 m³ 0,58 ml 6,6  Dx COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT		1.151	1.182	1.260	1.325	1.371	1.445	1.610	1.915	2.118	2.648
comprende nr. 1 schienale 128 inclusive of nr. 1 back cushion 128 inclus nr. 1 coussin de dos 128 inklusive von nr. 1 Rückenkissen 128											
ART. 109 Dx/Sx kg 60 m³ 0,94 ml 10  Dx COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT		1.663	1.729	1.854	1.959	2.032	2.150	2.413	2.906	3.232	4.040
comprende nr. 2 schienali 128 inclusive of nr. 2 back cushions 128 inclus nr. 2 coussin de dos 128 inklusive von nr. 2 Rückenkissen 128											
ART. 110 Dx/Sx kg 75 m³ 1,19 ml 11  Dx COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT		1.883	1.957	2.093	2.210	2.291	2.422	2.714	3.265	3.628	4.534
comprende nr. 2 schienali 129 inclusive of nr. 2 back cushions 129 inclus nr. 2 coussin de dos 129 inklusive von nr. 2 Rückenkissen 129											

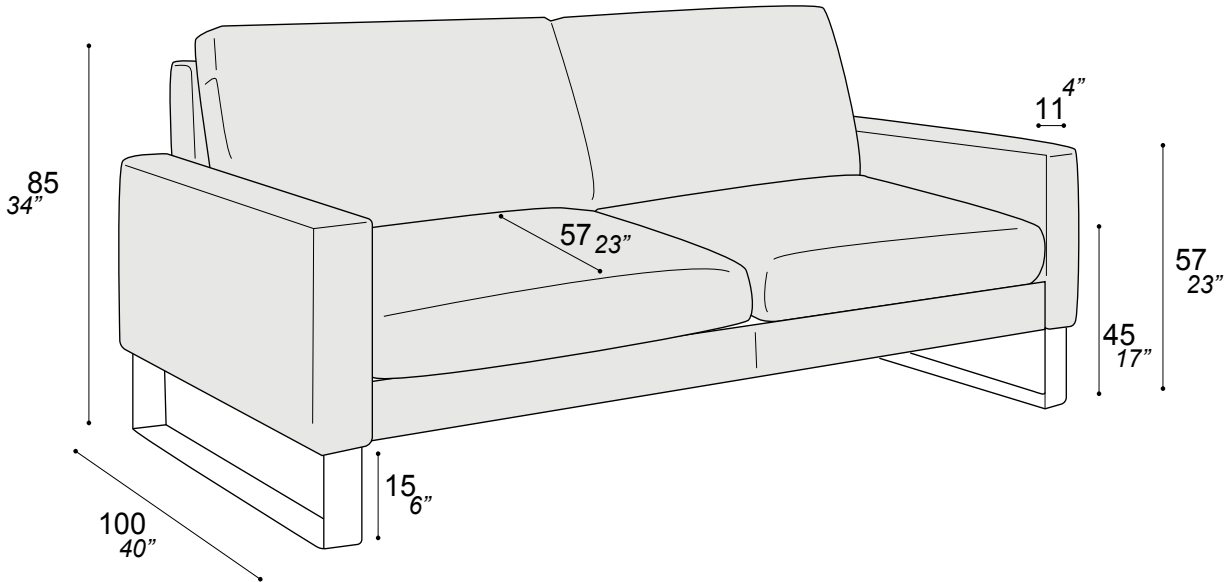
VERTICE		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 111 Dx/Sx kg 80 m³ 1,31 ml 12,7		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.116	2.206	2.369	2.506	2.601	2.754	3.096	3.749	4.172	5.215
<i>comprende nr. 3 schienali 128</i> <i>inclusive of nr. 3 back cushions 128</i> <i>inclus nr. 3 coussin de dos 128</i> <i>inklusive von nr. 3 Rückenkissen 128</i>													
ART. 112 Dx/Sx kg 63 m³ 1,05 ml 10		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	1.749	1.807	1.933	2.037	2.110	2.228	2.491	2.986	3.313	4.140
<i>comprende nr. 2 schienali 128</i> <i>inclusive of nr. 2 back cushions 128</i> <i>inclus nr. 2 coussin de dos 128</i> <i>inklusive von nr. 2 Rückenkissen 128</i>													
ART. 113 Dx/Sx kg 78 m³ 1,3 ml 11,2		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	1.984	2.050	2.189	2.307	2.389	2.522	2.818	3.374	3.742	4.676
<i>comprende nr. 2 schienali 129</i> <i>inclusive of nr. 2 back cushions 129</i> <i>inclus nr. 2 coussin de dos 129</i> <i>inklusive von nr. 2 Rückenkissen 129</i>													
ART. 114 Dx/Sx kg 83 m³ 1,43 ml 12,6		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.209	2.289	2.451	2.587	2.682	2.835	3.175	3.823	4.246	5.308
<i>comprende nr. 3 schienali 128</i> <i>inclusive of nr. 3 back cushions 128</i> <i>inclus nr. 3 coussin de dos 128</i> <i>inklusive von nr. 3 Rückenkissen 128</i>													
ART. 115 Dx/Sx kg 78 m³ 1,3 ml 11,3		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.027	2.094	2.236	2.353	2.439	2.574	2.874	3.439	3.813	4.766
<i>comprende nr. 2 schienali 129</i> <i>inclusive of nr. 2 back cushions 129</i> <i>inclus nr. 2 coussin de dos 129</i> <i>inklusive von nr. 2 Rückenkissen 129</i>													

VERTICE		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 116 Dx/Sx kg 83 m³ 1,43 ml 13		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.219	2.307	2.474	2.613	2.711	2.870	3.220	3.887	4.320	5.401
comprende nr. 3 schienali 128 inclusive of nr. 3 back cushions 128 inclus nr. 3 coussin de dos 128 inklusive von nr. 3 Rückenissen 128													
ART. 117 Dx/Sx kg 98 m³ 1,8 ml 15,3		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.585	2.699	2.894	3.061	3.178	3.366	3.783	4.569	5.087	6.359
comprende nr. 3 schienali 129 inclusive of nr. 3 back cushions 129 inclus nr. 3 coussin de dos 129 inklusive von nr. 3 Rückenissen 129													
ART. 118 Dx/Sx kg 70 m³ 1,4 ml 10,8		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	1.871	1.938	2.072	2.185	2.264	2.393	2.677	3.206	3.560	4.450
comprende nr. 2 schienali 128 inclusive of nr. 2 back cushions 128 inclus nr. 2 coussin de dos 128 inklusive von nr. 2 Rückenissen 128													
ART. 119 Dx/Sx kg 85 m³ 1,64 ml 12		Dx	COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.105	2.184	2.333	2.461	2.549	2.694	3.015	3.613	4.012	5.014
comprende nr. 2 schienali 129 inclusive of nr. 2 back cushions 129 inclus nr. 2 coussin de dos 129 inklusive von nr. 2 Rückenissen 129													

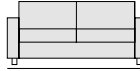
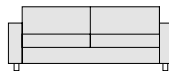
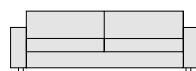
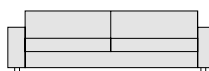
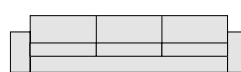
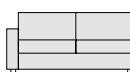
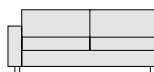
VERTICE		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 120 Dx/Sx kg 90 m³ 1,77 ml 13,3 		COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.336	2.421	2.580	2.734	2.835	2.996	3.355	4.032	4.479	5.599
<i>comprende nr. 3 schienali 128</i> <i>inclusive of nr. 3 back cushions 128</i> <i>inclus nr. 3 coussin de dos 128</i> <i>inklusive von nr. 3 Rückenissen 128</i>												
ART. 121 Dx/Sx kg 72 m³ 1,55 ml 11 		COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	1.766	2.002	2.140	2.256	2.338	2.468	2.761	3.302	3.664	4.580
<i>comprende nr. 2 schienali 128</i> <i>inclusive of nr. 2 back cushions 128</i> <i>inclus nr. 2 coussin de dos 128</i> <i>inklusive von nr. 2 Rückenissen 128</i>												
ART. 122 Dx/Sx kg 87 m³ 1,8 ml 12,2 		COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.154	2.232	2.386	2.515	2.607	2.754	3.081	3.689	4.096	5.119
<i>comprende nr. 2 schienali 129</i> <i>inclusive of nr. 2 back cushions 129</i> <i>inclus nr. 2 coussin de dos 129</i> <i>inklusive von nr. 2 Rückenissen 129</i>												
ART. 123 Dx/Sx kg 92 m³ 1,92 ml 13,7 		COMPLETO COMPLETE PRIX TOTAL KOMPLETT	2.377	2.468	2.645	2.792	2.896	3.063	3.435	4.132	4.593	5.741
<i>comprende nr. 3 schienali 128</i> <i>inclusive of nr. 3 back cushions 128</i> <i>inclus nr. 3 coussin de dos 128</i> <i>inklusive von nr. 3 Rückenissen 128</i>												
ART. 142 kg 13 m³ 0,22 ml 3,6 			573	608	655	695	725	770	873	966	1.073	1.342
		Pouff con cuscino <i>Pouff with cushion</i> <i>Pouf avec coussin</i> <i>Hocker mit Kissen</i>										

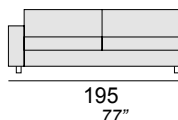
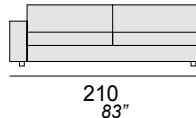
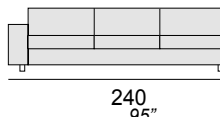
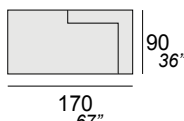
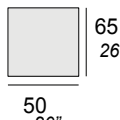
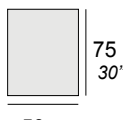
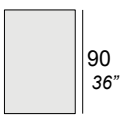
VERTICE	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 127 kg 0,5 m³ 0,02 ml 0,9	85	91	102	110	116	124	143	184	207	259
	Cuscino in piuma fasciato Feathered pillow Coussin en plumes Kissen mit Federn									
ART. 128 kg 1,5 m³ 0,04 ml 1,2	127	136	147	158	165	176	203	255	286	358
	Schienale in piuma fasciato Feathered back Dossier en plumes cushion Rückenkissen mit Federn									
ART. 129 kg 2 m³ 0,06 ml 1,4	144	158	171	184	193	207	239	304	343	429
	Schienale in piuma fasciato Feathered back Dossier en plumes cushion Rückenkissen mit Federn									
ART. 131 kg 1 m³ 0,04 ml 1,0	112	119	128	136	143	151	172	190	198	248
	Poggiatesta Headrest Repose-tête Kopfstütze									

ZAFFIRO

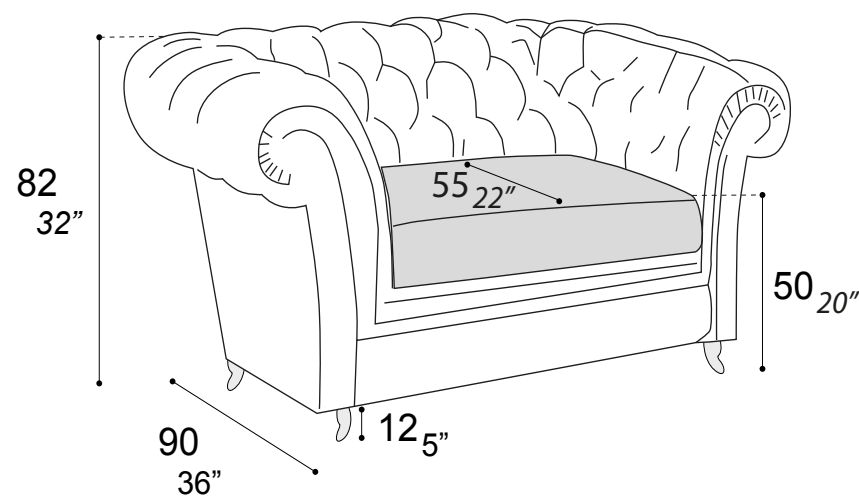


I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siège: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: A slitta in metallo cromato	Feet: Chromed metal sledge base	Pieds: Piètement luge en métal chromé	Füsse: Kufengestell aus verchromtem Metall/Silberfinish
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

ZAFFIRO			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2711		 90 36"		1.298	1.383	1.421	1.469	1.509	1.544	1.619	2.007	2.265	2.673
kg 70 m³ 1,04 ml 5,3													
ART. 2712		 155 61"		1.861	1.988	2.046	2.114	2.170	2.223	2.329	2.890	3.261	3.848
kg 80 m³ 1,52 ml 7,7													
ART. 2713		 175 69"		2.029	2.166	2.232	2.302	2.362	2.424	2.536	3.150	3.555	4.196
kg 86 m³ 1,52 ml 8,3													
ART. 2714		 205 81"		2.152	2.298	2.363	2.446	2.506	2.568	2.691	3.335	3.766	4.445
kg 92 m³ 1,78 ml 9,2													
ART. 2715		 220 87"		2.385	2.544	2.620	2.705	2.778	2.846	2.980	3.700	4.176	4.927
kg 98 m³ 1,91 ml 10													
ART. 2716		 250 99"		2.631	2.810	2.891	2.984	3.062	3.140	3.288	4.083	4.609	5.438
kg 104 m³ 2,26 ml 11,3													
ART. 2717		 145 57"		1.662	1.773	1.822	1.885	1.937	1.981	2.077	2.578	2.908	3.430
kg 80 m³ 1,52 ml 7													
ART. 2718		 165 65"		1.829	1.951	2.008	2.073	2.128	2.183	2.283	2.837	3.201	3.777
kg 83 m³ 1,78 ml 7,6													

ZAFFIRO			TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
				1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2719 kg 89 m³ 1,78 ml 8,4				1.952	2.083	2.139	2.218	2.272	2.327	2.438	3.023	3.413	4.026
 195 77"													
ART. 2720 kg 95 m³ 1,91 ml 9,2				2.185	2.329	2.396	2.477	2.544	2.605	2.728	3.387	3.822	4.509
 210 83"													
ART. 2721 kg 98 m³ 2,08 ml 10,05				2.431	2.595	2.667	2.756	2.828	2.898	3.036	3.771	4.255	5.019
 240 95"													
ART. 2722 kg 78 m³ 1,52 ml 6,4				1.558	1.662	1.711	1.765	1.812	1.859	1.944	2.417	2.726	3.217
 170 67"													
ART. 2723 kg 10 m³ 0,19 ml 2,5				783	835	861	890	914	935	979	1.218	1.372	1.618
 50 20"													
Pouf - pouf - pouf- pouf													
ART. 2724 kg 15 m³ 0,22 ml 2,6				835	892	919	947	977	998	1.044	1.297	1.462	1.725
 50 20"													
Pouf - pouf - pouf- pouf													
ART. 2725 kg 20 m³ 0,26 ml 3				908	971	997	1.028	1.060	1.086	1.135	1.407	1.588	1.874
 50 20"													
Pouf - pouf - pouf- pouf													

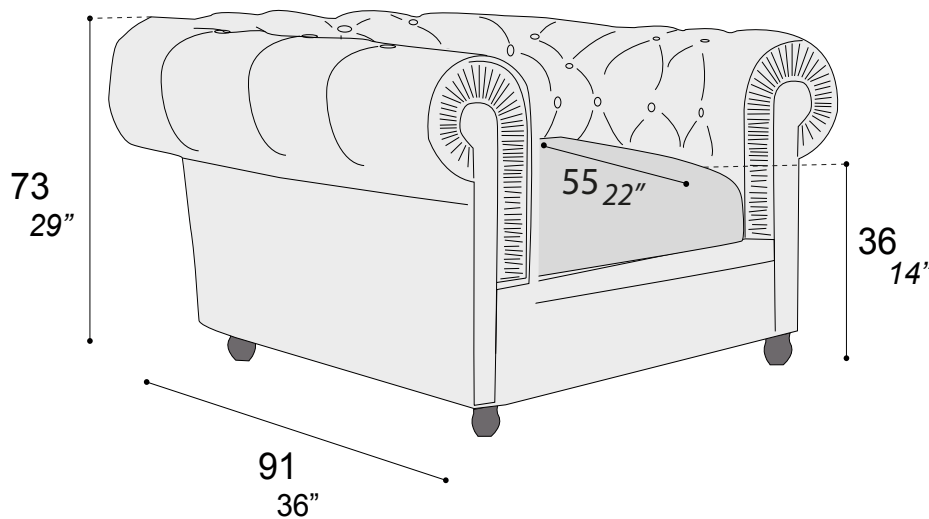
POLTRONA
CAMBRIDGE



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello e multistrato di legno	Structure: Solid wood and plywood	Structures: Bois massif et contreplaqué	Struktur: Massivholz und Sperrholz
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Piuma d'oca e fibra di poliestere	Seat cushion: Goose feather and polyester fiber	Coussin de siege: Plume d'oie et fibre de polyester	Sitzkissen: Gänsefedern und Polyesterfaser
Cuscino schienale: IMBOTTITURA SCHIENALE: Poliuretano espanso alta densità	Back cushion: BACK PADDING: High density polyurethane foam	Coussin de dos: REMBOURRAGE DOSSIER : Mousse polyuréthane haute densité	Rückenkissen: RÜCKENPOLSTERUNG: Polyurethanschaum mit hoher Dichte
Piedino: In legno con ruote in metallo verniciate oro	Feet: In wood with gold painted metal wheels	Pieds: En bois avec roues en métal verni or	Füsse: Aus Holz mit goldlackierten Metallrädern
Rivestimento: Tessuto, pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute sfoderabili	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

ART. 376 kg 40 m³ 1,52 ml 9		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
	130 52"	2.215	2.302	2.342	2.373	2.407	2.446	2.499	3.009	3.297	3.891

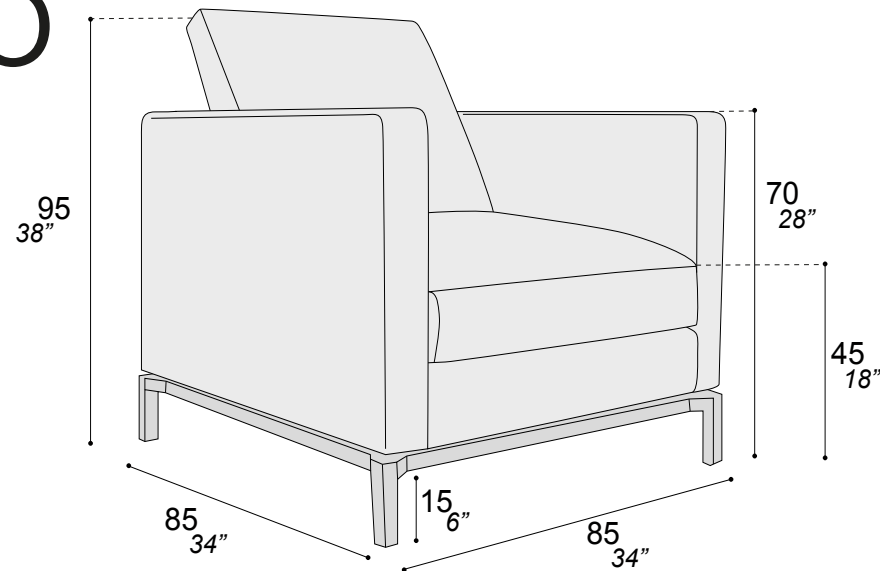
POLTRONA
CLASSIC



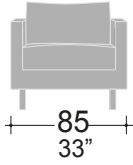
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello e multistrato di legno	Structure: Solid wood and plywood	Structures: Bois massif et contreplaqué	Struktur: Massivholz und Sperrholz
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Piuma d'oca e fibra di poliestere	Seat cushion: Goose feather and polyester fiber	Coussin de siege: Plume d'oie et fibre de polyester	Sitzkissen: Gänsefedern und Polyesterfaser
Cuscino schienale: IMBOTTITURA SCHIENALE: Poliuretano espanso alta densità	Back cushion: BACK PADDING: High density polyurethane foam	Coussin de dos: REMBOURRAGE DOSSIER : Mousse polyuréthane haute densité	Rückenkissen: RÜCKENPOLSTERUNG: Polyurethanschaum mit hoher Dichte
Piedino: Cipolla in legno di faggio tornito, finitura wengé	Feet: Wenge painted beech wood onion shaped.	Pieds: Bois de hêtre teinté wengé en forme d'oignon.	Füsse: Wengefarbenes, zwiebelartiges Buchenholz.
Rivestimento: Sfoderabile solo il cuscino di seduta	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

ART. 941 kg 35 m³ 0,94 ml 6,9		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
	115 45"	1.969	2.090	2.143	2.186	2.230	2.282	2.351	2.699	2.960	3.612

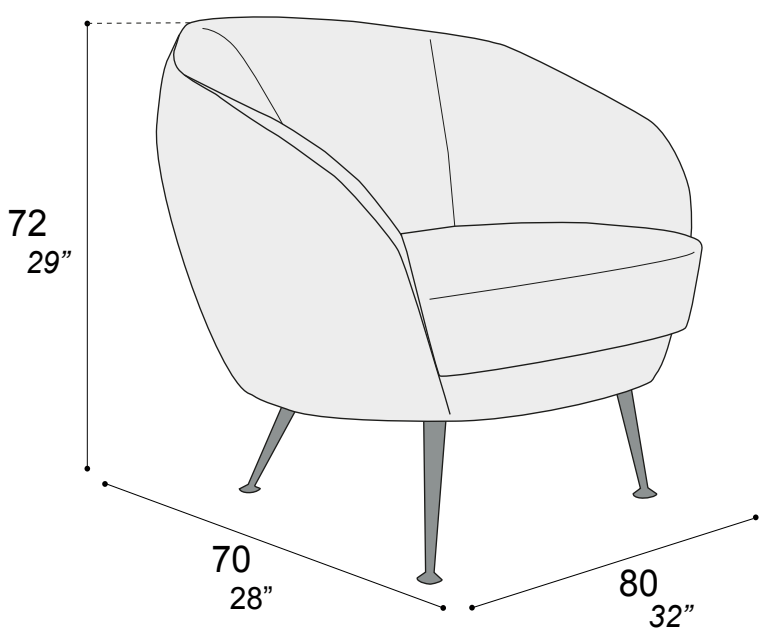
POLTRONA
COLORADO



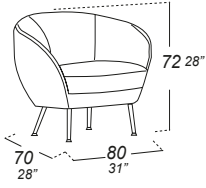
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedino: Basamento in metallo verniciato color antracite	Feet: Anthracite varnished metal frame	Pieds: Cadre en métal verni anthracite	Füsse: Anthrazit lackierter Metallrahmen
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

ART. 575 kg 45 m³ 0,55 ml 5,3	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
	1.156	1.219	1.271	1.315	1.347	1.398	1.512	1.820	2.116	2.645

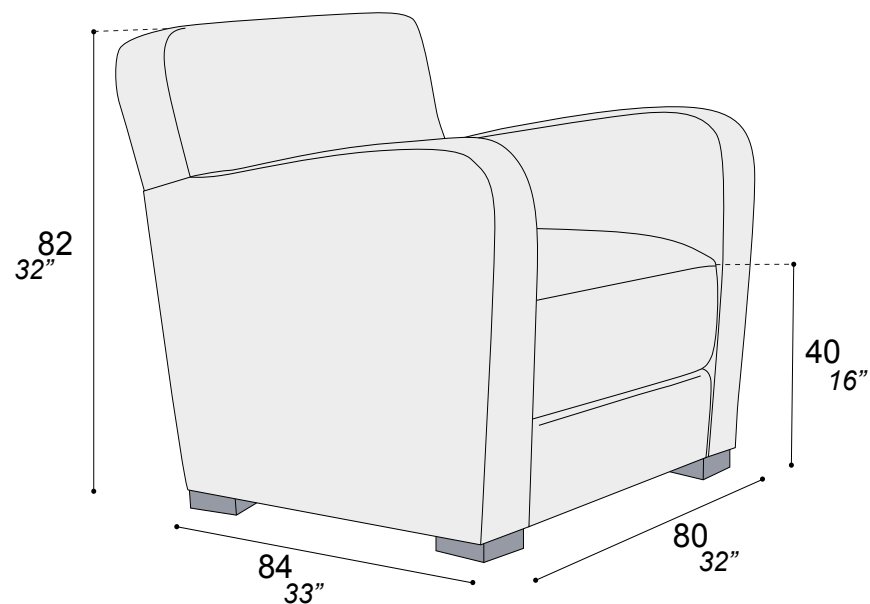
POLTRONA
LUCIA



I	UK	F	D
Struttura: Struttura in metallo	Structure: Metal structure	Structures: Structure en métal	Struktur: Metallstruktur
Imbottitura struttura: Poliuretano schiumato ignifugo	Structure padding: Flame retardant polyurethane foam	Garnissage structure : Mousse de polyuréthane ignifuge	Strukturpolsterung: Flammhemmender Polyurethanschaum
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Piedino: In metallo verniciato nero	Feet: Varnished Metal black	Pieds: Métal Verni noir	Füsse: Lackiertem Metall Schwarze
Rivestimento: Sfoderabile solo il cuscino di seduta	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

ART. 2961 kg 15 m³ 0,4 ml 3,6	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
	1.099	1.145	1.164	1.181	1.197	1.217	1.243	1.548	1.698	1.962

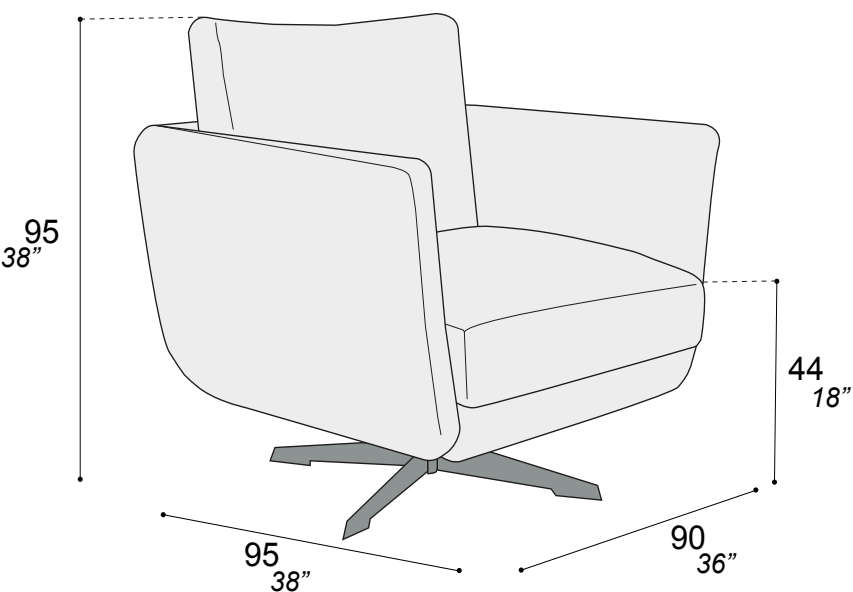
POLTRONA
MARIAN



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedino: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Sfoderabile solo il cuscino di seduta	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seat with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

ART. 439 kg 35 m³ 0,53 mq 6,0  + 80 + 32"	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Cuoio	Nabuk
	756	832	892	944	980	1.040	1.171	1.395	1.460	1.395	2.063

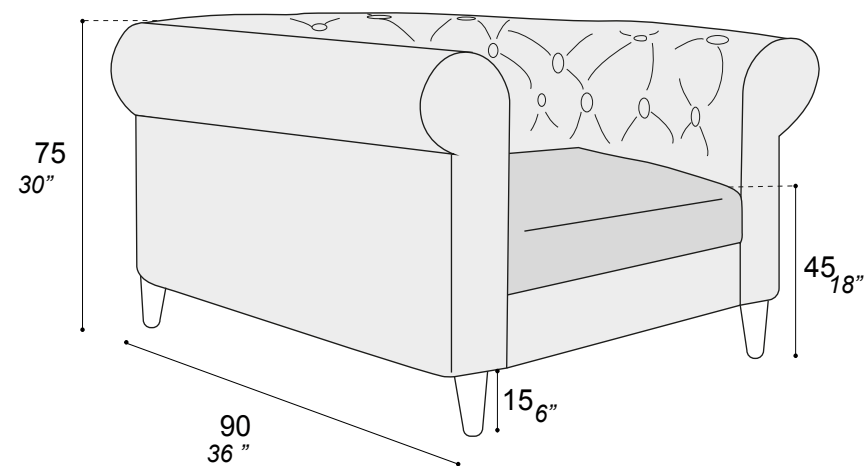
POLTRONA
OPERA



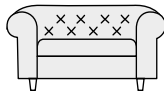
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleggi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedino: Metallo cromato	Feet: Chromed metal feet	Pieds: Pieds en métal chromé	Füsse: Verchromte Metallfüße
Rivestimento: Sfoderabile solo il cuscino di seduta	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seat with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder Und Kunstleder: Struktur Mit Nicht Abnehmbarer Polsterung, Sitze Mit Abnehmbarer Polsterung

 90 36"	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 900 kg 43 m³ 0,5 ml 6,6	Base girevole -Swivel armchair Fauteuil pivotant-Dreh sessel	1.526	1.632	1.675	1.718	1.766	1.818	1.890	2.441	2.673	3.275
ART. 901 kg 43 m³ 0,5 ml 6,6	Base fissa -Fixed armchair Fauteuil fix-Fester sessel	1.385	1.485	1.529	1.566	1.602	1.645	1.703	2.266	2.498	3.077

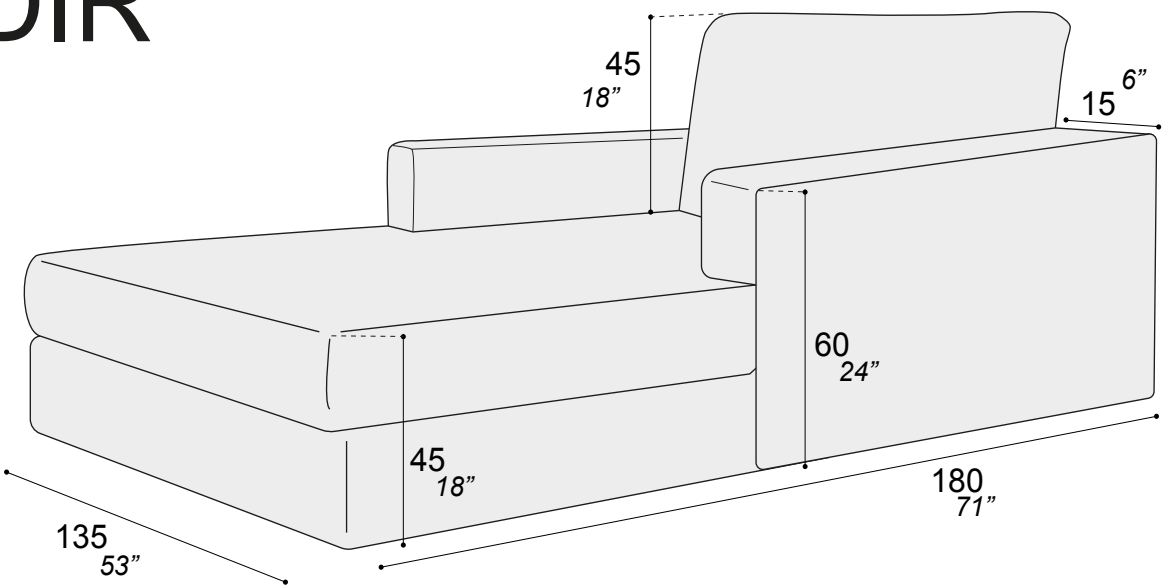
POLTRONA
OXFORD



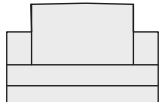
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: IMBOTTITURA SCHIENALE: Poliuretano espanso alta densità	Back cushion: BACK PADDING: High density polyurethane foam	Coussin de dos: REMBOURRAGE DOSSIER : Mousse polyuréthane haute densité	Rückenkissen: RÜCKENPOLSTERUNG: Polyurethanschaum mit hoher Dichte
Piedini: In legno di faggio finitura naturale, noce, wengè, argento	Feet: Beech wood with natural, walnut, wenge, silver finish	Pieds: Bois de hêtre avec finition naturelle, noyer, wengé, argent	Füsse: Buchenholz mit Natur-, Walnuss-, Wenge- und Silberfinish
Rivestimento: Tessuto, pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute sfoderabili	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: structure with non-removable upholstery, seats with removable upholstery	Revêtement: Tissu, cuir et éco-cuir : structure avec rembourrage non déhoussable, sièges avec rembourrage déhoussable	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: Struktur mit nicht abnehmbarer Polsterung, Sitze mit abnehmbarer Polsterung

ART. 391 kg 30 m³ 1,05 ml 7,7		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
	125 50"	1.969	2.090	2.143	2.186	2.230	2.282	2.351	2.699	2.960	3.612

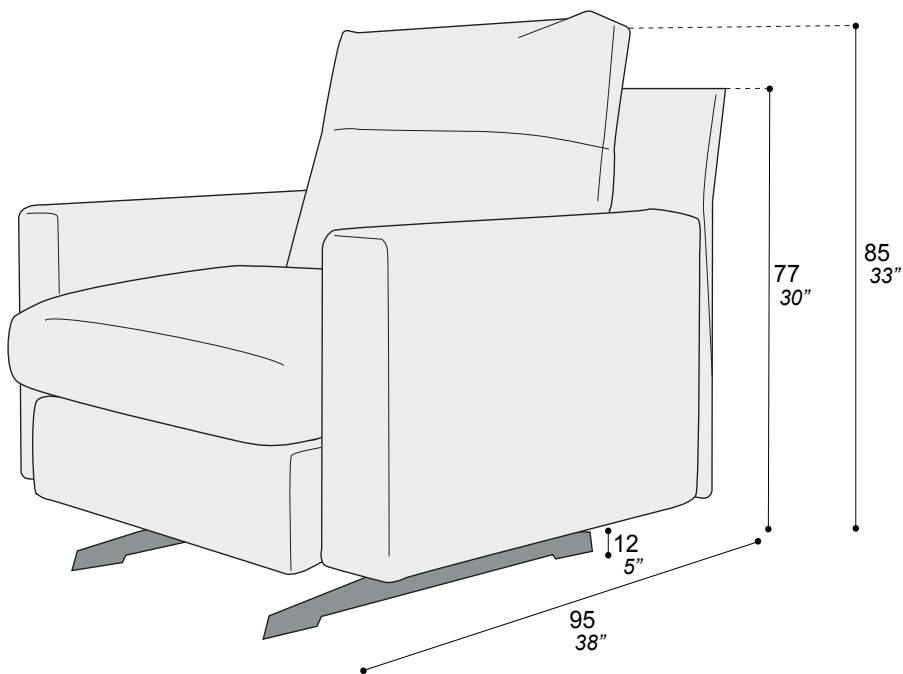
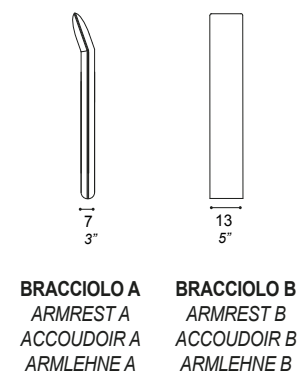
POLTRONA
SHEDIR



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: Fibra poliestere Fibralatex effetto piuma d'oca	Back cushion: Fibralatex polyester fiber with goose down effect	Coussin de dos: Fibre polyester Fibralatex effet duvet d'oie	Rückenkissen: Fibralatex-Polyesterfaser mit Gänsedauneneffekt
Piedino: In legno di faggio finitura ciliegio	Feet: Beech wood with cherry finish	Pieds: Bois de hêtre avec finition merisier	Füsse: Buchenholz mit Kirschbaum-Finish
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

ART. 414 kg 64 m³ 1,47 mq 10,9		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
	135 53"	1.738	1.914	1.989	2.052	2.115	2.190	2.291	3.241	3.723	4.658

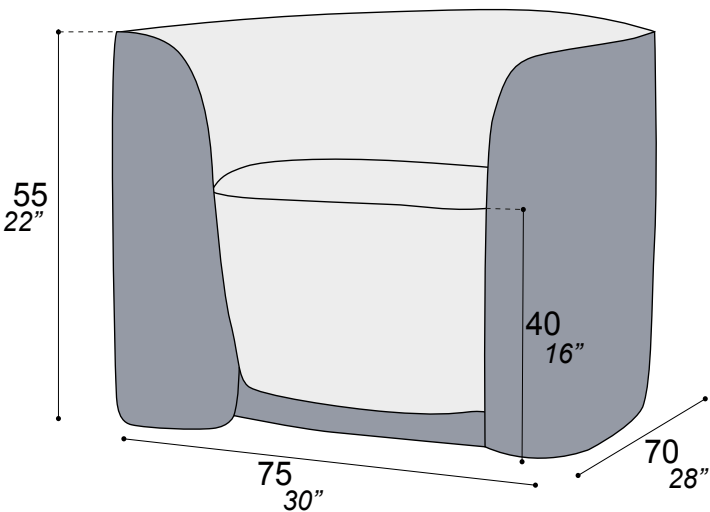
POLTRONA
SINFONIA



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Supporto in poliuretano espanso alta densità, imbottito con piuma e fibra poliestere	Seat cushion: Support in high density polyurethane foam, padded with feathers and polyester fibre	Coussin de siege: Support en mousse de polyuréthane haute densité, rembourré de plumes et de fibre de polyester	Sitzkissen: Unterstützung aus hochdichtem Polyurethanschaum, gepolstert mit Federn und Polyesterfasern
Cuscino schienale: Piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Back cushion: Feather and polyester fiber collected in a multiple compartment feather proof canvas bag	Coussin de dos: Plumes et fibres de polyester recueillies dans un sac en toile à l'épreuve des plumes à compartiments multiples	Rückenkissen: Federn und Polyesterfasern werden in einer federdichten Canvas-Tasche mit mehreren Fächern gesammelt
Piedini: Basamento in metallo verniciato color antracite	Feet: Anthracite varnished metal frame	Pieds: Cadre en métal verni anthracite	Füsse: Anthrazit lackierter Metallrahmen
Rivestimento: Tessuto: completamente sfoderabile Pelle ed ecopelle: struttura non sfoderabile, sedute e cuscini schienali sfoderabili	Upholstery: Fabric: completely removable Leather and eco-leather: non-removable structure, seats and back cushions with removable upholstery	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff: komplett abnehmbar Leder und Kunstleder: nicht abnehmbare Struktur, Sitze und Rückenkissen mit abnehmbarer Polsterung

ART. 700 kg 28 m³ 0,5 ml 5,5+4	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
A → L. 80 cm (32") B → L. 90 cm (35")	1.186	1.280	1.319	1.352	1.386	1.425	1.480	1.998	2.216	2.760

POLTRONA
STRADIVARI



I	UK	F	D
Struttura: Legno massello, multistrato di legno e/o conglomerato di legno. Tamponature con pannelli di fibra di legno grezzo	Structure: Solid wood, plywood and/or wood conglomerate. Padding with raw wood fiber panels	Structures: Bois massif, contreplaqué et/ou aggloméré de bois. Rembourrage avec panneaux en fibre de bois brut	Struktur: Massivholz, Sperrholz und/oder Holzkonglomerat. Polsterung mit rohen Holzfaserplatten
Imbottitura struttura: Poliuretano espanso D.40 e/o fibra di poliestere	Structure padding: Polyurethane foam D.40 and/or polyester fibre	Garnissage structure : Mousse polyuréthane D.40 et/ou fibre polyester	Strukturpolsterung: Polyurethanschaum D.40 und/oder Polyesterfaser
Molleghi: Cinghie elastiche ad elasticità controllata montate a sistema incrociato	Springing: Elastic straps with controlled elasticity mounted in a crossed system	Suspension: Sangles élastiques à élasticité contrôlée montées dans un système croisé	Federung: Elastische Bänder mit kontrollierter Elastizität, montiert im Kreuzsystem
Cuscino seduta: Poliuretano espanso alta densità rivestito con vellutino e resinato	Seat cushion: High density polyurethane foam covered with interline and resin	Coussin de siege: Mousse de polyuréthane haute densité recouverte de interligne et résine	Sitzkissen: Hochdichtem Polyurethanschaum überzogen Futter Resinat
Cuscino schienale: IMBOTTITURA SCHIENALE: Poliuretano espanso alta densità	Back cushion: BACK PADDING: High density polyurethane foam	Coussin de dos: REMBOURRAGE DOSSIER : Mousse polyuréthane haute densité	Rückenkissen: RÜCKENPOLSTERUNG: Polyurethanschaum mit hoher Dichte
Piedino: Abs colore nero	Feet: Black Abs	Pieds: Abs Noir	Füsse: Schwarze Abs
Rivestimento: Non sfoderabile	Upholstery: Fabric, leather and eco-leather: not removable	Revêtement: Tissu : entièrement déhoussable Cuir et éco-cuir : structure non déhoussable, assises et coussins de dossier déhoussables	Polsterung: Stoff, Leder und Kunstleder: nicht abnehmbar

ART. 631 kg 37 m³ 0,9 mq 5,5	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
	854	903	924	842	959	981	1.009	1.316	1.467	1.844

POUF SEDIE	TC	Tessuto - <i>Fabric</i> - Tissu - Stoffbezug						Pelle - <i>Leather</i> Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2949 kg 13 m³ 0,22 ml 2,9 Pouff cilindrico <i>Cylindric pouff</i> <i>Pouf cylindrique</i> <i>Zylindrischer Hocker</i>		359	381	396	405	422	433	449	495	533	666
ART. 2950 kg 8 m³ 0,12 ml 2,7 Pouff cilindrico <i>Cylindric pouff</i> <i>Pouf cylindrique</i> <i>Zylindrischer Hocker</i>		321	341	353	362	377	388	401	442	476	595
ART. 2951 kg 10 m³ 0,12 ml 2,6 Pouff <i>Pouff</i> <i>Pouf</i> <i>Hocker</i>		321	341	353	362	377	388	401	442	476	595
ART. 2952 kg 10 m³ 0,12 ml 2,9 Pouff con cuscino <i>Pouff with cushion</i> <i>Pouf avec coussin</i> <i>Hocker mit Kissen</i>		355	378	393	402	419	431	446	491	529	662
ART. 2953 kg 16 m³ 0,22 ml 3,9 Pouff con cuscino <i>Pouff with cushion</i> <i>Pouf avec coussin</i> <i>Hocker mit Kissen</i>		394	462	503	543	569	612	704	893	1.017	1.272
ART. 2954 kg 6 m³ x 2 = 0,30 ml 2,2 Sedia imbottita con gonna <i>Upholstered chair</i> <i>Chaise rembourrée</i> <i>Polsterstuhl</i>		201	229	245	258	268	283	317	374	475	593
ART. 2955 kg 6 m³ x 2 = 0,3 ml 2,8 Sedia classic imbottita con gonna <i>Upholstered chair</i> <i>Chaise rembourrée</i> <i>Polsterstuhl</i>		233	274	296	316	331	353	403	489	637	797

SEDIE	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2956 kg 6 m³ x 2 = 0,3 ml 2,8 Sedia imbottita <i>Upholstered chair</i> <i>Chaise rembourrée</i> <i>Polsterstuhl</i>		195	214	224	233	238	248	270	303	369	461

cushion - coussin - kissen

CUSCINI	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 2962 kg 1 m³ 0,02 ml 0,9 Cuscino in piuma fasciato <i>Feathered cushion</i> <i>Coussin en plume revêtu</i> <i>Federkissen mit Hülle</i>	42	54	60	68	73	80	98	132	155	194
ART. 2963 kg 0,6 m³ 0,02 ml 0,6 8 Cuscino in tecnoform <i>Tecnofom cushion</i> <i>Coussin en tecnoform -</i> <i>Kissen aus Tecnoform</i>	30	42	48	52	56	65	77	108	125	156
ART. 2964 kg 0,6 m³ 0,02 ml 0,6 Cuscino in tecnoform <i>Tecnofom cushion</i> <i>Coussin en tecnoform -</i> <i>Kissen aus Tecnoform</i>	34	49	55	63	67	75	92	126	150	187
ART. 2971 kg 0,6 m³ 0,02 ml 1,6 Cuscino in piuma 60X60 <i>Feathered cushion 60X60</i> <i>Coussin en plumes 60X60</i> <i>Federkissen 60X60</i>	97	99	119	126	132	138	156	212	265	278
ART. 2972 kg 0,6 m³ 0,02 mq 1,6 Cuscino in piuma 50X50 <i>Feathered cushion 50X50</i> <i>Coussin en plumes 50X50</i> <i>Federkissen 50X50</i>	85	97	104	115	120	129	150	194	222	274
ART. 2973 kg 1,6 m³ 0,03 ml 1 cuscinorenale in piuma con gros grain <i>cushion with gros grain</i> <i>coussin avec gros grain</i> <i>Kissen mit gros grain</i>	117	128	136	143	150	158	177	229	280	327
ART. 2974 kg 1,5 m³ 0,02 ml 0,8 cuscinorullo in piuma con gros grain <i>roll cushion with gros grain</i> <i>coussin rouleau avec gros grain</i> <i>Zylindrischekissen mit gros grain</i>	104	113	123	129	134	141	159	206	252	295

cushion - coussin - kissen

CUSCINI	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 2975 kg 0,6 m³ 0,02 ml 1,6, Cuscino in tecnoform <i>Tecnofom cushion</i> <i>Coussin en tecnoform -</i> <i>Kissen aus Tecnoform</i>	49	68	77	89	95	106	130	177	210	260
ART. 2976 kg 1,8 m³ 0,02 ml 1,6 Cuscino in tecno form <i>Feathered cushion</i> <i>Coussin en plumes</i> <i>Federkissen</i>	119	130	138	145	152	160	179	231	282	329
ART. 605 Kg 1,8 m³ 0,03 ml 1,6 Cuscino renale in piuma <i>Lumbar Cushion</i> <i>Coussin cale rein</i> <i>Lendenkissen</i>	103	100	119	126	133	141	160	212	263	310
ART. 606 kg 1,50 m³ 0,02 ml 0,6 cuscinorullo in piuma <i>roll cushion</i> <i>coussin rouleau</i> <i>Zylindrischekissen</i>	91	100	109	116	120	127	145	193	239	282
ART. 193 kg 1 m³ 0,02 ml 1 Poggiatesta-Headrest <i>Repose-tête</i> <i>Kopfstütze</i>	132	143	154	163	172	181	207	228	238	298
ART. 194 kg 1 m³ 0,02 ml 1 Poggiatesta Ovale <i>Oval headrest,</i> <i>Repose-tête oval</i> <i>Kopfstütze Oval</i>	136	154	167	177	185	196	223	246	257	321

Technical drawing of the bed frame showing dimensions:

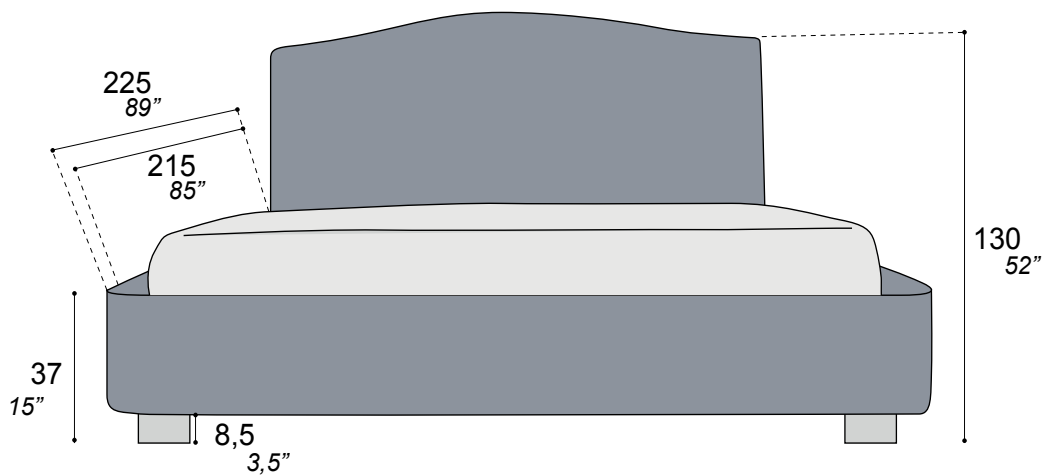
- Height: 165 (65")
- Length: 205 (81")
- Length: 215 (85")
- Width: 10 (4")
- Width: 32 (13")
- h. piede 7 $\frac{3}{4}$ "

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

190

191

ANTHEA

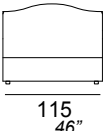
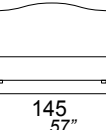
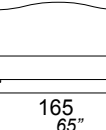
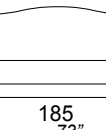
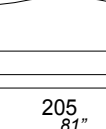
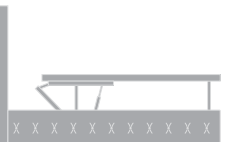


I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete Box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno	Legs: wood	Pieds: en Bois	Füsse: im Holz
Rivestimento: testiera in tessuto pelle ed ecopelle non sfoderabile. Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile.	Headboard: Headboard in fabric, eco leather and leather non removable Bedring with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tête de lit en tissu, en éco cuir et en cuir non déhoussable. Tour de lit en tissu et eco cuir, cuir et eco cuir déhoussable.	Bezug: Kopfteil in Stoff, in Ecoleder und in Leder nicht abziehbarem. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

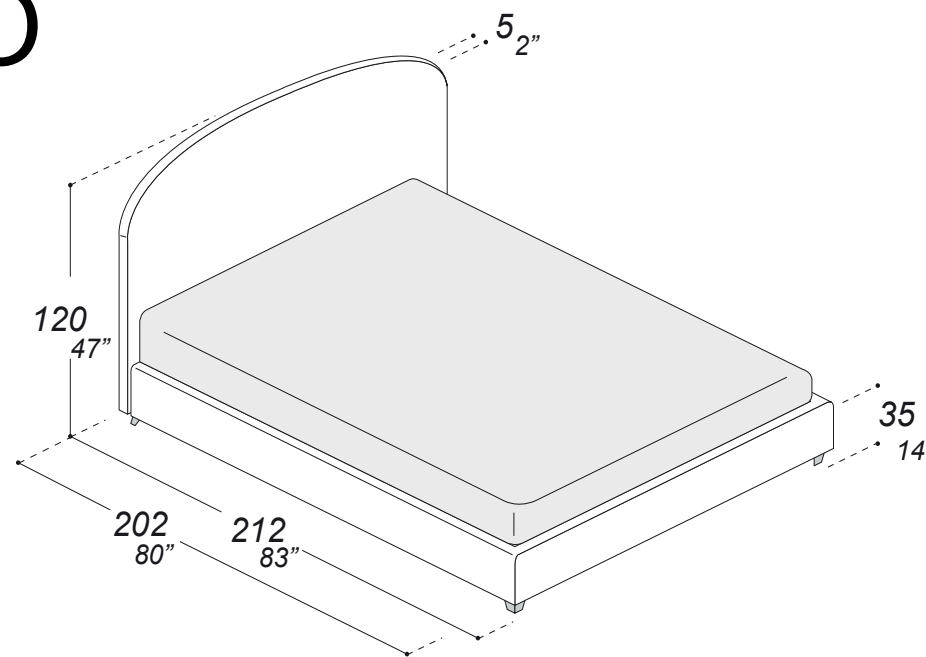
ANTHEA

	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 3190 RING kg 66 m³ 0,44 ml 7,8	RING	1.342	1.465	1.530	1.591	1.631	1.699	1.849	2.730	3.051 3.812
		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200								
ART. 3191 BOX kg 88 m³ 0,5 ml 7,8	BOX	1.652	1.775	1.840	1.901	1.941	2.009	2.159	3.040	3.361 4.122
ART. 3192 RING kg 86 m³ 0,56 ml 8	RING	1.446	1.577	1.649	1.712	1.758	1.830	1.989	2.938	3.286 4.106
		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200								
ART. 3193 BOX kg 116 m³ 0,62 ml 8	BOX	1.766	1.897	1.969	2.032	2.078	2.150	2.309	3.258	3.606 4.426
ART. 3194 RING kg 97 m³ 0,67 ml 8,2	RING	1.532	1.672	1.748	1.815	1.862	1.939	2.110	3.116	3.482 4.353
		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200								
ART. 3195 BOX kg 132 m³ 0,73 ml 8,2	BOX	1.867	2.007	2.083	2.150	2.197	2.274	2.445	3.451	3.817 4.688
ART. 3196 RING kg 108 m³ 0,72 ml 8,5	RING	1.568	1.708	1.786	1.857	1.904	1.983	2.156	3.186	3.559 4.450
		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200								
ART. 3197 BOX kg 148 m³ 0,79 ml 8,5	BOX	1.918	2.058	2.136	2.207	2.254	2.333	2.506	3.536	3.909 4.800
ART. 3198 RING kg 118 m³ 0,79 ml 9	RING	1.725	1.880	1.965	2.041	2.094	2.181	2.372	3.504	3.916 4.895
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200								
ART. 3199 BOX kg 163 m³ 0,86 ml 9	BOX	2.120	2.275	2.360	2.436	2.489	2.576	2.767	3.899	4.311 5.290
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263										
Surcharge for horizontal lifting € 263										
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263										
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263										

Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

ARALDO

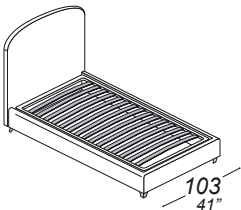
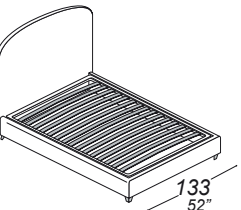
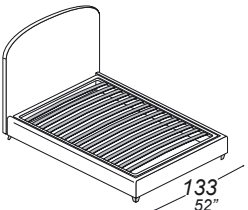
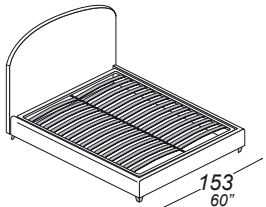
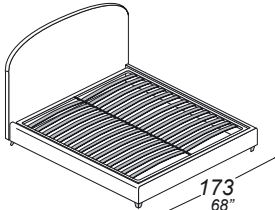
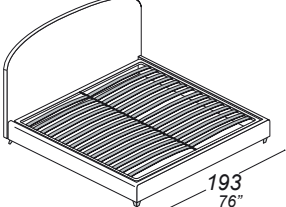


I	UK	F	D
Struttura: legno, agglomerato e fibra	Structure: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois, aggloméré et fibres	Struktur: laus Holz, Agglomerat und Faserplatte.
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito di vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu de velours fin accouplé	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 Polyurethanschaumstoff bezogen mit kaschiertem Veloursamt
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: alzabile, ortopedica in acciaio e lamellare faggio Rete con profilo saldato 40mm/30mm	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier avec relevable profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: acciaio cromato	Legs: chrome steel	Pieds: Acier Chromé	Füsse: Verchromt Stahl
Rivestimento: testiera in tessuto sfoderabile, in pelle ed ecopelle non sfoderabile. Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile.	Upholstery: Headboard: with fabric removable, leather and eco leather non removable Bedring: with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: tête de lit en tissu déhoussable, en cuir et eco cuir non déhoussable. Tour de lit en tissu, cuir et eco cuir déhoussable.	Bezug: Kopfteil in Stoff abziehbarem, in Leder und Ecoleder nicht abziehbarem. Betteinfassung in Stoff, Leder und Ecoleder abziehbarem.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

ARALDO

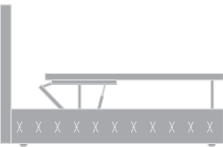
ARALDO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3139 RING kg 54 m³ 0,46 ml 5,6		RING	805	907	961	1.010	1.045	1.100	1.222	1.427	1.789	2.236
		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 3140 BOX kg 78 m³ 0,52 ml 5,6		BOX	1.115	1.217	1.271	1.320	1.355	1.410	1.532	1.737	2.099	2.546
ART. 3141 RING kg 70 m³ 0,51 ml 6,2		RING	847	954	1.013	1.061	1.099	1.158	1.288	1.502	1.883	2.354
ART. 3142 BOX kg 102 m³ 0,57 ml 6,2		BOX	1.167	1.274	1.333	1.381	1.419	1.478	1.608	1.822	2.203	2.674
		ART. 3143 RING kg 78 m³ 0,55 ml 6,5	RING	892	1.005	1.065	1.119	1.158	1.218	1.355	1.580	1.983
ART. 3144 BOX kg 116 m³ 0,61 ml 6,5		BOX	1.227	1.340	1.400	1.454	1.493	1.553	1.690	1.915	2.318	2.814
		ART. 3145 RING kg 87 m³ 0,59 ml 7	RING	939	1.058	1.121	1.178	1.218	1.283	1.427	1.664	2.087
ART. 3146 BOX kg 130 m³ 0,66 ml 7		BOX	1.289	1.408	1.471	1.528	1.568	1.633	1.777	2.014	2.437	2.959
		ART. 3147 RING kg 95 m³ 0,63 ml 7,3	RING	995	1.121	1.189	1.249	1.290	1.360	1.512	1.764	2.212
ART. 3148 BOX kg 143 m³ 0,70 ml 7,3		BOX	1.390	1.516	1.584	1.644	1.685	1.755	1.907	2.159	2.607	3.161
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263

Surcharge for horizontal lifting € 263

Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263

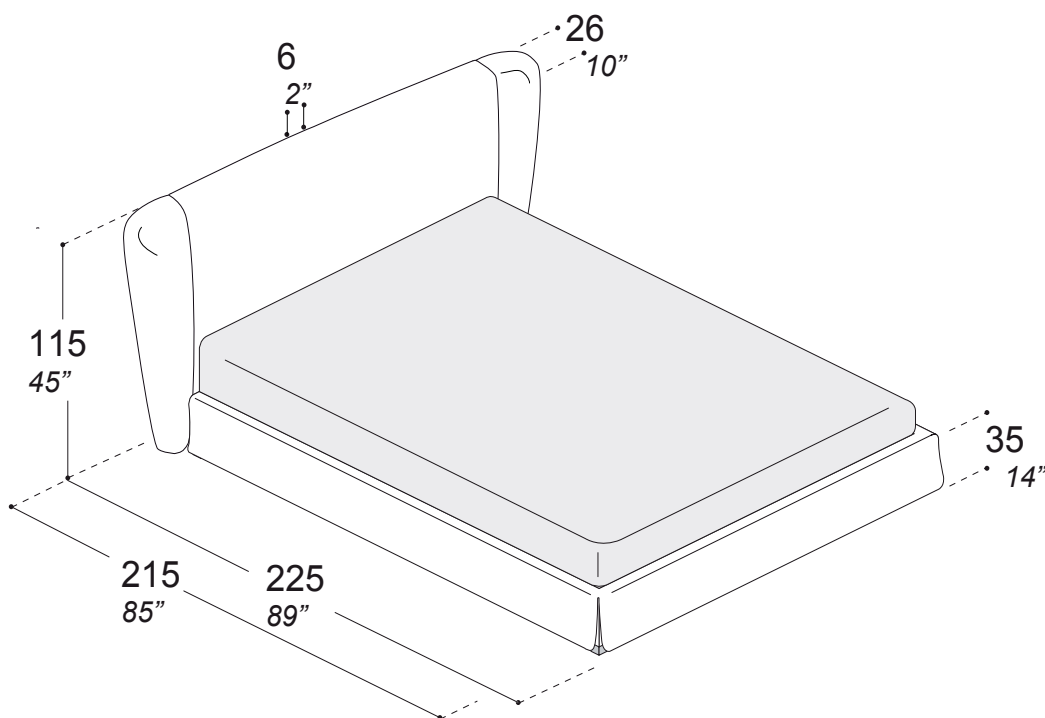
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

ARIA



I	UK	F	D
Struttura: legno, agglomerato e fibra	Structure: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D.25 foamed polyurethane upholstered in interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé D.25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: Rete con profilo saldato 40/30mm da appoggio su angolari, ortopedico in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beechh	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: 5) rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz arhebbbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno tinta ciliegio	Legs: in cherry wood	Pieds: en bois teinté cérisier	Füße: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: testiera e ring : in tessuto, in pelle ed ecopelle sfoderabili	Upholstery: Headboard and Bedring: with fabric leather and eco leather removable	Revêtement: Tete de lit et tour de lit: en tissue, en cuir et eco cuir déhoussables	Bezug: Kopfteil und Betteinfassung in Stoff Leder und Ecoleder abziehbarem

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

ARIA

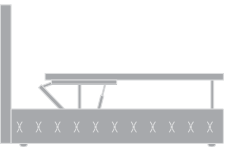
	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 2120 RING kg 59 m ³ 0,7 ml 6	RING	955	1.064	1.103	1.139	1.163	1.203	1.290	1.990	2.287 3.028
Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 2121 BOX kg 88 m ³ 0,75 ml 6	BOX	1.265	1.374	1.413	1.449	1.473	1.513	1.600	2.300	2.597 3.338
ART. 2122 RING kg 75 m ³ 0,82 ml 6,4	RING	1.096	1.210	1.251	1.289	1.314	1.356	1.447	2.209	2.519 3.295
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 2123 BOX kg 108 m ³ 0,81 ml 6,4	BOX	1.416	1.530	1.571	1.609	1.634	1.676	1.767	2.529	2.839 3.615
ART. 2124 RING kg 86 m ³ 0,91 ml 7,8	RING	1.185	1.302	1.345	1.382	1.410	1.451	1.546	2.395	2.734 3.580
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200										
ART. 2125 BOX kg 121 m ³ 1 ml 7,8	BOX	1.520	1.637	1.680	1.717	1.745	1.786	1.881	2.730	3.069 3.915
ART. 2126 RING kg 93 m ³ 0,98 ml 8,20	RING	1.224	1.345	1.388	1.427	1.455	1.499	1.595	2.433	2.771 3.618
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 2127 BOX kg 135 m ³ 1,06 ml 8,20	BOX	1.574	1.695	1.738	1.777	1.805	1.849	1.945	2.783	3.121 3.968
ART. 2128 RING kg 100 m ³ 1,05 ml 8,4	RING	1.317	1.447	1.493	1.536	1.566	1.612	1.715	2.615	2.981 3.899
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
ART. 2129 BOX kg 148 m ³ 1,16 ml 8,4	BOX	1.712	1.842	1.888	1.931	1.961	2.007	2.110	3.010	3.376 4.294

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263

Surcharge for horizontal lifting € 263

Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263

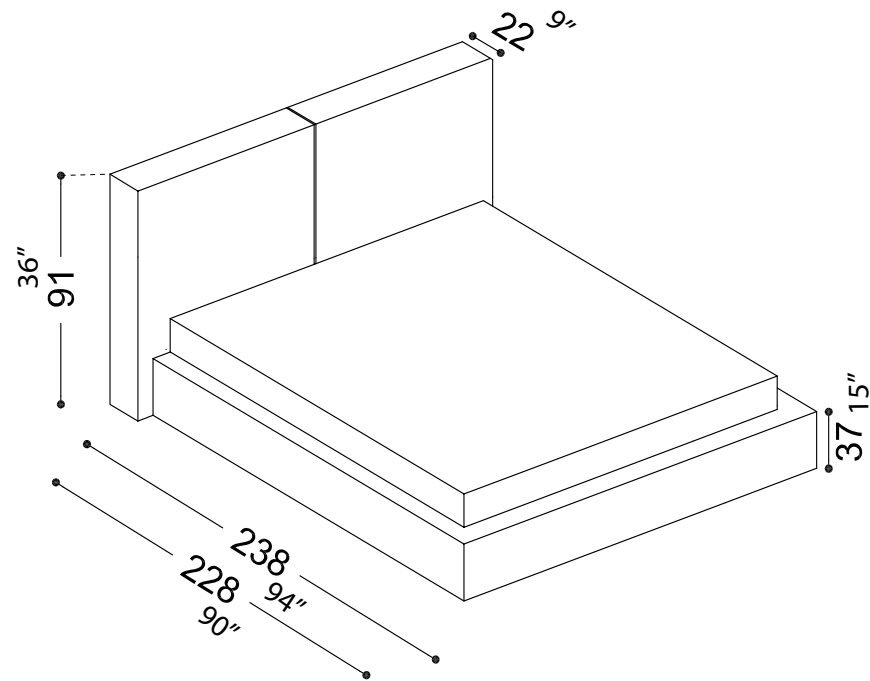
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

BOSS



I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D.30 piuma e fibra poliestere raccolta in una sacca di tela antipiuma a vari scomparti	Structure padding: foamed polyurethane D. 30 feather and polyester fibre encased in a feather-proof cover with various compartments	Garnissage Structure: polyuréthane expansé D.30 Plumes et fibres polyester contenues dans un couil étanche aux plumes à divers compartiments	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 30 Daunen und Polyesterfasern, die in einem mehrfach unterteilten Sack aus daunenbeständigem Tuch untergebracht sind
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete Box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno tinta ciliegio	Legs: wooden stained cherry	Pieds: en Bois teinté cerisier	Füsse: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: testiera: in tessuto sfoderabile; in pelle ed ecopelle non sfoderabile ring: in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Headboard: with fabric removable, leather and eco leather non removable. Bedring: with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tete de lit: en tissu déhoussable en cuir et eco cuir non déhoussable tour de lit: en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff; in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder

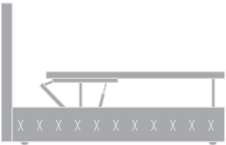
Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

BOSS

	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 460 RING kg 90 m³ 0,67 ml 8,8	RING	1.742	1.814	1.900	1.973	2.029	2.111	2.300	2.586	3.139 3.923
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 461 BOX kg 120 m³ 0,73 ml 8,8	BOX	2.077	2.149	2.235	2.308	2.364	2.446	2.635	2.921	3.474 4.258
ART. 462 RING kg 114 m³ 0,83 ml 9,7	RING	1.958	2.040	2.134	2.218	2.277	2.371	2.584	2.905	3.526 4.407
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 463 BOX kg 154 m³ 0,9 ml 9,7	BOX	2.308	2.390	2.484	2.568	2.627	2.721	2.934	3.255	3.876 4.757
ART. 464 RING kg 125 m³ 0,9 ml 10,4	RING	2.094	2.183	2.283	2.373	2.437	2.537	2.763	3.108	3.774 4.716
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
ART. 465 BOX kg 170 m³ 0,97 ml 10,4	BOX	2.489	2.578	2.678	2.768	2.832	2.932	3.158	3.503	4.169 5.111

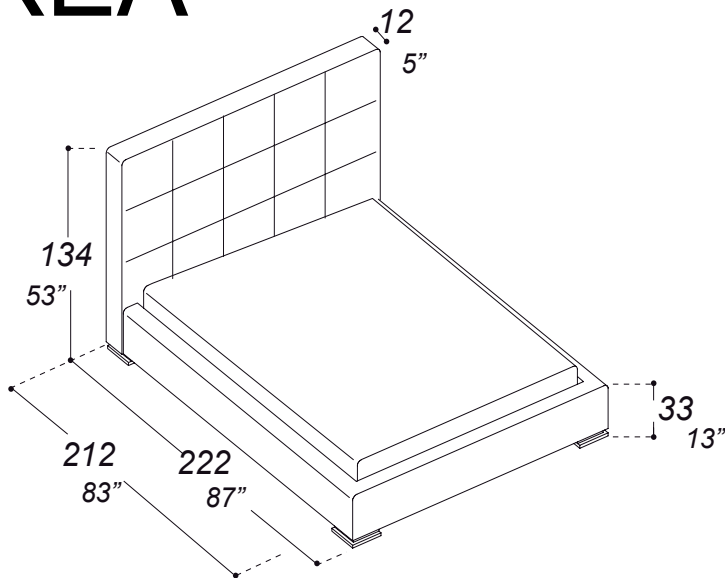
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263
Surcharge for horizontal lifting € 263
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

CENTAUREA



I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: piastra in acciaio cromato	Legs: chrome steel plate	Pieds: plaque en acier chromé	Füsse: Montageplatte aus verchromtem Stahl
Rivestimento: testiera in tessuto sfoderabile, in pelle ed ecopelle non sfoderabile. Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile.	Upholstery: Headboard: with fabric removable, leather and eco leather non removable. Bedring: with fabric, leather and eco leather removable.	Revêtement: tête de lit en tissu déhoussable, en cuir et eco cuir non déhoussable. Tour de lit en tissu, cuir et eco cuir déhoussable.	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff, in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

CENTAUREA

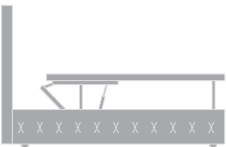
	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 305 RING kg 70 m³ 0,55 ml 6	RING	1.290	1.408	1.471	1.529	1.568	1.633	1.777	2.625	2.933 3.665
Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 306 BOX kg 92 m³ 0,61 ml 6	BOX	1.600	1.718	1.781	1.839	1.878	1.943	2.087	2.935	3.243 3.975
ART. 307 RING kg 90 m³ 0,67 ml 6,8	RING	1.390	1.516	1.585	1.646	1.690	1.759	1.912	2.825	3.159 3.948
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 308 BOX kg 120 m³ 0,73 ml 6,8	BOX	1.710	1.836	1.905	1.966	2.010	2.079	2.232	3.145	3.479 4.268
ART. 309 RING kg 102 m³ 0,74 ml 7,3	RING	1.473	1.607	1.680	1.745	1.790	1.864	2.028	2.996	3.348 4.185
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200										
ART. 310 BOX kg 137 m³ 0,8 ml 7,3	BOX	1.808	1.942	2.015	2.080	2.125	2.199	2.363	3.331	3.683 4.520
ART. 311 RING kg 114 m³ 0,83 ml 7,5	RING	1.507	1.642	1.717	1.785	1.830	1.906	2.073	3.063	3.422 4.278
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 312 BOX kg 154 m³ 0,9 ml 7,5	BOX	1.857	1.992	2.067	2.135	2.180	2.256	2.423	3.413	3.772 4.628
ART. 313 RING kg 125 m³ 0,9 ml 8,0	RING	1.658	1.807	1.889	1.962	2.013	2.097	2.280	3.369	3.765 4.706
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
ART. 314 BOX kg 170 m³ 0,97 ml 8	BOX	2.053	2.202	2.284	2.357	2.408	2.492	2.675	3.764	4.160 5.101

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263

Surcharge for horizontal lifting € 263

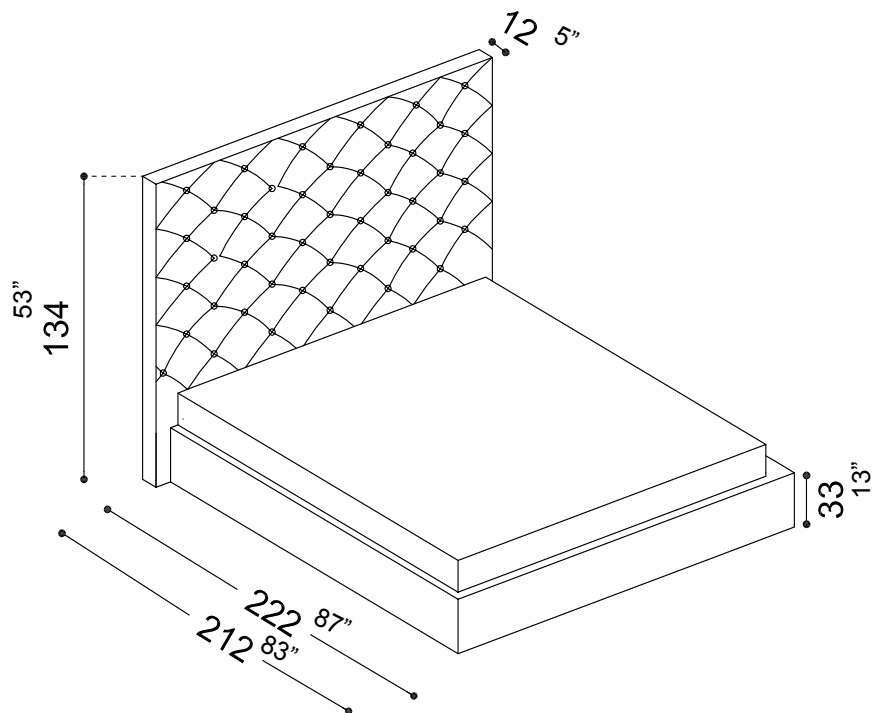
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263

Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271
Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

CLASS



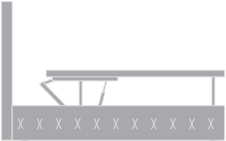
I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D.25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Structure Garnissage: polyuréthane expansé D.25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et /ou double velours	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Box sommier: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre.	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: cipolla in legno, tinta wengè	Legs: Wooden round shaped, wengé color	Pièds: ronde en bois, teinté wengé	Füße: Zwiebelfuß aus Holz, Farbton Wengé
Rivestimento: testiera: in tessuto, pelle ed ecopelle non sfoderabile	Upholstery: headboard: with fabric, leather and eco leather non removable	Revêtement: tête en tissu,, cuir et éco-cuir non déhoussable	Bezug: Kopfteil in nicht abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder
Ring: versione 1) in tessuto, pelle ed ecopelle non sfoderabile versione 2) in tessuto, pelle ed ecopelle non sfoderabile versione 3) in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Bedbring: Version 1) with fabric, leather and eco leather non removable Version 2) with fabric, leather and eco leather non removable Version 3) with fabric, leather and eco leather removable	Cadre de lit: version1) en tissu, cuir et eco cuir non déhoussable version2) en tissu, cuir et eco cuir non déhoussable versione3) en tissu, cuir et eco cuir non déhoussable	Betteinfassung: Version 1) in nicht abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder Version 2) in nicht abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder Version 3) in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder
Il prezzo considera il giroletto: versione 3. liscio Qualora si desideri il giroletto versione 1. Capitonée o 2. con bottoni sommare al prezzo di listino € 100	The price includes the bedring in version 3.no capitonne no buttons. I f you wish the capitonné version n.1 or the button version n.2 add 100€ euro to the price list.	Le prix inclus le tour du lit : version 3 lisse. Lorsque on choisi le tour en version 1. Capitonné ou avec boutons version 2. il faut ajouter 100€ au liste de prix.	Der Preise beinhaltet die Betteinfassung : glatte Ausführung 3. Für Ausführung 1. Gestepte Polsterung und Ausführung 2. Mit Knöpfen es gibt eine Erhöhen von 100,00 euro von Preisliste.

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

CLASS

	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 450 RING kg 70 m³ 0,55 ml 9,5	RING	1.590	1.648	1.705	1.756	1.793	1.852	1.982	2.209	2.620 3.302
Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 <i>Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200</i>										
ART. 451 BOX kg 92 m³ 0,61 ml 9,5	BOX	1.953	2.000	2.057	2.109	2.145	2.204	2.335	2.545	2.955 3.722
ART. 452 RING kg 90 m³ 0,67 ml 9,5	RING	1.699	1.760	1.821	1.876	1.914	1.979	2.116	2.357	2.793 3.519
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 <i>Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200</i>										
ART. 453 BOX kg 120 m³ 0,73 ml 9,5	BOX	2.088	2.138	2.200	2.254	2.294	2.357	2.492	2.717	3.154 3.970
ART. 454 RING kg 102 m³ 0,74 ml 9,7	RING	1.738	1.859	1.923	1.980	2.021	2.087	2.232	2.488	2.946 3.711
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 <i>Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200</i>										
ART. 455 BOX kg 137 m³ 0,8 ml 9,7	BOX	2.207	2.260	2.324	2.382	2.422	2.489	2.634	2.869	3.328 4.187
ART. 456 RING kg 114 m³ 0,9 ml 10,2	RING	1.843	1.909	1.976	2.034	2.076	2.144	2.293	2.555	3.024 3.808
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 <i>Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200</i>										
ART. 457 BOX kg 154 m³ 0,90 ml 10,2	BOX	2.265	2.318	2.387	2.445	2.486	2.554	2.702	2.945	3.416 4.297
ART. 458 RING kg 125 m³ 0,9 ml 10,6	RING	2.038	2.110	2.184	2.250	2.294	2.370	2.533	2.821	3.339 4.201
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - - Equipped for mattress insertion 180x200 <i>Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200</i>										
ART. 459 BOX kg 170 m³ 0,97 ml 10,6	BOX	2.503	2.562	2.636	2.701	2.747	2.822	2.985	3.251	3.769 4.738

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263
Surcharge for horizontal lifting € 263
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263

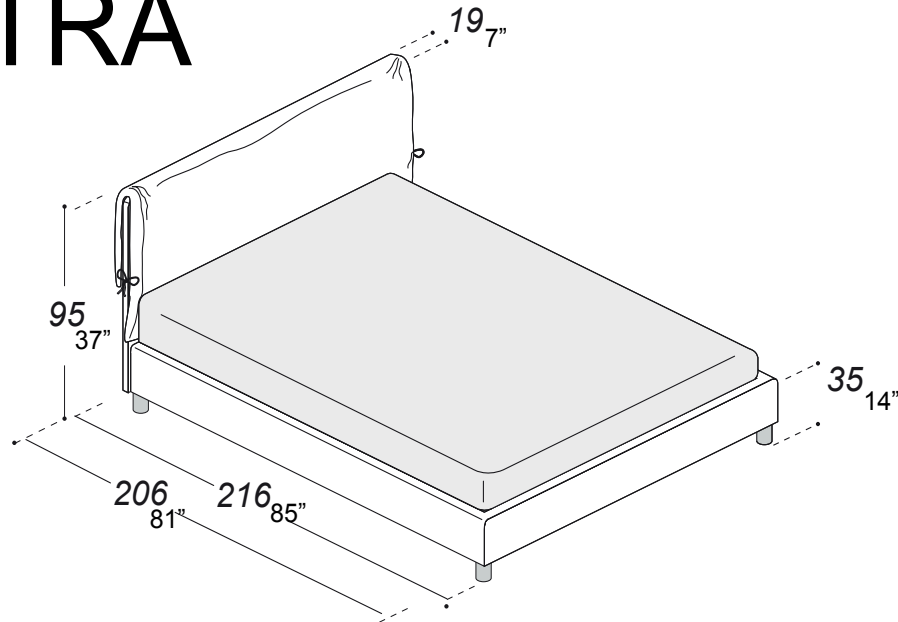


Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271 Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

CLEOPATRA



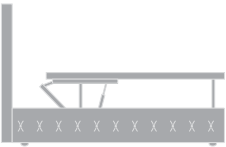
I	UK	F	D
Struttura: legno, agglomerato e fibra	Structure: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso rivestito da vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane upholstered in interliner	Structure Garnissage: polyuréthane expansé revêtu en velours	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff mit Bezug kaschiertem Velours
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Box sommier: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre.	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno conico, tinta ciliegio	Legs: conical wood, cherry colour	Pièds: conique en bois, teinté cérisier	Füsse: Zwiebelfuß aus Holz, Kirsch Farbe
Rivestimento: testiera sagomata in tessuto o ecopelle con falda in Dacron, completamente sfoderabile. Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile.	Upholstery: Fabric and eco leather shaped headboard with Dacron pudding entirely removable. Bedring: with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tête galbée avec bande de Dacron en tissu et eco cuir entièrement déhoussable. Tour de lit en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil mit Fläche in Dacron, alle abziehbar. Ring im Soff, Leder und Eco-leder alle abziehbar.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

CLEOPATRA

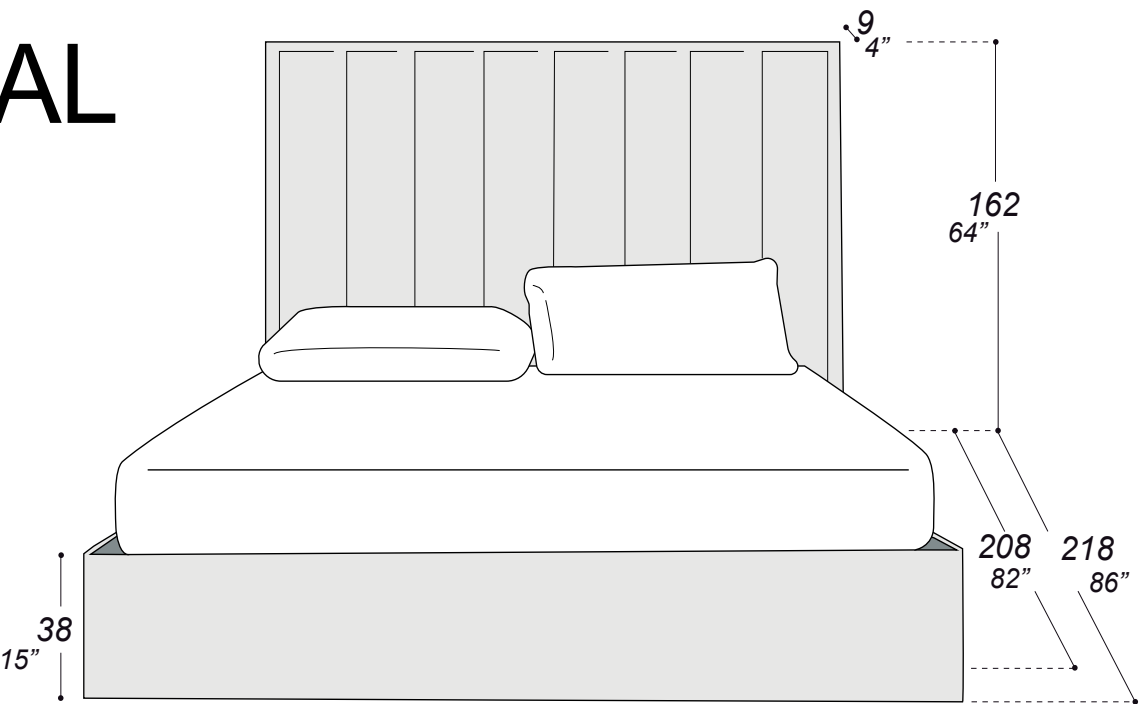
	TC	Fabric - Stoffbezug - Tissu - Tessuto						Leather - Leder Cuir Souple - Pelle		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 3119 RING kg 52 m³ 0,42 ml 6,70	RING	938	995	1.051	1.100	1.133	1.189	1.313	1.510	1.872 2.340
Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 3120 BOX kg 76 m³ 0,48 ml 7,5	BOX	1.248	1.305	1.361	1.410	1.443	1.499	1.623	1.820	2.182 2.650
ART. 3121 RING kg 68 m³ 0,53 ml 7,80	RING	1.000	1.059	1.118	1.170	1.207	1.265	1.394	1.606	1.990 2.488
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 3122 BOX kg 100 m³ 0,59 ml 8,8	BOX	1.320	1.379	1.438	1.490	1.527	1.585	1.714	1.926	2.310 2.808
ART. 3123 RING kg 76 m³ 0,64 ml 8,60	RING	1.061	1.126	1.188	1.244	1.282	1.345	1.485	1.709	2.119 2.649
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200										
ART. 3124 BOX kg 114 m³ 0,70 ml 9,5	BOX	1.396	1.461	1.523	1.579	1.617	1.680	1.820	2.044	2.454 2.984
ART. 3125 RING kg 85 m³ 0,68 ml 9,20	RING	1.129	1.199	1.264	1.322	1.364	1.430	1.579	1.817	2.255 2.819
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 3126 BOX kg 128 m³ 0,75 ml 10,3	BOX	1.479	1.549	1.614	1.672	1.714	1.780	1.929	2.167	2.605 3.169
ART. 3127 RING kg 93 m³ 0,75 ml 9,70	RING	1.209	1.282	1.353	1.416	1.460	1.531	1.690	1.945	2.412 3.014
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
ART. 3128 BOX kg 141 m³ 0,82 ml 11	BOX	1.604	1.677	1.748	1.811	1.855	1.926	2.085	2.340	2.807 3.409

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263
Surcharge for horizontal lifting € 263
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271
Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

CRYSTAL

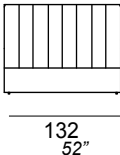
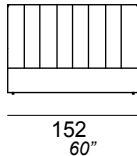
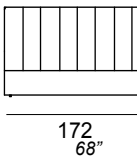
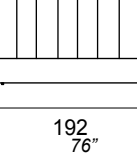
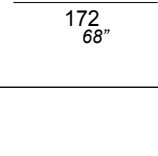
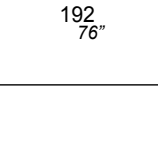
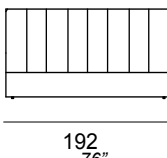


I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato.	Structure padding: foamed polyurethane D.25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage Structure: polyuréthane expansé D.25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: Rete con profilo saldato 40/30mm da appoggio su angolari, ortopedico in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Anhebbar netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno	Legs: Wood	Pieds: en bois	Füsse: en bois
Rivestimento: testiera: in tessuto in pelle ed ecopelle non sfoderabile ring: in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: headboard: in fabric,leather and imitation leather non-removable Bedring: in fabric, leather and imitation leather all removable	Revêtement: tete de lit: en tissu, cuir et eco cuir non déhoussable sommier: en tissu, cuir et similcuir déhoussable	Bezug: Kopfteil: in Stoff, Leder und Ecoleder: nicht abziehbarem Betteinfassung in Stoff, Leder und Ecoleder abziehbarem

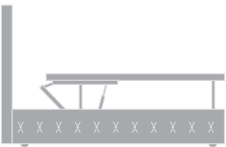
Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

CRYSTAL

CRYSTAL		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3202 RING kg 114 m³ 0,67 ml 8,8		RING	1.511	1.688	1.783	1.866	1.925	2.020	2.230	2.571	3.196	3.995
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200												
ART. 3203 BOX kg 144 m³ 0,67 ml 8,8		BOX	1.831	2.008	2.103	2.186	2.245	2.340	2.550	2.891	3.516	4.315
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200												
ART. 3204 RING kg 127 m³ 0,74 ml 9,3		RING	1.598	1.788	1.889	1.978	2.042	2.143	2.367	2.730	3.392	4.240
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200												
ART. 3205 BOX kg 162 m³ 0,74 ml 9,3		BOX	1.933	2.123	2.224	2.313	2.377	2.478	2.702	3.065	3.727	4.575
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200												
ART. 3206 RING kg 140 m³ 0,83 ml 9,9		RING	1.695	1.896	2.000	2.095	2.163	2.272	2.511	2.895	3.601	4.501
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200												
ART. 3207 BOX kg 180 m³ 0,83 ml 9,9		BOX	2.045	2.246	2.350	2.445	2.513	2.622	2.861	3.245	3.951	4.851
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200												
ART. 3208 RING kg 152 m³ 0,9 ml 10,4		RING	1.805	2.018	2.133	2.233	2.305	2.420	2.677	3.090	3.844	4.805
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200												
ART. 3209 BOX kg 197 m³ 0,9 ml 10,4		BOX	2.200	2.413	2.528	2.628	2.700	2.815	3.072	3.485	4.239	5.200
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200												

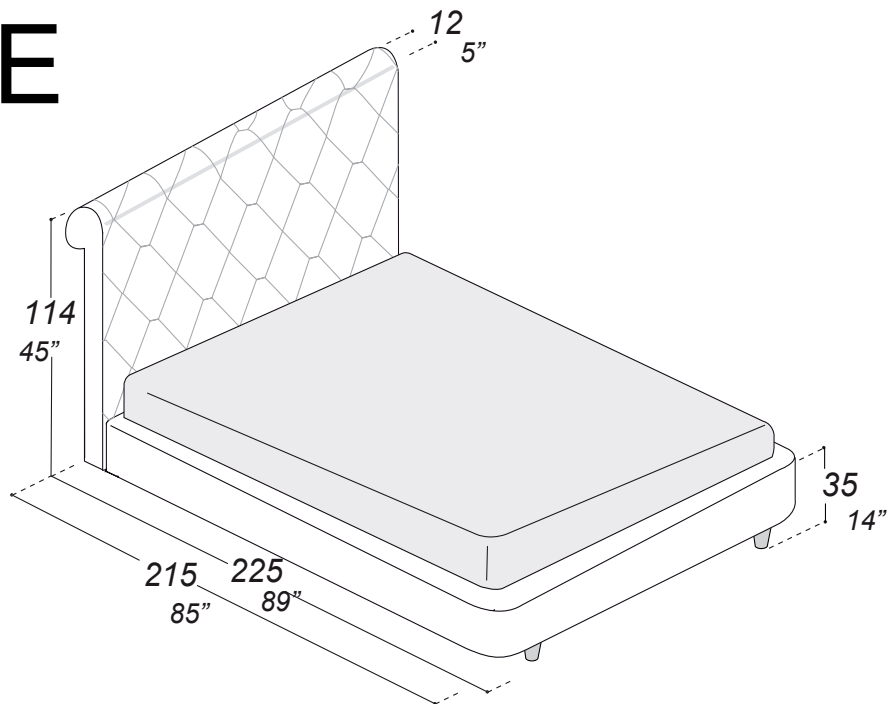
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263
Surcharge for horizontal lifting € 263
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

DIAMANTE



I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete Box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno tinta ciliegio	Legs: wooden stained cherry	Pieds: en Bois teinté cerisier	Füsse: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: testiera in tessuto pelle ed ecopelle non sfoderabile. Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile.	Headboard: Headboard in fabric, eco leather and leather non removable Bedring with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tête de lit en tissu, en éco cuir et en cuir non déhoussable. Tour de lit en tissu et eco cuir, cuir et eco cuir déhoussable.	Bezug: Kopfteil in Stoff, in Ecoleder und in Leder nicht abziehbarem. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

DIAMANTE

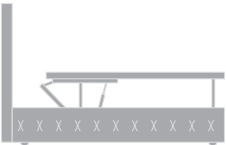
	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 510 RING kg 66 m³ 0,44 ml 5,6	RING	1.285	1.377	1.446	1.507	1.547	1.616	1.769	2.007	2.457 3.071
Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 511 BOX kg 88 m³ 0,5 ml 5,6	BOX	1.595	1.687	1.756	1.817	1.857	1.926	2.079	2.317	2.767 3.381
ART. 512 RING kg 86 m³ 0,56 ml 6,4	RING	1.368	1.464	1.537	1.601	1.645	1.721	1.884	2.135	2.613 3.266
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 513 BOX kg 116 m³ 0,62 ml 6,4	BOX	1.688	1.784	1.857	1.921	1.965	2.041	2.204	2.455	2.933 3.586
ART. 514 RING kg 97 m³ 0,67 ml 6,9	RING	1.456	1.559	1.636	1.705	1.751	1.830	2.001	2.271	2.779 3.473
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200										
ART. 515 BOX kg 132 m³ 0,73 ml 6,9	BOX	1.791	1.894	1.971	2.040	2.086	2.165	2.336	2.606	3.114 3.808
ART. 516 RING kg 108 m³ 0,72 ml 7,1	RING	1.548	1.658	1.739	1.812	1.863	1.945	2.131	2.415	2.957 3.697
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 517 BOX kg 148 m³ 0,79 ml 7,1	BOX	1.898	2.008	2.089	2.162	2.213	2.295	2.481	2.765	3.307 4.047
ART. 518 RING kg 118 m³ 0,79 ml 7,6	RING	1.640	1.774	1.861	1.939	1.993	2.083	2.281	2.583	3.164 3.955
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
ART. 519 BOX kg 163 m³ 0,86 ml 7,6	BOX	2.035	2.169	2.256	2.334	2.388	2.478	2.676	2.978	3.559 4.350

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263

Surcharge for horizontal lifting € 263

Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263

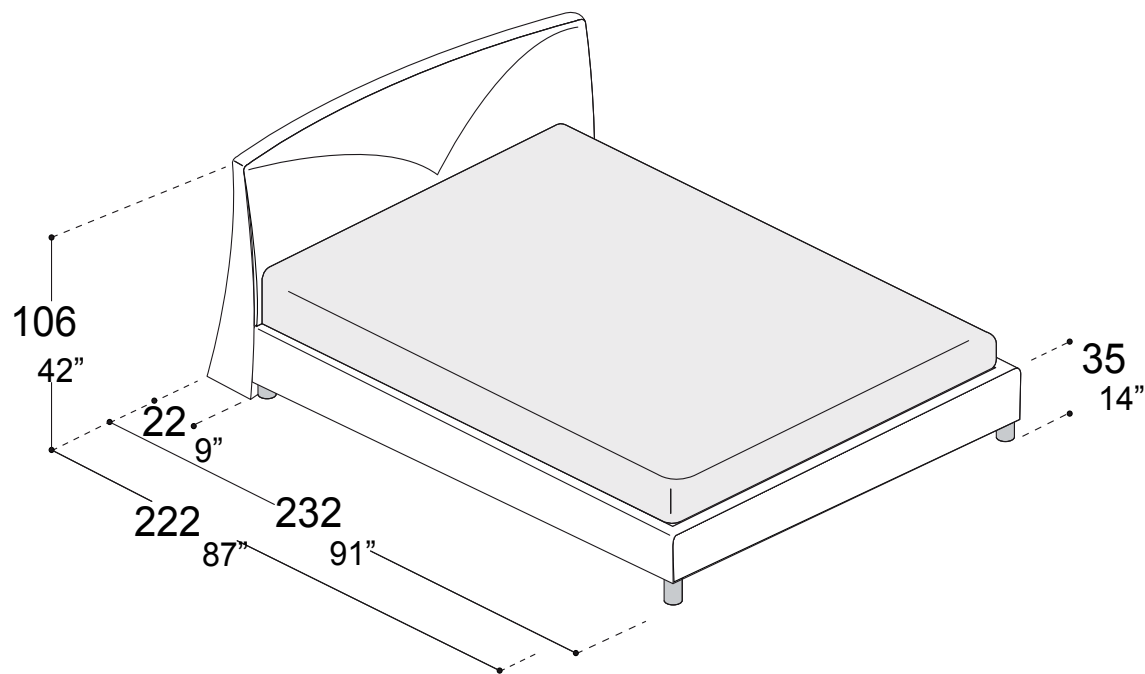
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

FLY

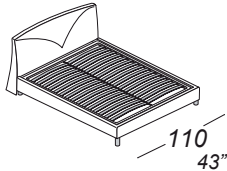
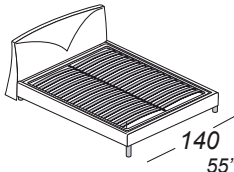
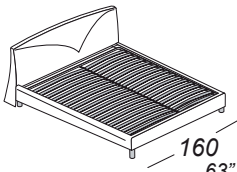
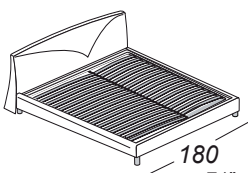
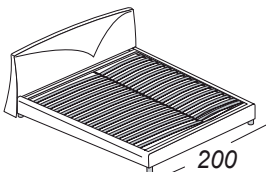


I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato e resinato 200 gr.	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner 200 gr.	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à de polyuréthane 200 gr.	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours 200 gr.
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete Box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno tinta ciliegio	Legs: wooden stained cherry	Pieds: en Bois teinté cerisier	Füsse: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: testiera: in tessuto sfoderabile; in pelle ed ecopelle non sfoderabile ring: in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Headboard:with fabric removable, leather and eco leather non removable. Bedring with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tete de lit: en tissu déhoussable en cuir et eco cuir non déhoussable Tour de lit: en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff; in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm

Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehme

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

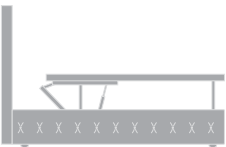
FLY		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 525 RING kg 63 m³ 0,59 ml 6,4		RING	1.195	1.316	1.382	1.439	1.480	1.545	1.692	1.918	2.349	2.935
			Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200									
ART. 526 BOX kg 85 m³ 0,65 ml 6,4		BOX	1.505	1.626	1.692	1.749	1.790	1.855	2.002	2.228	2.659	3.245
ART. 527 RING kg 72 m³ 0,71 ml 7,2		RING	1.271	1.399	1.469	1.531	1.573	1.644	1.799	2.041	2.497	3.120
			Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200									
ART. 528 BOX kg 102 m³ 0,77 ml 7,2		BOX	1.591	1.719	1.789	1.851	1.893	1.964	2.119	2.361	2.817	3.440
ART. 529 RING kg 81 m³ 0,82 ml 7,7		RING	1.351	1.489	1.563	1.629	1.675	1.750	1.912	2.170	2.656	3.322
			Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200									
ART. 530 BOX kg 116 m³ 0,88 ml 7,7		BOX	1.686	1.824	1.898	1.964	2.010	2.085	2.247	2.505	2.991	3.657
ART. 531 RING kg 87 m³ 0,87 ml 8,1		RING	1.438	1.585	1.663	1.733	1.781	1.860	2.036	2.310	2.827	3.533
			Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200									
ART. 532 BOX kg 127 m³ 0,94 ml 8,1		BOX	1.788	1.935	2.013	2.083	2.131	2.210	2.386	2.660	3.177	3.883
ART. 533 RING kg 93 m³ 0,94 ml 8,5		RING	1.538	1.695	1.779	1.854	1.906	1.990	2.179	2.471	3.024	3.780
			Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200									
ART. 534 BOX kg 138 m³ 1,01 ml 8,5		BOX	1.933	2.090	2.174	2.249	2.301	2.385	2.574	2.866	3.419	4.175

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263

Surcharge for horizontal lifting € 263

Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263

Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263

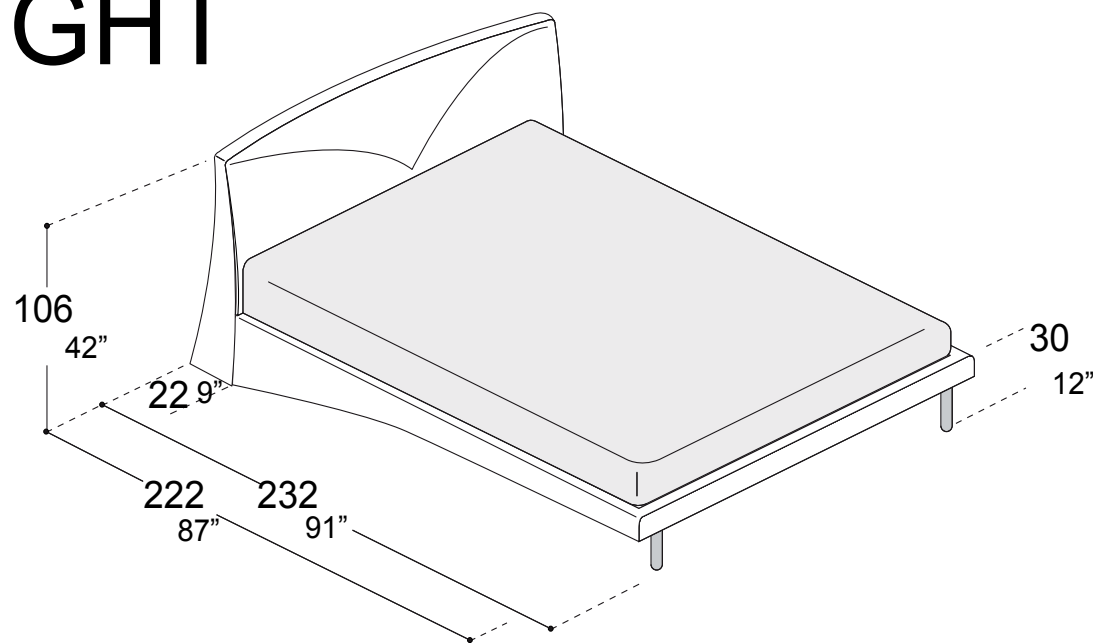


Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271

Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

FLY LIGHT



I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato e resinato 200 gr.	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner 200 gr.	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à de polyuréthane 200 gr.	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours 200 gr.
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: sotto la testiera, in ABS colore nero sotto il giro letto, cilindrico in alluminio satinato	Legs: underneath the headboard in black ABS underneath the bed ring, cylindrical legs in satin finish aluminum	Pieds: dessous la tête de lit en noir ABS dessous le cadre de lit, pied cylindrique en aluminium satiné	Füsse: Im ABS Farbe Schwarz unter die Kopfteil Im Aluminum zylindrisch satiniert untern Ring
Rivestimento: testiera: in tessuto sfoderabile; in pelle ed ecopelle non sfoderabile ring: in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Headboard:with fabric removable, leather and eco leather non removable Bedring with fabric, leather and eco leather removable.	Revêtement: Tete de lit: en tissu déhoussable en cuir et eco cuir non déhoussable Tour de lit: en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff; in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

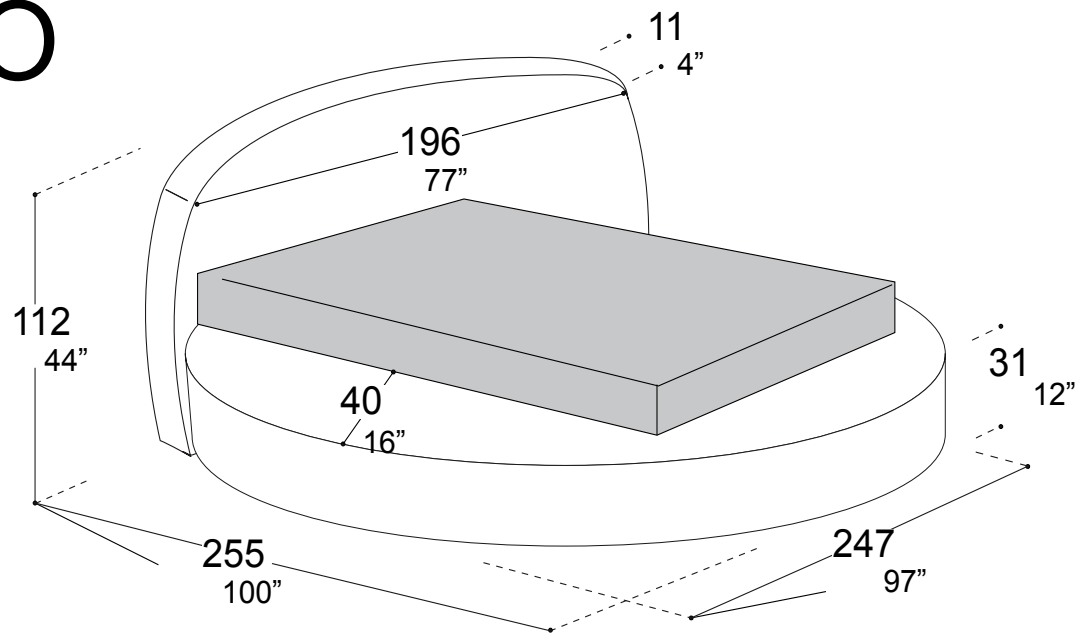
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

FLY LIGHT

	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 520 RING kg 53 m³ 0,44 ml 5,8	RING	1.131	1.246	1.309	1.363	1.401	1.463	1.602	1.816	2.224 2.779
		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200								
ART. 521 RING kg 62 m³ 0,56 ml 6,5	RING	1.203	1.325	1.391	1.449	1.490	1.556	1.704	1.933	2.364 2.955
		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200								
ART. 522 RING kg 71 m³ 0,67 ml 7	RING	1.279	1.410	1.480	1.542	1.586	1.657	1.811	2.055	2.515 3.145
		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200								
ART. 523 RING kg 77 m³ 0,72 ml 7,4	RING	1.362	1.501	1.574	1.641	1.687	1.762	1.928	2.188	2.677 3.345
		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200								
ART. 524 RING kg 83 m³ 0,79 ml 7,9	RING	1.457	1.605	1.685	1.755	1.805	1.885	2.063	2.340	2.864 3.580
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200								
		Per luce con sensore di presenza vedi pag 262 For light with sensor presence go to page 262 Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262 Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262								

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

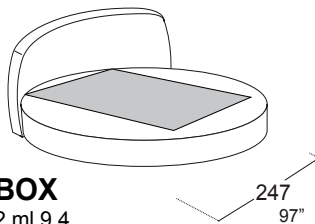
GIOTTO



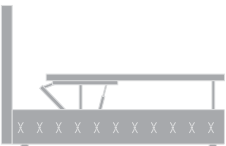
I	UK	F	D
Struttura: Legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato e resinato 200 gr.	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner 200 gr.	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane 200 gr.	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours 200 gr.
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete Box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in ABS color nero	Legs: in black ABS	Pieds: en ABS couleur noir	Füsse: aus schwarzem ABS
Rivestimento: testiera: in tessuto sfoderabile; in pelle ed ecopelle non sfoderabile ring: in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Headboard:with fabric removable, leather and eco leather non removable Bedring with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tête de lit: en tissu déhoussable en cuir et eco cuir non déhoussable Tour de lit: en tissu déhoussable en cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff; in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

GIOTTO

GIOTTO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 488 RING kg 120 m³ 1,05 ml 9,4		RING	1.409	1.652	1.739	1.815	1.871	1.958	2.154	2.462	3.036	3.795
			Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 <i>Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200</i>									
ART. 489 BOX kg 160 m³ 1,12 ml 9,4		BOX	1.759	2.002	2.089	2.165	2.221	2.308	2.504	2.812	3.386	4.145

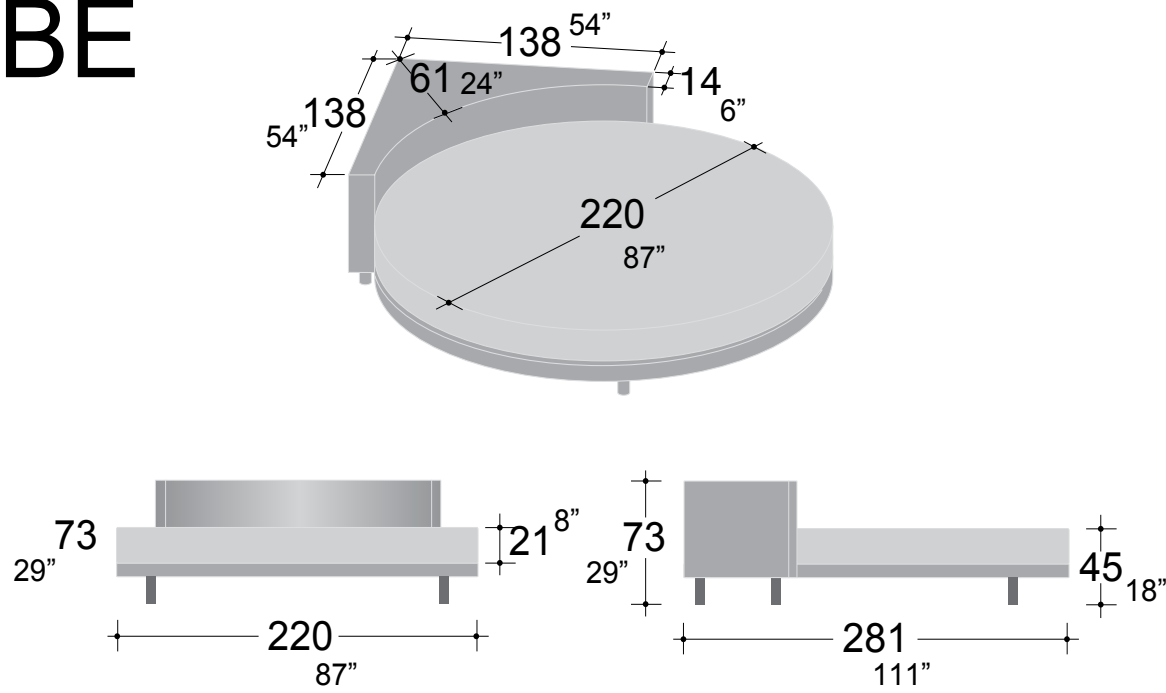
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263
Surcharge for horizontal lifting € 263
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



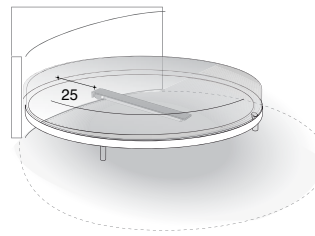
Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

GLOBE

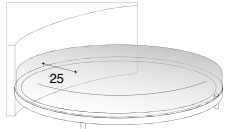


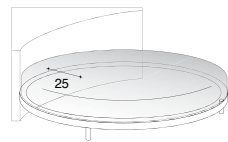
I	UK	F	D
Testiera: legno massello e multistrato di legno	Headboard: solid wood and plywood	Tete de lit: bois massif, et multiplis	Kopfteil: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Giro-letto: multistrato di legno rivestito da vellutino accoppiato, autoportante	Bedring: plywood upholstered in interliner, self supporting	Tour de lit: multiplis de bois revêtu en velours doublé, autoportant	Bettrahmen: aus Mehrschichtenholz mit Bezug aus kaschiertem Velours, selbsttragend
Imbottitura struttura: poliuretano espando D.35 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D.35 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage Structure: polyuréthane expansé densité 35 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 35 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm
Materasso: in poliuretano espanso, densità 28 kg/m3, rivestito da vellutino trapuntato in cotone	Mattress: expanded polyurethane D.28 kg/m3, upholstered in interliner cotton quilted	Matelas: en polyuréthane expansé densité de 25 kg/m3 revêtu de velours fin matelassé	Matratze: PU-Schaumstoff Dichte 28 Kg/m³, Mit gestepptem Baumwollsamt bezogen
Piedini: in legno ciliegio	Legs: cherry in wood	Pieds: en Bois teinté cerisier	Füsse: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: Testiera: non sfoderabile Giroletto: sfoderabile	Upholstery: Headboard and bedring in fabric removable. In leather and eco-leather non removable.	Revêtement: Tête et tour de lit en tissu entièrement déhoussable En cuir et eco cuir pas déhoussable.	Bezug: Kopfteil und Betteinfassung in abziehbarem Stoff Kopfteil und Betteinfassung in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder



Per luce con sensore di presenza vedi pag 262
For light with sensor presence go to page 262
Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262
Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262

GLOBE

GLOBE		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 485 kg 134 m³ 2,2 ml 7,5		2.309	2.420	2.481	2.534	2.571	2.633	2.766	2.918	3.314	4.142
		I prezzi sono comprensivi del materasso diametro 220 cm The prices include the mattress with 220 cm diameter Les prix comprennent le matelas de 220 cm diamètre Die Preise beinhalten die Matratze mit Durchmesser von 220 cm									



Maggiorazione per inserimento materasso a molle, boxato e losangato con tessuto comfort. Imbottitura climatizzata. € 352
Surcharge for spring mattress boxed and diamond-shape pattern with cotton fabric. Climatised upholstery. € 352
Supplément pour matelas à ressort ensachés, revêtu avec un tissu confort damassé. Garnissage climatisé €352
Aufpreis für Federkernmatratze , randverstärkt und Rautensteppung mit Wellnessstoff. Klimatisierte Polsterung. € 352

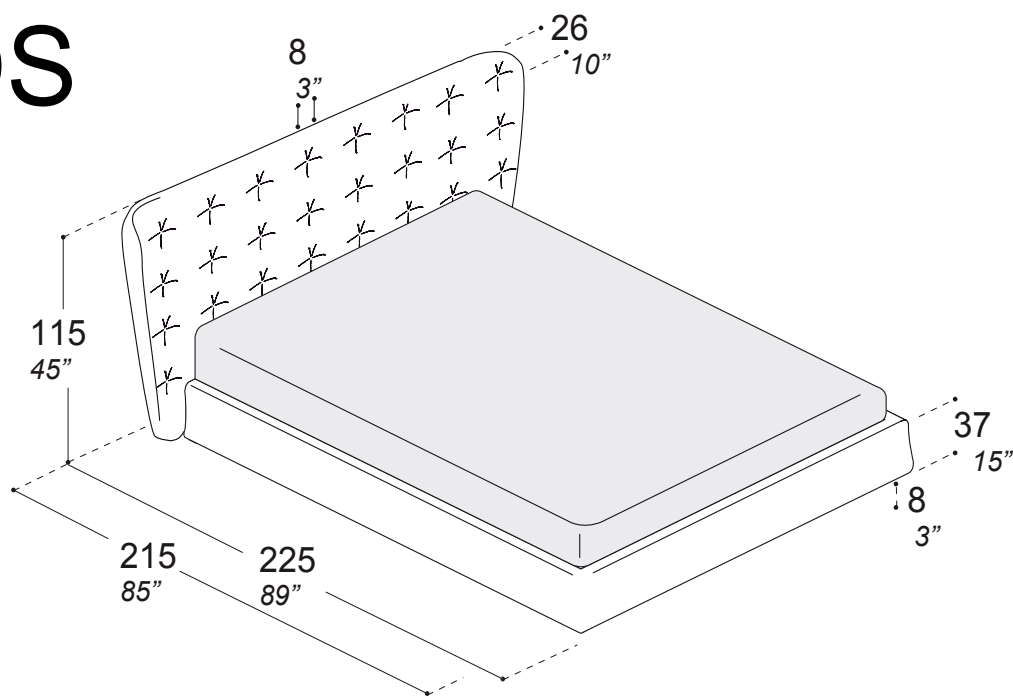
Maggiorazione per inserimento materasso Memory schiuma espansa d.25 h. cm 16, schiuma memory d 50 h cm4 , tessuto aloe trapuntato con imbottitu-
ra anallergica g r 300/mq , h. totale materasso cm 22 € 950
Surcharge for Memory foam mattress d.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 memory foam, fabric quilted aloe with hypoallergenic stuffing r 300 g / sq m, h. Total mat-
tress cm 22 € 950
Supplément pour insérer la mémoire matelas en mousse D.25 h. 16 cm, d 50 h en mousse à mémoire de cm4, tissu matelassé aloès hypoallergénique farce
r 300 g / m², h. Total matelas cm 22 € 950
Aufpreis für Matratze Memory-Schaum-Matratze D.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 Memory-Schaum, Gewebe gesteppt Aloe mit hypoallergenen Füllung r 300 g /
qm, h. Insgesamt Matratze cm 22 € 950

Maggiorazione per inserimento materasso a molle insacchettate ed indipendenti rivestite singolarmente a sette zone di portanza differenziata. € 950
Surcharge for spring mattress with independent springs separately upholstered with seven different load-bearing sections. € 950
Supplément pour matelas à ressorts ensachés indépendants avec sept zones de portance différenciées. € 950
Aufpreis fü Taschenfederkern-Matratze mit 7 körpergerechten Liegezonon. € 950

BIANCHERIA E COORDINATI

ART. 373 Copriletto trapuntato. ml 8,5 Quilted bedspread ml 8,5. Dessus-de-lit matelassé ml 8,5. Gesteppte Bettalecken ml 8,5.	356	479	545	602	643	709	855	-	-	-
ART. 370 Set lenzuola: lenzuola sopra, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe. Sheet set: Upper and lower fitted sheets, two pillowcases. Parure de drap: drap du dessus, drap housse, 2 taies d'oreiller. Bettwäschegarnitur: Oberes Laken, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg.										285
ART. 371 Set coordinato copripiumino estivo: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno estivo gr.100. Summer down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, lightweight inner summer down cover gr100. Parure de couette d'été: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'été 100 gr Bettwäschegarnitur sommerlicher Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg, sommerliche Bettdecke gr100.										572
ART. 371/P Set coordinato copripiumino primaverile: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno primavera gr 200. Spring down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner spring down cover gr 200. Parure de couette printemps: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne printemps gr 200. Bettwäschegarnitur Frühlingszeit Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, Frühlingszeit Bettdecke gr 200.										587
ART. 372 Set coordinato copripiumino invernale: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno invernale gr300. Winter down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner winter down cover gr300. Parure de couette d'hiver: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'hiver gr 300 Bettwäschegarnitur winterlichem Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg, winterlichem Bettdecke gr 300.										608

HYPNOS



I	UK	F	D
Struttura: legno, agglomerato e fibra	Structure: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois, aggloméré et fibres	Struktur: aus Holz, Agglomerat und Faserplatte
Imbottitura struttura testiera: poliuretano espanso D. 30	Headbard structure padding: foamed polyurethane D. 30	Garnissage structure Tetiere: foamed polyurethane D. 30	Polsterung des Aufbaus von: Kopfteil: PU-Schaumstoff D. 30
Imbottitura struttura giroletto: poliuretano espanso D. 25 rivestito da ovatta di poliestere e vellutino accoppiato	Bedring structure padding: foamed polyurethane D. 25 upholstered in polyesterwadding and/or interliner	Garnissage structure entourage: polyuréthane expansé D. 25 revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des Aufbaus von Bettrahmen: PU-Schaumstoff D. 25 mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete Box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno tinta wenge	Legs: in wenge wood	Pieds: en bois wenge	Füsse: aus wenge Holz
Rivestimento: testiera in tessuto, pelle ed ecopelle non sfoderabile Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile.	Upholstery: Heaboard: with fabric leather and eco leather non removable. Bedring with fabric eco leather and leather removable	Revêtement: tête de lit en tissu, en cuir et eco cuir non déhoussable. Entourage en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in Stoff, Leder und Ecoleder nicht abziehbarem Betteinfassung in Stoff, Leder und Ecoleder abziehbarem

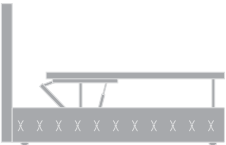
Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

HYPNOS

	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 2140 RING kg 59 m³ 0,74 ml 7,6	RING	1.067	1.165	1.201	1.233	1.256	1.291	1.371	1.860	2.139 2.838
		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200								
ART. 2141 BOX kg 81 m³ 0,81 ml 7,6	BOX	1.377	1.475	1.511	1.543	1.566	1.601	1.681	2.170	2.449 3.148
ART. 2142 RING kg 75 m³ 0,86 ml 8	RING	1.228	1.336	1.374	1.410	1.434	1.473	1.559	2.100	2.393 3.128
		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200								
ART. 2143 BOX kg 105 m³ 0,95 ml 8	BOX	1.548	1.656	1.694	1.730	1.754	1.793	1.879	2.420	2.713 3.448
ART. 2144 RING kg 86 m³ 0,95 ml 8,4	RING	1.343	1.468	1.512	1.553	1.582	1.627	1.727	2.332	2.668 3.507
		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200								
ART. 2145 BOX kg 121 m³ 1,04 ml 8,4	BOX	1.678	1.803	1.847	1.888	1.917	1.962	2.062	2.667	3.003 3.842
ART. 2146 RING kg 93 m³ 1,02 ml 8,8	RING	1.422	1.564	1.615	1.662	1.693	1.744	1.859	2.569	2.960 3.939
		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200								
ART. 2147 BOX kg 133 m³ 1,11 ml 8,8	BOX	1.772	1.914	1.965	2.012	2.043	2.094	2.209	2.919	3.310 4.289
ART. 2148 RING kg 100 m³ 1,10 ml 9,2	RING	1.553	1.706	1.762	1.812	1.847	1.903	2.026	2.776	3.195 4.244
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200								
ART. 2149 BOX kg 160 m³ 1,19 ml 9,2	BOX	1.948	2.101	2.157	2.207	2.242	2.298	2.421	3.171	3.590 4.639

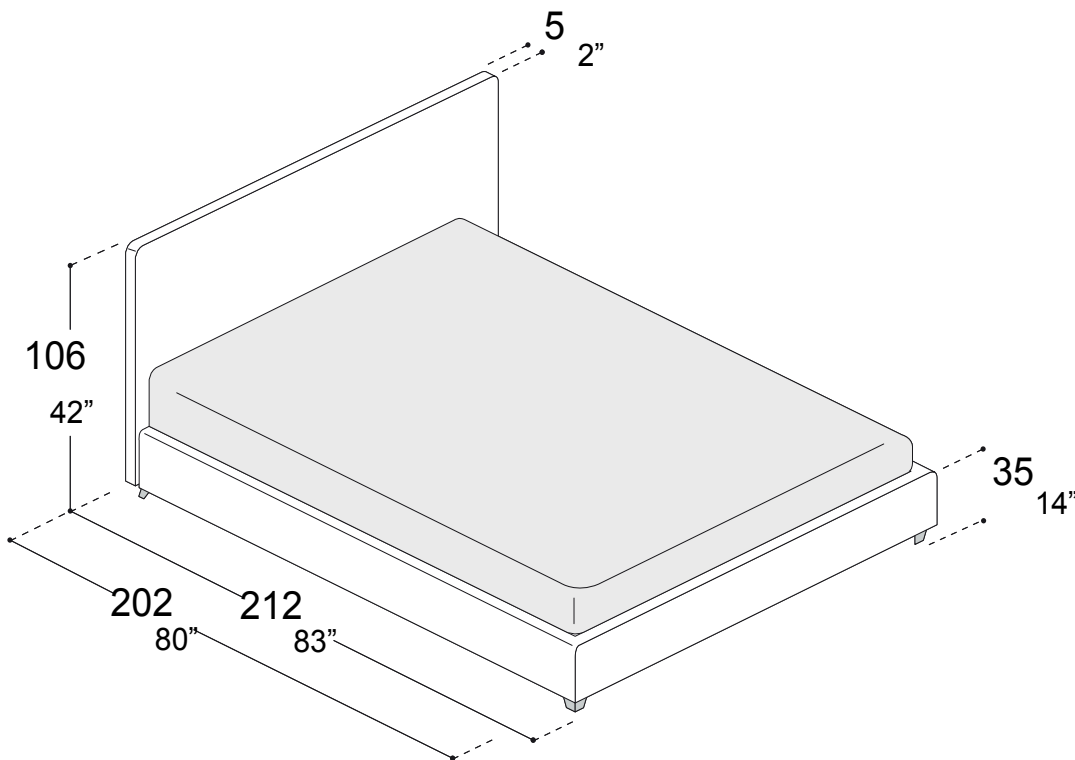
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263
Surcharge for horizontal lifting € 263
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

IAGO

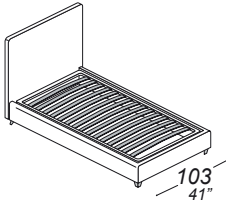
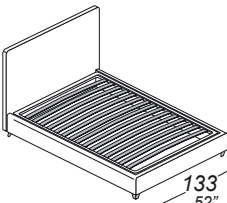
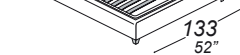
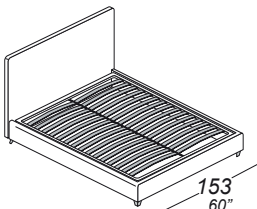
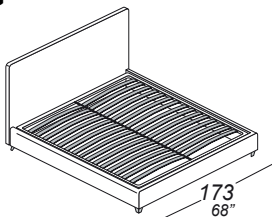
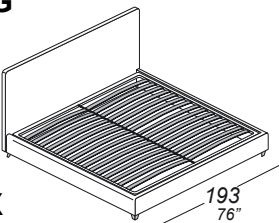


I	UK	F	D
Struttura: legno, agglomerato e fibra	Structure: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschierterm Velours
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete Box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: alluminio lucido	Legs: chrome steel	Pieds: acier chromé	Füsse: in chrom Stahl
Rivestimento: Testiera in tessuto sfoderabile, in pelle ed ecopelle non sfoderabile. Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile.	Upholstery: Headboard : in fabric removable, in leather and eco-leather non removable Bedring: in fabric, leather and eco leather removable	Revetment: Tête de lit : en tissu déhoussable, en cuir et eco cuir non déhoussable Tour de lit : en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff; in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder

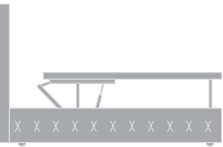
Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

IAGO

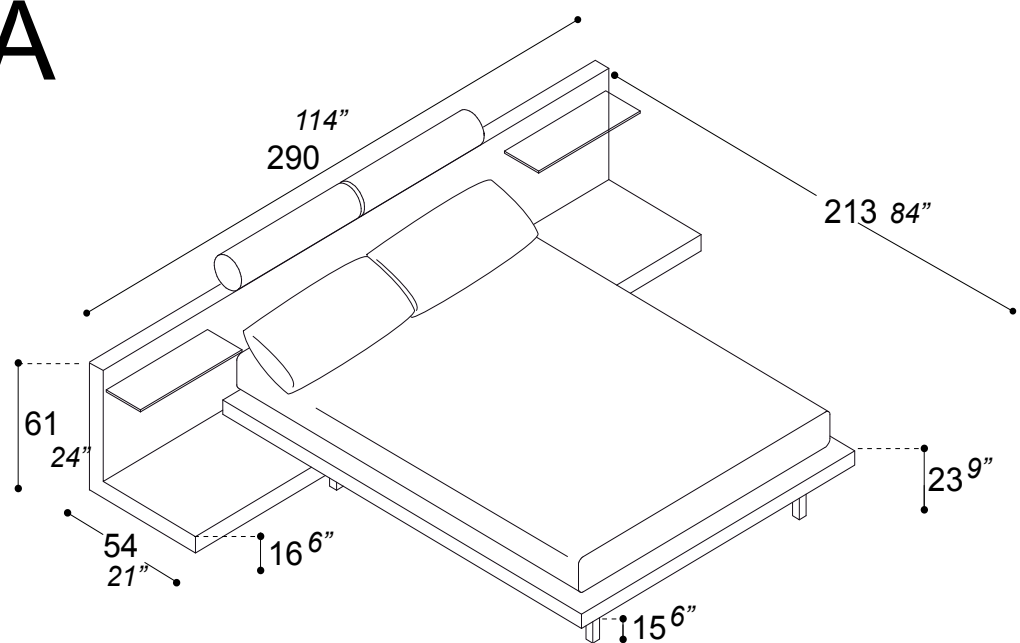
IAGO		TC	Fabric - Stoffbezug - Tissu - Tessuto						Leather - Leder Cuir Souple - Pelle			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3129 RING kg 52 m³ 0,46 ml 5,3		RING	819	919	973	1.020	1.054	1.108	1.229	1.429	1.784	2.230
Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200												
ART. 3130 BOX kg 76 m³ 0,52 ml 5,3		BOX	1.129	1.229	1.283	1.330	1.364	1.418	1.539	1.739	2.094	2.540
ART. 3131 RING kg 68 m³ 0,51 ml 5,9		RING	861	966	1.024	1.074	1.108	1.167	1.295	1.503	1.879	2.348
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200												
ART. 3132 BOX kg 100 m³ 0,57 ml 5,9		BOX	1.181	1.286	1.344	1.394	1.428	1.487	1.615	1.823	2.199	2.668
ART. 3133 RING kg 76 m³ 0,55 ml 6,3		RING	906	1.018	1.077	1.130	1.167	1.228	1.362	1.582	1.976	2.470
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200												
ART. 3134 BOX kg 114 m³ 0,61 ml 6,3		BOX	1.241	1.353	1.412	1.465	1.502	1.563	1.697	1.917	2.311	2.805
ART. 3135 RING kg 85 m³ 0,59 ml 6,7		RING	954	1.071	1.135	1.190	1.229	1.293	1.434	1.665	2.080	2.600
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200												
ART. 3136 BOX kg 128 m³ 0,66 ml 6,7		BOX	1.304	1.421	1.485	1.540	1.579	1.643	1.784	2.015	2.430	2.950
ART. 3137 RING kg 93 m³ 0,63 ml 7,1		RING	1.012	1.135	1.203	1.261	1.303	1.371	1.519	1.765	2.205	2.756
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200												
ART. 3138 BOX kg 141 m³ 0,70 ml 7,1		BOX	1.407	1.530	1.598	1.656	1.698	1.766	1.914	2.160	2.600	3.151

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263
Surcharge for horizontal lifting € 263
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

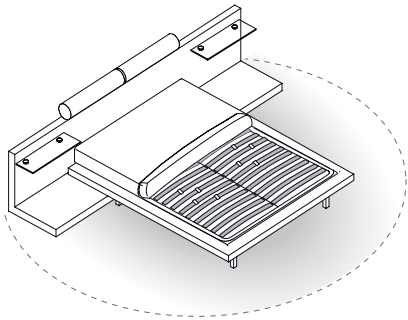
Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.



I	UK	F	D
Panca: legno massello e multistrato di legno	Bench unit: solid wood and plywood	Banc: bois massif et multiplis	Bank: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Testiera: in legno massello e multistrato due opzioni: rullo e virgola	Headboard: solid wood and plywood two options: roll shape and comma shape	T Te de lit: bois massif et multiplis de bois deux options: rouleau et virgules;	Kopfteil: Massivholz und Mehrschichtenholz zwei Versionen: rullo und virgola;
Piani laterali: in vetro con led luminosi	Side tops: glass tops with led lights	Tablettes latérales: en verre avec leds lumineux	Seitliche ablagen: aus Glas Leuchtdioden
Imbottitura panca: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage banc: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Giro-letto: multistrato di legno rivestito da vellutino accoppiato, autoportante	Bedring: plywood upholstered in interliner, self-supporting	Cadre de lit: multiplis revêtu en velours doublé à du polyuréthane, autoportant	Bettrahmen: aus Mehrschichtenholz mit Bezug aus kaschiertem Velours, selbsttragend
Rete: d'appoggio, con doghe in multistrato di faggio a portata regolabile	Bedbase: Lay-on, with beech plywood slats and adjustable loadbearing capacity	Sommier: à poser, avec lattes en multiplis de hêtre à soutien réglable (34 lattes)	Lattenrost: als Auflage, mit Leisten aus Buchenmehrschichtenholz mit verstellbarer Tragfähigkeit
Piedini: metallo verniciato testa di moro	Legs: metal with dark brown lacquer finish	Pieds: métal laqué tête-de-nègre	Füsse: aus dunkelbraun lackiertem Metall
Rivestimento: panca e giro-letto in tessuto completamente sfoderabili panca e giro-letto in ecopelle o pelle non sfoderabili testiera a rullo completamente sfoderabile testiera a virgola non sfoderabile	Upholstery: Bench unit and bedring is entirely removable fabric Bench unit and bedring in eco leather, leather is non removable; Roll-shaped headboard is entirely removable fabric; Comma-shaped headboard, is non removable	Revetement: banc et cadre de lit en tissu, entièrement déhoussables. banc et cadre de lit en eco cuir, cuir souple, non déhoussables; Tête de lit « rouleau » entièrement déhoussable; Tête de lit « virgule » non déhoussable; Tête de lit « demi-lune » non déhoussable.	Bezug: Kopfteil und Bettrahmen vollständig abziehbar; Kopfteil und Bettrahmen in Lederimitat, Leder nicht abziehbar; Kopfteil „Rullo“ abziehbar; Kopfteil „Virgola“ nicht abziehbar

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include a mattress. Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
	1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 275 kg 28 m³ 0,15 ml 2,4	631	657	681	698	724	781	962	1.053	1.316
Predisposto per inserimento materasso 80x200 - Equipped for mattress insertion 80x200 Prévu pour installation matelas 80x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen 80x200									
ART. 276 kg 37 m³ 0,18 ml 2,6	710	760	785	808	824	851	908	1.085	1.176
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen 120x200									
ART. 277 kg 46 m³ 0,25 ml 3	771	817	846	868	884	909	969	1.144	1.234
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen 140x200									
ART. 278 kg 53 m³ 0,28 ml 3,2	815	874	903	930	950	981	1.050	1.260	1.368
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen 160x200									
ART. 279 kg 59 m³ 0,31 ml 3,4	837	895	926	953	972	1.004	1.073	1.283	1.390
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen 180x200									
ART. 273 kg 45 m³ 0,55 ml 5	665	742	784	821	847	888	980	1.279	1.423



Per luce con sensore di presenza vedi pag 262
For light with sensor presence go to page 262
Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262
Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262

Testiera a rullo - Roll-shaped headboard- *Têteière “rouleau” - Kopfteil “rullo”*

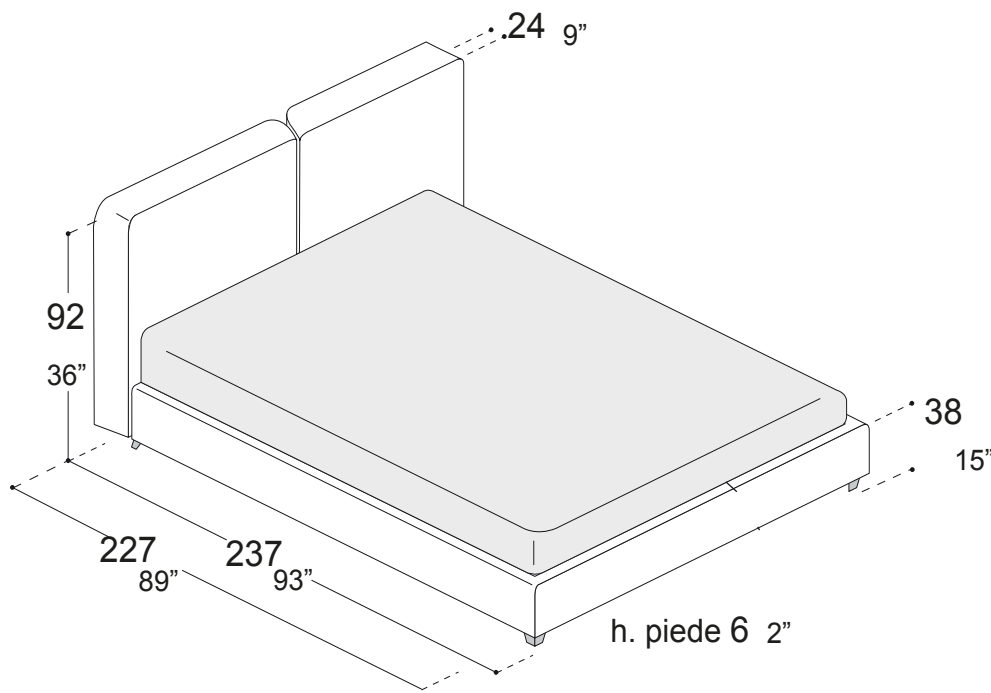
JOJOBA	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 282 kg 2,5 m³ 0,02 ml 1,15		163	178	182	187	190	195	205	241	259	324
ART. 283 kg 2,8 m³ 0,02 ml 1,2		171	187	193	197	199	205	219	259	277	347
ART. 284 kg 3,0 m³ 0,03 ml 1,3		178	195	201	205	210	216	229	274	295	368
ART. 285 kg 3,3 m³ 0,03 ml 1,6		213	233	240	247	250	259	275	328	353	441

Testiera a virgola - Comma-shaped headboard - *Têteière “virgule” - Kopfteil “virgola”*

JOJOBA	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 286 kg 3,5 m³ 0,02 ml 1,3 	176	204	216	224	231	241	265	345	381	476
ART. 287 kg 4 m³ 0,02 ml 1,4 	182	215	226	237	243	256	282	371	411	512
ART. 288 kg 4,5 m³ 0,03 ml 1,5 	189	224	237	248	256	268	298	393	437	546
ART. 289 kg 5 m³ 0,03 ml 1,7 	208	246	262	273	282	295	326	432	480	599

JOJOBA		Euro	
ART. 297 kg 3,0 m³ 0,01		202	

KING

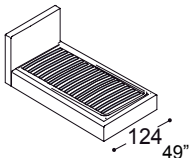
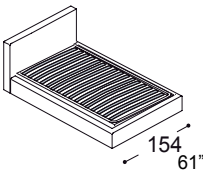
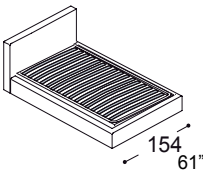
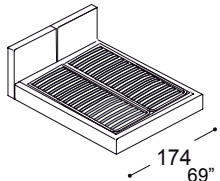
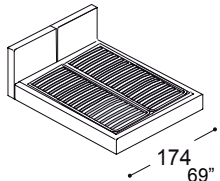
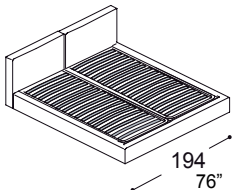
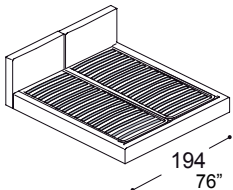
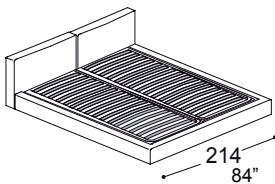
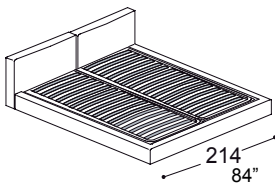
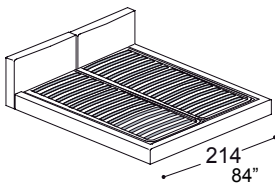


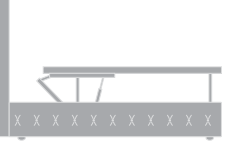
I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato e resinato 200 gr.	Structure padding: foamed polyurethane D.25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner 200 gr.	Garnissage Structure: polyuréthane expansé D.25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à de polyuréthane 200 gr.	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours 200 gr.
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: i in legno tinta ciliegio	Legs: i wooden stained cherry	Pieds: en Bois teinté cerisier	Füsse: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: testiera: in tessuto sfoderabile; in pelle ed ecopelle non sfoderabile ring: in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Headboard : in fabric removable, in leather and eco-leather non removable Bedring: in fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tête de lit : en tissu déhoussable, en cuir et eco cuir non déhoussable Tour de lit : en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff; in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

KING

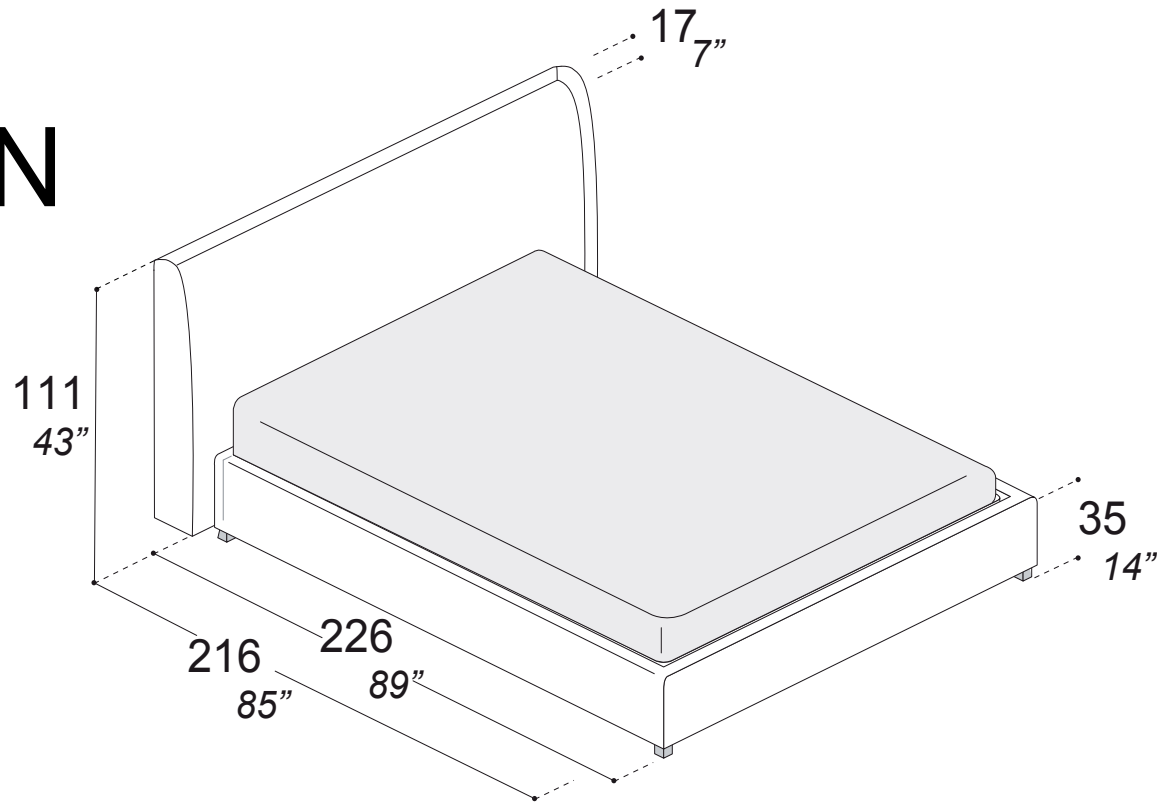
KING		TC	Fabric - Stoffbezug - Tissu - Tessuto						Leather - Leder Cuir Souple - Pelle			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 534 RING		RING	1.089	1.200	1.259	1.312	1.349	1.409	1.543	1.750	2.140	2.676
kg 70 m³ 0,55 ml 6		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 535 BOX		BOX	1.399	1.510	1.569	1.622	1.659	1.719	1.853	2.060	2.450	2.986
kg 92 m³ 0,61 ml 6												
ART. 536 RING		RING	1.159	1.276	1.339	1.396	1.435	1.500	1.587	1.861	2.277	2.846
kg 90 m³ 0,67 ml 6,8		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 537 BOX		BOX	1.479	1.596	1.659	1.716	1.755	1.820	1.907	2.181	2.597	3.166
kg 120 m³ 0,73 ml 6,8												
ART. 538 RING		RING	1.232	1.358	1.426	1.484	1.526	1.594	1.745	1.979	2.423	3.029
kg 102 m³ 0,74 ml 7,3		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200										
ART. 539 BOX		BOX	1.567	1.693	1.761	1.819	1.861	1.929	2.080	2.314	2.758	3.364
kg 137 m³ 0,8 ml 7,3												
ART. 540 RING		RING	1.311	1.445	1.517	1.580	1.625	1.696	1.858	2.106	2.576	3.221
kg 114 m³ 0,83 ml 7,5		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 541 BOX		BOX	1.661	1.795	1.867	1.930	1.975	2.046	2.208	2.456	2.926	3.571
kg 154 m³ 0,9 ml 7,5												
ART. 542 RING		RING	1.403	1.546	1.622	1.690	1.738	1.815	1.986	2.252	2.757	3.447
kg 125 m³ 0,9 ml 8		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
ART. 543 BOX		BOX	1.798	1.941	2.017	2.085	2.133	2.210	2.381	2.647	3.152	3.842
kg 170 m³ 0,97 ml 8												
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263												
Surcharge for horizontal lifting € 263												
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263												
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263												



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

MARIN

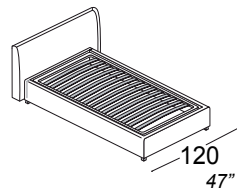
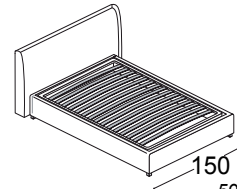
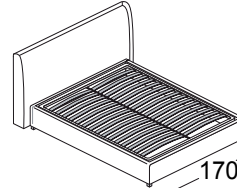
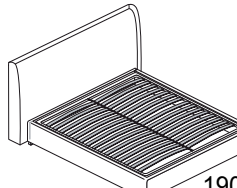
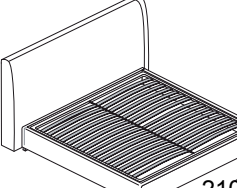


I	UK	F	D
Struttura: legno massello, multistrato di legno e metallo	Structure: solid wood, plywood and metal	Structure: bois massif et multiplis et métal	Struktur: aus Massivholz, und Mehrschichtenholz und Metall.
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm alzabile, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier avec relevable profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno tinta ciliegio	Legs: wooden stained cherry	Pieds: en Bois teinté cerisier	Füsse: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: Testiera in tessuto, pelle ed ecopelle tutto sfoderabile Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Heaboard: in fabric, leather and eco leather removable. Bedring in fabric leather and eco leather removable	Revêtement: Tête de lit en tissu, en cuir et eco cuir déhoussable. Entourage en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in Stoff, in Leder und Ecoleder abziehbarem. Betteinfassung in Stoff, Leder und Ecoleder abziehbarem

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

MARIN

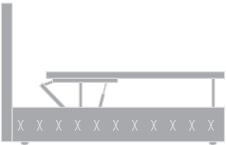
	TC	Fabric - Stoffbezug - Tissu - Tessuto						Leather - Leder Cuir Souple - Pelle		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 2150 RING kg 68 m³ 0,72 ml 6,4	RING	1.409	1.536	1.581	1.623	1.652	1.698	1.800	2.567	2.894 3.712
										
ART. 2151 BOX kg 90 m³ 0,76 ml 6,4	BOX	1.719	1.846	1.891	1.933	1.962	2.008	2.110	2.877	3.204 4.022
ART. 2152 RING kg 88 m³ 0,82 ml 6,8	RING	1.566	1.698	1.745	1.789	1.819	1.866	1.973	2.821	3.176 4.066
										
ART. 2153 BOX kg 118 m³ 0,85 ml 6,8	BOX	1.886	2.018	2.065	2.109	2.139	2.186	2.293	3.141	3.496 4.386
ART. 2154 RING kg 99 m³ 0,91 ml 7,2	RING	1.668	1.803	1.852	1.896	1.927	1.976	2.086	2.941	3.297 4.187
										
ART. 2155 BOX kg 134 m³ 1 ml 7,2	BOX	2.003	2.138	2.187	2.231	2.262	2.311	2.421	3.276	3.632 4.522
ART. 2156 RING kg 110 m³ 0,98 ml 7,6	RING	1.707	1.845	1.895	1.941	1.973	2.023	2.135	3.024	3.394 4.320
										
ART. 2157 BOX kg 180 m³ 1,08 ml 7,6	BOX	2.057	2.195	2.245	2.291	2.323	2.373	2.485	3.374	3.744 4.670
ART. 2158 RING kg 120 m³ 1,06 ml 8	RING	1.791	1.933	1.985	2.032	2.064	2.115	2.230	3.154	3.538 4.499
										
ART. 2159 BOX kg 165 m³ 1,16 ml 8	BOX	2.186	2.328	2.380	2.427	2.459	2.510	2.625	3.549	3.933 4.894

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263

Surcharge for horizontal lifting € 263

Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263

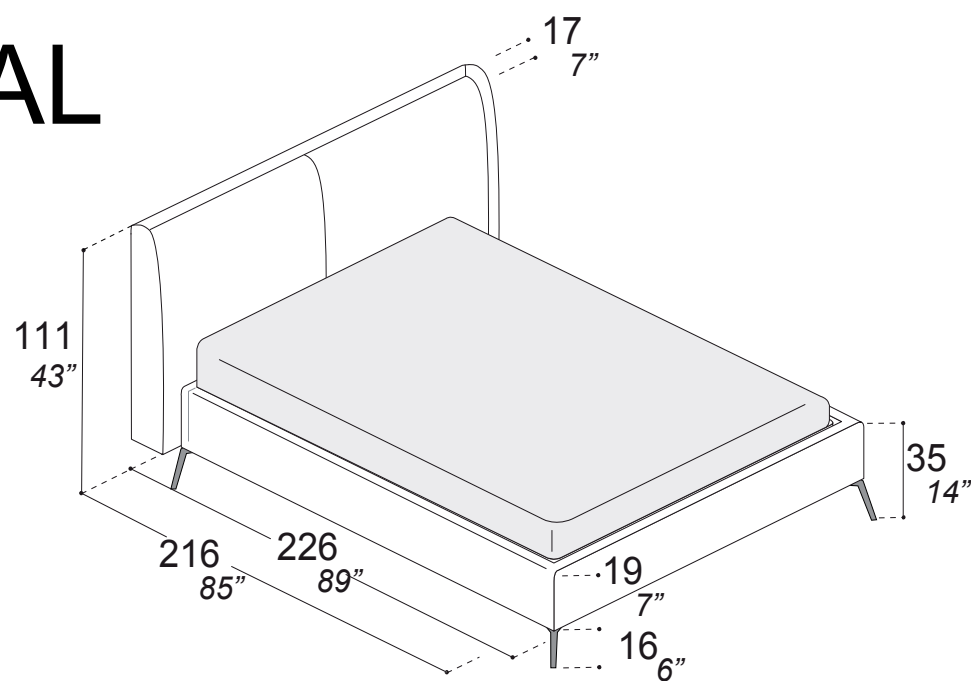
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

MISTRAL



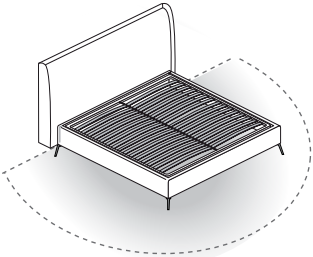
I	UK	F	D
Struttura: legno massello, multistrato di legno e metallo	Structure: solid wood, plywood and metal	Structure: bois massif et multiplis et métal	Struktur: aus Massivholz, und Mehrschichtenholz und Metall.
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari regolabili: in altezza, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in acciaio verniciato manganese	Legs: in manganese varnished steel	Pieds: en acier peints Manganese	Füsse: im Manganese beschichteten Stahl
Rivestimento: Testiera in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile Ring in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Heaboard: in fabric, leather and eco leather removable. Bedring in fabric leather and eco leather removable	Revêtement: Tête de lit en tissu, en cuir et eco cuir déhoussable. Entourage en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in Stoff, in Leder und Ecoleder abziehbarem. Betteinfassung in Stoff, Leder und Ecoleder abziehbarem

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

MISTRAL

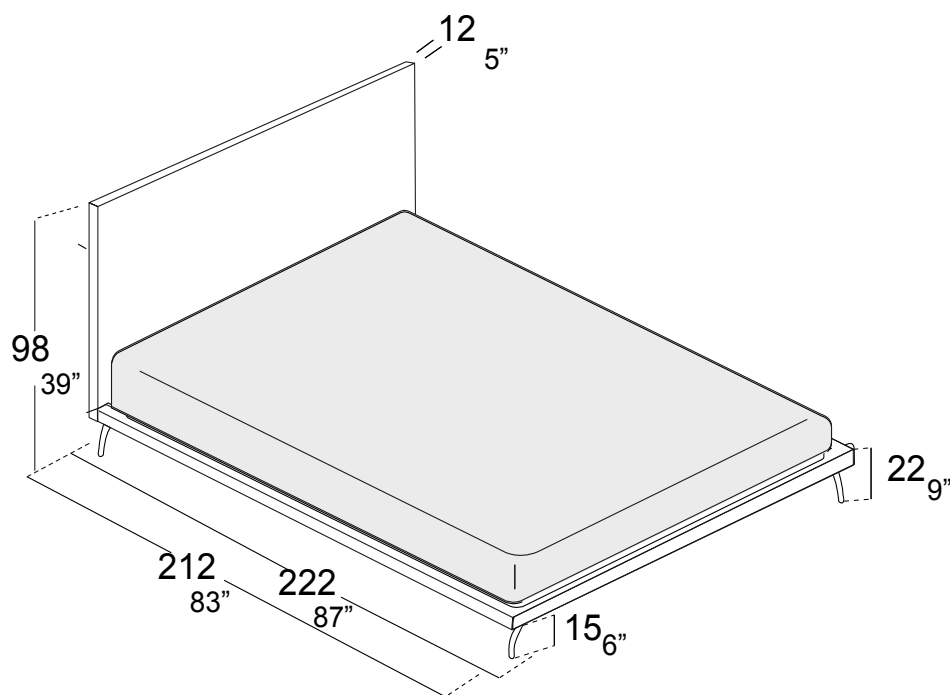
	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART.2103 kg 70 m³ 0,72 ml 6,4	RING	1.413	1.527	1.568	1.605	1.631	1.673	1.764	2.372	2.674 3.428
		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200								
ART. 2104 kg 90 m³ 0,85 ml 6,8	RING	1.602	1.722	1.764	1.804	1.831	1.874	1.969	2.756	3.072 3.862
		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200								
ART. 2105 kg 102 m³ 0,95 ml 7,2	RING	1.638	1.760	1.805	1.845	1.873	1.917	2.015	2.881	3.226 4.088
		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200								
ART. 2106 kg 114 m³ 1,05 ml 7,6	RING	1.705	1.834	1.881	1.922	1.952	1.999	2.102	2.974	3.326 4.205
		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200								
ART. 2107 kg 125 m³ 1,09 ml 8	RING	1.800	1.934	1.983	2.027	2.056	2.105	2.212	3.177	3.561 4.523
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200								



Per luce con sensore di presenza vedi pag 262
For light with sensor presence go to page 262
Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262
Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

MONET

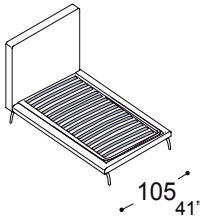
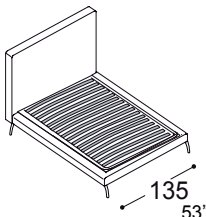
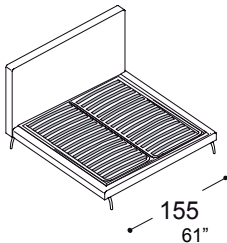
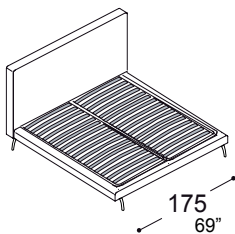
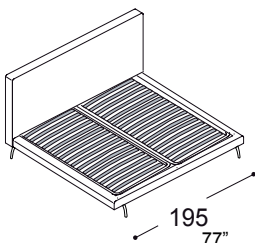
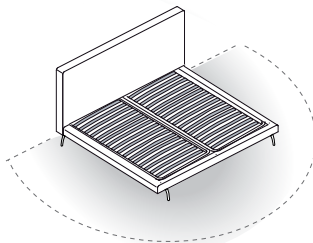


I	UK	F	D
Testiera e giroletto: multistrato di legno poliuretano espando D. 25 e vellutino accoppiato	Structure and bedring: Multilayered wood Polyurethane foam D.25 and interliner	Structure et cadre de lit: Multiplis de bois polyuréthane expansé D. 25 en velours doublé à du polyuréthane	Kopfteil und Lattenrost Bettrahmen: Sperrholz PU Schaumstoff D. 25 und kaschiertem Velours
Imbottitura testiera: poliuretano espanso D. 25, rivestito di falda	Headboard padding: Polyurethane foam D25 upholstered with fibre wrap	Garnissage de Tetiere: Polyuréthane expansé D25 revêtu d'un tampon d'ouate	Gepolstertes Kopfteil: Polyurethanschaum D. 25, Boden bedeckt
Piedini: in alluminio	Legs: aluminum feet	Pieds: piètement en aluminium	Füsse: aus Aluminium
Rivestimento: tessuto, pelle ed ecopelle completamente sfoderabile	Upholstery: fabric, leather and eco-leather entirely removable	Revêtement: tissue, cuir et éco-cuir déhoussable	Bezug: Stoff, Leder und Kunstleder abziehbarem

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

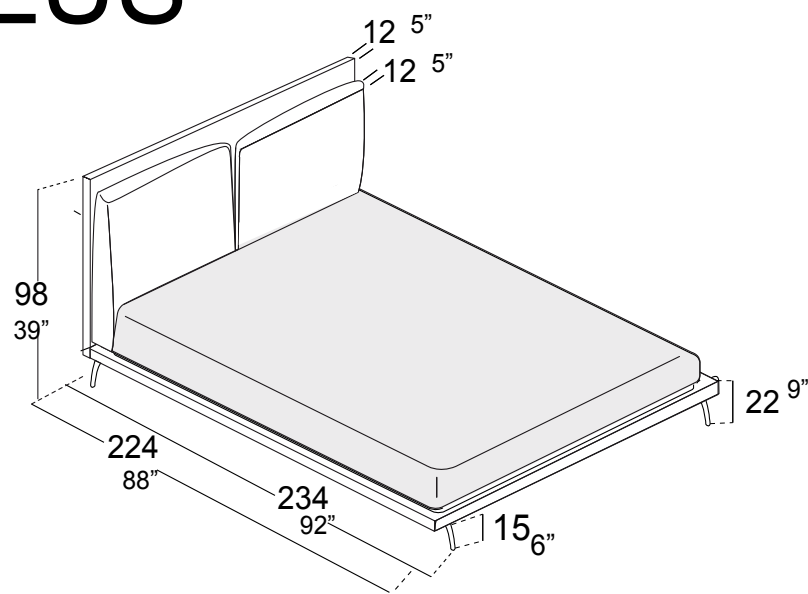
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

MONET

MONET		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 545 RING kg 50 m³ 0,44 ml 5,3		RING	857	954	987	1.019	1.041	1.076	1.153	1.361	1.562	1.953
												
Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200												
ART. 546 RING kg 58 m³ 0,56 ml 6,5		RING	911	1.014	1.050	1.083	1.108	1.144	1.227	1.447	1.663	2.079
												
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200												
ART. 547 RING kg 67 m³ 0,67 ml 7,5		RING	970	1.080	1.118	1.153	1.177	1.216	1.305	1.541	1.769	2.211
												
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200												
ART. 548 RING kg 72 m³ 0,72 ml 8,5		RING	1.008	1.149	1.189	1.227	1.253	1.294	1.388	1.638	1.881	2.352
												
Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200												
ART. 549 RING kg 78 m³ 0,79 ml 9		RING	1.103	1.229	1.272	1.312	1.341	1.386	1.484	1.752	2.013	2.516
												
Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200												
		Per luce con sensore di presenza vedi pag 262 For light with sensor presence go to page 262 Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262 Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262										

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

MONET PLUS



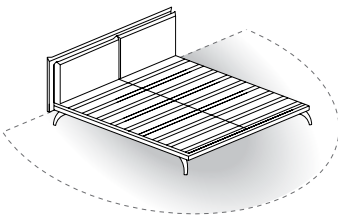
I	UK	F	D
Testiera e giro letto: multistrato di legno poliuretano espando D. 25 e vellutino accoppiato	Structure and bedring: Multilayered wood Polyurethane foam D.25 and interliner	Structure et cadre de lit: Multiplis de bois polyuréthane expansé D. 25 en velours doublé à du polyuréthane	Kopfteil und Lattenrost Bettrahmen: Sperrholz PU Schaumstoff D. 25 und kaschiertem Velours
Imbottitura testiera: poliuretano espando D. 25, rivestito di falda	Headboard padding: Polyurethane foam D25 upholstered with fibre wrap	Garnissage de Tetiere: Polyuréthane expansé D25 revêtu d'un tampon d'ouate	Gepolstertes Kopfteil: Polyurethanschaum D. 25, Boden bedeckt
Cuscino schienale: poliuretano espanso 25 Kg/ M3, rivestito di falda	Back cushion: Polyurethane foam 25Kg/M3 upholstered with fibre wrap	Coussin de dos: Polyuréthane expansé 25KG/ M3 revêtu d'un tampon d'ouate	Rückenkissen: Polyurethanschaum 25 kg/m3 Schicht bedeckt
Piedini: in alluminio	Legs: aluminum feet	Pieds: piètement en aluminium	Füsse: aus Aluminium
Rivestimento: tessuto, pelle ed ecopelle completamente sfoderabile	Upholstery: fabric, leather and eco-leather entirely removable	Revêtement: tissue, cuir et éco-cuir déhoussable	Bezug: Stoff, Leder und Kunstleder abziehbarem

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

MONET PLUS

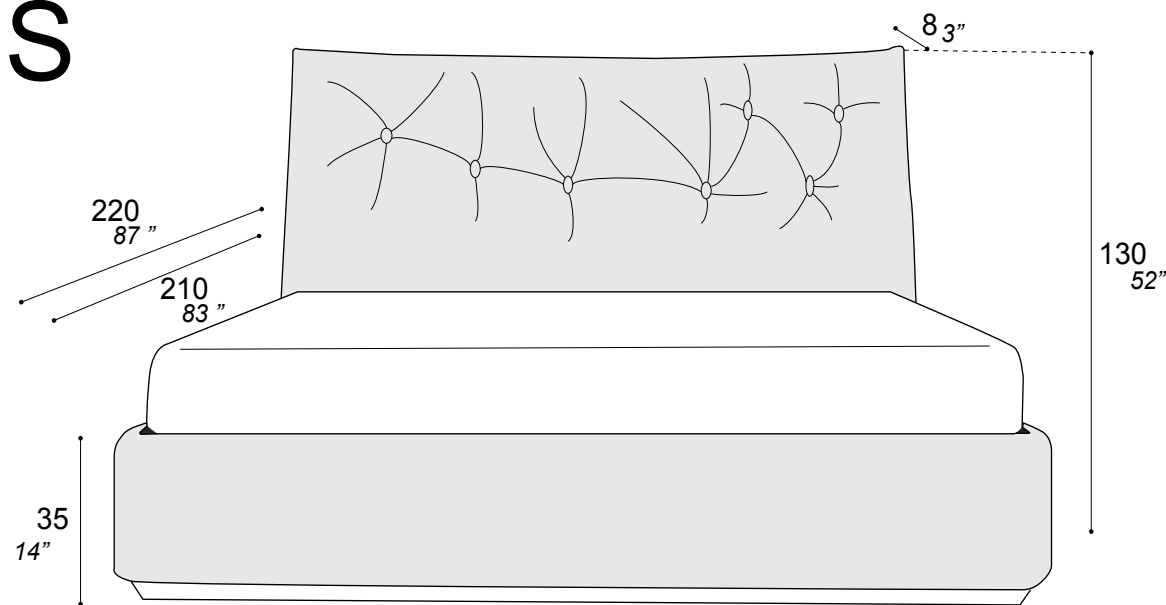
	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 550 RING kg 52 m³ 0,44 ml 9	RING	1.062	1.166	1.221	1.271	1.305	1.361	1.484	1.820	2.143 2.679
		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200								
ART. 551 RING kg 60 m³ 0,56 ml 10	RING	1.129	1.240	1.299	1.351	1.388	1.447	1.579	1.936	2.280 2.849
		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200								
ART. 552 RING kg 69 m³ 0,67 ml 11	RING	1.202	1.319	1.382	1.437	1.476	1.541	1.680	2.059	2.424 3.031
		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200								
ART. 553 RING kg 74 m³ 0,72 ml 12	RING	1.279	1.403	1.471	1.528	1.570	1.638	1.787	2.190	2.579 3.224
		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200								
ART. 554 RING kg 80 m³ 0,79 ml 13	RING	1.368	1.501	1.573	1.636	1.680	1.752	1.911	2.344	2.760 3.450
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200								



Per luce con sensore di presenza vedi pag 262
For light with sensor presence go to page 262
Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262
Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

NIVES

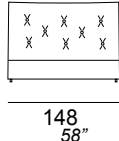
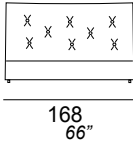
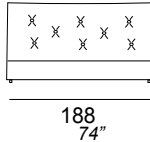
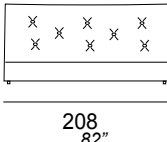


I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato e resinato 200 gr.	Structure padding: foamed polyurethane D.25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner 200 gr.	Garnissage Structure: polyuréthane expansé D.25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à de polyuréthane 200 gr.	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours 200 gr.
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: in legno	Legs: in wood	Pieds: en bois	Füsse: im Holz
Rivestimento: testiera: non sfoderabile ring: sfoderabile in tessuto, pelle ed ecopelle	Upholstery: Headboard : non removable Bedring: in fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tête de lit : non déhoussable Tour de lit : en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff : nicht abziehbarem Betteinfassung : in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder

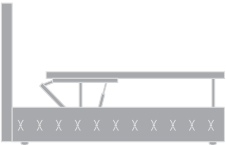
Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

NIVES

	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 692 RING kg 86 m³ 0,56 ml 7	RING	1.240	1.345	1.389	1.427	1.464	1.508	1.568	2.271	2.994 3.207
		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200								
ART. 693 BOX kg 116 m³ 0,62 ml 7	BOX	1.560	1.665	1.709	1.747	1.784	1.828	1.888	2.591	3.314 3.527
ART. 694 RING kg 97 m³ 0,67 ml 7,5	RING	1.319	1.430	1.477	1.517	1.557	1.604	1.668	2.415	3.184 3.410
		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200								
ART. 695 BOX kg 132 m³ 0,73 ml 7,5	BOX	1.654	1.765	1.812	1.852	1.892	1.939	2.003	2.750	3.519 3.745
ART. 696 RING kg 108 m³ 0,72 ml 8	RING	1.403	1.521	1.571	1.614	1.656	1.706	1.774	2.569	3.387 3.628
		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200								
ART. 697 BOX kg 148 m³ 0,79 ml 8	BOX	1.753	1.871	1.921	1.964	2.006	2.056	2.124	2.919	3.737 3.978
ART. 698 RING kg 118 m³ 0,79 ml 8,5	RING	1.502	1.629	1.682	1.728	1.773	1.827	1.900	2.751	3.626 3.884
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200								
ART. 699 BOX kg 163 m³ 0,86 ml 8,5	BOX	1.897	2.024	2.077	2.123	2.168	2.222	2.295	3.146	4.021 4.279

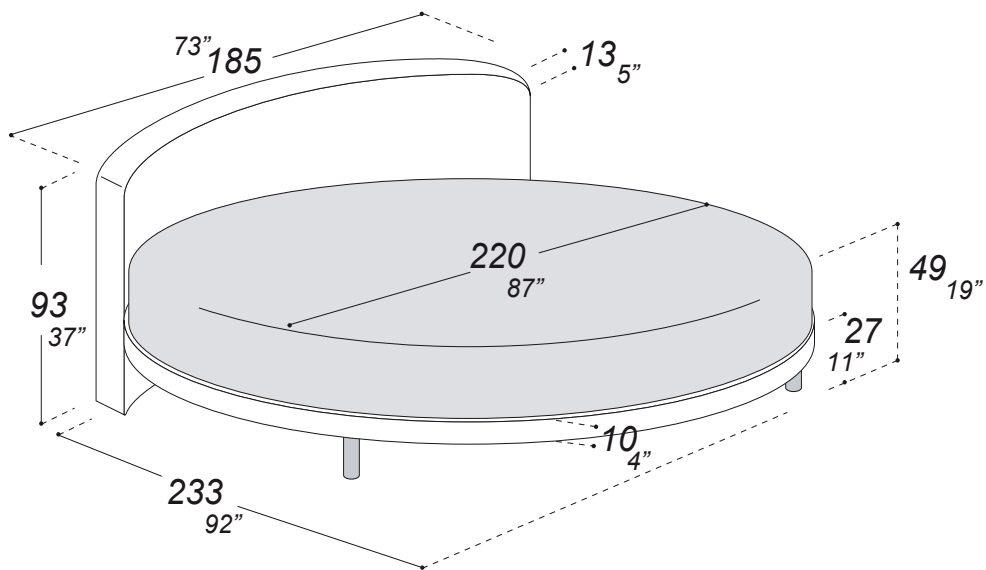
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263
Surcharge for horizontal lifting € 263
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



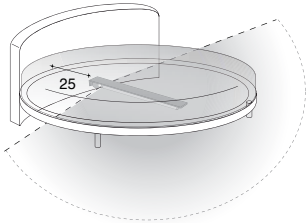
Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

OTELLO



I	UK	F	D
Testiera: legno, agglomerato e fibra	Headboard: solid wood, chipboard and fibre	Structure: bois, aggloméré et fibres	Struktur: laus Holz, Agglomerat und Faserplatte.
Giro letto: multistrato di legno	Bedring: plywood	Entourage de lit: multiplis de bois	Betteinfassung: Multiplexholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Materasso: in poliuretano espanso, densità 25 kg/m3, rivestito da vellutino trapuntato	Mattress: in foamed polyurethane density 25 kg/M3, upholstered in interliner quilted	Matelas: en polyuréthane expansé, densité de 25 kg/m3, revêtu de velours fin matelassé	Matratze: aus Polyurethan-Schaumstoff, Dichte 25 kg/m3, bezogen mit gestepptem Veloursamt
Piedini: in legno ciliegio	Legs: cherry in wood	Pieds: en Bois teinté cerisier	Füsse: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: Testiera: non sfoderabile Giroletto: sfoderabile	Upholstery: Headboard non removable Bedring in leather and eco leather entirely removable	Revêtement: Tête et cadre de lit déhoussable Cadre de lit en cuir et éco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil nicht abziehbarem Betteinfassung im Leder und Kunstleder abziehbarem



Per luce con sensore di presenza vedi pag 262
For light with sensor presence go to page 262
Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262
Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262

Per versione letto motorizzato vedi pagina 267 - For electrical rotating bed go to page 267

OTELLO

ART. 3185 RING kg 124 m³ 1,9 ml 7,5		RING	2.151	2.356	2.456	2.541	2.601	2.700	2.919	3.242	3.885	4.857
			I prezzi sono comprensivi del materasso diametro 220 cm The prices include the mattress with 220 cm diameter Les prix comprennent le matelas de 220 cm diamètre Die Preise beinhalten die Matratze mit Durchmesser von 220 cm									

Maggiorazione per inserimento materasso a molle, boxato e losangato con tessuto comfort. Imbottitura climatizzata. € 352
Surcharge for spring mattress boxed and diamond-shape pattern with cotton fabric. Climatised upholstery. € 352
Supplément pour matelas à ressort ensachés, revêtu avec un tissu confort damassé. Garnissage climatisé €352
Aufpreis für Federkernmatratze , randverstärkt und Rautensteppung mit Wellnessstoff. Klimatisierte Polsterung. € 352

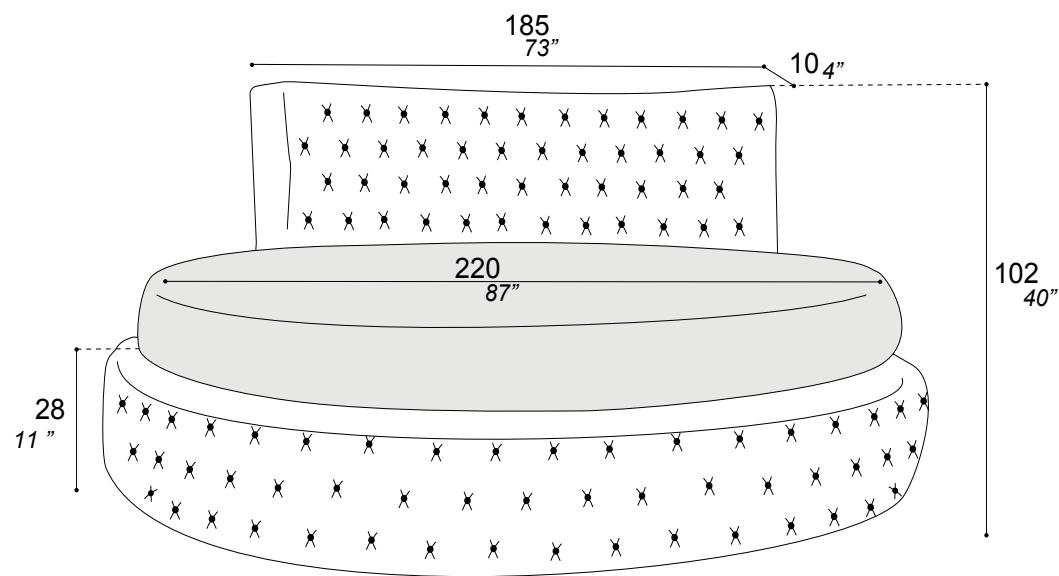
Maggiorazione per inserimento materasso Memory schiuma espansa d.25 h. cm 16, schiuma memory d 50 h cm4 , tessuto aloe trapuntato con imbottitu-
ra analergica g r 300/mq , h. totale materasso cm 22 € 950
Surcharge for Memory foam mattress d.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 memory foam, fabric quilted aloe with hypoallergenic stuffing r 300 g / sq m, h. Total mat-
tress cm 22 € 950
Supplément pour insérer la mémoire matelas en mousse D.25 h. 16 cm, d 50 h en mousse à mémoire de cm4, tissu matelassé aloès hypoallergénique farce
r 300 g / m², h. Total matelas cm 22 € 950
Aufpreis für Matratze Memory-Schaum-Matratze D.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 Memory-Schaum, Gewebe gesteppt Aloe mit hypoallergenen Füllung r 300 g /
qm, h. Insgesamt Matratze cm 22 €950

Maggiorazione per inserimento materasso a molle insacchettate ed indipendenti rivestite singolarmente a sette zone di portanza differenziata. € 950
Surcharge for spring mattress with independent springs separately upholstered with seven different load-bearing sections. € 950
Supplément pour matelas à ressorts ensachés indépendants avec sept zones de portance différenciées. € 950
Aufpreis fü Taschenfederkern-Matratze mit 7 körpergerechten Liegezonen. € 950

BIANCHERIA E COORDINATI

ART. 373 ml 8,5 Copriletto trapuntato. <i>Quilted bedspread.</i> <i>Dessus-de-lit matelassé.</i> <i>Gesteppte Bettalecken..</i>	356	479	545	602	643	709	855	-	-	-
ART. 370 Set lenzuola: lenzuola sopra, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe. <i>Sheet set: Upper and lower fitted sheets, two pillowcases.</i> <i>Parure de drap: drap du dessus, drap housse, 2 taies d'oreiller.</i> <i>Bettwäschegarnitur: Oberes Laken, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge.</i>										285
ART. 371 Set coordinato copripiumino estivo: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno estivo gr 100. <i>Summer down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, lightweight inner summer down cover gr 100.</i> <i>Parure de couette d'été: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'été gr 100 .</i> <i>Bettwäschegarnitur sommerlicher Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, sommerliche Bettdecke gr 100.</i>										572
ART. 371 P Set coordinato copripiumino primaverile: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno primavera gr 200. <i>Spring down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner spring down cover gr 200.</i> <i>Parure de couette printemps: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne printemps gr 200</i> <i>Bettwäschegarnitur Frühlingszeit Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, Frühlingszeit Bettdecke gr 200.</i>										587
ART. 372 Set coordinato copripiumino invernale: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno invernale gr 300. <i>Winter down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner winter down cover gr 300.</i> <i>Parure de couette d'hiver: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'hiver gr 300 .</i> <i>Bettwäschegarnitur winterlichem Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, winterlichem Bettdecke gr 300.</i>										608
Pour version lit motorisée voir page 267 - Für motorisierten Bettversion siehe Seite 267										

OTELLO LUXURY



I	UK	F	D
Testiera: legno, agglomerato e fibra	Headboard: solid wood, chipboard and fibre	Structure: bois, aggloméré et fibres	Struktur: laus Holz, Agglomerat und Faserplatte.
Giro letto: multistrato di legno	Bedring: plywood	Entourage de lit: multiplis de bois	Betteinfassung: Multiplexholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Materasso: in poliuretano espanso, densità 25 kg/m3, rivestito da vellutino trapuntato	Mattress: in foamed polyurethane density 25 kg/M3, upholstered in interliner quilted	Matelas: en polyuréthane expansé, densité de 25 kg/m3, revêtu de velours fin matelassé	Matratze: aus Polyurethan-Schaumstoff, Dichte 25 kg/m3, bezogen mit gestepptem Veloursamt
Piedini: in legno	Legs: in wood	Pieds: en bois	Füsse: im Holz
Rivestimento: Testiera e Giroletto: non sfoderabili	Upholstery: Headboard and bedring non removable	Revêtement: Tête et cadre de lit in tissue et tete de lit non déhoussable	Bezug: Kopfteil und Betteinfassung nicht abziehbares

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

OTELLO LUXURY

ART. 3189

kg 180 ml 12

TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
	1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
5.101	5.306	5.406	5.491	5.551	5.650	5.869	6.192	6.835	7.807
I prezzi sono comprensivi del materasso diametro 220 cm The prices include the mattress with 220 cm diameter Les prix comprennent le matelas de 220 cm diamètre Die Preise beinhalten die Matratze mit Durchmesser von 220 cm									

Maggiorazione per inserimento materasso a molle, boxato e losangato con tessuto comfort. Imbottitura climatizzata. € 352

Surcharge for spring mattress boxed and diamond-shape pattern with cotton fabric. Climatised upholstery. € 352
Supplément pour matelas à ressort ensachés, revêtu avec un tissu confort damassé. Garnissage climatisé €352
Aufpreis für Federkernmatratze , randverstärkt und Rautensteppung mit Wellnessstoff. Klimatisierte Polsterung. € 352

Maggiorazione per inserimento materasso Memory schiuma espansa d.25 h. cm 16, schiuma memory d 50 h cm4 , tessuto aloe trapuntato con imbottitu-
ra anallergica g r 300/mq , h. totale materasso cm 22 € 950

Surcharge for Memory foam mattress d.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 memory foam, fabric quilted aloe with hypoallergenic stuffing r 300 g / sq m, h. Total mat-
tress cm 22 € 950
Supplément pour matelas à ressorts ensachés indépendants avec sept zones de portance différenciées. Garnissage climatisé €352
Aufpreis für Matratze Memory-Schaum-Matratze D.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 Memory-Schaum, Gewebe gesteppt Aloe mit hypoallergenen Füllung r 300 g /
qm, h. Insgesamt Matratze cm 22 € 950

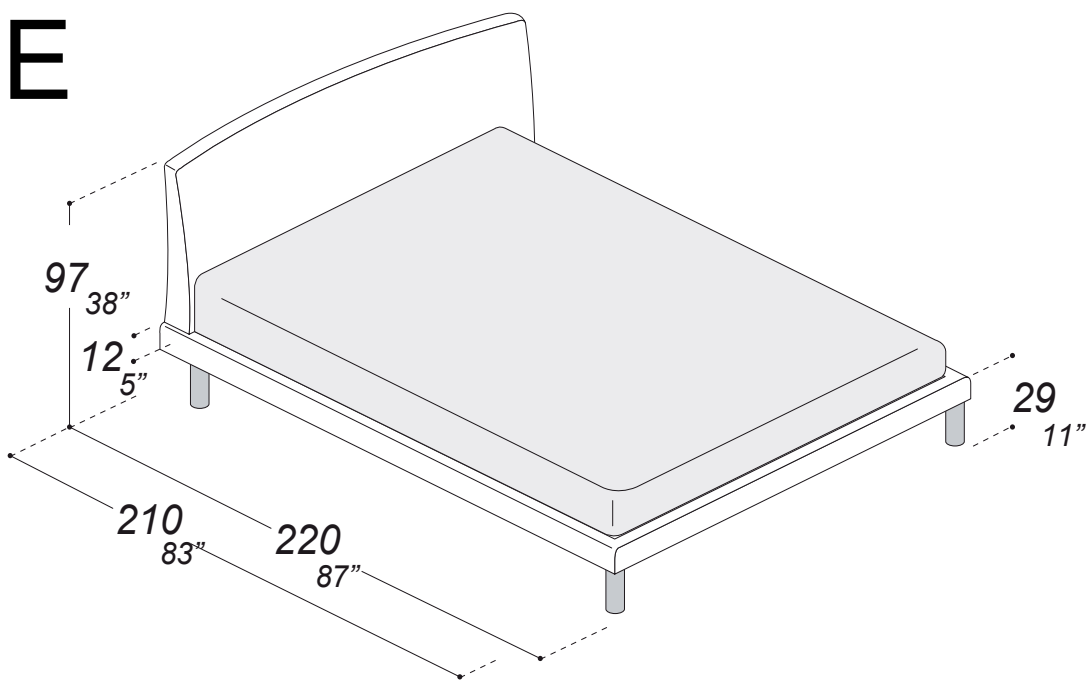
Maggiorazione per inserimento materasso a molle insacchettate ed indipendenti rivestite singolarmente a sette zone di portanza differenziata. € 950

Surcharge for spring mattress with independent springs separately upholstered with seven different load-bearing sections. € 950
Supplément pour matelas à ressorts ensachés indépendants avec sept zones de portance différenciées. € 950
Aufpreis fü Taschenfederkern-Matratze mit 7 körpergerechten Liegezonen. € 950

BIANCHERIA E COORDINATI

SHEETS AND COORDINATED SETS LINGE DE MAISON ET COORDONNÉES BETTWÄSCHE UND ZUBEHÖR									
ART. 373 Copriletto trapuntato. ml 8,5 Quilted bedspread ml 8,5. Dessus-de-lit matelassé ml 8,5. Gesteppte Bettalecken ml 8,5.	356	479	545	602	643	709	855	-	-
ART. 370 Set lenzuola: lenzuola sopra, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe. Sheet set: Upper and lower fitted sheets, two pillowcases. Parure de drap: drap du dessus, drap housse, 2 taies d'oreiller. Bettwäschegarnitur: Oberes Laken, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg.									285
ART. 371 Set coordinato copripiumino estivo: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno estivo gr.100. Summer down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, lightweight inner summer down cover gr100. Parure de couette d'été: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'été 100 gr Bettwäschegarnitur sommerlicher Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg, sommerliche Bettdecke gr100.									572
ART. 371/P Set coordinato copripiumino primaverile: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno prima- verile gr 200. Spring down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner spring down cover gr 200. Parure de couette printemps: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne printemps gr 200. Bettwäschegarnitur Frühlingszeit Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, Frühlingszeit Bettdecke gr 200.									587
ART. 372 Set coordinato copripiumino invernale: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno invernale gr300. Winter down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner winter down cover gr300. Parure de couette d'hiver: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'hiver gr 300 Bettwäschegarnitur winterlichem Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg, winterlichem Bettdecke gr 300.									608

PARIDE

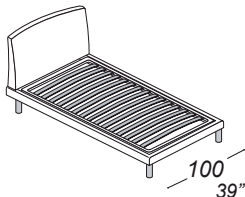
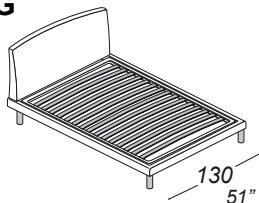
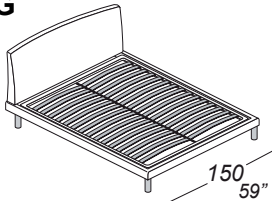
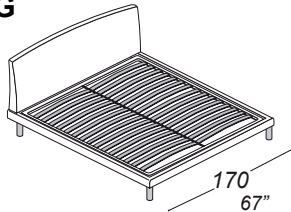
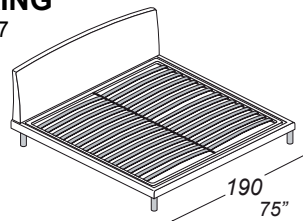
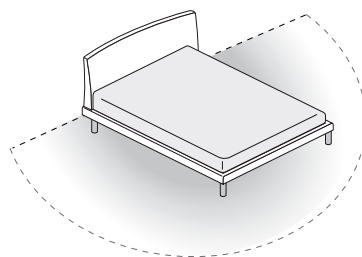


I	UK	F	D
Testiera: legno, agglomerato e fibra	Headboard: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois, aggloméré et fibres	Struktur: laus Holz, Agglomerat und Faserplatte.
Giro letto: multistrato di legno rivestito da vellutino accoppiato	Bedring: plywood upholstered in interliner	Entourage de lit: multiplis de bois revêtu de velours fin accouplé	Betteinfassung: Multiplexholz bezogen mit kaschiertem Veloursamt
Imbottitura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: da appoggio, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: lay-on and orthopaedic in steel and laminated beech	Sommier: à poser, soutien morphologique, en acier et lattes en hêtre lamellé	Lattenrost bettrahmen: als Auflage, orthopädisch, aus Stahl und Buchenleistenholz Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm
Piedini: Piede cilindro legno	Legs: Cylndre wooden feet	Pieds: Pied cylndre beis	Füsse: Zylindrische Holzfüße
Rivestimento: testiera e giro-letto in tessuto sfoderabili. Testiera e giro-letto in pelle ed ecopelle sfoderabili.	Upholstery: headboard and bedring with fabric removable. Headboard and bedring in eco leather and leather-removable.	Revêtement: tête de lit et entourage en tissu déhoussables. Tête de lit et entourage en cuir et eco cuir déhoussables.	Bezug: Kopfteil und Betteinfassung aus Stoff, anziehbar. Kopfteil und Betteinfassung aus anziehbar Leder und Ecoleder abziehbarem.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For 190 cm net lenght consider the price for 200 cm
Pour sommiers longueur 190 cm considérés les prix de 200 cm - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

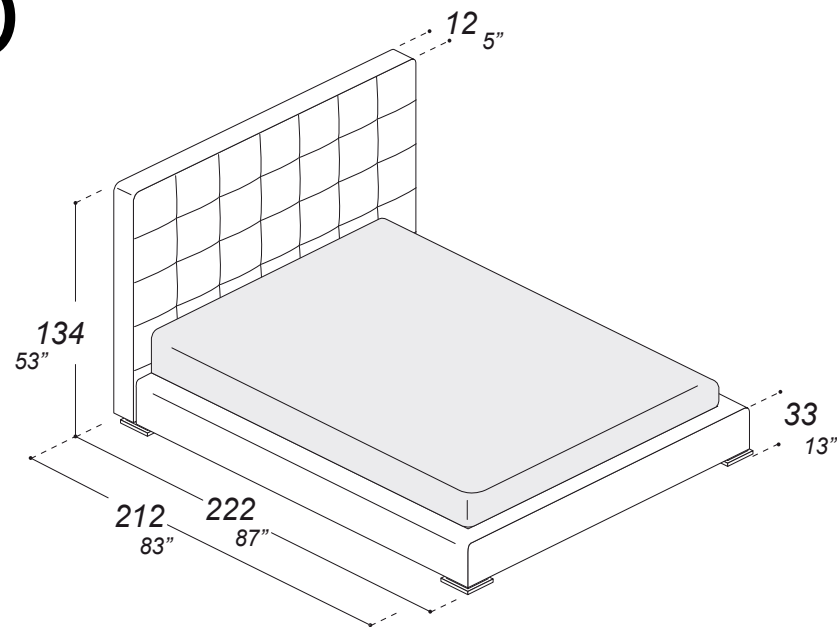
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

PARIDE

PARIDE	TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3164 RING kg 51 m³ 0,24 ml 5,2	RING	1.015	1.116	1.170	1.219	1.254	1.308	1.428	1.618	1.976	2.470
	Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 3165 RING kg 60 m³ 0,29 ml 5,8	RING	1.079	1.188	1.245	1.297	1.333	1.390	1.521	1.721	2.103	2.628
	Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 3166 RING kg 69 m³ 0,33 ml 6,2	RING	1.148	1.264	1.324	1.379	1.418	1.479	1.618	1.832	2.236	2.796
	Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200										
ART. 3167 RING kg 75 m³ 0,37 ml 6,6	RING	1.221	1.343	1.409	1.468	1.508	1.574	1.722	1.947	2.379	2.974
	Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 3168 RING kg 81 m³ 0,41 ml 7	RING	1.306	1.437	1.507	1.571	1.614	1.685	1.841	2.084	2.545	3.182
	Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
											
Per luce con sensore di presenza vedi pag 262 For light with sensor presence go to page 262 Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262 Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262											

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

PIZZICO



I	UK	F	D
Struttura: legno, agglomerato e fibra	Structure: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois, aggloméré et fibres	Struktur: laus Holz, Agglomerat und Faserplatte.
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyesterwadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: piastra in acciaio cromato	Legs: chrome steel plate	Pieds: plaque en acier chromé	Füsse: Platte aus verchromtem Stahl
Rivestimento: Testiera in tessuto, pelle ed ecopelle non sfoderabile Giro-letto in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Heaboard: with fabric leather and eco leather non removable. Bedring with fabric leather and eco leather removable	Revêtement: tête de lit en tissu, en cuir et eco cuir non déhoussable. Entourage en tissu,cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in Stoff, in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

PIZZICO

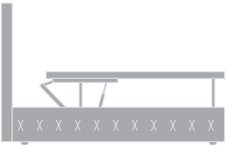
	TC	Fabric - Stoffbezug - Tissu - Tessuto						Leather - Leder Cuir Souple - Pelle		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
ART. 3060 RING kg 70 m³ 0,55 ml 6	RING	1.152	1.268	1.331	1.387	1.426	1.489	1.631	1.850	2.263 2.829
Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 3061 BOX kg 92 m³ 0,61 ml 6	BOX	1.462	1.578	1.641	1.697	1.736	1.799	1.941	2.160	2.573 3.139
ART. 3062 RING kg 90 m³ 0,67 ml 6,8	RING	1.225	1.349	1.416	1.476	1.517	1.586	1.678	1.967	2.407 3.009
Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 3063 BOX kg 120 m³ 0,73 ml 6,8	BOX	1.545	1.669	1.736	1.796	1.837	1.906	1.998	2.287	2.727 3.329
ART. 3064 RING kg 102 m³ 0,74 ml 7,3	RING	1.303	1.436	1.508	1.569	1.613	1.685	1.844	2.092	2.561 3.202
Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200										
ART. 3065 BOX kg 137 m³ 0,80 ml 7,3	BOX	1.638	1.771	1.843	1.904	1.948	2.020	2.179	2.427	2.896 3.537
ART. 3066 RING kg 114 m³ 0,83 ml 7,5	RING	1.386	1.528	1.603	1.670	1.718	1.793	1.964	2.226	2.723 3.405
Predisposto per inserimento materasso 160x200 -- Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 3067 BOX kg 154 m³ 0,90 ml 7,5	BOX	1.736	1.878	1.953	2.020	2.068	2.143	2.314	2.576	3.073 3.755
ART. 3068 RING kg 125 m³ 0,90 ml 8	RING	1.483	1.634	1.714	1.786	1.838	1.919	2.100	2.380	2.914 3.644
Predisposto per inserimento materasso 180x200 -- Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
ART. 3069 BOX kg 170 m³ 0,97 ml 8	BOX	1.878	2.029	2.109	2.181	2.233	2.314	2.495	2.775	3.309 4.039

Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263

Surcharge for horizontal lifting € 263

Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263

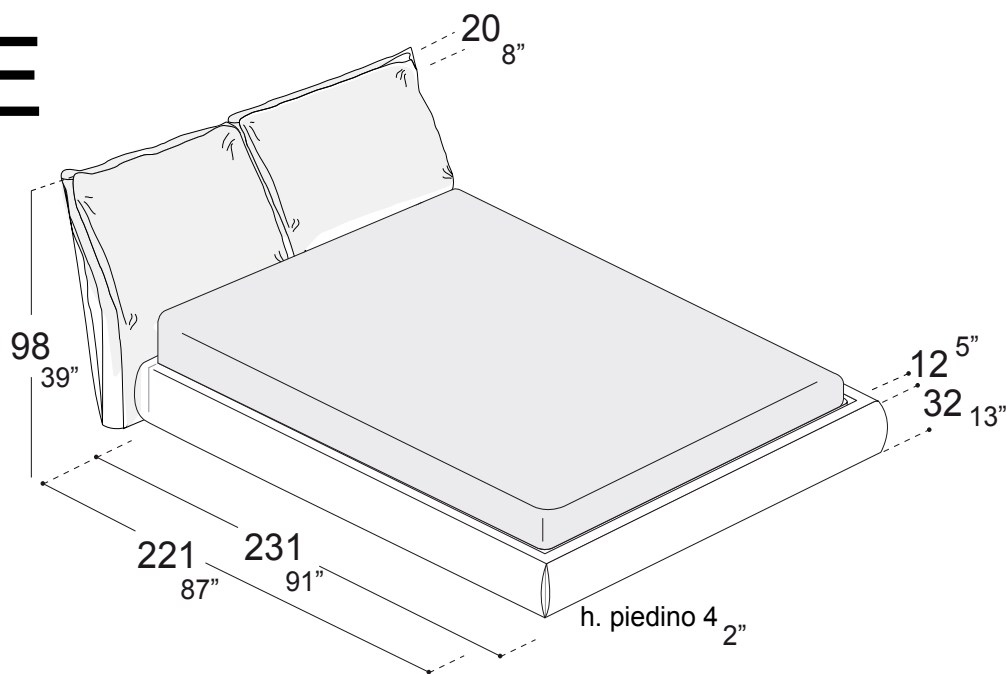
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263



Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

PRINCE

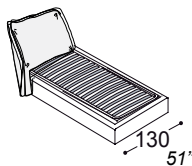
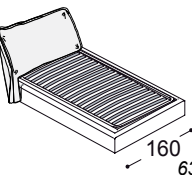
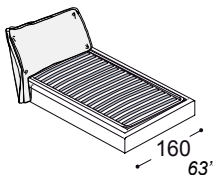
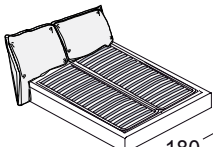
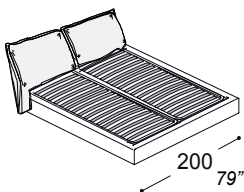
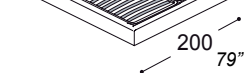
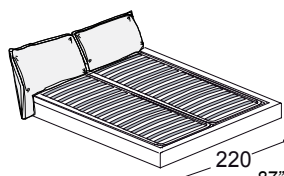
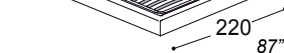


I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato e resinato 200 gr.	Structure padding: foamed polyurethane D.25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé D.25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, or t lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: ABS	Legs: brown ABS	Pieds: ABS marron	Füsse: Marone ABS
Rivestimento: Testiera in tessuto sfoderabile in pelle ed ecopelle non sfoderabile Giro-letto in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Headboard: with fabric removable with leather and eco leather non removable. Bedring: with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tete de lit: en tissu déhoussable en cuir et eco cuir non déhoussable sommier: en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in abziehbarem Stoff; in nicht abziehbarem Leder und Ecoleder. Betteinfassung in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

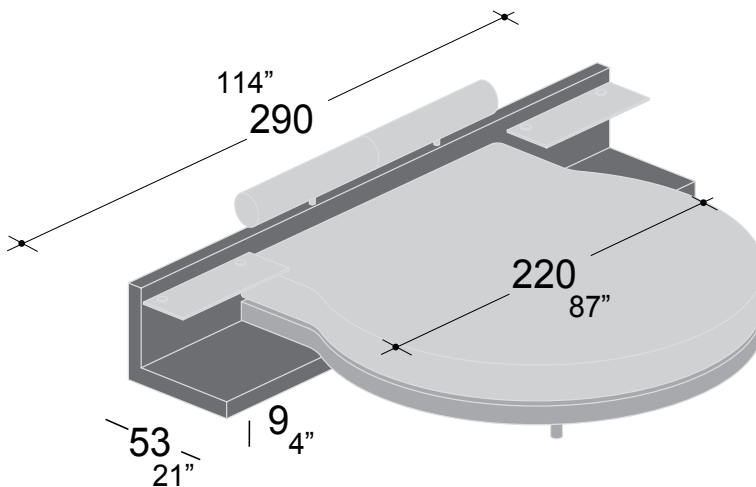
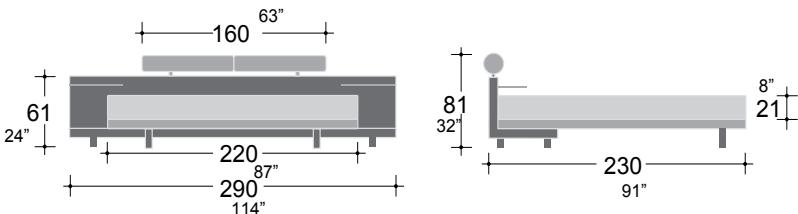
PRINCE

PRINCE		TC	Fabric - Stoffbezug - Tissu - Tessuto						Leather - Leder Cuir Souple - Pelle			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 620 RING kg 63 m³ 0,59 ml 6,4		RING	1.152	1.268	1.331	1.387	1.426	1.489	1.631	1.850	2.263	2.829
			Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200									
ART. 621 BOX kg 85 m³ 0,65 ml 6,4		BOX	1.462	1.578	1.641	1.697	1.736	1.799	1.941	2.160	2.573	3.139
ART. 622 RING kg 72 m³ 0,71 ml 7,2		RING	1.225	1.349	1.416	1.476	1.517	1.586	1.678	1.967	2.407	3.009
			Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200									
ART. 623 BOX kg 102 m³ 0,77 ml 7,2		BOX	1.545	1.669	1.736	1.796	1.837	1.906	1.998	2.287	2.727	3.329
ART. 624 RING kg 81 m³ 0,82 ml 7,7		RING	1.303	1.436	1.508	1.569	1.613	1.685	1.844	2.092	2.561	3.202
			Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200									
ART. 625 BOX kg 116 m³ 0,88 ml 7,7		BOX	1.638	1.771	1.843	1.904	1.948	2.020	2.179	2.427	2.896	3.537
ART. 626 RING kg 87 m³ 0,87 ml 8,1		RING	1.386	1.528	1.603	1.670	1.718	1.793	1.964	2.226	2.723	3.405
			Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200									
ART. 627 BOX kg 127 m³ 0,94 ml 8,1		BOX	1.736	1.878	1.953	2.020	2.068	2.143	2.314	2.576	3.073	3.755
ART. 628 RING kg 93 m³ 0,94 ml 8,5		RING	1.483	1.634	1.714	1.786	1.838	1.919	2.100	2.380	2.914	3.644
			Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200									
ART. 629 BOX kg 138 m³ 1,01 ml 8,5		BOX	1.878	2.029	2.109	2.181	2.233	2.314	2.495	2.775	3.309	4.039
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263												
Surcharge for horizontal lifting € 263												
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263												
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263												
												

Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

RONDÒ



I

Panca:
legno massello e multistrato di legno

Testiera:
optional, rullo in espanso

Piani laterali:
optional, vetro con luce ledv

Imbottitura panca:
poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato

Giro-letto:
multistrato di legno rivestito da vellutino accoppiato, autoportante

Materasso:
in poliuretano espanso, densità 28 kg/m3, rivestito da vellutino trapuntato in cotone

Piedini:
in legno ciliegio

Rivestimento:
testiera e giro-letto in tessuto completamente sfoderabili
testiera in pelle ed ecopelle non sfoderabile
giroletto in pelle ed ecopelle sfoderabile

UK

Bench unit:
solid wood and plywood

Headboard:
optional, foamed roll-shaped

Side tops:
optional, in glass, LED indicators

Structure padding:
foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner

Bedring:
plywood upholstered in interliner, self supporting

Mattress:
expanded polyurethane D.28 kg/m3, upholstered in interliner cotton quilted

Legs:
cherry in wood

Upholstery:
Headboard and bedring in fabric entirely removable
Headboard in leather and eco leather non removable
Bedring in leather and eco leather entirely removable

F

Banc:
bois massif et multiplis de bois

Tête de lit:
optional, rouleau en épancé

Tablettes latérales:
optionnel verre avec éclairage à leds

Garnissage Banc:
polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé

Cadre de lit:
multiplis revêtu en velours doublé, autoportant

Matelas:
en polyuréthane expansé densité de 28 kg/m3 revêtu de velours fin matelassé

Pieds:
en Bois teinté cerisier

Revêtement:
Tête et cadre de lit in tissue entièrement déhoussable
Tête de lit en cuir et éco cuir non déhoussable
Cadre de lit en cuir et éco cuir déhoussable

D

Bank:
aus Massivholz und Mehrschichtenholz

Kopfteil:
fakultativ, Rullo in PU-Schaumstoff

Seitliche ablagen:
fakultativ, Glas mit Ledleuchte

Polsterung des aufbaus:
PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours

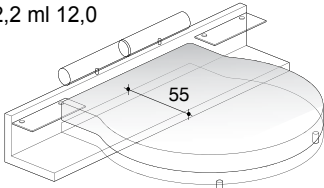
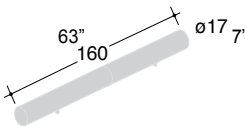
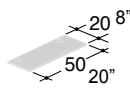
Bettrahmen:
aus Mehrschichtenholz mit Bezug aus kaschiertem Velours, selbsttragend

Matratze:
PU-Schaumstoff Dichte 28 Kg/m³, Mit gestepptem Baumwollsaft bezogen

Füsse:
im Kirschbaum Farbe

Bezug:
Kopfteil und Betteinfassung im Stoff abziehbares
Kopfteil im Leder und Kunstleder nicht abziehbares
Betteinfassung im Leder und Kunstleder abziehbares

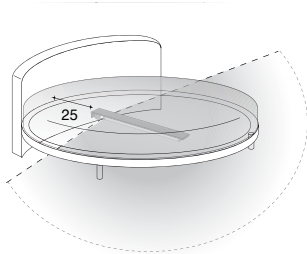
RONDÒ

ART. 434 kg 144 m³ 2,2 ml 12,0 	RING	2.417	2.514	2.567	2.613	2.645	2.697	2.815	2.926	3.271	4.089
I prezzi sono comprensivi di panca, giroletto e materasso diametro 220 cm The prices include bench unit, bedring and the mattress with 220 cm diameter Les prix comprennent le banc, le cadre de lit et le matelas de 220 cm diamètre Die Preise beinhalten die Kofteil, die Bettrahmen und die Matratze mit Durchmesser von 220 cm											
ART. 435 kg 5,6 m³ 0,04 ml 1,6 Testiera a rullo <i>Roll-shaped headbord</i> <i>Tete de lit à rouleau</i> <i>Kopfteil "Rullo"</i> 		217	237	244	251	255	264	280	334	359	449
ART. 297 kg 3 m³ 0,01 Vetro con led <i>Glass with led indicator</i> <i>Verre avec éclairage</i> <i>Satiniertes Glas mit Leuchtdioden</i> 											178

Maggiorazione per inserimento materasso a molle, boxato e losangato con tessuto comfort. Imbottitura climatizzata. € 352
Surcharge for spring mattress boxed and diamond-shape pattern with cotton fabric. Climatised upholstery. € 352
Supplément pour matelas à ressort ensachés, revêtu avec un tissu confort damassé. Garnissage climatisé €352
Aufpreis für Federkernmatratze , randverstärkt und Rautensteppung mit Wellnessstoff. Klimatisierte Polsterung. € 352

Maggiorazione per inserimento materasso Memory schiuma espansa d.25 h. cm 16, schiuma memory d 50 h cm4 , tessuto aloe trapuntato con imbottitura anallergica g r 300/mq , h. totale materasso cm 22 € 950
Surcharge for Memory foam mattress d.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 memory foam, fabric quilted aloe with hypoallergenic stuffing r 300 g / sq m, h. Total mattress cm 22 € 950
Supplément pour insérer la mémoire matelas en mousse D.25 h. 16 cm, d 50 h en mousse à mémoire de cm4, tissu matelassé aloès hypoallergénique farce r 300 g / m², h. Total matelas cm 22 € 950
Aufpreis für Matratze Memory-Schaum-Matratze D.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 Memory-Schaum, Gewebe gesteppt Aloe mit hypoallergenen Füllung r 300 g / qm, h. Insgesamt Matratze cm 22 €950

Maggiorazione per inserimento materasso a molle insacchettate ed indipendenti rivestite singolarmente a sette zone di portanza differenziata. € 950
Surcharge for spring mattress with independent springs separately upholstered with seven different load-bearing sections. € 950
Supplément pour matelas à ressorts ensachés indépendants avec sept zones de portance différenciées. € 950
Aufpreis fü Taschenfederkern-Matratze mit 7 körpergerechten Liegezonen. € 950



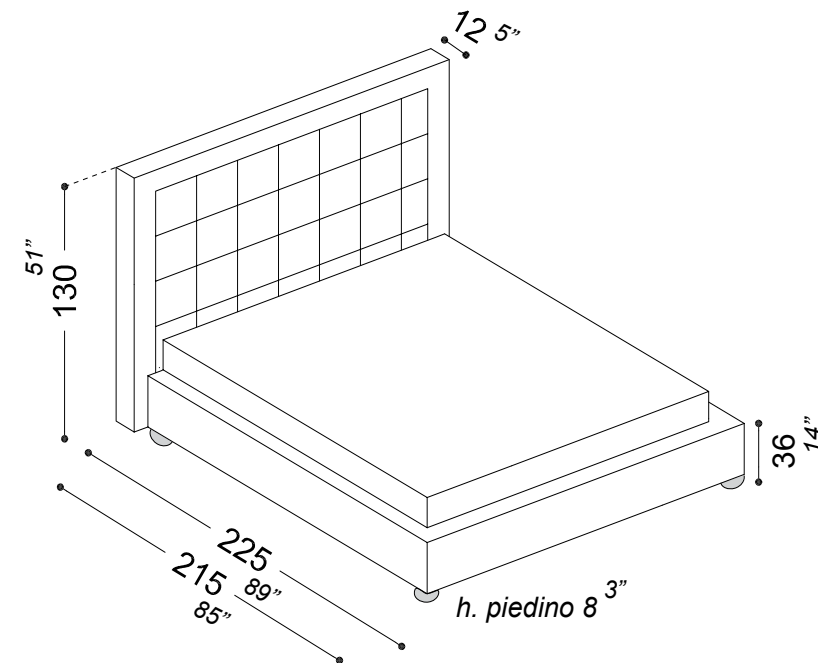
Per luce con sensore di presenza vedi pag 262
For light with sensor presence go to page 262
Pour eclairage avec capture de preséence voir pag 262
Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262

BIANCHERIA E COORDINATI

SHEETS AND COORDINATED SETS
BETTWÄSCHE UND ZUBEHÖR
LINGE DE MAISON ET COORDONNÉES

ART. 434/01 Copriletto trapuntato. <i>Quilted bedspread.</i> <i>Dessus-de-lit matelassé.</i> <i>Gesteppte Bettalecken.</i>	377	508	578	638	680	751	906	-	-	-
ART. 434/02 Set lenzuola: lenzuola sopra, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe. <i>Sheet set: Upper and lower fitted sheets, two pillowcases.</i> <i>Parure de drap: drap du dessus, drap housse, 2 taies d'oreiller.</i> <i>Bettwäschegarnitur: Oberes Laken, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg.</i>										285
ART. 434/E Set coordinato copripiumino estivo: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno estivo gr 100. <i>Summer down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, lightweight inner summer down cover gr 100.</i> <i>Parure de couette d'été: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'été gr 100 .</i> <i>Bettwäschegarnitur sommerlicher Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg, sommerliche Bettdecke gr100.</i>										577
ART. 434 /P Set coordinato copripiumino primaverile: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno primaverile gr 200. <i>Spring down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner spring down cover gr 200.</i> <i>Parure de couette printemps: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne printemps gr 200</i> <i>Bettwäschegarnitur Frühlingszeit Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg, Frühlingszeit Bettdecke gr 200.</i>										598
ART. 434/I Set coordinato copripiumino invernale: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno invernale gr 300. <i>Winter down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner winter down cover gr 300.</i> <i>Parure de couette d'hiver: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'hiver gr 300 .</i> <i>Bettwäschegarnitur winterlichem Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüeg, winterlichem Bettdecke gr 300.</i>										616

TOWER

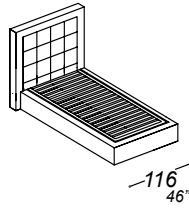
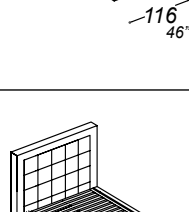
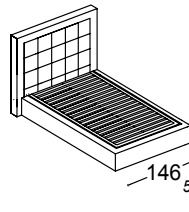
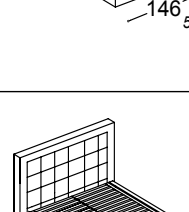
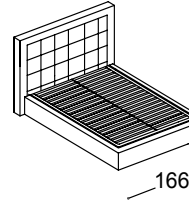
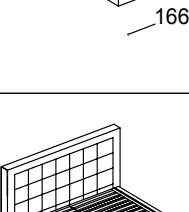
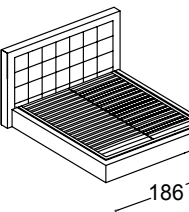
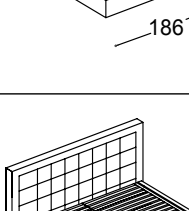
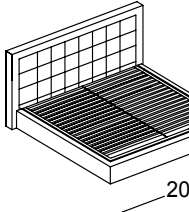
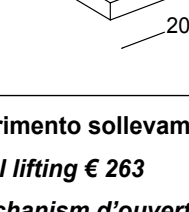


I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et mulplis de bois	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D.25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D.25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage de Structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete Ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre.	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete Box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: lifiable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: cipolla in legno, tinta wengè o acciaio cromato	Legs: Wooden round shaped stained wengé color or chromed steel	Pieds: pieds ronds, teinté wengé ou acier chromé	Füsse: Zwiebelfuß aus Holz, Farbton Wengé oder Platte aus verchromtem Stahl
Rivestimento: Testiera in tessuto, ecopelle e pelle non sfoderabile Giro-letto in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Headboard, with fabric, leather and eco leather non removable Bedring with fabric leather and eco leather removable	Revêtement: Tetiere de lit en tissu, cuir et eco cuir pas déhoussable cadre de lit en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Bezug: Kopfteil in Stoff in nicht abziehbarem Leder und Kunstleder Betteinfassung in abziehbarem Stoff, leder und Kunstleder

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm

Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

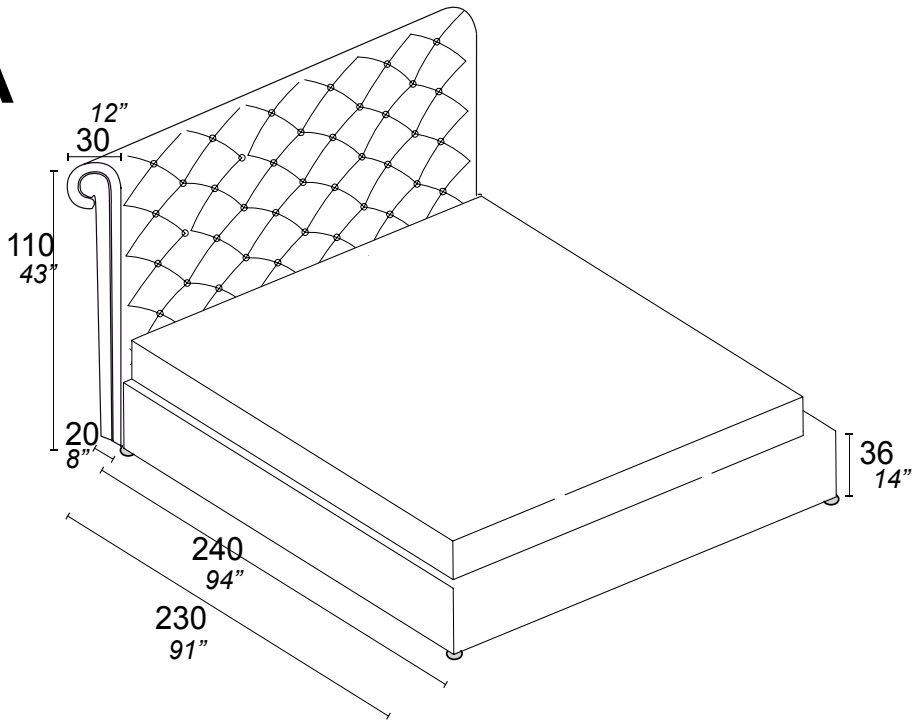
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

TOWER		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder				
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk		
ART. 470 RING kg 92 m³ 0,55 ml 7,2		RING	1.397	1.557	1.646	1.723	1.775	1.863	2.059	2.369	2.943	3.678	
		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200											
ART. 471 BOX kg 114 m³ 0,61 ml 7,2		BOX	1.707	1.867	1.956	2.033	2.085	2.173	2.369	2.679	3.253	3.988	
ART. 472 RING kg 114 m³ 0,67 ml 8,6		RING	1.478	1.651	1.743	1.824	1.882	1.974	2.182	2.513	3.124	3.905	
		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200											
ART. 473 BOX kg 144 m³ 0,73 ml 8,6		BOX	1.798	1.971	2.063	2.144	2.202	2.294	2.502	2.833	3.444	4.225	
ART. 474 RING kg 127 m³ 0,74 ml 9,1		RING	1.562	1.747	1.846	1.932	1.996	2.095	2.315	2.668	3.316	4.145	
		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200											
ART. 475 BOX kg 162 m³ 0,8 ml 9,1		BOX	1.897	2.082	2.181	2.267	2.331	2.430	2.650	3.003	3.651	4.480	
ART. 476 RING kg 140 m³ 0,83 ml 9,7		RING	1.656	1.853	1.956	2.047	2.114	2.219	2.456	2.830	3.519	4.399	
		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200											
ART. 477 BOX kg 180 m³ 0,9 ml 9,7		BOX	2.006	2.203	2.306	2.397	2.464	2.569	2.806	3.180	3.869	4.749	
ART. 478 RING kg 152 m³ 0,9 ml 10,2		RING	1.765	1.972	2.084	2.183	2.254	2.367	2.617	3.020	3.758	4.696	
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200											
ART. 479 BOX kg 197 m³ 0,97 ml 10,2		BOX	2.160	2.367	2.479	2.578	2.649	2.762	3.012	3.415	4.153	5.091	
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263													
Surcharge for horizontal lifting € 263													
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263													
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263													

Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

VENEZIA

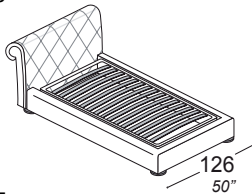
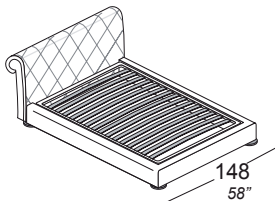
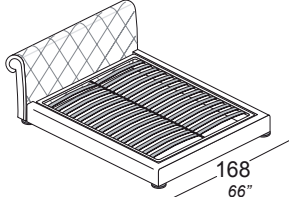
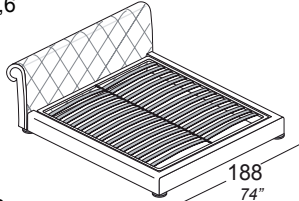
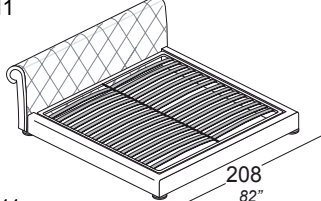
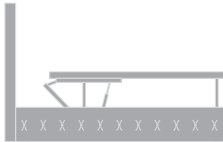


I	UK	F	D
Struttura: legno massello e multistrato di legno	Structure: solid wood and plywood	Structure: bois massif et multiplis	Struktur: aus Massivholz und Mehrschichtenholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D.25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D.25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé D.25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et /ou double velours	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on adjustable height corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf höhenverstellbare Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, liftable and orthopedic in steel and laminated beech	Box sommier: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre.	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm anhebbar, orthopädisch, aus Stahl und Buchenleistenholz
Piedini: cipolla in legno, tinta wengé	Legs: wood wengé	Pieds: ronde en bois, teinté wengé	Füsse: Zwiebelfuß aus Holz, Farbton Wengé
Rivestimento: testiera: in tessuto, pelle ed ecopelle non sfoderabile	Upholstery: headboard with fabric, leather and eco leather non removable	Revêtement: tête en tissu,, cuir et éco-cuir non déhoussable	Bezug: Kopfteil in nicht abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder
Ring: versione 1) in tessuto, pelle ed ecopelle non sfoderabile versione 2) in tessuto, pelle ed ecopelle non sfoderabile versione 3) in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Bedring: version 1) with fabric,leather and eco leather non removable version 2) with fabric, leather and eco leather non removable version 3) with fabric, leather and eco leather removable	Cadre de lit: version1) en tissu, cuir et eco cuir non déhoussable version2) en tissu, cuir et eco cuir non déhoussable Version 3) en tissu, cuir et eco cuir déhoussable	Betteinfassung: Version 1) in nicht abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder Version 2) in nicht abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder Version 3) in abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder
Il prezzo considera il giroletto: versione 3. liscio Qualora si desideri il giroletto versione 1. Capitonée o 2. con bottoni sommare al prezzo di listino € 100	The price includes the bedring in version 3.no capitonne no buttons. I f you wish the capitonné version n.1 or the button version n.2, add 100€ euro to the price list.	Le prix inclus le tour du lit : version 3 lisse. Lorsque on choisi le tour en version 1. Capitonné ou avec boutons version 2. il faut ajouter 100€ au liste de prix.	Der Preise beinhaltet die Betteinfassung : glatte Ausführung 3. Für Ausführung 1. Gestepte Polsterung und Ausführung 2. Mit Knöpfen es gibt eine Erhöhen von 100,00 euro von Preisliste

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm

Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

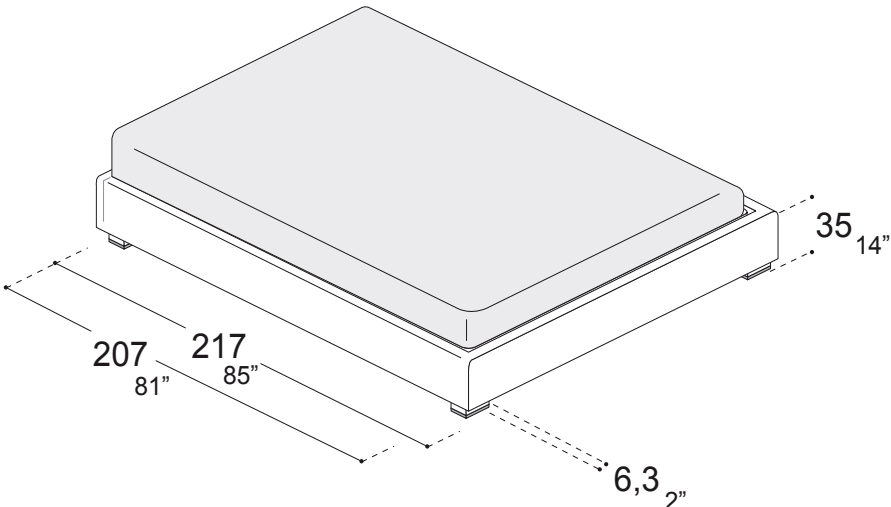
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

VENEZIA		TC	Fabric - Stoffbezug - Tissu - Tessuto						Leather - Leder Cuir Souple - Pelle			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 2170 kg 70 m³ 0,74 ml 9,5		RING	1.658	1.764	1.802	1.837	1.861	1.900	1.984	2.430	2.697	3.364
			Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200									
ART. 2171 kg 92 m³ 0,83 ml 9,5		BOX	1.968	2.074	2.112	2.147	2.171	2.210	2.294	2.740	3.007	3.674
ART. 2172 kg 90 m³ 0,86 ml 9,9		RING	1.809	1.922	1.964	2.001	2.027	2.068	2.160	2.655	2.949	3.682
			Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200									
ART. 2173 kg 120 m³ 0,95 ml 9,9		BOX	2.129	2.242	2.284	2.321	2.347	2.388	2.480	2.975	3.269	4.002
ART. 2174 kg 102 m³ 0,95 ml 10,3		RING	1.917	2.047	2.094	2.137	2.167	2.214	2.319	2.918	3.264	4.131
			Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200									
ART. 2175 kg 137 m³ 1,04 ml 10,3		BOX	2.252	2.382	2.429	2.472	2.502	2.549	2.654	3.253	3.599	4.466
ART. 2176 kg 114 m³ 0,90 ml 10,6		RING	2.031	2.177	2.230	2.278	2.311	2.364	2.482	3.106	3.479	4.413
			Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200									
ART. 2177 kg 154 m³ 1,11 ml 10,6		BOX	2.381	2.527	2.580	2.628	2.661	2.714	2.832	3.456	3.829	4.763
ART. 2178 kg 125 m³ 1,10 ml 11		RING	2.178	2.333	2.388	2.439	2.475	2.531	2.655	3.327	3.728	4.728
			Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200									
ART. 2179 kg 170 m³ 1,19 ml 11		BOX	2.573	2.728	2.783	2.834	2.870	2.926	3.050	3.722	4.123	5.123
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263												
Surcharge for horizontal lifting € 263												
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263												
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263												
												

Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

OLIVIERO

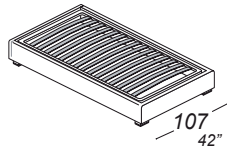
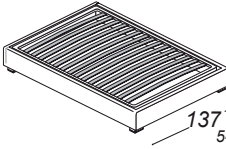
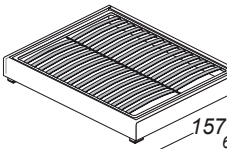
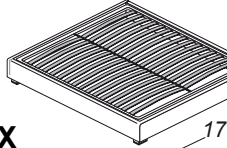
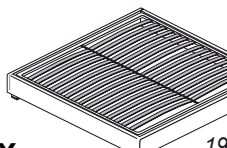


I	UK	F	D
Struttura: legno, agglomerato e fibra	Structure: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois, aggloméré et fibres	Struktur: laus Holz, Agglomerat und Faserplatte.
Imbottitura struttura: poliuretano espanso rivestito da vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane uphol-stered in interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé revêtu de velours fin accouplé	Polsterung des aufbaus: Polyurethanschaumstoff bezo-gen mit kaschierterm Veloursamt
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißen Profil 40mm/30mm zum Aufle-gen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit ver-schweißen Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholzz
Piedini: legno tinta wengè, alluminio cromato e feltro	Legs: wood with wengè finish, chromed alluminium and felt	Pieds: bois teinté wengé, aluminium chromé et patins feutre	
Rivestimento: Giro-letto in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Bedring with fabric, leather and eco leather removable	Revêtement: Tour de lit en tissu, cuir et eco-cuir déhoussable.	Füsse: aus Holz Farbe Wengè und verchromtem Aluminium mit Filzauflage

Bezug:
Betteinfassung aus abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

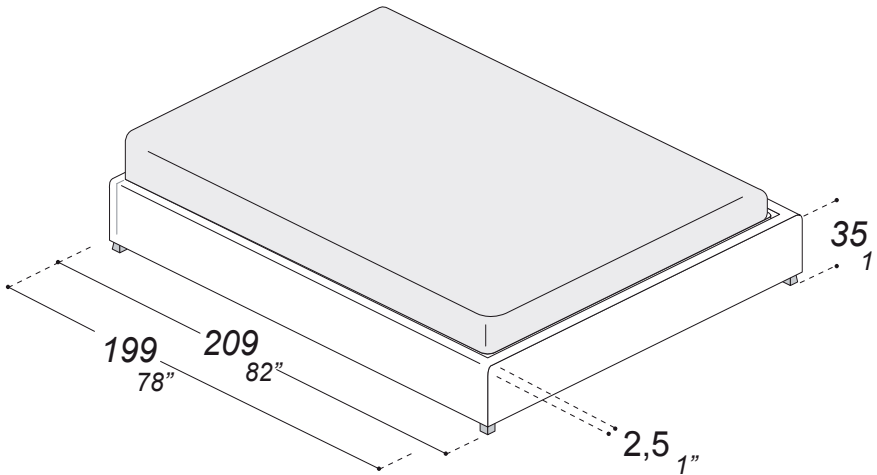
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

OLIVIERO		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3149 RING kg 45 m³ 0,46 ml 4,4		RING	745	828	872	911	939	983	1.082	1.238	1.531	1.913
		Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200										
ART. 3150 BOX kg 69 m³ 0,52 ml 4,4		BOX	1.055	1.138	1.182	1.221	1.249	1.293	1.392	1.548	1.841	2.223
ART. 3151 RING kg 58 m³ 0,49 ml 4,7		RING	785	872	918	957	986	1.034	1.140	1.304	1.611	2.014
		Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200										
ART. 3152 BOX kg 90 m³ 0,55 ml 4,7		BOX	1.105	1.192	1.238	1.277	1.306	1.354	1.460	1.624	1.931	2.334
ART. 3153 RING kg 65 m³ 0,51 ml 4,9		RING	825	918	967	1.007	1.039	1.089	1.200	1.373	1.696	2.120
		Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200										
ART. 3154 BOX kg 103 m³ 0,57 ml 4,9		BOX	1.160	1.253	1.302	1.342	1.374	1.424	1.535	1.708	2.031	2.455
ART. 3155 RING kg 72 m³ 0,53 ml 5,1		RING	869	964	1.018	1.061	1.094	1.148	1.263	1.446	1.785	2.230
		Predisposto per inserimento materasso 160x200 - - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200										
ART. 3156 BOX kg 112 m³ 0,60 ml 5,1		BOX	1.219	1.314	1.368	1.411	1.444	1.498	1.613	1.796	2.135	2.580
ART. 3157 RING kg 79 m³ 0,55 ml 5,3		RING	922	1.024	1.078	1.126	1.159	1.216	1.338	1.532	1.891	2.365
		Predisposto per inserimento materasso 180x200 - - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200										
ART. 3158 BOX kg 127 m³ 0,62 ml 5,3		BOX	1.317	1.419	1.473	1.521	1.554	1.611	1.733	1.927	2.286	2.760
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263												
Surcharge for horizontal lifting € 263												
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263												
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263												

Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

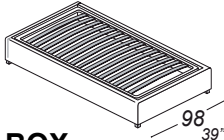
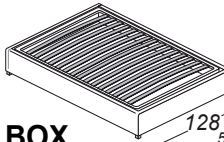
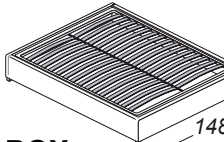
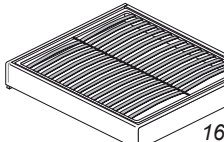
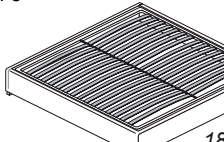
OTTAVIO



I	UK	F	D
Struttura: legno, agglomerato e fibra	Structure: solid wood, chipboard and fiberboard	Structure: bois, aggloméré et fibres	Struktur: laus Holz, Agglomerat und Faserplatte.
Imbottitura struttura: poliuretano espanso rivestito da vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane upholstered in interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé revêtu de velours fin accouplé	Polsterung des aufbaus: Polyurethanschaumstoff bezo - gen mit kaschiertem Veloursamt
Rete ring: rete con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Bedring: Net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier: Sommier avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost bettrahmen: Netz mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Rete box: rete alzabile con profilo saldato 40mm/30mm da appoggio su angolari, ortopedica in acciaio e lamellare faggio	Box bedbase: Liftable net with welded frame 40mm/30mm, lay-on on support corners, orthopedic in steel and laminated beech	Sommier lit-coffre: Sommier relevable avec profil soudé 40mm/30mm à poser sur des angles de support, orthopédique en acier et lamellé d'hêtre	Lattenrost box: Netz anhebbar mit verschweißten Profil 40mm/30mm zum Auflegen auf Unterstützung Winkel, orthopädisch aus Stahl und Buchenschichtholz
Piedini: alluminio lucido	Legs: Shiny aluminium	Pieds: Aluminium brillant	Füsse: Poliertes aluminium
Rivestimento: Giro-letto in tessuto, pelle ed ecopelle sfoderabile	Upholstery: Bedring with fabric, leather and ecoleather removable	Revêtement: Tour de lit en tissu, cuir et eco-cuir déhoussable	Bezug: Betteinfassung aus abziehbarem Stoff, Leder und Ecoleder.

Per lunghezza rete da cm 190 considerare il prezzo da cm 200 - For lengths the net of 190 cm consider the price for 200 cm
Pour les longueurs de 190 cm considérer le prix de cm 200 - Für längen von 190 cm den preis von 200 cm nehmen

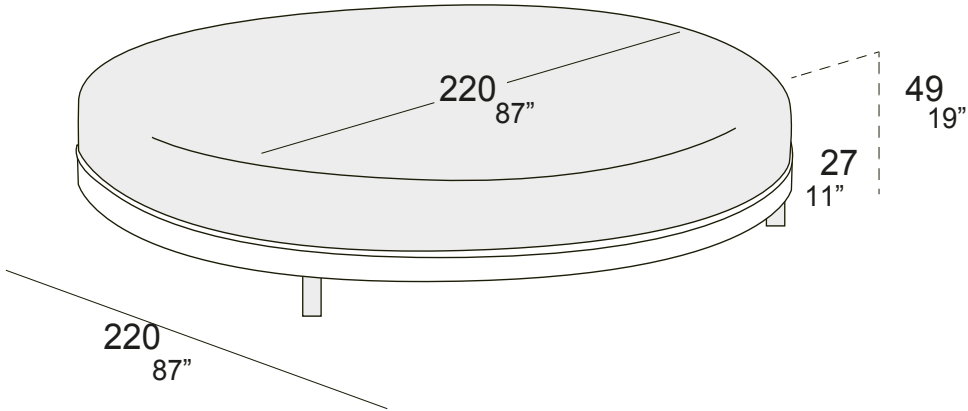
I prezzi del letto comprendono la rete a doghe ma non il materasso - Prices for beds include a slatted bedbase but do not include mattress.

OTTAVIO		TC	Fabric - Stoffbezug - Tissu - Tessuto						Leather - Leder Cuir Souple - Pelle			
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk	
ART. 3169 RING kg 36 m³ 0,25 ml 3,2		RING	686	763	804	840	866	909	999	1.145	1.416	1.770
			Predisposto per inserimento materasso 90x200 - Equipped for mattress insertion 90x200 Prévu pour installation matelas 90x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm90x200									
ART. 3170 BOX kg 60 m³ 0,3 ml 3,2		BOX	996	1.073	1.114	1.150	1.176	1.219	1.309	1.455	1.726	2.080
ART. 3171 RING kg 49 m³ 0,27 ml 3,9		RING	723	802	846	885	912	956	1.052	1.206	1.491	1.863
			Predisposto per inserimento materasso 120x200 - Equipped for mattress insertion 120x200 Prévu pour installation matelas 120x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm120x200									
ART. 3172 BOX kg 81 m³ 0,32 ml 3,9		BOX	1.043	1.122	1.166	1.205	1.232	1.276	1.372	1.526	1.811	2.183
ART. 3173 RING kg 56 m³ 0,3 ml 4,2		RING	761	8 45	892	931	961	1.006	1.106	1.269	1.569	1.961
			Predisposto per inserimento materasso 140x200 - Equipped for mattress insertion 140x200 Prévu pour installation matelas 140x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm140x200									
ART. 3174 BOX kg 94 m³ 0,35 ml 4,2		BOX	1.096	1.180	1.227	1.266	1.296	1.341	1.441	1.604	1.904	2.296
ART. 3175 RING kg 63 m³ 0,35 ml 4,6		RING	801	891	939	980	1.012	1.061	1.167	1.336	1.652	2.065
			Predisposto per inserimento materasso 160x200 - Equipped for mattress insertion 160x200 Prévu pour installation matelas 160x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm160x200									
ART. 3176 BOX kg 103 m³ 0,4 ml 4,6		BOX	1.151	1.241	1.289	1.330	1.362	1.411	1.517	1.686	2.002	2.415
ART. 3177 RING kg 70 m³ 0,4 ml 5		RING	850	943	994	1.039	1.071	1.122	1.234	1.416	1.750	2.187
			Predisposto per inserimento materasso 180x200 - Equipped for mattress insertion 180x200 Prévu pour installation matelas 180x200 - Für das Einfügen einer Matratze vorgesehen cm180x200									
ART. 3178 BOX kg 118 m³ 0,46 ml 5		BOX	1.245	1.338	1.389	1.434	1.466	1.517	1.629	1.811	2.145	2.582
Maggiorazione per inserimento sollevamento orizzontale € 263												
Surcharge for horizontal lifting € 263												
Supplément pour le mechanism d'ouverture horizontal € 263												
Aufpreis für Einsatz des horizontalen Hebemechanismus € 263												
												

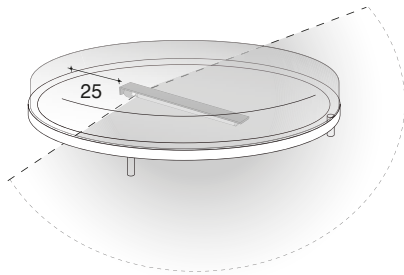
Supporti angolari regolabili: Vedi pag 271 - For adjustable corner supports: See page 271
Pour angles réglables en hauteur: voir page 271 - Für Winkel verstellbar. Siehe Seite 271

Les prix du lit comprennent le sommier à lattes mais sans matelas. - Die Preise der Betten sind inklusive Lattenrost, aber ohne Matratze.

Sommier OTELLO

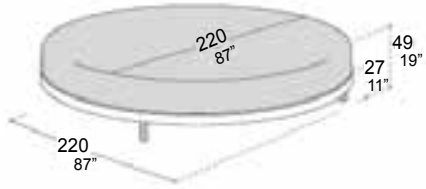


I	UK	F	D
Giro letto: multistrato di legno	Bedring: plywood	Entourage de lit: multiplis de bois	Betteinfassung: Multiplexholz
Imbottitura struttura: poliuretano espanso D. 25 poliuretano espanso rivestito da ovatta di poliestere e/o vellutino accoppiato	Structure padding: foamed polyurethane D. 25 foamed polyurethane upholstered in polyester wadding and/or interliner	Garnissage structure: polyuréthane expansé densité 25 polyuréthane expansé revêtu en ouate polyester et/ou en velours doublé à du polyuréthane	Polsterung des aufbaus: PU-Schaumstoff Dichte 25 PU-Schaumstoff mit Bezug aus Polyesterwatte und/oder kaschiertem Velours
Materasso: in poliuretano espanso, densità 25 kg/m3, rivestito da vellutino trapuntato	Mattress: in foamed polyurethane density 25 kg/M3, upholstered in interliner quilted	Matelas: en polyuréthane expansé, densité de 25 kg/m3, revêtu de velours fin matelassé	Matratze: aus Polyurethan-Schaumstoff, Dichte 25 kg/m3, bezogen mit gestepptem Veloursamt
Piedini: in legno ciliegio	Legs: cherry in wood	Pieds: en Bois teinté cerisier	Füsse: im Kirschbaum Farbe
Rivestimento: Giro-letto in tessuto completamente sfoderabile. Giro-letto in pelle ed ecopelle completamente sfoderabile	Upholstery: Bedring with fabric entirely removable Bedring with leather and eco leather entirely removable	Revêtement: Cadre de lit en tissu entièrement déhoussable Cadre de lit en cuir et eco cuir entièrement déhoussable	Bezug: Betteinfassung aus Stoff, vollkommen abziehbar. Betteinfassung aus Leder und Ecoleder vollkommen abziehbar.



Per luce con sensore di presenza vedi pag 262
For light with sensor presence go to page 262
Pour éclairage avec capture de présence voir pag 262
Für Röhren mit anwesenheitssensoren siehe Seite 262

Per versione letto motorizzato vedi pagina 259 - For electrical rotating bed go to page 259

ART. 3186 RING kg 90 m³ 1,45 ml 4 	TC	Tessuto - <i>Fabric</i> - <i>Tissu</i> - <i>Stoffbezug</i>						Pelle - <i>Leather</i> <i>Cuir Souple</i> - <i>Leder</i>		
		1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
	1.382	1.496	1.559	1.613	1.652	1.715	1.853	2.160	2.590	3.562
I prezzi sono comprensivi del materasso diametro 220 cm The prices include the mattress with 220 cm diameter Les prix comprennent le matelas de 220 cm diamètre Die Preise beinhalten die Matratze mit Durchmesser von 220 cm										

Maggiorazione per inserimento materasso a molle, boxato e losangato con tessuto comfort. Imbottitura climatizzata. € 352
Surcharge for spring mattress boxed and diamond-shape pattern with cotton fabric. Climatised upholstery. € 352
Supplément pour matelas à ressort ensachés, revêtu avec un tissu confort damassé. Garnissage climatisé €352
Aufpreis für Federkernmatratze , randverstärkt und Rautensteppung mit Wellnessstoff. Klimatisierte Polsterung. € 352

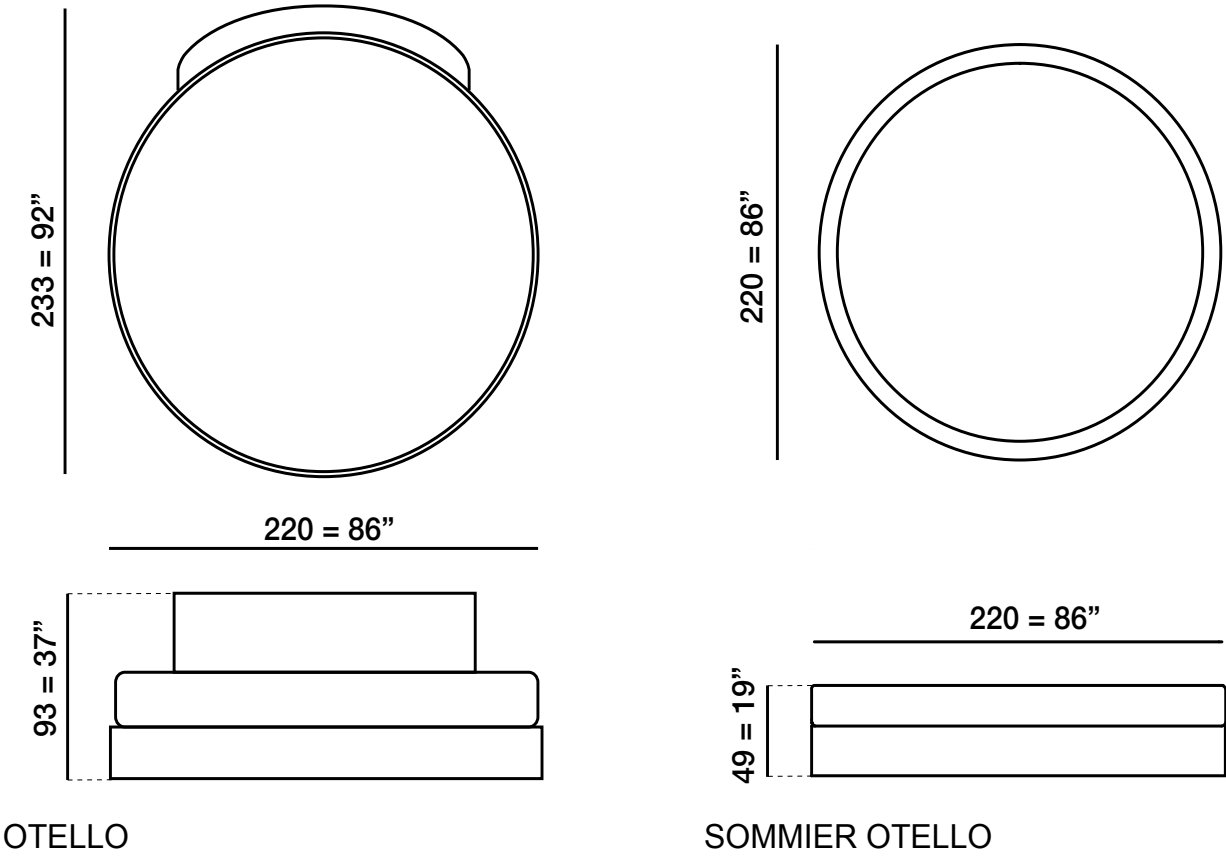
**Maggiorazione per inserimento materasso Memory schiuma espansa d.25 h. cm 16, schiuma memory d 50 h cm4 , tessuto aloe trapuntato con imbottitu-
ra anallergica g r 300/mq , h. totale materasso cm 22 € 950**
*Surcharge for Memory foam mattress d.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 memory foam, fabric quilted aloe with hypoallergenic stuffing r 300 g / sq m, h. Total mat-
tress cm 22 € 950*
*Supplément pour insérer la mémoire matelas en mousse D.25 h. 16 cm, d 50 h en mousse à mémoire de cm4, tissu matelassé aloès hypoallergénique farce
r 300 g / m², h. Total matelas cm 22 € 950*
*Aufpreis für Matratze Memory-Schaum-Matratze D.25 h. 16 cm, d 50 h cm4 Memory-Schaum, Gewebe gesteppt Aloe mit hypoallergenen Füllung r 300 g /
qm, h. Insgesamt Matratze cm 22 €950*

Maggiorazione per inserimento materasso a molle insacchettate ed indipendenti rivestite singolarmente a sette zone di portanza differenziata. € 950
Surcharge for spring mattress with independent springs separately upholstered with seven different load-bearing sections. € 950
Supplément pour matelas à ressorts ensachés indépendants avec sept zones de portance différenciées. € 950
Aufpreis fü Taschenfederkern-Matratze mit 7 körpergerechten Liegezonen. € 950

BIANCHERIA E COORDINATI						SHEETS AND COORDINATED SETS LINGE DE MAISON ET COORDONNÉES BETTWÄSCHE UND ZUBEHÖR									
ART. 373 ml 8,5 Copriletto trapuntato. <i>Quilted bedspread.</i> <i>Dessus-de-lit matelassé.</i> <i>Gesteppte Bettalecken..</i>						323	435	495	547	584	644	777	-	-	-
ART. 370 Set lenzuola: lenzuola sopra, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe. <i>Sheet set: Upper and lower fitted sheets, two pillowcases.</i> <i>Parure de drap: drap du dessus, drap housse, 2 taies d'oreiller.</i> <i>Bettwäschegarnitur: Oberes Laken, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge.</i>															259
ART. 371 Set coordinato copripiumino estivo: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno estivo gr 100. <i>Summer down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, lightweight inner summer down cover gr 100.</i> <i>Parure de couette d'été: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'été gr 100 .</i> <i>Bettwäschegarnitur sommerlicher Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, sommerliche Bettdecke gr 100.</i>															557
ART. 371 P Set coordinato copripiumino primaverile: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno primaveraile gr 200. <i>Spring down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner spring down cover gr 200.</i> <i>Parure de couette printemps: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne printemps gr 200</i> <i>Bettwäschegarnitur Frühlingszeit Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, Frühlingszeit Bettdecke gr 200.</i>															577
ART. 372 Set coordinato copripiumino invernale: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno invernale gr 300. <i>Winter down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner winter down cover gr 300.</i> <i>Parure de couette d'hiver: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'hiver gr 300 .</i> <i>Bettwäschegarnitur winterlichem Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, winterlichem Bettdecke gr 300.</i>															597
Pour version lit motorisée voir page 259 - Für motorisierten Bettversion siehe Seite 259															

OTELLO E OTELLO SOMMIER MOTORIZZATI

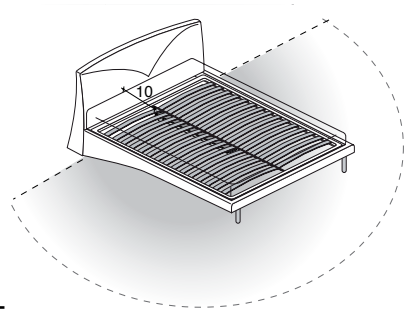
N.1 KIT MOTORIDUTTORE MONOFASE TELECOMANDATO
N.1 KIT REMOTE-CONTROLLED SINGLE-PHASE MOTOR
N.1 MOTEUR MONOPHASÉ KIT TÉLÉCOMMANDÉ
N.1 KIT FERNGESTEUERTE EINPHASENMOTOREN



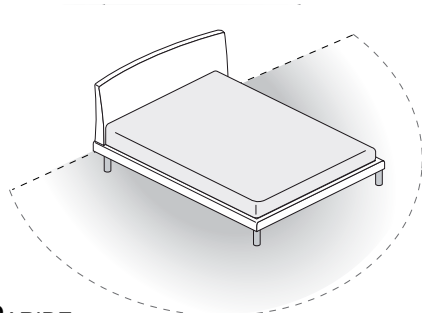
ART. 3187 Kit per Otello motorizzato- Kit for Otello with remote control Kit pour Otello avec moteur telecommandé - Kit fur Otello mit ferngesteuert Moto kg 80 m³ 1	2.399
ART. 3188 Kit per sommier Otello motorizzato - Kit for Otello sommier with remote control Kit pour Otello sommier avec moteur telecommandé- Kit fur Otello sommier mit ferngesteuert Motor kg 80 m³ 1	2.399

LUCE CON SENSORE DI PRESENZA, TEMPORIZZATO E REGOLABILE (MINIMO 6 SECONDI)

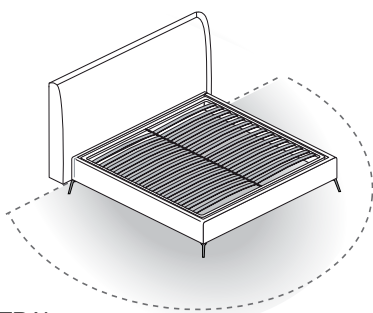
LIGHT WITH SENSOR OF PRESENCE, TIMER AND ADJUSTABLE (MINIMUM OF 6 SECONDS)
ECLAIRAGE AVEC CAPTEUR DE PRÉSENCE, TEMPORISÉ ET RÉGLABE (MINIMUM DE 6 SECONDE)
RÖHREN MIT ANWESENHEITSSENSOREN, TIMED UND EINSTELBAR (MINIMUM 6 SEKUNDEN)



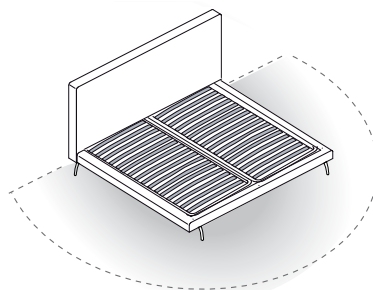
FLY



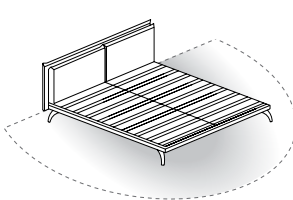
PARIDE



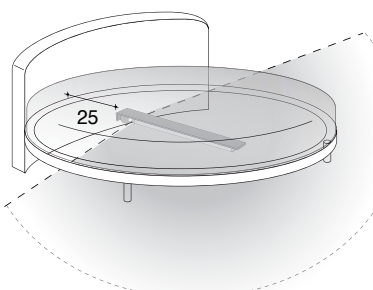
MISTRAL



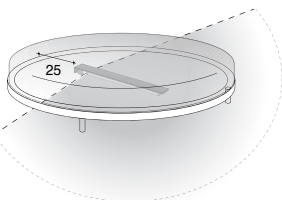
MONET - MONET PLUS



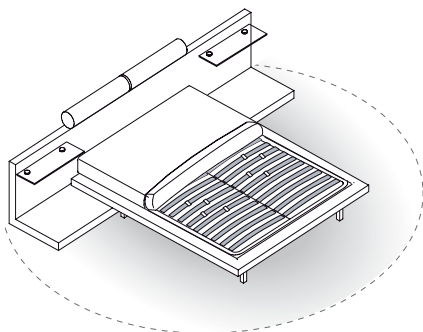
OTELLO - SOMMIER OTELLO



GLOBE



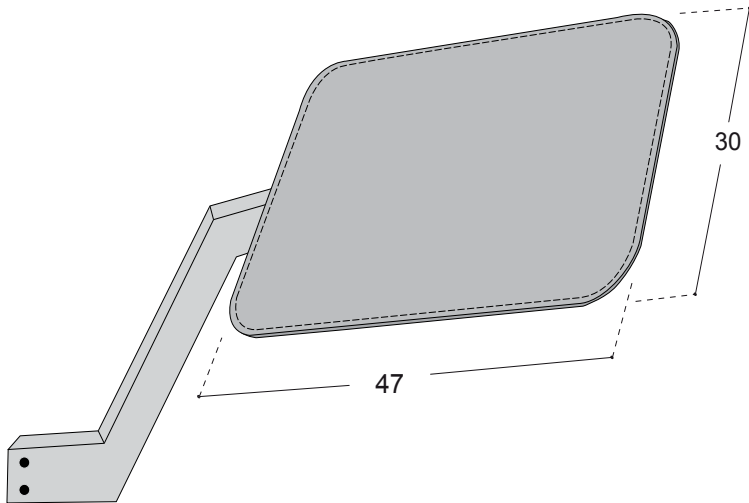
RONDÒ



JOJOBA NEW

ART. 510	176
----------	-----

CONSOLLE / SMALL NIGHT TABLES



ART. 511 kg 5 m³ 0,01 Lamiera d'acciaio rivestita in cuoio rigenerato, con supporto girevole <i>Steel plate upholstered in regenerated leather with rotating support</i> <i>Métal d'acier revêtu en cuir régénérée avec support à rotation</i> <i>Stahlblech, beschichtet mit regeneriert Leder, mit drehbar Unterstützung</i>	224
ART. 512 kg 6 m³ 0,01 Ripiano in vetro satinato, con supporto girevole <i>Table with frosted glass with rotating support</i> <i>Table en verre satiné avec support à rotation</i> <i>Satiniertem Glas Regal, mit drehbar Unterstützung</i>	202

Bed accessories - Accessoires pour lits - Bettzubehör

ACCESSORI LETTO

ART. 360

Materasso in schiuma di lattice, prodotto naturale, indeformabile, igienico e traspirante. Il lattice è un materiale di origine vegetale ricavato dall'Hevea Brasiliensis. È un materiale dalle ottime caratteristiche prestazionali, la sua estrema elasticità permette di seguire in maniera ottimale le forme del corpo. • 80% SCHIUMA LATTICE • 20% LATTICE DI ORIGINE NATURALE • 7 ZONE DIFFERENZiate. COMPOSIZIONE RIVESTIMENTO: 100% PL, IMBOTTITURA: SOFFICE FIBRA ANALLERGICA • SFODERABILE LAVABILE A 30°

Latex foam mattress, natural product, nondeformable, hygienic and breathable. Latex is a material of vegetable origin derived from Hevea Brasiliensis. It is a material with excellent performance characteristics, its extreme elasticity allows it to optimally follow the shapes of the body. 80% LATEX FOAM • 20% NATURAL LATEX • 7 DIFFERENT AREAS. UPHOLSTERY COMPOSITION: 100% PL, PADDING: SOFT FIBER HYPOALLERGENIC, REMOVABLE, WASHABLE AT 30°

Matelas en mousse de latex, produit naturel, indéformable, hygiénique et respirant. Le latex est une matière d'origine végétale issue de l'Hevea Brasiliensis. C'est un matériau aux excellentes performances, son extrême élasticité lui permet d'épouser au mieux les formes du corps. 80% MOUSSE DE LATEX • 20% LATEX NATUREL • 7 ZONES DIFFÉRENTES. COMPOSITION DU REMBOURRAGE : 100% PL, REMBOURRAGE : FIBRE SOUPLE HYPOALLERGÉNIQUE, AMOVIBLE, LAVABLE À 30°

Latexschaummatratze, Naturprodukt, unverformbar, hygienisch und atmungsaktiv. Latex ist ein Material pflanzlichen Ursprungs, das aus Hevea Brasiliensis gewonnen wird. Es handelt sich um ein Material mit hervorragenden Leistungseigenschaften, dessen extreme Elastizität es ermöglicht, sich den Körperformen optimal anzupassen. 80 % LATEXSCHAUM • 20 % NATURLATEX • 7 VERSCHIEDENE BEREICHE. POLSTERZUSAMMENSETZUNG: 100 % PL, POLSTERUNG: WEICHE FASER, HYPOALLERGEN, ABNEHMBARE, WASCHBAR BEI 30°

ART. 361

Il cuore di questo modello è costituito da un sandwich con 4 strati di materiali diversi, il doppio strato di memory nella parte superiore è stato concepito per dare al corpo una base perfetta per un riposo sano e tonificante, in grado di soddisfare molteplici esigenze individuali. Il massello centrale particolarmente elastico favorisce una profondità variabile, con lo scopo di assecondare i movimenti del corpo durante il sonno. 7 ZONE DIFFERENZiate • MEMORY. COMPOSIZIONE RIVESTIMENTO : 100% PES, SFODERABILE E LAVABILE A 30°

The heart of this model consists of a sandwich with 4 layers of different materials, the double layer of memory in the upper part has been designed to give the body a perfect base for a healthy and invigorating rest, able to satisfy multiple individual needs. The particularly elastic central block favors a variable depth, with the aim of supporting the body's movements during sleep. 7 DIFFERENTIATED ZONES • MEMORY. UPHOLSTERY COMPOSITION: 100% PES, REMOVABLE, WASHABLE AT 30°

Le cœur de ce modèle est constitué d'un sandwich à 4 couches de matériaux différents, la double couche de mémoire dans la partie supérieure a été conçue pour donner au corps une base parfaite pour un repos sain et revigorant, capable de satisfaire de multiples besoins individuels. Le bloc central particulièrement élastique privilégie une profondeur variable, dans le but de soutenir les mouvements du corps pendant le sommeil. 7 ZONES DIFFÉRENCIÉES • MÉMOIRE. COMPOSITION DU REMBOURRAGE : 100% PES, AMOVIBLE, LAVABLE À 30°

Das Herzstück dieses Modells besteht aus einem Sandwich mit 4 Schichten unterschiedlicher Materialien. Die doppelte Memory-Schicht im oberen Teil wurde entwickelt, um dem Körper eine perfekte Basis für eine gesunde und belebende Erholung zu bieten und vielfältige individuelle Bedürfnisse zu befriedigen. Der besonders elastische Mittelblock begünstigt eine variable Tiefe mit dem Ziel, die Körperbewegungen im Schlaf zu unterstützen. 7 DIFFERENZIERTE ZONEN • SPEICHER. POLSTERZUSAMMENSETZUNG: 100 % PES, ABNEHMBARE, WASCHBAR BEI 30°

ART. 362

Materasso con 800 molle insacchettate indipendenti fra loro con 7 zone differenziate con un lato in memory con estratti vegetali. Il sostegno ergonomico e sostenuto, permette di adattarsi alle diverse posture durante il riposo e lo rende un prodotto perfetto per ogni esigenza. MOLLE IN ACCIAIO TEMPERATO INSACCHETTATE E INDIPENDENTI FRA LORO • 7 ZONE DIFFERENZiate . COMPOSIZIONE RIVESTIMENTO: 100% PES, IMBOTTITURA: FIBRA CLIMATIZZATA ANALLERGICA SFODERABILE LAVABILE A 30°

Mattress with 800 pocket springs independent of each other with 7 differentiated zones with a memory side with plant extracts. The ergonomic and sustained support allows to adapt to different postures during rest and makes it a perfect product for every need. SINGLE SPRINGS WRAPPED IN A SEPARATE FABRIC • 7 DIFFERENT AREAS. UPHOLSTERY COMPOSITION: 100% PES, PADDING: CLIMATE CONTROL FIBER HYPOALLERGENIC REMOVABLE WASHABLE AT 30°

Matelas à 800 ressorts ensachés indépendants les uns des autres à 7 zones différenciées avec un côté mémoire aux extraits végétaux. Le support ergonomique et soutenu permet de s'adapter à différentes postures pendant le repos et en fait un produit parfait pour tous les besoins. RESSORTS SIMPLES ENVELOPPÉS DANS UN TISSU SÉPARÉ • 7 ZONES DIFFÉRENTES. COMPOSITION DU REVÊTEMENT : 100% PES, REMBOURRAGE : FIBRE CLIMATE CONTROL HYPOALLERGÉNIQUE AMOVIBLE LAVABLE À 30°

Matratze mit 800 voneinander unabhängigen Taschenfedern mit 7 differenzierten Zonen und einer Memory-Seite mit Pflanzenextrakten. Die ergonomische und nachhaltige Unterstützung ermöglicht die Anpassung an verschiedene Ruuehaltungen und macht es zu einem perfekten Produkt für jeden Bedarf. EINZELNE FEDERN IN EINEM SEPARATEN STOFF GEWICKELT • 7 VERSCHIEDENE BEREICHE. BEZUG ZUSAMMENSETZUNG: 100 % PES, FÜLLUNG: KLIMAKONTROLLIERENDE FASER, HYPOALLERGEN, ABNEHMBAR, WASCHBAR BEI 30°

ART. 363

Robustezza, indeformabilità e durata nel tempo. Materasso adatto a coloro che preferiscono il sistema a molle tradizionale senza rinunciare ad un sistema flessibile e corretto. 400 MOLLE* • ORTOPEDICO (* numero molle riferito alla misura matrimoniale) . COMPOSIZIONE RIVESTIMENTO: 52% CO - 48% PE - IMBOTTITURA: SOFFICE FIBRA ANALLERGICA - NON SFODERABILE

Strength, non-deformability and durability. Mattresses suitable for those who prefer the traditional spring system without giving up a flexible and correct system. 400 SPRINGS* • ORTHOPEDIC (* number of springs refers to double mattress). UPHOLSTERY COMPOSITION : 52% CO - 48% PE - PADDING: SOFT FIBER HYPOALLERGENIC - NO REMOVABLE

Solidité, indéformabilité et durabilité. Des matelas adaptés à ceux qui préfèrent le système à ressorts traditionnel sans renoncer à un système flexible et correct. 400 RESSORTS* • ORTHOPÉDIQUE (* le nombre de ressorts fait référence à un matelas double). COMPOSITION DU REVÊTEMENT : 52 % CO - 48 % PE - REMBOURRAGE : FIBRE SOUPLE HYPOALLERGÉNIQUE - NON AMOVIBLE

Festigkeit, Nichtverformbarkeit und Haltbarkeit. Matratzen, die für diejenigen geeignet sind, die das traditionelle Federsystem bevorzugen, ohne auf ein flexibles und korrektes System zu verzichten. 400 FEDERN* • ORTHOPÄDISCH (*Anzahl der Federn bezieht sich auf die Doppelmatratze). BEZUG ZUSAMMENSETZUNG: 52 % CO – 48 % PE – FÜLLUNG: WEICHE FASER, HYPOALLERGEN – NICHT ABNEHMBARE

Bed accessories - Accessoires pour lits - Bettzubehör

ACCESSORI LETTO

ART. 364

Coprimaterasso in spugna

Terry mattress cover

Housse de matelas éponge

Frottee-Matratzenbezug

ART. 365

Copirete in feltro per proteggere ed isolare il materasso dalla rete.

Felt bedspring cover protect and isolate the mattress from the bedsprings.

La housse de sommier en feutre protège et isole le matelas des sommiers.

Der Matratzenbezug aus Filz schützt und isoliert die Matratze von den Bettfedern.

ART. 378

Sacco copirete elastico bifacciale

Double sided elastic cover bag for bed base

Housse élastique double face pour sommier

Doppelseitige elastische Schutzhülle für den Bettkasten

ART. 366

In Lattice alveolato, questo guanciale anallergico vanta massima indeformabilità e consente alle vertebre cervicali di riprendere la loro posizione naturale, sia che tu dorma supino o sul fianco.Struttura interna: 80% schiuma di lattice e 20% lattice di origine naturale. Maglina di rivestimento: 100% CO. Composizione tessile: 100% CO.

This hypoallergenic pillow in honeycombed Latex offers maximum inalterability and allows the cervical vertebra to resume their natural position, whether you sleep on your back or side. Internal structure: 80% latex foam and 20% natural latex. Covering fabric: 100% CO. Textile composition: 100% CO.

Cet oreiller hypoallergénique en Latex alvéolé offre une inaltérabilité maximale et permet aux vertèbres cervicales de reprendre leur position naturelle, que vous dormiez sur le dos ou sur le côté. Structure interne : 80% mousse de latex et 20% latex naturel. Tissu de revêtement : 100% CO. Composition textile : 100% CO

Dieses hypoallergene Kissen aus wabenförmigem Latex bietet maximale Stabilität und ermöglicht es dem Halswirbel, seine natürliche Position wieder einzunehmen, egal ob Sie auf dem Rücken oder auf der Seite schlafen. Innenstruktur: 80 % Latexschaum und 20 % Naturlatex. Bezugsstoff: 100 % CO. Textilzusammensetzung: 100 % CO

ART. 367

IGuanciale in Memory che garantisce un sostegno attivo con adattabilità alla postura richiesta dal capo appoggiato, consentendo il rilascio della muscolatura interessata senza esercitare spinte contrarie. Prodotto anallergico, antistatico, inodore

Pillow in Memory that guarantees active support with adaptability to the posture required by the leaning head, allowing the release of the muscles involved without exerting contrary thrusts. Hypoallergenic, antistatic, odorless product

Oreiller en mémoire qui garantit un soutien actif avec une adaptabilité à la posture requise par la tête penchée, permettant la libération des muscles impliqués sans exercer de poussées contraires. Produit hypoallergénique, antistatique, sans odeur

Kissen in Memory, das eine aktive Unterstützung mit Anpassungsfähigkeit an die durch den geneigten Kopf erforderliche Haltung garantiert und die Entspannung der beteiligten Muskeln ermöglicht, ohne Gegenstöße auszuüben. Hypoallergenes, antistatisches, geruchloses Produkt

ART. 367

Guanciale imbottito di fibra di poliestere ipoallergenica, per un appoggio deciso e consistente per chi dorme a pancia in su o sul fianco. Fodera in cotone.

Pillow padded with hypoallergenic polyester fiber, for a firm and consistent support for those who sleep on their stomach or side. Cotton lining

Oreiller rembourré en fibre de polyester hypoallergénique, pour un soutien ferme et constant pour ceux qui dorment sur le ventre ou sur le côté. Doublure en coton

Mit hypoallergener Polyesterfaser gepolstertes Kissen für eine feste und gleichmäßige Unterstützung für diejenigen, die auf dem Bauch oder auf der Seite schlafen. Baumwollfutter

BIANCHERIA E COORDINATI

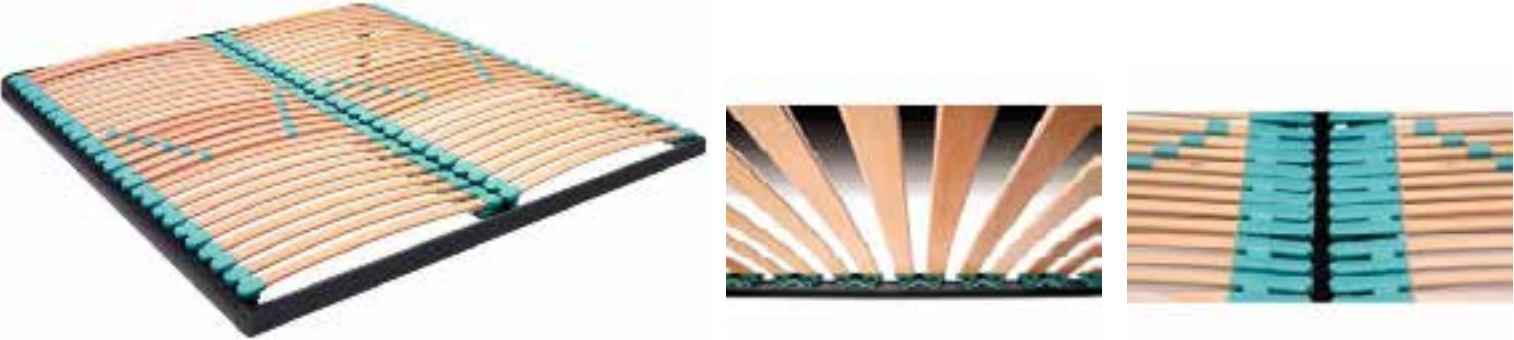
	90 x 200	120 x 200	140 x 200	160 x 200	180 x 200
ART. 374 Set lenzuola: lenzuola sopra, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe. <i>Sheet set: Upper and lower fitted sheets, two pillowcases.</i> <i>Parure de drap: drap du dessus, drap housse, 2 taies d'oreiller.</i> <i>Bettwäschegarnitur: Oberes Laken, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge.</i>	152	192	214	234	256
ART. 375 Set coordinato copripiumino estivo: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno estivo. <i>Summer down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, lightweight inner summer down cover.</i> <i>Parure de couette d'été: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'été.</i> <i>Bettwäschegarnitur sommerlicher Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, sommerliche Bettdecke.</i>	320	353	386	418	455
ART. 376 Set coordinato copripiumino invernale: sacco copripiumino, lenzuolo sotto con elastici, 2 federe, piumotto interno invernale. <i>Winter down cover coordinated set: down cover bag, fitted lower sheet, two pillowcases, inner winter down cover.</i> <i>Parure de couette d'hiver: housse de couette, drap housse, 2 taies d'oreiller, duvet interne d'hiver .</i> <i>Bettwäschegarnitur winterlichem Bettbezug: Bezug für Bettdecke, Spannbettlaken, 2 Kissenbezüge, winterlichem Bettdecke.</i>	341	375	413	448	490

BIANCHERIA E COORDINATI

		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug					
			1	2	3	4	5	6
ART. 377 Copriletto trapuntato: sopra tessuto della collezione Mèta, sotto tela cotone beige ed imbottitura poliestere gr. 100/mq. <i>Quilted bedspread: Mèta collection fabric on top, underneath beige cotton fabric and polyester padding gr. 100/m2.</i> <i>Dessus-de-lit matelassé: dessus avec tissu de la collection Mèta, dessous toile de coton beige et rembourrage en polyester 100g/mc.</i> <i>Gesteppte Tagesdecke: Oberseite Stoff der Kollektion Mèta, Unterseite Baumwollgewebe beige und Polyesterfüllung 100gr./qm.</i>	90x200	222	326	382	432	468	523	648
	120x200	234	340	395	445	480	535	661
	140x200	253	356	411	461	498	553	678
	160x200	264	368	424	474	508	567	692
	180x200	286	390	447	497	530	587	712

RETE DINAMICA BASCULANTE PER MATERASSI IN LATTICE, MEMORY FOAM E MOLLE INSACCHETTATE

DYNAMIC ADJUSTABLE SLATS BED SPRING FOR LATEX, MEMORY FOAM AND SPRING MATTRESSES
 SOMMIER DYNAMIC FLEXIBLE POUR MATELAS EN LATEX , MOUSSE A MÉMOIRE ET A RESSORTS ENSACHES
 DYNAMISCH KIPPEN NETZ FUR LATEX MATRATZE, MEMORY FOAM UND TASCHENFEDERKERN MATRATZE



I	UK	F	D
La rete a doghe dinamica è realizzata con doghe sottili di faggio da 38 mm. I porta doghe basculanti ammortizzati pensati per tale misura migliorano di molto il comfort del piano letto e distribuiscono il peso del corpo sulle estremità della doga, anziché sul centro, evitando quindi che con il tempo la doga si appiattisca o addirittura inverta la propria forma. La versione matrimoniale è ottenuta con l'accostamento di due piani d'appoggio singoli: per unire le due piazze è stato adottato un longherone centrale in tubolare che mantiene fra di esse il giusto grado di vicinanza. Ne risulta una rete a doghe matrimoniale di assoluto comfort e perfettamente ergonomica. Le doghe sottili da 38mm aiutano il corretto supporto anatomico del corpo. I regolatori di rigidità lombare, di serie nella rete a doghe matrimoniale amplificano i benefici apportati alla schiena, donandoci una maggiore rigenerazione nel sonno. Facili da usare, si regolano in pochi istanti in base al nostro peso corporeo.	Bed spring for dynamic slats is produced with slender beech slats 38 mm. The supporters for the dynamic and flexible slats are conceived in order to improve the comfort of the sleeping surface and allow to distribute the body weight to the extremities rather than in the middle. This avoids that with time the slat flattens or even worse that it inverts its shape. The bed spring for the double size version is obtained by matching alongside 2 single surfaces :for the joining the2 single bed springs a central metal tubular bar has been applied which maintain the right closeness. The result is that we have a double size bed spring perfectly ergonomic and of absolute comfort. The slender slats of 38 mm are of help for a good anatomical body support. The lumbar adjustable regulators, supplied as standard in the double size bed spring, further improve the benefits for our backs., which also improves and regenerates us in our sleep. They are easy to use, and are adjustable in very few seconds according to the weight of our body.	Le sommier équipé avec les lattes dynamics est produit avec des lattes minces en hêtres de 38 mm. Les supports pour les lattes flexibles et suspensions sont étudiés pour cette dimension , de manière à améliorer de beaucoup le confort du lit. Cela permet de répartir le poids du corps sur l'ensemble de la surface du sommier , au lieu du centre uniquement, évitant que les lattes avec le temps s'aplatissent ou pire inversent leur courbure initiale. Le sommier version grand lit est obtenu par la juxtaposition de deux sommiers individuels. Pour la jonction, une pièce métallique tubulaire est utilisée. Cela permet d'assurer un assemblage de haute tenue des 2 parties sans impact sur le confort. Le résultat obtenu est un sommier pour grands lits parfaitement ergonomique avec des lattes de grand confort . Les minces lattes de bois de 38mm sont une aide pour un support anatomique du corps. Les régulateurs de rigidité de la partie lombaire, équipement standard dans le sommier grand lit , améliorent encore le maintien du dos et de plus assurent un sommeil réellement réparateur. Ils sont faciles à utiliser : il suffit de quelques secondes pour les régler selon le poids du corps.	Der dynamisch kippen Netz wird mit dünnen Latten aus Buche 38 mm erreicht. Auf diese Maßnahme gedanken, die kippen dampften Gestell –Latten, verbessern zur erheblich den Komfort des Bettes, und verteilen der Gewicht auf die Enden der Latte, statt der Mitte, wodurch mit der Zeit, dass der Latte flach wird oder sogar umkehren seine Form. Die doppelte Ausführung ist mit der Kombination von zwei einzelnen Ablagefläche erhalten: zu verbinden die beiden Plätzen, ist einer zentral röhrenförmig Gestell eingefügt gewesen, die zwischen ihnen hält das richtige Maß von Nähe verabschiedet wurde. Das Ergebnis ist ein Netz des absoluten Komforts und ergonomischen Griff. Die schlanken Latten von 38 mm helfen den korrekte anatomische Unterstützung des Körpers. Die lenden Steifheirregler, Standard auf dem Netz verstärken die Vorteile des Rückens, die uns eine weitere Regeneration im Schlaf shenken. Einfach zu bedienen, kann in Sekunden nach unseren Körpergewicht angepasst werden.

ART. 401	90	120	140	160	180	Il regolatore di peso non è previsto nella misura di 90 e120. The sizes 90 and 120 cm are not foreseen with rigidity regulation slats Les sommiers de dimensions 90 et 120 cm ne sont pas pourvus d'adaptation de rigidité Der Gewichtregler ist nicht verfügbar für Maße 90 und 120:
Maggiorazione per inserimento rete dinamica basculante - Surcharge for dynamic adjustable slats bed spring: - Surcharge pour sommier avec lattes dynamic et réglables:- Erhöhung für Einfügung dynamisch kippen Netz:	158	234	299	317	343	

RETE LETTO MOTORIZZATA GAIA

MOTORISED BED SLAT GAIA

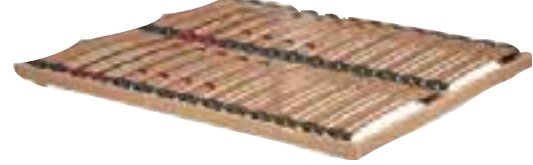
SOMMIER LIT MOTORISÉ GAIA

MOTORISIERTE LATTENROST GAIA

Dedicata solo per letti senza contenitore – *Dedicated only for bed without storage box - Dédié seulement pour lits sans coffre – Nur für Bett ohne Lattenrost box dedizierten*



I	UK	F	D
TELAIO Robusta struttura in legno multistratocon incastri angolari a coda di rondineed eleganti piedi rastremati. PIANO RIPOSO Sistema multidoga con sospensioni che alloggiano tre doghe da 25, 38,25 mm, a copertura totale del telaio. La maggiore altezza della doga da 38 mm favorisce microflussi d’aria, per una perfetta aerazione del materasso. Le doghe da 38 mm sono sagomate nella zona spalle, per garantire più elasticità, e sono dotate di regolatori di rigidità nella zona lombo-sacrale. SOSPENSIONI Ammortizzatori multicella in HYTREL® *collocati sopra il telaio, per favorire un molleggio (flessione/ oscillazione) più attivo delle singole doghe, con elevata indipendenza di movimento (ideale nelle combinazioni matrimoniali). MOTORIZZAZIONE Doppia motorizzazione con pulsantiera, per una regolazione millimetrica delle alzate con movimenti indipendenti di testiera e pediera. I motori addottati sono certificati dalle ditte produttrici secondo le principali norme internazionali vigenti. *HYTREL È un elastomero innovativo derivato dalla ricerca aerospaziale, che offre eccellenti prestazioni di flessibilità, resistenza e stabilità chimico-fisica.	FRAME <i>Solid plywood frame with dovetailed corners and elegant conical feet.</i> SLEEPING SURFACE <i>Multi-slat system with supports that hold three slats of 25, 38, 25 mm across the entire frame. The extra height of the 38 mm slat fosters air micro-fluxes for a perfect ventilation of the mattress. The 38 mm slats of the shoulder part are shaped to warrant higher elasticity and are provided with rigidity adjusters on the lumbar-sacral part.</i> SLAT SUPPORTS <i>Multi-cell shock-absorbers of HYTREL® fixed on the frame to allow a more active tilting (flexion / swinging) of every single slat, high independent movement (ideal for double bed combinations).</i> ELECTRIC MOTOR <i>Double electric motor power with push-button control for a millimetrical elevation adjustment with independent movements of head and foot part. All adopted electric motors are certified by their manufacturers in accordance with the main international standards.</i> *HYTREL <i>is an innovative elastomere offering excellent flexibility, resistance and stability</i>	STRUCTURE <i>en multiplis de bois robuste avec des joints d’angle en « queue d’aronde » et élégants pieds coniques.</i> PLAN DE REPOSE <i>Système multi douve avec suspension avec trois lames 25, 38, 25 mm, couverture total du châssis. La plus grande hauteur de la douve 38mm favorise microflux d’air, pour une parfaite aération du matelas. Les lamelles 38 mm sont façonnées dans la zone des épaules, afin de garantir une plus grande élasticité, et ils sont équipés de régulateurs de rigidité dans la région lombo-sacrée.</i> SUSPENSIONS <i>Amortisseurs multicell en HYTREL® * Placé au-dessus du châssis, pour faciliter une suspension (flexion / oscillation) plus active des lamelles individuelles, avec haute indépendance du mouvement (Idéal dans des combinaisons doubles).</i> MOTEURS <i>Double moteur avec bouton-poussoir, pour un réglage précis des relevés avec des mouvements indépendants de la tête de lit et de pied. Les moteurs sont certifiés par les fabricants selon les normes principales internationales existantes.</i> *HYTREL <i>Il est un élastomère innovant issu de la recherche Aerospace, qui offre d’excellentes performances la flexibilité, la force et la stabilité chimique et physique</i>	STRUKTURE <i>Robuste Schichtholzrahmen mit Eckverbindungen Schwalbenschwanz und elegant verjüngenden Füße.</i> PLAN REST <i>Multi-Lamellen-System mit Suspensionen dass bleiben drei Lamellen 25, 38,25 mm, Gesamtgehäuseabdeckung. Die größere Höhe der Daube 38mm begünstigt Luftmikroflüsse, für eine perfekte Belüftung der Matratze. Die Lamellen 38 mm geformt sind im Schulterbereich, um sicherzustellen, mehr Elastizität und sind mit Reglern ausgestattet Steifheit im unteren Rückenbereich.</i> SUSPENSIONEN <i>Dämpfen MULTICELL in HYTREL® * Über dem Fahrgestell platziert zu erleichtern, eine Suspension (Flexion / Schwingung) Je aktiver die einzelnen Lamellen, mit hohe Unabhängigkeit der Bewegung (Ideal in Zweierkombinationen).</i> ENGINES <i>Doppel-Motor mit Druckknopf, für eine präzise Einstellung der Riser mit unabhängigen Bewegungen der Kopf und Fußteil. Die Motoren sind zertifiziert von den Herstellern nach dem Haupt bestehenden internationalen Standards. * HYTREL Es ist ein innovatives Elastomer aus der Forschung abgeleitet Luft- und Raumfahrt, die ausgezeichnete Leistung bietet Flexibilität, Festigkeit und chemische und physikalische Stabilität.</i>

Maggiorazione per inserimento rete in legno modello GAIA <i>Surcharge for GAIA wooden net spring Surcharge pour sommier bois GAIA Erhöhen der Netz HolzGAIA</i>	80x190	80x200	90x190	90x200	160x190	160x200	180x190	180x200
ART. 402 Maggiorazione rete GAIA fissa <i>Surcharge for basic GAIA fixed net spring Surcharge pourr sommier basic fixe GAIA Erhöhen Sie für grundlegende Netzwerk GAIA</i> 	189	202	172	189	-	-	-	-
ART. 403 Maggiorazione rete GAIA manuale <i>Surcharge for manual GAIA net spring Surcharge puor sommier manuel GAIA Erhöhen Manuelle Netzwerk GAIA</i> 	330	347	327	344				
ART. 404 Maggiorazione rete GAIA elettrica <i>Surcharge for basic GAIA eletrical net spring Surcharge pour sommier eletrique Erhöhen Sie für grundlegende</i> 	885	918	921	954	-	-	-	-
ART. 405 Maggiorazione rete GAIA matrimoniale fissa <i>Surcharge for GAIA double fixednet spring Surcharge pour double sommier fix GAIA Erhöhen Sie für GAIA Basis Doppel Netz</i> 	-	-	-	-	472	495	601	634

RETE LETTO MOTORIZZATA HANDY

MOTORISED BED SLAT HANDY - SOMMIER LIT MOTORISÉ HANDY - MOTORISIERTE LATTENROST HANDY

Dedicata solo per letti con contenitore – Dedicated only for bed with storage box -
Dédié seulement pour lits avec coffre – Nur für Bett mit Lattenrost box dedizierten

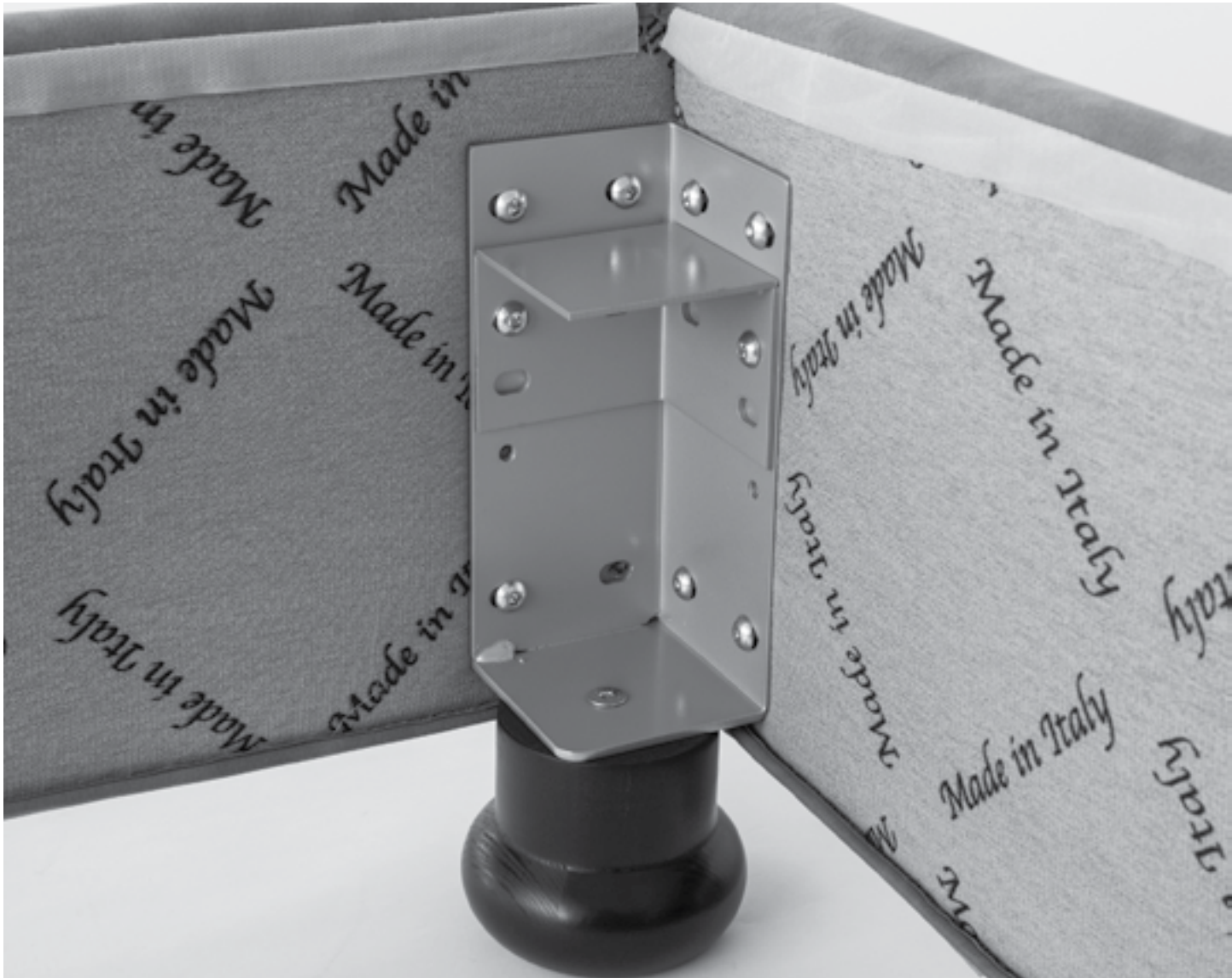


I	UK	F	D
CARATTERISTICHE La struttura reclinabile alza/testa/ piedi ha un profilo di 40x30 mm ed è composta da motore a scomparsa e listelli 38x8 mm con sospensioni. La versione matrimoniale è formata dall'accostamento di due piani d'appoggio singoli per permettere la movimentazione delle due piazze in modo indipendente. Grazie ai 5 snodi del motore a scomparsa, l'utilizzatore raggiungerà un confort immediato; il motore con movimentazione a scomparsa (certificato CE, potenza 230-240, v · 50/60 hz, massima forza 2x4500 n, posizione in parte sinistra della rete), a differenza del motore tradizionale, permette di utilizzare totalmente lo spazio sottostante del vano contenitore. Il sistema con contenitore e rete matrimoniale con apertura a 45° è disponibile con telaio curvo o con telaio copri testa raggiato in polietilene Accessori inclusi: MANIGLIA PER LETTO CONTENITORE Maniglia standard ad asola in cordura agganciata al telaio con occhiello e rivetto. Maniglia «ad arco». Optional KIT PER TRASMISSIONE A RADIOFREQUENZA Kit telecomando a radiofrequenza per CAVO A Y DI SINCRONIZZAZIONE Cavo a y di sincronizzazione per strutture motorizzate	FEATURES The reclining structure up head/ foot has a 40x30 mm profile and consists of retractable engine and 38x8 mm strips with suspension. The double version has formed by the combination of two individual support surfaces to allow the movement of the two singles independently. With 5 joints of the retractable engine, the user will achieve an immediate comfort; the engine with handling retractable (CE certified, 230-240 power, v · 50/60 hz, the maximum force 2x4500 n, position on the left part of the slat), unlike the traditional engine, allows to fully use the underlying compartment storage space. The system with storage box and double slat opening to 45° is available with curved frame or cover the head rayed frame in polyethylene Included Accessories BED HANDLE Standard loop handle attached to frame with grommet and rivet. Shape “Arch” handle. Optional RADIO FREQUENCY TRANSMISSION KIT Radio frequency remote control kit for motorized adjustable structures with drive system built into frame. MOVEMENT Y-CABLE Synchronized movement y-cable for motorized adjustable structures.	CARACTÉRISTIQUES La structure inclinable tête/pied a un profil 40x30 mm et se compose de moteur rétractable et 38x8 mm bandes avec suspension. La version double est formée par la combinaison de deux surfaces de support individuelles pour permettre le déplacement des deux carrés de façon indépendante. Avec 5 articulations du moteur rétractable, l'utilisateur va atteindre un confort immédiat ; le moteur avec la manutention rétractable (certifié CE, 230-240 puissance, v · 50/60 hz, la force maximale 2x4500 n, la position dans la partie gauche de sommier), à la différence du moteur traditionnel, permet d'utiliser complètement l'espace du coffrage sous-jacent. Le système avec coffrage et double avec ouverture e à 45 ° est disponible avec cadre courbe ou avec cadre de couverture de tête en polyéthylène Accessoires inclus : POIGNEE POUR LIT AVEC COFFRAGE Poignée standard fendue fixée au châssis avec œillet et rivet. Poignée “arc.” Optionnel KIT POUR TRANSMISSION A FRÉQUENCE RADIO Kit Télécommande de contrôle à fréquence radio pour structures motorisé avec manutention rétractable. CABLE « Y » DE SYNCHRONISATION Câble de synchronisation « y » pour les structures motorisées	FUNKTIONEN Die Liege-Struktur „hebt Kopf/Fuß“ hat ein 40x30 mm Profil und besteht aus versenkbaren Motor und 38x8 mm Streifen mit Aufhängung. Die doppelte Ausführung wird durch die Kombination von zwei einzelnen Stützflächen gebildet unabhängig die Bewegung der beiden Netz zu ermöglichen. Mit 5 Gelenken des einziehbaren Motors, wird der Benutzer einen sofortigen Komfort erreichen; der Motor im Umgang mit versenkbaren (CE-zertifiziert, 230-240 Leistung, v · 50/60 Hz, die maximale Kraft 2x4500 n, Position im linken Teil des Netzes), im Gegensatz zu den traditionellen Motor ermöglicht t vollständig den Raum unterhalb des Behälterfach zu verwenden. Das System mit dem Behälter und Doppelnett auf 45° ist mit gekrümmten Rahmen oder Rahmen „Abdeckung der Kopf“ geröntgt in Polyethylen. Zubehör im Lieferumfang: GRIFF FÜR BED MIT BEHALTER Standardgriff „Knopfloch“ geschlitzten mit dem Rahmen verbunden mit Öse und Niete. Handle “Bogen”. optional KIT ZUR DRAHTLOSEN RADIOFREQUENZ Remote Control Kit Radio Frequenz für motorisierte Strukturen mit verschwindenden Handhabung. KABEL „Y“ VON RADIOFREQUENZ ein y-Sync-Kabel für den motorisierten Strukturen

Art 406 Maggiorazione per rete letto motorizzata HANDY - Surcharge for motorised bed slat HANDY - Supplement pour le sommier lit motorisé HANDY - Erhöhen für motorisierte Lattenrost HANDY	90x200	120x200	140x200	160x200
	1.100	1.416	1.962	2.022
ART 500 Maggiorazione Kit per trasmissione a radiofrequenza - Surcharge for radio frequency trasmission kit - Supplement pour kit pour trasmission frequency radio - Erhöhen für kit zur drahtlosen radiofrequenz	142			
ART 501 Maggiorazione CAVO a Y di sincronizzazione - Surcharge for movement Y-CABLE - Supplement CABLE Y DE synchronisation - Erhöhen für KABEL Y von radiofrequenz	202			

ANGOLARI

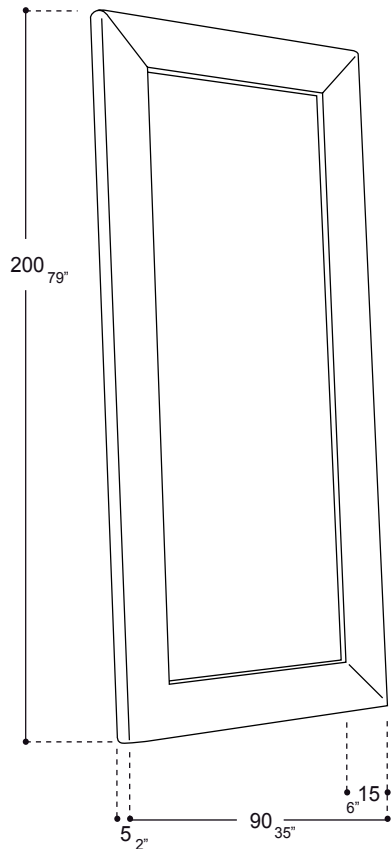
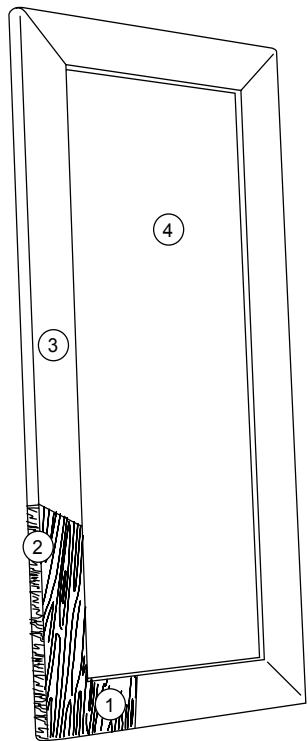
ANGOLARI REGOLABILI
ADJUSTABLE CORNER SUPPORTS
ANGLES REGLABLES
VERSTELLBARE ECKSTÜTZEN



ART. 508	204
----------	-----

SPECCHIERA

MIRROR - MIROIR - SPIEGEL



I	UK	F	D
1) Legno massello 2) Agglomerato di legno 3) Poliuretano espanso accoppiato a vellutino 4) Specchio in cristallo	1) Solid Wood 2) Chip board 3) Expanded polyurethane with velvet 4) Crystal mirror	1) Bois massif 2) Aggloméré 3) Polyuréthane expansé doublé à velours 4) Miroir en Crystal	1) aus Massivholz 2) Spanplatten 3) Polyurethanschaum mit Samt gekoppelt 4) Spiegel aus Glas
Rivestimento: non sfoderabile	Upholstered: non removable	Revêtement: Non déhoussable	Bezug: nicht abziehbar

ART. 509 kg 38 m³ 0,10 ml 2,2		TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
			1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
		333	375	396	414	428	451	500	601	751	895

Fabric - Tissu - Stoffe

TESSUTI

Prezzi al pubblico di tessuto al ml.
Fabric collection: retail price for fabric per metre.
Prix public du tissu au mètre linéaire
Sollte eine vorwäsche des bezugstoffs gewünscht werden.

Se si desidera il prelavaggio del tessuto sarà applicata una H cm
maggiorazione pari a € 13,00 al ml.
If you require the fabric to be pre-washed, a surcharge of € 13,00 per
metre will be applied.
Si l'on désire le prélavage du tissu, un supplément de 13,00 euros le
mètre sera appliqué.
Wird ein aufpreis in höhe von € 13,00 pro lfm. Verrechnet.

TC	Tessuto - Fabric - Tissu - Stoffbezug						Pelle - Leather Cuir Souple - Leder		
	1	2	3	4	5	6	Soft	Antigua	Nabuk
36	48	58	73	73	88	117	146	218	315

CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA

La vendita dei prodotti è regolata dalle presenti Condizioni Generali di vendita o di distribuzione relative al rapporto tra il cliente e META DESIGN. E' onere del cliente prendere attenta visione delle condizioni di vendita applicabili al rapporto tra il cliente e META DESIGN. Salvo patto contrario, le condizioni di vendita o distribuzione applicabili, potranno essere modificate da META DESIGN in qualunque momento, senza obbligo di preavviso o di risarcimento.

1. VALIDITA'

Il presente listino prezzi annulla e sostituisce tutti i precedenti. META DESIGN si riserva il diritto di apportare, a proprio insindacabile giudizio, ai cataloghi ed ai listini in vigore al momento dell'accettazione delle presenti condizioni, senza preavviso ed in qualsiasi momento, ogni modifica ritenuta opportuna relativa a prodotti, dati, prezzi nonché tutte le migliorie tecniche e gli annullamenti ritenuti necessari ed opportuni. META DESIGN declina ogni responsabilità, salvi gli obblighi di legge, per eventuali inesattezze contenute nel listino nonché per gli eventuali errori di stampa in esso contenuti.

2. PREZZI

I prezzi del presente listino sono espressi in Euro, I.V.A. esclusa. Progettazione, trasporto non sono inclusi. Le forniture dei prodotti ai Clienti avvengono sempre conformemente ai prezzi indicati nel listino prezzi in vigore e alle condizioni contrattuali in essere alla data della conferma d'ordine.

3. PAGAMENTI

Modalità e termini di pagamento sono riportati su ogni conferma d'ordine. La non osservanza dei termini di pagamento comporta l'addebito degli interessi di mora al tasso in vigore in Italia. META DESIGN si riserva la facoltà di sospendere le forniture al Cliente nei casi di mancata osservanza dei termini di pagamento e condizionare l'accettazione di nuovi ordini al saldo del corrispettivo dovuto per precedenti compravendite. Eventuali contestazioni in relazione ai prodotti ricevuti o al contratto, non giustificano il ritardo o la sospensione del pagamento del corrispettivo pattuito.

4. ORDINI

Gli ordini devono pervenire a META DESIGN in forma scritta e/o scrittura digitale e devono specificare chiaramente i codici prodotto e finiture riportati a listino. Gli ordini delle composizioni dovranno essere corredati da relativi disegni professionali, redatti con ogni misura e dettaglio necessari al corretto inserimento dell'ordine. Ogni ordine viene assunto con riserva di accettazione da parte di META DESIGN. L'accettazione dell'ordine non è obbligatoria e potrebbe essere subordinata al pagamento di una parte o dell'intero corrispettivo dovuto. In caso di mancata accettazione dell'ordine nessun indennizzo sarà dovuto al cliente a titolo di risarcimento ad eccezione dell'eventuale rimborso della quota di anticipo versata dal Cliente per l'ordine respinto.

5. VARIAZIONI E ANNULLI

Eventuali variazione agli ordini vengono accettate entro e non oltre 3 (tre) giorni lavorativi dalla data di invio della conferma d'ordine da parte di META DESIGN. Variazioni d'ordine pervenute dopo tale termine potranno essere accolte o respinte a discrezione di META DESIGN. Per richieste di variazione d'ordine, prevenute oltre il sopracitato termine, META DESIGN si riserva di addebitare, oltre al costo delle modifiche e/o integrazioni richieste, anche quello dei prezzi originariamente ordinati dal Cliente, prodotti o in corso di produzione, ma non più richiesti dal Cliente. A seguito delle modifiche richieste ed apportate verrà emessa una nuova conferma d'ordine recante il conseguente adeguamento di prezzo e data di consegna. E' a discrezione di META DESIGN accettare o respingere eventuali richieste d'annullamento ordine. La richiesta d'annullamento deve essere notificata entro e non oltre 3 (tre) giorni dalla data riportata sulla conferma d'ordine. Oltre tale termine, META DESIGN si riserva di respingere la richiesta d'annullamento o richiedere un rimborso spese che il Cliente, con l'accettazione delle presenti condizioni, si impegna a corrispondere.

6. CONSEGNE E RECLAMI

Le date di consegna riportate nella conferma d'ordine sono da intendersi indicative e non vincolanti dal momento che eventuali ritardi possono dipendere da circostanze che possono precludere, ostacolare o ritardare il normale processo di produzione e la consegna dei prodotti. L'eventuale ritardo nella consegna non dà diritto al Cliente di procedere alla risoluzione del contratto. In assenza di accordi contrattuali specifici, la resa della merce si intende franco fabbrica. Ordini di più prodotti in contemporanea potranno essere suddivisi e soggetti a date di consegna diverse, determinate da parte di META DESIGN. E' esclusa qualsiasi responsabilità da parte di META DESIGN per ritardi di consegna dovuti a trasporto e sdoganamento o altri fatti non direttamente imputabili a META DESIGN. La richiesta da parte del Cliente di posticipare la data di consegna rispetto a quanto riportato in conferma d'ordine, o originariamente pattuito, non darà diritto al posticipo del pagamento. Nell'ipotesi in cui la consegna sia ritardata su richiesta del Cliente, META DESIGN si riserva la facoltà di addebitare le spese e/o Handling, pari ad euro 100,00 cento) giornalieri, a partire dalla seconda settimana successiva alla comunicazione al Cliente della disponibilità dei prodotti. Il cliente è tenuto ad ispezionare la merce della consegna e a comunicare per iscritto a META DESIGN eventuali vizi apparenti, anomalie nello stato degli imballaggi, contestazioni relative a numero e quantità dei colli. Eventuali difformità dovranno essere tempestivamente comunicate a META DESIGN. Il vizio apparente, dovrà essere segnalato per iscritto al vettore contestualmente alla consegna con indicazione espressa sul documento di accompagnamento di "accettazione con riserva", e comunicato per iscritto a META DESIGN entro i successivi 2 (due) giorni dal ricevimento. I vizi occulti, invece, dovranno essere comunicati entro 7 (sette) giorni dal giorno di ricevimento della merce, momento in cui il Cliente si impegna a ispezionare la merce consegnatagli. La notifica dei vizi deve essere redatta mediante comunicazione scritta.

7. RESI

Non si accettano resi di prodotti acquistati se non preventivamente autorizzati per iscritto da META DESIGN. La restituzione di merce è comunque da intendersi franco di ogni spesa di trasporto, imballaggio, oneri doganali, assicurazioni e spese accessorie, che resteranno pertanto a carico esclusivo del Cliente. La merce resa dovrà essere adeguatamente imballata, negli imballi originali, integra in ogni sua parte e completa di tutti i componenti. Ogni reso dovrà essere accompagnato dal relativo documento di trasporto con chiara indicazione del numero d'ordine originario. META DESIGN si riserva di accettare il reso solamente dopo aver verificato la conformità dei prodotti resi presso il proprio stabilimento, salvo comunque l'eventuale addebito per costi dovuti al ripristino dei prodotti restituiti, che il Cliente accetta inderogabilmente di pagare con l'effettuazione del reso. Il Cliente sopporterà i costi e le spese di trasporto e di reso. In nessun caso META DESIGN accetterà resi di prodotti realizzati su disegno del Cliente o comunque prodotti realizzati su misura.

8. GARANZIA

META DESIGN è soggetta alle obbligazioni di garanzia previste dalle disposizioni di legge applicabili in Europa al momento della stipula della compravendita. Fatto salvo quanto previsto dall'art. 6 in materia di consegna, ispezione e decadenza dalla garanzia per i vizi dei prodotti venduti, la responsabilità di META DESIGN sui prodotti è in ogni caso limitata al corrispettivo pagato dal Cliente per l'acquisto del prodotto viziato ed esclude espressamente, tra gli altri:

- vizi non direttamente imputabili a META DESIGN;
- vizi imputabili ad un uso improprio dei prodotti;
- vizi conseguenti al normale deterioramento e logoramento d'uso del prodotto;
- vizi causati da una non corretta manutenzione, pulizia del prodotto, ovvero negligenza od imperizia del Cliente;
- vizi su prodotti oggetto di manomissione, riparazione o modifica da parte del Cliente o da terzi per suo conto, senza preventiva autorizzazione da parte di META DESIGN;
- vizi imputabili a non corretto trasporto, facchinaggio, posa in opera e montaggio dei prodotti;
- vizi segnalati oltre il termine decadenziale previsto dall'art.6 delle Condizioni generali e, in ogni caso, oltre il termine legale di prescrizione di 1 (un) anno dalla consegna del prodotto;
- prodotti per i quali il Cliente non abbia corrisposto a META DESIGN l'intero prezzo di acquisto;

Qualora il vizio riscontrato sia coperto da garanzia commerciale rilasciata da META DESIGN, è a totale discrezione dell'azienda procedere alla riparazione o alla sostituzione, totale o parziale, del prodotto contestato. In caso di riparazione, META DESIGN deciderà se eseguire la riparazione presso il cliente oppure se richiedere il rientro della merce in azienda. In caso di danni determinati dal Prodotto a soggetti terzi a causa della mancata osservanza delle prescrizioni o normative relative al montaggio, installazione, uso e manutenzione dei prodotti, il Cliente si impegna espressamente a tenere indenne e manlevare META DESIGN da ogni domanda, azione, pretesa, costo e spesa, incluse spese legali, di terzi.

Con riferimento alla disciplina del Codice del Consumo D.Lgs 6 settembre 2005, n. 206, artt.131 132, il Cliente perde e decade da qualsiasi diritto di recesso verso META DESIGN nel caso in cui non informi quest'ultima per iscritto dell'esistenza di una contestazione da parte di un consumatore finale entro 8 (otto) giorni dal suo ricevimento nel rispetto della procedura indicata al punto 6.

9. RISERVA DI PROPRIETÀ

Ai sensi degli artt. 1523-1526 Cod. Civ., la proprietà dei prodotti sarà trasferita da META DESIGN al Cliente solo al momento del pagamento integrale, irrevocabile ed incondizionato del prezzo degli stessi. In caso di vendita a rate e d'inadempimento del cliente, le rate già pagate saranno trattenute da META DESIGN a titolo di penale, salvo il maggior danno.

10. DIRITTO DI RECESSO DAL CONTRATTO

META DESIGN ha diritto di recedere dal contratto stipulato con il Cliente in qualsiasi momento nel caso il Cliente non prestasse le dovute garanzie di solvibilità e non rispettasse gli accordi commerciali raggiunti.

11. FORZA MAGGIORE

Qualsiasi ritardo nell'esecuzione di uno qualsiasi dei doveri o degli obblighi di una delle parti non sarà considerato una violazione dell'accordo e il tempo richiesto per l'esecuzione sarà esteso per un periodo pari al periodo di tale ritardo, a condizione che tale ritardo sia stato causato da o sia il risultato di eventi di forza maggiore (vale a dire atti di terrorismo, insurrezioni, rivolte embarghi, incendi esplosioni, inondazioni, epidemie, pandemie, carenze di materiali o energia o altre cause imprevedibili al di fuori del controllo e senza cola o negligenza della parte interessata). La parte così colpita dovrà avvisare tempestivamente l'altra parte di tale causa e si impegna a prendere tutte le misure ragionevoli necessarie per alleviare l'effetto di tale causa il più rapidamente possibile. In nessuna circostanza un evento di forza maggiore potrà scusare il Cliente dall'effettuare i pagamenti alla loro scadenza.

12. GARANZIA DI AUTENTICITÀ

META DESIGN garantisce l'autenticità dei propri prodotti se acquistati esclusivamente direttamente presso la Società oppure presso i rivenditori autorizzati. Tutti i prodotti a marchio META DESIGN sono al 100% Made in Italy. A tutela dell'autenticità dei propri prodotti META DESIGN allega ad ogni consegna un certificato di garanzia e di qualità.

13. DIRITTO DI PROPRIETÀ INTELLETTUALE

I diritti di proprietà intellettuale ed industriale sui prodotti e sul marchio META DESIGN sono e resteranno di esclusiva proprietà di META DESIGN e il Cliente riconosce di non vantare alcun diritto o pretesa su di essi. Il cliente si obbliga inoltre a non compiere in futuro alcun atto lesivo degli anzidetti diritti di proprietà intellettuale e, in ogni caso, si asterrà di utilizzare e dal registrare marchi, nomi o dominio, in generale qualsivoglia altro segno distintivo simili o confondibili con i marchi e titoli di titolarità di META DESIGN. Il Cliente utilizzerà il marchio META DESIGN esclusivamente in ottemperanza alle istruzioni ricevute da quest'ultima ed esclusivamente per i fini commerciali di cui alle presenti Condizioni Generali.

14. TUTELA DEI DATI PERSONALI

I dati forniti dal Cliente (ad es. nome, cognome, contatti del legale rappresentante/referenti aziendali) nell'ambito dei rapporti commerciali intercorrenti con META DESIGN saranno conservati e trattati da quest'ultima (Titolare del trattamento) per l'espletamento del rapporto di fornitura in conformità alle disposizioni del Regolamento UE 2016/679 e, più in generale, nel rispetto di ogni altra disposizione normativa, nazionale e sovranazionale, in materia di trattamento dei dati personali attualmente in vigore o che in futuro venga a modificare, integrare o sostituire l'attuale disciplina.

15. DISPOSIZIONI GENERALI

Le presenti Condizioni Generali, così come ogni compravendita oggetto delle stesse sono disciplinate dalla legge italiana. Il mancato esercizio dei diritti di META DESIGN nelle presenti Condizioni Generali non costituisce acquiescenza e non comporta la rinuncia a tali diritti. Ogni controversia in relazione a forniture specifiche o alle presenti condizioni di vendita sarà rimessa alla competenza esclusiva del Foro di Pordenone.

GENERAL CONDITIONS OF SALE

The sale of the products is governed by these General Conditions of sale or distribution relating to the relationship between the customer and META DESIGN. It is the customer's responsibility to carefully read the conditions of sale applicable to the relationship between the customer and META DESIGN. Unless otherwise agreed, the applicable conditions of sale or distribution may be modified by META DESIGN at any time, without obligation of notice or compensation.

1. VALIDITY

This price list cancels and replaces all previous ones. META DESIGN reserves the right to make, at its sole discretion, to the catalogues and price lists in force at the time of acceptance of these conditions, without notice and at any time, any modification deemed appropriate relating to products, data, prices as well as all the technical improvements and cancellations deemed necessary and appropriate. META DESIGN declines all responsibility, except for legal obligations, for any inaccuracies contained in the price list as well as for any printing errors contained therein.

2. PRICES

The prices in this price list are expressed in Euros, I.V.A. excluded. Design, transportation are not included. The supplies of the products to the Customers always take place in accordance with the prices indicated in the price list in force and with the contractual conditions in force on the date of the order confirmation.

3. PAYMENTS

Methods and terms of payment are indicated on each order confirmation. Failure to comply with the payment terms will result in the charge of default interest at the rate in force in Italy. META DESIGN reserves the right to suspend supplies to the Customer in cases of non-compliance with the payment terms and condition the acceptance of new orders on the balance of the consideration due for previous sales. Any disputes in relation to the products received or to the contract do not justify the delay or suspension of payment of the agreed amount.

4. ORDERS

Orders must reach META DESIGN in written and/or digital form and must clearly specify the product codes and finishes shown in the price list. The orders of the compositions must be accompanied by the relative professional drawings, drawn up with every measure and detail necessary for the correct insertion of the order. Each order is accepted subject to acceptance by META DESIGN. The acceptance of the order is not mandatory and could be subject to the payment of a part or the entire amount due. In the event of non-acceptance of the order, no compensation will be due to the customer as compensation with the exception of any refund of the advance paid by the customer for the rejected order.

5. CHANGES AND CANCELLATIONS

Any changes to the orders are accepted no later than 3 (three) working days from the date the order confirmation is sent by META DESIGN. Order variations received after this deadline may be accepted or rejected at the discretion of META DESIGN. For requests for order changes, prevented after the aforementioned deadline, META DESIGN reserves the right to charge, in addition to the cost of the requested changes and/or additions, also that of the prices originally ordered by the Customer, products or in production, but no longer requested by the customer. Following the changes requested and made, a new order confirmation will be issued containing the consequent adjustment of the price and delivery date. It is at the discretion of META DESIGN to accept or reject any requests for order cancellation. The cancellation request must be notified no later than 3 (three) days from the date shown on the order confirmation. Beyond this term, META DESIGN reserves the right to reject the cancellation request or request a reimbursement of expenses that the Customer, with the acceptance of these conditions, undertakes to pay.

6. DELIVERIES AND CLAIMS

The delivery dates shown in the order confirmation are to be understood as indicative and not binding since any delays may depend on circumstances which may preclude, hinder or delay the normal production process and delivery of the products. Any delay in delivery does not entitle the Customer to proceed with the termination of the contract. In the absence of specific contractual agreements, the return of the goods is understood to be ex works. Orders for more products at the same time may be divided and subject to different delivery dates, determined by META DESIGN. Any liability on the part of META DESIGN is excluded for delivery delays due to transport and customs clearance or other facts not directly attributable to META DESIGN. The request by the Customer to postpone the delivery date with respect to what is reported in the order confirmation, or originally agreed, will not give the right to postpone the payment. In the event that delivery is delayed at the request of the Customer, META DESIGN reserves the right to charge the expenses and/or Handling, equal to 100.00 euros per day, starting from the second week following the communication to the Customer of the product availability. The customer is required to inspect the delivered goods and to notify META DESIGN in writing of any apparent defects, anomalies in the condition of the packaging, disputes relating to the number and quantity of packages. Any discrepancies must be promptly communicated to META DESIGN. The apparent defect must be reported in writing to the carrier at the same time as the delivery with an express indication on the accompanying document of "conditional acceptance", and communicated in writing to META DESIGN within the following 2 (two) days of receipt. Hidden defects, on the other hand, must be communicated within 7 (seven) days from the day of receipt of the goods, at which time the Customer undertakes to inspect the goods delivered to him. The notification of defects must be made in writing.

7. RETURNS

Returns of purchased products are not accepted unless previously authorized by META DESIGN in writing. The return of goods is in any case to be understood free of all transport, packaging, customs duties, insurance and additional costs, which will therefore remain the exclusive responsibility of the Customer. The returned goods must be adequately packed, in the original packaging, intact in all its parts and complete with all components. Each return must be accompanied by the relative transport document with clear indication of the original order number. META DESIGN reserves the right to accept the return only after having verified the conformity of the returned products at its factory, except in any case for any charge for costs due to the restoration of the returned products, which the Customer imperatively agrees to pay with the return . The Customer will bear the costs and expenses of transport and return. Under no circumstances will META DESIGN accept returns of products made to the customer's design or in any case made-to-measure products.

8. WARRANTY

META DESIGN is subject to the guarantee obligations established by the legal provisions applicable in Europe at the time of stipulation of the sale. Without prejudice to the provisions of art. 6 regarding delivery, inspection and forfeiture of the guarantee for defects of the products sold, the liability of META DESIGN on the products is in any case limited to the amount paid by the Customer for the purchase of the defective product and expressly excludes, among others:

- defects not directly attributable to META DESIGN;
- defects attributable to improper use of the products;
- defects resulting from the normal deterioration and wear and tear of the product;
- defects caused by incorrect maintenance, cleaning of the product, or negligence or inexperience of the Customer;
- defects on products that have been tampered with, repaired or modified by the Customer or by third parties on his behalf, without prior authorization from META DESIGN;
- defects attributable to incorrect transport, portorage, installation and assembly of the products;
- defects reported beyond the limitation period established by article 6 of the General Conditions and, in any case, beyond the legal limitation period of 1 (one) year from delivery of the product;
- products for which the Customer has not paid the entire purchase price to META DESIGN;

If the defect found is covered by a commercial guarantee issued by META DESIGN, it is at the total discretion of the company to proceed with the repair or replacement, total or partial, of the contested product. In the event of repair, META DESIGN will decide whether to carry out the repair at the customer's site or whether to request the return of the goods to the company. In the event of damage caused by the Product to third parties due to failure to comply with the provisions or regulations relating to the assembly, installation, use and maintenance of the products, the Customer expressly undertakes to indemnify and hold META DESIGN harmless from any question, action, claim, cost and expense, including legal fees, of third parties.

With reference to the discipline of the Consumer Code Legislative Decree 6 September 2005, n. 206, articles 131 132, the Customer loses and forfeits any right of withdrawal towards META DESIGN in the event that he does not inform the latter in writing of the existence of a dispute by a final consumer within 8 (eight) days from its receipt in compliance with the procedure indicated in point 6.

9. RETENTION OF TITLE

Pursuant to articles 1523-1526 of the Civil Code, the ownership of the products will be transferred from META DESIGN to the Customer only upon full, irrevocable and unconditional payment of the price of the same. In the event of installment sales and default by the customer, the installments already paid will be retained by META DESIGN as a penalty, except for greater damages.

10. RIGHT TO WITHDRAW FROM THE CONTRACT

META DESIGN has the right to withdraw from the contract stipulated with the Customer at any time if the Customer fails to provide the due guarantees of solvency and fails to comply with the commercial agreements reached.

11. FORCE MAJEURE

Any delay in the performance of any of the duties or obligations of either party will not be considered a breach of the agreement and the time required for the performance will be extended for a period equal to the period of such delay, provided that such delay was caused by or is the result of force majeure events (i.e. acts of terrorism, insurrection, riots, embargoes, fires, explosions, floods, epidemics, pandemics, material or energy shortages, or other unforeseeable causes beyond the control and without fault or negligence of the interested party). The party so affected shall promptly notify the other party of the situation and agrees to take all reasonable measures necessary to alleviate the effect of such situation as quickly as possible. Under no circumstances will an event of force majeure excuse the Customer from making payments when they are due.

12. GUARANTEE OF AUTHENTICITY

META DESIGN guarantees the authenticity of its products if purchased exclusively directly from the Company or from authorized dealers. All META DESIGN brand products are 100% Made in Italy. To protect the authenticity of its products, META DESIGN attaches a guarantee and quality certificate to each delivery.

13. INTELLECTUAL PROPERTY RIGHT

The intellectual and industrial property rights on the products and on the META DESIGN brand are and will remain the exclusive property of META DESIGN and the Customer acknowledges that he does not claim any right or claim over them. The customer also undertakes not to perform any act in the future that damages the aforementioned intellectual property rights and, in any case, will refrain from using and registering trademarks, names or domains, in general any other distinctive sign similar to or confusingly similar to trademarks and titles owned by META DESIGN. The Customer will use the META DESIGN brand exclusively in compliance with the instructions received from the latter and exclusively for the commercial purposes referred to in these General Conditions.

14. PROTECTION OF PERSONAL DATA

The data provided by the Customer (e.g. name, surname, contact details of the legal representative/company contact persons) in the context of commercial relations with META DESIGN will be stored and processed by the latter (Data Controller) for the completion of the relationship of supply in compliance with the provisions of EU Regulation 2016/679 and, more generally, in compliance with any other national and supranational regulatory provision regarding the processing of personal data currently in force or which in the future will modify, integrate or replace the current regulation.

15. GENERAL RULES

These General Conditions, as well as any sale and purchase subject to them, are governed by Italian law. Failure to exercise META DESIGN's rights in these General Conditions does not constitute acquiescence and does not imply the waiver of such rights. Any dispute in relation to specific supplies or to these conditions of sale will be referred to the exclusive jurisdiction of the Court of Pordenone.

CONDITIONS GENERALES DE VENTE

La vente des produits est régie par les présentes Conditions Générales de vente ou de distribution relatives aux relations entre le client et META DESIGN. Il appartient au client de lire attentivement les conditions de vente applicables à la relation entre le client et META DESIGN. Sauf accord contraire, les conditions de vente ou de distribution applicables pourront être modifiées par META DESIGN à tout moment, sans obligation de préavis ni indemnité.

1. VALIDITÉ

Ce tarif annule et remplace tous les précédents. META DESIGN se réserve le droit d'apporter, à sa seule discrétion, aux catalogues et tarifs en vigueur au moment de l'acceptation des présentes conditions, sans préavis et à tout moment, toute modification jugée opportune relatif sur les produits, les données, les prix ainsi que toutes les améliorations techniques et annulations jugées nécessaires et appropriées. META DESIGN décline toute responsabilité, à l'exception des obligations légales, pour les inexactitudes contenues dans la liste de prix ainsi que pour les éventuelles erreurs d'impression qui y sont contenues.

2. PRIX

Les prix de ce tarif sont exprimés en Euros, I.V.A. exclu. Le projet, et le transport ne sont pas inclus. Les fournitures des produits aux Clients s'effectuent toujours conformément aux prix indiqués dans le tarif en vigueur et aux conditions contractuelles en vigueur à la date de la confirmation de commande.

3. PAIEMENTS

La modalité et les conditions de paiement sont indiquées sur chaque confirmation de commande. Le non-respect des conditions de paiement entraînera la facturation d'intérêts de retard au taux en vigueur en Italie. META DESIGN se réserve le droit de suspendre les livraisons au Client en cas de non-respect des conditions de paiement et de conditionner l'acceptation de nouvelles commandes au solde de la contrepartie due pour les ventes précédentes. Toute contestation relative aux produits reçus ou au contrat ne justifie pas le retard ou la suspension du paiement du montant convenu.

4. COMMANDES

Les commandes doivent parvenir à META DESIGN sous forme écrite et/ou écriture digital et doivent préciser clairement les codes produits et finitions indiqués dans la liste de prix. Les commandes des compositions doivent être accompagnées des dessins professionnels correspondants, rédigés avec toutes les mesures et tous les détails nécessaires à l'insertion correcte de la commande. Chaque commande est acceptée sous réserve d'acceptation par META DESIGN. L'acceptation de la commande n'est pas obligatoire et pourra être subordonnée au paiement d'une partie ou de la totalité des sommes dues. En cas de non acceptation de la commande, aucune indemnité ne sera due au client à titre de dédommagement à l'exception de l'éventuel remboursement de l'acompte versé par le client pour la commande refusée.

5. MODIFICATIONS ET ANNULATIONS

Toute modification de commande est acceptée au plus tard 3 (trois) jours ouvrés à compter de la date d'envoi de la confirmation de commande par META DESIGN. Les variations de commande reçues après ce délai pourront être acceptées ou rejetées à la discrétion de META DESIGN. Pour les demandes de modifications de commande, qui vont arriver après le délai susmentionné, META DESIGN se réserve le droit de facturer, outre le coût des modifications et/ou ajouts demandés, également celui des prix initialement commandés par le Client, produits ou en cours de fabrication, mais pas plus demandé par le client. Suite aux modifications demandées et apportées, une nouvelle confirmation de commande sera émise contenant l'ajustement conséquent du prix et de la date de livraison. Il est à la discrétion de META DESIGN d'accepter ou de rejeter toute demande d'annulation de commande. La demande d'annulation doit être notifiée au plus tard 3 (trois) jours à compter de la date figurant sur la confirmation de commande. Au-delà de ce délai, META DESIGN se réserve le droit de rejeter la demande d'annulation ou de demander le remboursement des frais que le Client, avec l'acceptation des présentes conditions, s'engage à payer.

6. LIVRAISONS ET RÉCLAMATIONS

Les délais de livraison indiqués dans la confirmation de commande doivent être considérer comme indicatifs et non contraignants, car tout retard peut dépendre de circonstances susceptibles d'empêcher, d'entraver ou de retarder le processus normal de production et la livraison des produits. Tout retard de livraison ne donne pas le droit au Client de procéder à la résiliation du contrat. En l'absence d'accords contractuels spécifiques, le retour des marchandises s'entend départ usine. Les commandes de plusieurs produits en même temps peuvent être fractionnées et soumises à des dates de livraison différentes, déterminées par META DESIGN. Toute responsabilité de la part de META DESIGN est exclue pour les retards de livraison dus au transport et au dédouanement ou à d'autres faits non directement imputables à META DESIGN. La demande du Client de reporter la date de livraison par rapport à ce qui est indiqué dans la confirmation de commande, ou initialement convenue, ne donnera pas le droit de reporter le paiement. En cas de retard de livraison à la demande du Client, META DESIGN se réserve le droit de facturer les frais et/ou Manutention, égaux à 100,00 euros par jour, à compter de la deuxième semaine suivant la communication au Client de la disponibilité du produit. Le client est tenu d'inspecter les marchandises livrées et de signaler par écrit à META DESIGN les vices apparents, les anomalies dans l'état de l'emballage, les contestations relatives au nombre et à la quantité des colis. Toute divergence doit être rapidement communiquée à META DESIGN. Le vice apparent doit être signalé par écrit au transporteur en même temps que la livraison avec mention expresse sur le document d'accompagnement d'« acceptation sous réserve », et communiqué par écrit à META DESIGN dans les 2 (deux) jours suivant la réception. Les vices cachés, en revanche, doivent être signalés dans un délai de 7 (sept) jours à compter du jour de la réception de la marchandise, moment auquel le Client s'engage à inspecter la marchandise qui lui est livrée. La notification des défauts doit être faite par écrit.

7. RETOURS

Les retours de produits ne sont pas acceptés sauf autorisation écrite préalable de META DESIGN. Le retour des marchandises s'entend en tout état de cause franco de port, d'emballage, de droits de douane, d'assurance et de frais annexes, qui resteront donc à la charge exclusive du Client. Les marchandises retournées doivent être correctement emballées, dans leur emballage d'origine, intactes dans toutes leurs parties et complètes avec tous les composants. Chaque retour doit être accompagné du document de transport relatif avec une indication claire du numéro de commande d'origine. META DESIGN se réserve le droit d'accepter le retour uniquement après avoir vérifié la conformité des produits retournés dans son usine, à l'exception en tout état de cause des frais éventuels dus à la remise en état des produits retournés, que le Client s'engage impérativement à régler avec le retour . Le Client supportera les frais et dépenses de transport et de retour. META DESIGN n'acceptera en aucun cas les retours de produits réalisés selon le dessin du client ou en tout cas de produits sur mesure.

8. GARANTIE

META DESIGN est soumis aux obligations de garantie établies par les dispositions légales applicables en Europe au moment de la stipulation de la vente. Sans préjudice des dispositions de l'art. 6 concernant la livraison, l'inspection et la déchéance de la garantie pour les défauts des produits vendus, la responsabilité de META DESIGN sur les produits est en tout état de cause limitée au montant payé par le Client pour l'achat du produit défectueux et exclut expressément, entre autres :

- les défauts non directement imputables à META DESIGN ;
- les défauts imputables à une mauvaise utilisation des produits ;
- les défauts résultant de la détérioration et de l'usure normale du produit ;
- les défauts causés par un entretien incorrect, le nettoyage du produit, ou la négligence ou l'inexpérience du Client ;
- les défauts des produits altérés, réparés ou modifiés par le Client ou par des tiers en son nom, sans autorisation préalable de META DESIGN ;
- les défauts imputables à un transport, un portage, une installation et un montage incorrects des produits ;
- les défauts signalés au-delà du délai de prescription établi par l'article 6 des Conditions Générales et, en tout état de cause, au-delà du délai de prescription légal de 1 (un) an à compter de la livraison du produit ;
- les produits pour lesquels le Client n'a pas payé la totalité du prix d'achat à META DESIGN ;

Si le défaut constaté est couvert par une garantie commerciale délivrée par META DESIGN, il appartient à la société de procéder à la réparation ou au remplacement, total ou partiel, du produit contesté. En cas de réparation, META DESIGN décidera d'effectuer la réparation sur le site du client ou de demander le retour de la marchandise à l'entreprise. En cas de dommages causés par le Produit à des tiers du fait du non-respect des dispositions ou réglementations relatives au montage, à l'installation, à l'utilisation et à l'entretien des produits, le Client s'engage expressément à indemniser et dégager META DESIGN de toute question , action, réclamation, frais et dépenses, y compris les frais juridiques, de tiers.

En référence à la discipline du décret législatif du Code de la consommation du 6 septembre 2005, n. 206, articles 131 132, le Client perd et perd tout droit de rétractation vis-à-vis de META DESIGN dans le cas où il n'informe pas cette dernière par écrit de l'existence d'un litige par un consommateur final dans un délai de 8 (huit) jours à compter de sa réception en respect de la procédure indiquée au point 6.

9. RÉSERVE DE PROPRIÉTÉ

Conformément aux articles 1523-1526 du Code civil, la propriété des produits ne sera transférée de META DESIGN au Client qu'au paiement intégral, irrévocable et inconditionnel du prix de ceux-ci. En cas de vente à tempérament et défaut de paiement du client, les acomptes déjà versés seront conservés par META DESIGN à titre de pénalité, sauf dommages et intérêts plus importants.

10. DROIT DE RÉTRACTATION DU CONTRAT

META DESIGN a le droit de résilier à tout moment le contrat conclu avec le Client si le Client ne fournit pas les garanties de solvabilité dues et ne respecte pas les accords commerciaux conclus.

11. FORCE MAJEURE

Tout retard dans l'exécution de l'un des devoirs ou obligations de l'une ou l'autre des parties ne sera pas considéré comme une violation de l'accord et le délai requis pour l'exécution sera prolongé d'une période égale à la durée de ce retard, à condition que ce retard ait été causés par ou résultant d'événements de force majeure (c'est-à-dire actes de terrorisme, insurrection, émeutes, embargos, incendies, explosions, inondations, épidémies, pandémies, pénuries de matériel ou d'énergie, ou autres causes imprévisibles indépendantes de la volonté et sans faute ou négligence de l'intéressé). La partie ainsi affectée informera rapidement l'autre partie de cette cause et s'engage à prendre toutes les mesures raisonnables nécessaires pour atténuer l'effet de cette cause aussi rapidement que possible. En aucun cas un cas de force majeure ne dispensera le Client d'effectuer les paiements à leur échéance.

12. GARANTIE D'AUTHENTICITÉ

META DESIGN garantit l'authenticité de ses produits s'ils sont achetés exclusivement directement auprès de la Société ou auprès de revendeurs agréés. Tous les produits de la marque META DESIGN sont 100% Made in Italy. Afin de protéger l'authenticité de ses produits, META DESIGN joint une garantie et un certificat de qualité à chaque livraison.

13. DROIT DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

Les droits de propriété intellectuelle et industrielle sur les produits et sur la marque META DESIGN sont et resteront la propriété exclusive de META DESIGN et le Client reconnaît ne revendiquer aucun droit ou prétention sur ceux-ci. Le client s'engage également à ne commettre à l'avenir aucun acte portant atteinte aux droits de propriété intellectuelle susmentionnés et, en tout état de cause, s'abstiendra d'utiliser et d'enregistrer des marques, des noms ou des domaines, en général tout autre signe distinctif similaire ou pouvant prêter à confusion avec des marques. et des titres appartenant à META DESIGN. Le Client utilisera la marque META DESIGN exclusivement dans le respect des instructions reçues de ce dernier et exclusivement aux fins commerciales visées dans les présentes Conditions Générales.

14. PROTECTION DES DONNEES PERSONNELLES

Les données fournies par le Client (par exemple, nom, prénom, coordonnées du représentant légal/personnes de contact de l'entreprise) dans le cadre des relations commerciales avec META DESIGN seront stockées et traitées par ce dernier (responsable du traitement) pour l'accomplissement de la relation de fourniture dans le respect des dispositions du Règlement UE 2016/679 et, plus généralement, dans le respect de toute autre disposition réglementaire nationale et supranationale relative au traitement des données à caractère personnel actuellement en vigueur ou qui à l'avenir modifiera, intégrera ou remplacera l'actuelle régulation.

15. DISPOSITIONS GÉNÉRALES

Les présentes Conditions Générales, ainsi que toute vente et achat qui y sont soumis, sont régies par la loi italienne. Le non-exercice des droits de META DESIGN dans les présentes Conditions Générales ne vaut pas acquiescement et n'implique pas la renonciation à ces droits. Tout litige relatif à des fournitures spécifiques ou à ces conditions de vente sera soumis à la compétence exclusive du Tribunal de Pordenone.

ALLGEMEINE VERKAUFSBEDINGUNGEN

Für den Verkauf der Produkte und die Geschäftsbeziehung zwischen dem Kunden und META DESIGN gelten die vorliegendenAllgemeinenVerkaufs-undVertriebsbedingungen. Der Kunde ist verpflichtet, die für die Geschäftsbeziehung zwischen dem Kunden und META DESIGN maßgeblichen Verkaufsbedingungen sorgfältig zu lesen. Soweit nicht anders vereinbart, können die geltenden Verkaufs- und Vertriebsbedingungen von META DESIGN jederzeit und ohne Vorankündigung oder Entschädigung geändert werden.

1. GÜLTIGKEIT

Ce tarif annule et remplace tous les précédents. META Diese Preisliste annulliert und ersetzt alle vorherigen. META DESIGN behält sich das Recht vor, nach eigenem Ermessen die zum Zeitpunkt der Annahme dieser Bedingungen geltenden Kataloge und Preislisten ohne Vorankündigung und jederzeit bezüglich der Produkte, Daten und Preise zu ändern sowie technische Verbesserung und Streichungen vorzunehmen, die sie für notwendig und angemessen hält. META DESIGN haftet unbeschadet der gesetzlichen Verpflichtungen, nicht für mögliche Ungenauigkeiten in der Preisliste sowie für darin enthaltene Druckfehler.

2. PREISE

Die in dieser Preisliste angegebenen Preise sind in Euro, zuzüglich Umsatzsteuer. Entwurf und Transport sind nicht inbegriffen. Die Auslieferung der Produkte an die Kunden erfolgt stets zu den in der aktuellen Preisliste angegebenen Preisen und den zum Zeitpunkt der Auftragsbestätigung geltenden Vertragsbedingungen.

3. ZAHLUNG

La modalité et les conditions de paiement sont indiquées Die Zahlungsbedingungen sind auf jeder Auftragsbestätigung angegeben. Bei Nichteinhaltung der Zahlungsfristen werden Verzugszinsen in Höhe des in Italien geltenden Zinssatzes angerechnet. META DESIGN behält sich das Recht vor, bei Nichteinhaltung der Zahlungsfristen die Lieferung an den Kunden auszusetzen und die Annahme neuer Aufträge von der Begleichung der für frühere Käufe geschuldeten Beträge abhängig zu machen. Die erhaltenen Produkte oder den Vertrag betreffende Streitigkeiten, berechtigen nicht dazu, die Zahlung des vereinbarten Preises zu verschieben oder auszusetzen.

4. BESTELLUNGEN

Bestellungen müssen schriftlich und/oder in digitaler Form bei META DESIGN eingehen und die in der Preisliste genannten Artikelnummern und Ausführungen müssen eindeutig angegeben werden. Bei Bestellung von Kompositionen müssen entsprechende fachmännische Zeichnungen, die alle für die ordnungsgemäße Eingabe des Auftrags erforderlichen Abmessungen und Elemente enthalten, beigefügt werden. Jede Bestellung wird vorbehaltlich der Auftragsannahme durch META DESIGN angenommen. Der Auftrag muss nicht unbedingt angenommen werden, sondern kann von der Zahlung eines Teils oder des gesamten geschuldeten Betrags abhängen. Bei Nichtannahme des Auftrags hat der Kunde keinen Anspruch auf Entschädigung, mit Ausnahme der Rückerstattung der ggf. vom Kunden für den abgelehnten Auftrag geleisteten Vorauszahlung.

5. ÄNDERUNGEN UND ANNULLIERUNGEN

Auftragsänderungen werden spätestens 3 (drei) Werktage ab Auftragsbestätigung durch META DESIGN akzeptiert. META DESIGN kann nach dieser Frist eingegangene Auftragsänderungen nach eigenem Ermessen annehmen oder ablehnen. Bei Änderungswünschen, die nach der vorgenannten Frist eingehen, behält sich META DESIGN das Recht vor, neben den Kosten für die gewünschten Änderungen und/oder Ergänzungen auch die Kosten für die ursprünglich vom Kunden bestellten, bereits hergestellten oder in Herstellung befindlichen, aber vom Kunden nicht mehr benötigten Produkte zu verrechnen. Infolge der beantragten und durchgeführten Änderungen wird eine neue Auftragsbestätigung ausgestellt, in der Preis und Liefertermin entsprechend angepasst werden. Es liegt im Ermessen von META DESIGN, einen Antrag auf Auftragsstornierung anzunehmen oder abzulehnen. Der Antrag auf Stornierung muss spätestens 3 (drei) Tage nach dem auf der Auftragsbestätigung angegebenen Datum gestellt werden. Nach Ablauf dieser Frist behält sich META DESIGN das Recht vor, den Stornierungsantrag abzulehnen oder die Rückerstattung der Kosten einzufordern, wozu sich der Kunde durch die Annahme dieser Bedingungen verpflichtet.

6. LIEFERUNG UND BEANSTANDUNGEN

Die in der Auftragsbestätigung angegebenen Liefertermine sind unverbindlich, da mögliche Verzögerungen von Umständen abhängen, die den normalen Produktionsprozess und die Lieferung der Produkte verhindern, erschweren oder verzögern können. Der Kunde ist nicht berechtigt den Vertrag wegen Lieferverzug zu kündigen. Sofern keine ausdrücklichen vertraglichen Vereinbarungen getroffen wurden, erfolgt die Rücksendung der Waren ab Werk. Bei gleichzeitiger Bestellung mehrerer Produkte kann es zu einer Aufteilung und zu unterschiedlichen Lieferterminen kommen, die von META DESIGN festgelegt werden. META DESIGN haftet nicht für Lieferverzögerungen aufgrund von Transport und Verzollung oder anderen, nicht unmittelbar von META DESIGN zu vertretenden Umständen. Wenn der Kunde die Verschiebung des Liefertermins im Vergleich zu dem in der Auftragsbestätigung angegebenen oder ursprünglich vereinbarten Termin wünscht, ist er nicht berechtigt, die Zahlung aufzuschieben. Sollte die Lieferung auf Wunsch des Kunden aufgeschoben werden, behält sich META DESIGN das Recht vor, ab der zweiten Woche nach der Benachrichtigung des Kunden über die Verfügbarkeit der Produkte die Kosten und/oder den Bearbeitungsaufwand in Höhe von EUR 100,00 (einhundert) pro Tag in Rechnung zu stellen. Der Kunde ist verpflichtet, die gelieferte Ware zu prüfen und META DESIGN offensichtliche Mängel, Mängel an der Verpackung, Beanstandungen hinsichtlich der Anzahl und Menge der Packstücke schriftlich mitzuteilen. Alle Abweichungen müssen META DESIGN unverzüglich mitgeteilt werden. Offensichtliche Mängel müssen dem Spediteur bei der Anlieferung mit dem ausdrücklichen Vermerk „Annahme unter Vorbehalt“ auf dem Begleitdokument schriftlich angezeigt und META DESIGN innerhalb der folgenden 2 (zwei) Tage nach Erhalt schriftlich mitgeteilt werden. Versteckte Mängel sind hingegen innerhalb von 7 (sieben) Tagen nach Erhalt der Ware zu beanstanden; zu diesem Zeitpunkt muss der Kunde die ihm gelieferte Ware überprüfen. Die Mängelrüge bedarf der Schriftform.

7. RÜCKLIEFERUNGEN

Les retours de produits ne sont pas acceptés sauf Rücksendungen von gekauften Produkten werden nicht angenommen, es sei denn, sie wurden zuvor schriftlich von META DESIGN genehmigt. Die Rücksendung der Waren versteht sich in jedem Fall frei von allen Transport-, Verpackungs-, Zoll-, Versicherungs- und Nebenkosten, die somit ausschließlich zu Lasten des Kunden gehen. Rücksendungen müssen ordnungsgemäß in der Originalverpackung verpackt sein, alle Teile müssen unbeschädigt und sämtliche Komponenten enthalten sein. Der Rücksendung muss das entsprechende Transportdokument beigelegt werden, auf dem die ursprüngliche Bestellnummer eindeutig angegeben ist. META DESIGN behält sich das Recht vor, die Rücksendung erst dann anzunehmen, wenn sie die Konformität der zurückgesandten Produkte in ihrem eigenen Betrieb überprüft hat, unbeschadet der Kosten für die Wiederherstellung der zurückgesandten Produkte, die der Kunde bei der Rücksendung zu zahlen bereit ist. Die Kosten und Ausgaben für den Transport und die Rücksendung gehen zu Lasten des Kunden. META DESIGN nimmt unter keinen Umständen Rücksendungen von Produkten an, die nach den Vorgaben des Kunden hergestellt wurden, oder die nach Maß angefertigt wurden.

8. GARANTIE

META DESIGN unterliegt den Gewährleistungsverpflichtungen nach den zum Zeitpunkt des Kaufabschlusses in Europa geltenden gesetzlichen Bestimmungen. Unbeschadet der Bestimmungen in Paragraph 6 über die Lieferung, die Prüfung und den Verfall der Garantie wegen Mängeln an den verkauften Produkten ist die Haftung von META DESIGN für die Produkte in jedem Fall auf das vom Kunden für den Kauf des mangelhaften Produkts gezahlte Entgelt beschränkt. Davon ausdrücklich ausgeschlossen sind:

- Mängel, die nicht direkt META DESIGN zuzuschreiben sind;
- Mängel, die auf unsachgemäßen Gebrauch der Produkte zurückzuführen sind;
- Mängel, die sich aus der normalen Alterung und Abnutzung des Produkts ergeben;
- Mängel, die durch unsachgemäße Wartung, Reinigung des Produkts oder Fahrlässigkeit oder Unerfahrenheit des Kunden verursacht wurden;
- Mängel an Produkten, die vom Kunden oder von Dritten im Auftrag des Kunden ohne vorherige Genehmigung durch META DESIGN bearbeitet, repariert oder verändert wurden;
- Mängel, die auf unsachgemäßen Transport, Beförderung, Installation und Montage der Produkte zurückzuführen sind;
- Mängel, die nach Ablauf der in Paragraph 6 der Allgemeinen Geschäftsbedingungen vorgesehenen Verjährungsfrist und in jedem Fall nach Ablauf der gesetzlichen Verjährungsfrist von 1 (einem) Jahr ab Lieferung des Produkts gemeldet werden; Produkte, für die der Kunde META DESIGN nicht den vollen Kaufpreis gezahlt hat;

Wenn der festgestellte Mangel durch eine von META DESIGN gewährte kommerzielle Garantie abgedeckt ist, liegt es im alleinigen Ermessen des Unternehmens, das beanstandete Produkt ganz oder teilweise zu reparieren oder zu ersetzen. Im Falle einer Reparatur entscheidet META DESIGN, ob sie die Reparatur beim Kunden durchführt oder die Rücksendung der Ware verlangt. Im Falle von Schäden, die durch das Produkt an Dritten infolge der Nichteinhaltung von Vorschriften oder Regeln in Bezug auf die Montage, Installation, Verwendung und Wartung der Produkte

verursacht werden, verpflichtet sich der Kunde ausdrücklich, META DESIGN von allen Forderungen, Klagen, Ansprüchen, Kosten und Ausgaben, einschließlich Rechtskosten, Dritter freizustellen und schadlos zu halten. Unter Bezugnahme auf die Bestimmungen des Verbraucherkodexes Gesetzesdekret Nr. 206 vom 6. September 2005, Artikel 131 - 132, verliert und verwirkt der Kunde jegliches Rücktrittsrecht gegenüber META DESIGN, wenn er letztere nicht innerhalb von 8 (acht) Tagen nach Erhalt schriftlich vom Vorhandensein einer Beanstandung durch einen Endverbraucher entsprechend dem unter Ziffer 6 dargelegten Verfahren informiert.

9. EIGENTUMSVORBEHALT

Gemäß den Artikeln 1523-1526 des italienischen Zivilgesetzbuches geht das Eigentum an den Produkten erst nach vollständiger, unwiderruflicher und bedingungsloser Zahlung des Preises von META DESIGN auf den Kunden über. Im Falle des Teilzahlungskaufs und der Nichterfüllung durch den Kunden werden bereits gezahlte Teilbeträge von META DESIGN als Vertragsstrafe einbehalten, unbeschadet eines möglicherweise höheren Schadens.

10. RÜCKTRITTSRECHT VOM VERTRAG

META DESIGN ist berechtigt, jederzeit von dem mit dem Kunden geschlossenen Vertrag zurückzutreten, wenn der Kunde nicht die erforderliche Gewähr für seine Zahlungsfähigkeit bietet und die getroffenen geschäftlichen Vereinbarungen nicht einhält.

11. HÖHERE GEWALT

Die verspätete Erfüllung von Aufgaben oder Pflichten einer der Parteien gilt nicht als Vertragsverletzung, und die Erfüllungsfrist wird um den Zeitraum der Verspätung verlängert, sofern die Verspätung durch Ereignisse höherer Gewalt (d. h. Terrorakte, Aufstände, Embargos, Unruhen, Brände, Explosionen, Überschwemmungen, Epidemien, Pandemien, Material- oder Energieknappheit oder andere unvorhersehbare Ursachen, die sich der Kontrolle der betreffenden Partei entziehen und von ihr nicht verschuldet wurden) verursacht wurde oder auf diese zurückzuführen ist. Die betroffene Partei unterrichtet die andere Partei unverzüglich über diesen Grund und verpflichtet sich, alle angemessenen Maßnahmen zu ergreifen, um die Auswirkungen dieses Grundes so bald wie möglich zu beheben. In keinem Fall entbindet ein Ereignis höherer Gewalt den Kunden von der fristgerechten Bezahlung.

12. ECHTHEITSGARANTIE

META DESIGN garantiert die Echtheit seiner Produkte, sofern diese ausschließlich direkt beim Unternehmen oder bei Vertragshändlern erworben werden. Alle Produkte der Marke META DESIGN sind 100% Made in Italy. Um die Echtheit seiner Produkte zu garantieren, fügt META DESIGN jeder Lieferung ein Garantie- und Qualitätszertifikat bei.

13. GEISTIGE EIGENTUMSRECHTE

Die geistigen und gewerblichen Eigentumsrechte an den Produkten und der Marke META DESIGN sind und bleiben ausschließliches Eigentum von META DESIGN, und der Kunde erkennt an, dass er kein Recht oder keinen Anspruch darauf hat. Der Kunde verpflichtet sich außerdem, in Zukunft keine Handlungen vorzunehmen, die die oben genannten geistigen Eigentumsrechte verletzen, und in jedem Fall auf die Verwendung und Registrierung von Marken, Namen oder Domännennamen zu verzichten, im Allgemeinen auf jedes andere Unterscheidungszeichen, das den Marken und Bezeichnungen von META DESIGN ähnelt oder mit ihnen verwechselbar ist. Der Kunde darf die Marke META DESIGN ausschließlich gemäß den von ihm erhaltenen Anweisungen und nur für die in diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen genannten Geschäftszwecke verwenden.

14. DATENSCHUTZ

Die vom Kunden im Rahmen der Geschäftsbeziehung mit META DESIGN zur Verfügung gestellten Daten (z.B. Vorname, Nachname, Kontaktdaten des gesetzlichen Vertreters/der Unternehmensvertreter) werden von diesem ("Datenverantwortlichen") zur Durchführung der Lieferbeziehung gemäß den Vorschriften der Verordnung (EU) 2016/679 und ganz allgemein unter Beachtung sonstiger nationaler und übernationaler Rechtsvorschriften über die Verarbeitung personenbezogener Daten, die derzeit in Kraft sind oder die die geltenden Vorschriften in Zukunft ändern, ergänzen oder ersetzen können, gespeichert und verarbeitet.

15. ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN

Die vorliegenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen sowie jeder damit verbundene Verkauf und Kauf unterliegen dem italienischen Recht. Die Nichtausübung der Rechte von META DESIGN in diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellt keine Duldung dar und bedeutet nicht, dass auf diese Rechte verzichtet wird. Gerichtsstand für alle Streitigkeiten im Zusammenhang mit bestimmten Lieferungen oder diesen Verkaufsbedingungen ist ausschließlich das Gericht von Pordenone.

NOTE

NOTE

